

Już dzisiaj

czytaj o tym jak korzystać z kart
płatniczych w poradniku
„Karta lepsza niż gotówka”
str. 47

W poradniku znajdziesz pytanie
konkursowe.

Zadzwoń! Odpowiedz!
Wygraj nagrody!

207794A



Dziennik Bałtycki



Nakład 175 275 egz.
nr 249 (18 231)
indeks 350028
Rok wydawania 60
cena 1 zł 70 gr
lub 91 gr*



REJSY

piątek 22 października 2004

* W prenumeracie z dostawą do domu - rano! Zadzwoń tel. 0 800 15 00 26

cena kalkulowana przy najpopularniejszej prenumeracie półrocznej

WOJEWÓDZKA I MIEJSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA

Im. Josepha Conrada w Gdańsku, ul. Dąbrowskiego 57, 80-006 Gdańsk

BIBLIOTEKA GOSPODARSTWA ROLNO-LEŚNICTWA

ul. Dąbrowskiego 57, 80-006 Gdańsk

80-806 Gdańsk, ul. Dąbrowskiego 57

tel. 301-48-11 11



Ponad 750
ogłoszeń

Angielski rynek pracy
bez tajemnic
teraz **Praca** w poniedziałki

Pan z telewizora

Lech Wałęsa zdenerwował
się i po prostu wyszedł
- mówi nam Tomasz Lis



**Cztery kółka
na 64 stronach**

Kolorowy katalog
samochodowy

W PONIEDZIAŁEK

18

REJSY

PORADNIK

POMORZE

3 **Papież przyjedzie do Polski**

Jan Paweł II odwiedzi
w przyszłym roku
Polskę - zdradził to
wczoraj prymas Józef
Glemp. Mieszkańcy
Pomorza zapowiadają:
zrobimy wszystko, co
tylko będzie
konieczne, żeby na
trasie pielgrzymki
znalazł się Gdańsk. A
powód jest. 25-lecie
„Solidarności”.



Afera PKN Orlen. Odtajnione notatki Agencji Wywiadu

CO NA TO PREZYDENT



„W trakcie spotkania Jan Kulczyk, pomimo podjętej ostatnio przez Ministerstwo Skarbu RP decyzji w sprawie Rafinerii Gdańskiej, przekonywał Władimira Alganowa (rosyjskiego szpiega - przyp. red.), iż ma wszelkie pełnomocnictwa na dalsze prowadzenie z Rosjanami negocjacji w sprawie sprzedaży tego zakładu. Miał przy tym, nie wprost, powoływać się na poparcie Prezydenta RP, używając w rozmowie sformułowania „pierwszy”.

Według uzyskanych informacji, Alganow nie wierzy w zapewnienia J. Kulczyka. Uważa, iż skompromitowało go forsowanie prywatyzacji przy współudziale Rotch Energy. Nie wierzył również, by Prezydent RP miał realne możliwości wpłynięcia na decyzje w sprawie prywatyzacji Rafinerii Gdańskiej. (...) Według uzyskanej informacji, polski przedsiębiorca Marek Dochnal, prowadzący interesy m.in. w Rosji, negocjuje z J. Kulczykiem nt. możliwości odkupienia posiadanych przez niego akcji PKN Orlen. Początkowo J. Kulczyk miał żądać 100 mln USD, lecz po rozmowach stanęło na 30 mln USD, przy zastrzeżeniu, by kwota ta została przelana w całości na wskazane przez J. Kulczyka konto. Podpis nieczytelny.
Fragmenty ściśle tajnej notatki, która została wczoraj częściowo ujawniona.

Pełne treści notatek czytaj str. 7
opinie i komentarze str. 6

Aleksander Kwaśniewski ma o czym teraz rozmyślać. Podobnie jak jego kolega Jan Kulczyk.

Foto: KAPiP

REJSY

16 **Gdy anioł śpi**

- Ja nie krzyczę. Czy ja mówię, że odtąd przestajemy się przyjaźnić? Skąd. Ale sprostajmy tej naszej przyjaźni. Przyjaźń to nie jest spijanie wspólnych kawek. To również przechodzenie przez trudne chwile. Jak aktor Krzysztof Majchrzak spierał się z naszą dziennikarką.



R E K L A M A

w poniedziałek w Dzienniku

ósmo odcinek z cyklu

ABC oszczędzania

Fundusze dla ostrożnych,
czyli w co inwestować,
aby ochronić kapitał przed
skutkami inflacji

ABC oszczędzania

TOYOTA RUMIA

Corolla Verso

PREZENTACJA SALON W RUMI
sobota 23.10. godz. 16:00
pełne odliczenie VAT

Tel. (058) 679 49 99

AXEL COMPUTER

KOMPUTERY
NOTEBOOKI
AKCESORIA
PROGRAMY
SERWIS
PORADY

HURT/det. Gdańsk, ul. Chodowieckiego 5 / 344-23-45
DETAL Wrocław, ul. Dmowskiego 4 / 344-34-43
DETAL/hurt Gdynia, ul. Władysława IV 23 / 620-76-34

www.axel.com.pl

Carter
Gdańsk Oliva

LEXUS RX300

PEŁNE ODLICZENIE VAT!

TEL. 340 22 22
WWW.CARTER.PL

opinie@prasabalt.gda.pl


 Bezpłatna infolinia
0 800 1500 39

 Redakcja
„Dziennika Bałtyckiego”
80-894 Gdańsk
Targ Drzewny 9/11

PODOBA MI SIĘ

... sprzeciw. Należy do mniejszości, która sprzeciwia się wprowadzeniu kary śmierci. Cieszy się, że boty bez wynagrodzenia, maksymalne ograniczenie przywilejów – to jest kara. Ale nigdy bym nie poczuł satysfakcji na wieść o zabiciu człowieka. Popieram osoby, które sprzeciwiają się wprowadzaniu takich rozwiązań.

internauta Sławek

WKURZA MNIE

... partyjna naiwność. Ponad 70 proc. Polaków opowiada się za wycofaniem wojsk z Iraku, więc PSL pod partyjnym szyldem zbiera podpisy w tej sprawie. Większość społeczeństwa opowiada się za tańszym państwem, więc PO zbiera podpisy pod takim projektem. Społeczeństwo jest oburzone żadaniami niemieckich wysiedleńców, więc LPR chce unieważnić deklarację o zrzeczeniu się przez Polskę reparacji wojennych. Ponad 70 proc. Polaków chce przywrócenia kary śmierci, więc PiS buduje szubienice. Partie idą za głosem ludu wierząc, że lud pójdzie za nimi...

internauta T

... więzienne „salony”. Jeżeli pan prezydent chce zawetować ustawę w sytuacji, gdy 75 proc. Polaków popiera karę śmierci dla bandytów, to ja pytam, kogo prezydent reprezentuje? W sytuacji, gdy Unia Europejska ostrzega nas przed wprowadzeniem kary, to powinniśmy wystąpić do Unii, aby dała pieniądze na utrzymanie dożywotnio skazanych i zakup telewizorów. Nie ma pieniędzy na głodne i biedne dzieci, na ich leczenie, a są na utrzymywanie bandytów.

internauta Emeryt

... jedna strona. Skupiamy się na bandytach, a nie słyszę ani słowa o ofiarach przestępstw i ich rodzinach. Nie rozumiem!

internauta Jola

Więcej opinii na stronach serwisu www.naszemiasto.pl

Krokowa. Kłótnia o decyzję

Wójt wydaje pozwolenia i już



- Działam na rzecz rozwoju gminy. Niektórym to się nie podoba. Dlatego mnie atakują – twierdzi Henryk Doering.

Fot. Wojciech Jakubowski/KFP

Wójt gminy Krokowa bezprawnie wydaje decyzje o warunkach zabudowy w Karwieńskich Błotach – alarmują miłośnicy przyrody. – Nadepnąłem na czyjeś interesy – ripostuje wójt.

Decyzja o warunkach zabudowy to bardzo ważny dokument. Bez niego niemożliwe jest uzyskanie pozwolenia na budowę domu czy innego budynku. W gminie Krokowa rozgorzał spór o to, czy wójt Henryk Doering legalnie je wydaje.

Chodzi o Karwieńskie Błota. Miłośnicy przyrody skupieni w Grupie Założycieli

cielskiej Parku Kulturowego „Karwieńskie Błota” oskarżają wójta o łamanie ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym. Powołując się na nią twierdzą, że Doering wydał kilka decyzji o warunkach zabudowy na terenie, dla którego nie został jeszcze opracowany miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego.

– Ustawa wyraźnie mówi, że tego nie wolno robić –

mówi jeden z członków grupy. – Nie ma od tego żadnych wyjątków.

Członkowie grupy twierdzą także, że wójt wie, że nie wolno mu wydawać decyzji. Na dowód pokazują zapytanie, jakie w tej sprawie Doering wysłał w marcu do wojewody pomorskiego, i jego negatywną odpowiedź. Podobne stanowisko zajęło też kilka innych urzędów.

– Zastanawiamy się czy nie zainteresować sprawą prokuratury – mówią członkowie grupy. – Nie może być tak, że wójt stawia się ponad prawem.

Tymczasem Doering odrzuca całkowicie zarzuty miłośników przyrody. Według niego decyzje o warunkach zabudowy wydane zostały bez uszczerbku dla prawa.

– Dosłownie trzy dni temu dostałem opinię Urzędu Wojewódzkiego w tej sprawie – mówi. – Tam wszystko jest wyjaśnione.

Kilka minut po rozmowie z nami wójt przysłał faksem do redakcji pismo, które miało rozwiać wszelkie nasze wątpliwości. Zamiast tego przeczytaliśmy w nim, że sprawa nie podlega nadzorowi wojewody.

– Działam na rzecz rozwoju gminy Krokowa – mówi wójt. – Niektórym się to nie podoba. Dlatego mnie atakują.

Tomasz Falba

Nie pierwszy raz

Nie pierwszy raz głośno jest o Karwieńskich Błotach. O tej malutkiej miejscowości położonej nad brzegiem Bałtyku, niedaleko Jastrzębiej Góry, cała Polska usłyszała po raz pierwszy pod koniec lat dziewięćdziesiątych, kiedy odkryto tam kilkaset nielegalnie wybudowanych obiektów. Były to w większości prowizoryczne domki letniskowe turystów na co dzień mieszkających w innych częściach kraju.

Poszukiwania

Jeśli widziacieś!

Bernadeta Kaluza wyszła z domu 15 października br. i dotąd nie powróciła. Ostatni raz widziano ją w kolejce SKM, jadącej z Gdyni Redłowa w kierunku Wejherowa. Ubrana była w czarny skórzany płaszcz i dzinsy. Mogła mieć okulary.

Ktokolwiek widział Bernadetę lub zna miejsce jej pobytu, proszony jest o kontakt z rodziną pod nr. telefonu 677 04 55, 553 68 41, 0 880 636 937 lub z najbliższą jednostką policji.



Dziennik Bałtycki

nowy tydzień

poniedziałek

Praca +szkoła +szkolenia **Ponad 750 ogłoszeń**
Sport

wtorek

korki we wtorki z GWO **Testy maturalne z historii**
Po Twojej stronie co wtorek nowy poradnik!
Dom +nieruchomości +wnętrza **Wszystko o sądach**

środa

Auto +moto +gratka **Raport: przygotuj auto do zimy**

czwartek

Sport magazyn **Nowy magazyn dla kibiców**

ZDROWIA +MODA +URODA
NOWOŚĆ! magazyn o zdrowiu, modzie i urodzie

piątek

Krzyżówki

Będzie się działo
Imprezowy rozkład jazdy

sobota

magazyn WIECZÓR wybrzeża
• porady Ojca Grande
• pomorskie VIP-y
• Wieczór intymny

POGODA

DZIŚ

 13°
4°

JUTRO 23.10.2004

Wzrastające zachmurzenie. Wiatr słaby, umiarkowany, południowy 5 m/s.

ciśnienie atmosferyczne

1004 hPa

 14°
9°

24.10.2004

(PAP/IMGW)



PROGNOZA DLA POMORZA

Kościół. Czy Gdańsk znajdzie się na trasie papieskiej pielgrzymki?

Jan Paweł II przyjedzie do Polski

Jan Paweł II odwiedzi w przyszłym roku Polskę – zdradził to wczoraj prymas Józef Glemp. Mieszkańcy Pomorza zapowiadają: zrobimy wszystko, co tylko będzie konieczne, żeby na trasie pielgrzymki znalazł się Gdańsk.

Tak – odpowiedział wczoraj ks. kardynał Józef Glemp na pytanie dziennikarzy, czy Polacy mogą w przyszłym roku spodziewać się wizyty Jana Pawła II. To pierwsza tak zdecydowana deklaracja ze strony władz kościelnych. Mimo że o pielgrzymce Papieża do ojczyzny nieoficjalnie mówi się od dawna, do tej pory księża słysząc podobne pytania nabierali wody w usta.

Miesiąc temu metropolita gdański arcybiskup Tadeusz Gocłowski na pytanie o szanse odwiedzin Papieża w Polsce stwierdził w Polskim Radiu: „Byłbym szczęśliwy, gdyby to się udało”, a ks. Józef Kłoch, rzecznik Episkopatu Polski natychmiast uspokajał na łamach „Dziennika Bałtyckiego”: „Nic o tym nie wiem”.

Przed tygodniem pierwsze, nieśmiałe sygnały o wizycie papieskiej pojawiły się w tym samym dzienniku „I Messaggero”. Wczoraj kardynał Glemp był dużo bardziej konkretny:



Ojciec Święty ma pretekst, aby przyjechać w przyszłym roku do Gdańska. 25 rocznicę powstania „Solidarności”.

Fot. PAP/Treznok Wierchowicki

Polacy mogą liczyć i mieć nadzieję, że Jan Paweł II odwiedzi w przyszłym roku ojczyznę – powiedział prymas, dodając że zaproszenie dla Ojca Świętego przekazał w liście, jaki przesłał z okazji upływającej przed tygodniem 26 rocznicy pontyfikatu.

Co prawda trasa pielgrzymki powstanie w ciągu najbliższych miesięcy, jednak już dzisiaj mieszkańcy Pomorza zapowiadają, że będą walczyć o odwiedziny Papieża.

Możemy wypieć nawet lepsze kremówki niż są

w Wadowicach – usłyszeliśmy w Piekarni Pellowski.

Znajdziemy trasy, na których Papież poczuje się jak w górach – zapowiada Marian Fifielski, przewodniczący Regionalnego Oddziału Przewodników PTTK w Gdańsku.

Zaśpiewamy Papieżowi ludowe piosenki, a że mamy dobre układy ze Związkiem Podhalańskim, to nie będzie problemu ze sprowadzeniem nad morze górali – dodaje Roman Gniaź ze Zrzeszenia Pomorsko-Kaszubskiego.

To jednak nie wszystko. Gdańsk ma jeszcze asa w rękawie – w przyszłym roku, w sierpniu rozpoczyna się tu obchody 25. rocznicy powstania „Solidarności”. To wręcz wymarzona okazja do odwiedzin.

Z Trójmiastem może konkurować Warszawa – kardynał Józef Glemp zabiega, aby Jan Paweł II poświęcił budowaną tam Świątynię Opatrzności, a także Bydgoszcz i Włocławek – miejsca związane z ostatnimi chwilami życia ks. Jerzego Popiełuszki, którego Papież mógłby ogłosić błogosławionym. Chętnych oczekujących odwiedzin jest dużo. Watykan będzie musiał wybrać kilka. Pielgrzymka, ze względu na zdrowie Jana Pawła II, potrwa pewnie nie dłużej niż trzy-cztery dni.

Marcin Żebrowski

Gdańsk. Minister Marek Balicki na Wybrzeżu Rząd pożyczy szpitalom

Długi paraliżują pracę pomorskich szpitali. Komornik zabiera pieniądze z konta Akademickiego Centrum Klinicznego AMG. Szpital ma jeszcze kontrakt z Narodowym Funduszem Zdrowia na ten rok, ale nie może go w pełni realizować, gdyż brakuje mu gotówki na wiele niezbędnych rzeczy. Lekarze są bezradni, a pacjenci odsyłani na przyszły rok.

Jaką ma na to receptę minister zdrowia Marek Balicki, który wczoraj spotkał się w Gdańsku z przedstawicielami sektora bankowego oraz dyrektorami pomorskich szpitali na Finansowym Forum Zdrowia.

Minister zdrowia nie jest od tego, by każdemu dyrektorowi sugerować wyjście z tej sytuacji – odpowiada Balicki. – Potrzebne są systemowe rozwiązania. To rząd i parlament muszą jak najszybciej doprowadzić do uchwalenia ustawy o pomocy publicznej i restrukturyzacji publicznych zakładów opieki zdrowotnej.

Jak wiadomo, o ustawa ta od roku uknęła w parlamencie. Na szczęście, w tym tygodniu Rada Ministrów przyjęła do niej autopoprawkę, co daje szansę, że zaraz po 1 listopada prace nad ustawą ruszą pełną parą.

Jakim cudem autopopravka ma uratować szpitale od bankructwa?

Jak twierdzi minister Balicki – dzięki niej szpitale będą mogły skorzystać z pożyczek bez względu na to,



Przyszłość służby zdrowia widzi piękna. Rozmarzył się minister Balicki?

Fot. Grzegorz Mielczarek

czy przekształcać się w spółki, czy nie. Do podziału między szpitale ma być 2,2 mld zł.

To niewiele w sytuacji gdy długi szpitali w Polsce przekroczyły 8 mld zł.

Zdaniem ministra Balickiego, pożyczka ta, jak i wstrzymanie egzekucji komorniczych umożliwi jednak szpitalom wyjście z kryzysu.

Wątpliwe jednak, czy korzyść z tego będą miały placówki zdrowia w Pomorskiem, które w podziale pieniędzy na województwa jest wyraźnie krzywdzone.

Jolanta Gromadzka-Anzelewicz
Rozmowę z ministrem zdrowia Markiem Balickim opublikujemy w najbliższym poniedziałku.

Gdańsk. Bezprecedensowy wyrok w sprawie o odszkodowania Teraz miliony dla Zabuzan

Milionowe odszkodowania za mienie zabuzańskie otrzymają gdańskie rodziny. Tak orzekł wczoraj Sąd Apelacyjny. To pierwszy taki wyrok w Polsce!

Państwo L., Janina R. oraz Stanisław W. (nie zgadzają się na ujawnianie nazwisk) domagali się od Skarbu Państwa zapłaty za trzy różne majątki pozostawione na terenach dzisiejszej Ukrainy, Białorusi i Litwy. Dotychczas te starania były daremne. Gdański Sąd Okręgowy w styczniu tego roku oddalił ich roszczenia.

Wczoraj jednak nastąpiło coś nieoczekiwanego. Sąd Apelacyjny w Gdańsku, który po odwołaniu rozpatrywał tę sprawę – zmienił wyrok,

uznając, że Skarb Państwa musi zapłacić odszkodowanie państwu L. oraz Janinie R. Trzecia sprawa będzie rozpatrywana ponownie.

To pierwszy taki wyrok w Polsce! – cieszył się pełnomocnik rodzin, mecenas Roman Nowosielski.

Dotychczas bowiem w kilku wypadkach sądy wprawdzie przyznawały Zabuzanom odszkodowanie za ich mienie, ale za każdym razem sąd wyższej instancji uchylał owe wyroki. Także Sąd Najwyższy nie przyznał w żadnej z zabuzańskich spraw odszkodowania.

Sędzia Marek Machnij uzasadniając orzeczenie powiedział, że państwo musi wywiązać się ze swoich zobowiązań. A skoro w 1944

roku ustanowiło przepisy, na mocy których przesiadłenci mieli otrzymać odszkodowanie za pozostawione tam majątki, powinno zapłacić.

Nie chodzi tutaj o dzisiejszy stan prawny, ale o prawo obowiązujące w ówczesnej sytuacji – mówi sędzia Machnij. – Państwo polskie przyjęło wówczas pewne zobowiązania i powinno je zaspokoić.

W grę wchodzi kwoty od 800 tysięcy do prawie dwóch i pół miliona złotych. Tyle warte były, według rzeczoznawców, pozostawione na Wschodzie majątki. I tyle mają dostać gdańskie rodziny. Sąd uzalił się przy tym nad ciężką sytuacją Skarbu Państwa i rozłożył ową płatność na 10 rocznych rat.

Od wczorajszego wyroku służy wniosek o kasację. I pewnie zostanie on złożony. Jednak nie wstrzymuje to realizacji wyroku, Skarb Państwa musi zapłacić zasądzone pieniądze. Pierwsza rata – za pół roku.

Zabużanie nie chcieli komentować wyroku.

Czesław Romanowski

R E K L A M A

**Każda
kostka
wygrywa!**

FLAT

Szukaj konkursu
na następnych stronach.

**plakaty edukacyjne
z Dziennikiem**

**jutro: historia
Dzieje chrześcijaństwa**

plakaty przygotował:

VISUAL
system

www.visualsystem.com.pl

Gdańsk. Hala targowa Miasto poręczy

Zarząd Miasta Gdańska podjął decyzję o poręczeniu kredytu spółce Kupcy Dominikańscy. Ma to umożliwić szybkie zakończenie ciągnącego się od kilku lat remontu gdańskiej hali targowej. Projekt uchwały w tej sprawie stanie dziś na posiedzeniu miejskiej komisji budżetowej. – Decyzję o takiej uchwale podjęto po wielu analizach. Nie mogliśmy poręczyć kwoty większej niż 100 tys. euro, bo do takiej decyzji potrzebowaliśmy zgody wielu gremiów, a nawet Unii Europejskiej. Zrobiliśmy jednak wszystko, by pomóc kupcom, a co za tym idzie, ułatwić mieszkańcom Gdańska robienie zakupów w gdańskiej hali – mówi Maciej Turnowiecki, rzecznik prezydenta Gdańska Pawła Adamowicza.

Miasto dodatkowo zwróci się do Funduszu Banku Gospodarstwa Krajowego i Pomorskiego Funduszu Poręczeń Kredytowych o kolejne 700 tys. złotych. W sumie kupcy dysponować mogą kwotą ponad miliona złotych. Powinno to wystarczyć na dokończenie remontu.

(JAR)

Stocznia Szukamy świadków

18 czerwca 1980 roku w Stoczni Północnej podczas wykańczania statku rybackiego zginęło osiemnaście osób. Poszukujemy świadków tej tragedii oraz rodzin poszkodowanych. Prosimy ich o kontakt pod bezpłatnym numerem telefonu „Dziennika” 0800-15-00-39.

(cze)

Gdańsk. Sprawa terrorysty z hipermarketu To nie jego głos

Nie widać końca sprawy Borysława K., oskarżonego o próbę wymuszenia haraczu od gdańskiego hipermarketu. Zamiast wydania wyroku sąd będzie musiał rozpatrzyć nowe wnioski dowodowe.

Podczas ostatniej rozprawy sąd przesłuchiwał taśmy z nagraniem negocjacji z terrorystą. Według powołanego przez sąd biegłego, głos terrorysty i oskarżonego jest identyczny. Kompletnie inne wrażenie odniósł jego obrońca.

– Według mnie, brak jest jakiegokolwiek podobieństwa

Nasza akcja. Ujawnijcie wyniki kontroli Izba streszczeń

Ze Stanisławem Jaroszem
dyrektorem delegatury
Najwyższej Izby Kontroli
w Gdańsku
rozmawia Krzysztof Katka.

– W środę redakcja „Dziennika” złożyła prośbę o udostępnienie wykazu kontroli zakończonych w tym roku przez pańską delegaturę. Na jakim etapie jest sprawa?

– Przeanalizowaliśmy państwa wystąpienie i przedstawiliśmy wniosek do prezesa NIK. My jesteśmy tylko jednostką organizacyjną i musimy w tej sprawie mieć stanowisko centrali. Myślę, że w krótkim czasie dostaniemy takie stanowisko i nie będzie wtedy problemu z otrzymaniem

wykazu. Jak tylko będzie zgoda prezesa, udostępnimy dane. Niemniej dziwię się, że w gminach występują problemy z dostępem do protokołów pokontrolnych, bo samorządy są zobowiązane do prezentacji tego materiału. U nas natomiast może się pojawić pewien problem związany z koniecznością ochrony danych osobowych osób wymienionych w dokumentach.

– Skoro samorządy nie udostępniają wyników kontroli, to może NIK powinna skontrolować, dlaczego obowiązki wypływające z ustawy o dostępie do informacji publicznej nie jest przestrzegany?

– Nie wiem tego na pewno, ale słyszałem, że myśli się o takiej kontroli.

– Można ją wpisać do planu pracy izby na przyszły rok?

– Nie mogę się w tej sprawie wypowiedzieć, bo być może jest to rozważane w centrali NIK. Państwo wykazujecie, że istnieje pewien problem w dostępie do informacji, ale przepisy, które to regulują, są stosunkowo nowe. Wiele jednostek jeszcze się uczy i nie zawsze nieudostępnianie danych wynika z niechęci czy złośliwości.

– Jaka jest pana opinia o upublicznianiu wyników kontroli? Obywatele powinni mieć możliwość sprawdzenia, jak działają instytucje publiczne, czy może wystarczy, gdy zalecenia i wnioski pozostaną wyłącznie do wiedzy urzędników?

– Chciałbym doprowadzić do sytuacji, w której społeczności lokalne, ludzie Pomorza będą mogli poznać ustalenia kontroli. Dobrą drogą byłoby prezentowanie tych spraw mediom w postaci skrótu prasowego, a nie całych protokołów. A gdy „Dziennik” będzie dysponował wykazem zakończonych kontroli, to możliwości uzyskania protokołów z urzędów będą większe.



Stanisław Jarosz, szef NIK w Gdańsku, zaskoczył nas swoją wyrozumiałością dla instytucji, które gwałcą prawo obywateli do informacji publicznej.

Fot. Grzegorz Mehring

WYSTAWA
La moda
PRZEZ WIEKI

W. HONDIUS
J. CH. LAMPI
J. SIMMLER
J. MEHOFFER
T. AJDUKIEWICZ
O. BOZNAŃSKA
J. PANKIEWICZ
L. WYCZÓLKOWSKI
W. KOSSAK
ST. I. WITKIEWICZ
Z. PRONASZKO

UBIORY I OBRAZY Z KOLEKCJI
MUZEUM NARODOWEGO
W KRAKOWIE
GDAŃSK, ZIELONA BRAMA, DŁUGI TARG 24
15 X – 15 XII 2004

INFORMACJE: TEL. (58) 554 83 12
WWW.KONTAKT.GDA.PL, BIURO@KONTAKT.GDA.PL

Sponsor główny
LOTOS
GRUPA

Sponsorzy
MANHATTAN
CENTRUM KRAKOWE
SKOK STEFCZYKA

Organizatorzy
KONTAKT
GDAŃSK
TVP 3

Partneri medialni
Radio Gdańsk
Dziennik Bałtycki

**DUŻY
LOT**

POGODA DLA BOGACZY

W SOBOTĘ

10 000 000

**PRZEWIDYWANA PUŁA
NA WYGRANE I STOPNIA**

LOT

Gdynia-Bergen. Kobben pod polską banderą Mamy Kondora



Nowy polski okręt podwodny w swoim pierwszym rejsie pod białą-czerwoną banderą.

Fot. Bartosz Zagła/Marynarka Wojenna

Kolejny podwodny okręt typu Kobben nosi już polską banderę. W Bergen, uroczystości okrętu zostały przejęte od ofiarodawcy – Marynarki Wojennej Norwegii. W ciągu dwóch lat banderę z norweskiej na polską zmieniły cztery okręty podwodne.

Nowy polski okręt na razie otrzymał tylko numer burtowy – 297. Ma już jednak przygotowane imię – będzie się nazywał ORP „Kondor”. Dołączy więc do innych kobbenów, noszących ptasie imiona – „Sokoła”, „Bielik” i „Sępa”. Polska flota podwodna liczyć będzie więc pięć okrętów liniowych (oprócz kobbenów – ORP „Orzeł”).

– To bardzo dobry okręt. Mimo, że zbudowano go prawie 30 lat temu, został przez Norwegów gruntownie zmodernizowany. Jego wyposażenie nie ustępuje innym

jednostkom w tej klasie – powiedział dowódca okrętu, kpt. Tomasz Krasoń.

Przekazanie ORP „Kondor” zakończyło transfer okrętów podwodnych, podarowanych nam przez rząd Królestwa Norwegii. Zmiana w polskiej flocie podwodnej była bardzo potrzebna. Nie dość, że kobbeny są o wiele tańsze w eksploatacji niż wycofane ze służby okręty typu Foxtrott, to dodatkowo mogą idealnie współpracować z naszymi fregatami typu Oliver Hazard Perry.

Foxtrotty (ORP „Wilki”, ORP „Dzik”) były jednostkami tak archaicznymi, że po wycofaniu ich ze służby nie znalazł się nikt, kto chciałby te okręty wcielić do swojej marynarki. Podzielił one los ORP „Warszawa”, która z powodu całkowitego braku zainteresowania potencjalnych kontrahentów będzie pocięta na złom.

Jarostaw Popek

Targi. Detal i gastronomia Bezpieczna żywność

Jeszcze tylko dziś będą trwały w gdańskiej hali AWFIS (ul. Wiejska 1) III Ogólnopolskie Targi Konsumenckie Detal i Gastronomia Jesień 2004, zorganizowane przez Rabat Pomorze SA. Organizatorzy zadbał o to, by odwiedzający imprezę zapoznali się z najnowszą ofertą handlową producentów i dystrybutorów najlepiej sprzedających się towarów. Nawigowali także nowe kontakty handlowe, złożyli zamówienia po bardzo atrakcyjnych cenach oraz poszerzyli swoją wiedzę z zakresu informatycznych systemów wsparcia sprzedaży, programów sklepowych i elektronicznej wymiany danych

(EDI), koncepcji merchandisingu, wdrażania systemu HACCP. Podczas imprezy potargowej odbędzie się także oficjalne wręczenie Rabatowi Pomorze certyfikatu poświadczającego, że firma ma wdrożony system zarządzania jakością ISO 9001:2000 i system bezpieczeństwa żywności HACCP DS. 3027 E:2002 w obszarze organizacji i zarządzania siecią handlową Sieć 34, magazynowania i dystrybucji artykułów FMCG. Warto dodać, że Rabat Pomorze SA jest pierwszą firmą w Polsce zarządzającą siecią handlową posiadającą oba te certyfikaty, a drugą w Polsce jako firma dystrybucyjna. (ds)

Gdańsk. Niepowtarzalny koncert Nigela

Zagrał na szczypcach

Szczypce taką polszczyzną – brytyjski skrzypek Nigel Kennedy określał swój instrument. Cała reszta wczorajszego wieczornego koncertu poszła mu jednak znacznie lepiej niż wymowa trudnego słowa w obcym języku. Muzyk wystąpił w dużej sali koncertowej Polskiej Filharmonii Bałtyckiej. Chętnych do jego usłyszenia było więcej niż może pomieścić wypełniona do ostatniego miejsca sala.

Skrzypek, który zasłynął przed laty brawurą i bardzo nowoczesną na owe czasy interpretacją „Czterech Pór Roku” Antonia Vivaldiego, tym razem promuje swój najnowszy album, zatytułowany „Vivaldi II” również wypełniony muzyką mistrza weneckiego baroku. W gdańskim programie znalazło się także miejsce dla kilku miniatur skrzypcowych geniusza muzycznego tej samej epoki, Jana Sebastiana Bacha.

Kennedy, który wystąpił z kierowaną przez siebie Polską Orkiestrą Kameralną, zagrał ze zwykłym dla siebie żarem i dużym wycuciem stylu muzycznego. Po raz kolejny potwierdziła się jego niezwykła umiejętność interpretowania muzyki dawnej w sposób idealny dla współczesnego słuchacza. Właśnie



Nigel Kennedy – urzekająca osobowość sceniczna.

Fot. Grzegorz Mielinski

dzięki muzykom takim jak on wyrastają nowe pokolenia słuchaczy. Orkiestra towarzysząca skrzypkowi ma coraz bardziej międzynarodowy charakter – występuje w niej japoński gitarzysta i lutnista, a gościem specjalnym był czeski skrzypek Peter Hůfka, który znakomicie partnerował Kennedy'emu w koncercie na dwie skrzypce.

Siła Brytyjczyka nie kończy się jednak na talencie muzycznym. Kennedy udo-

wodnił, że nieobca jest mu sztuka kabaretowa. Salwy śmiechu na widowni budziły numery typu „powiem przed koncertem” albo przedstawianie członków orkiestry nazwiskami gwiazd Hollywood. Najlepsze jest, że w tak lekkiej formie skrzypek przemycił bardzo piękną ponadczasową i dobrze wykonaną muzykę.

Tomasz Rozwadowski

Gdańsk. Przetarg na bilet Wreszcie!

14 grudnia. Być może tego dnia poznamy zwycięzcę ogłoszonego przez Urząd Miasta w Gdańsku przetargu na wprowadzenie biletu elektronicznego. Choć przedsięwzięcie nie jest tanie – w budżecie gminy zarezerwowano na ten cel około 1,5 mln złotych, wszyscy liczą, że inwestycja się zwróci. Rozwiązanie to pozwalać ma w przyszłości na oszczędności zarówno po stronie ZKM, jak i pasażerów. Będziemy płacić za tyle kilometrów, ile przejedziemy.

Firma, która wygra przetarg, będzie musiała zadbać także o ich dystrybucję. Odbywać się ona będzie poza siecią placówek ZKM. Poczatkowo w formie elektronicznej dostępne będą tylko bilety okresowe, a w przyszłości również jednorazowe. System ma być pomyślany tak, aby w przyszłości mógł być z łatwością rozszerzony. Zarówno Sopot, Gdynia, jak i Wejherowo będą mogły do niego przystąpić. 14 września Szczepan Lewny, wiceprezydent miasta odpowiedzialny za gospodarkę komunalną, w rozmowie z naszym reporterem mówił, że najprawdopodobniej już w pierwszych tygodniach 2005 roku bilet elektroniczny zacznie działać w Gdańsku. Pytanie tylko, czy skoro przetarg zostanie rozstrzygnięty w połowie grudnia, firmie – zwycięzcy wystarczy czasu, aby zapowiedzi prezydenta Lewny urzeczywistniły się.

Maciej Pawlikowski

Gdańsk. Lotos odpowiada Prezes współczuje

Prezes Grupy Lotos w wypowiedzi radiowej z 2 lipca br. nie sugerował, że winę za pożar ponoszą pracownicy pobierający ze zbiornika próbki do badań. Tak rzeczniczkę przedsiębiorstwa odpowiada na pozew złożony przeciwko prezosi firmy przez rodzinę pracowników, którzy zginęli w pożarze.

Powstała iskra, od iskry był zapłon i wybuch, i tyle. Zginęły osoby, które to spowodowały – tak prezes Paweł Olechnowicz skomentował umorzenie śledztwa w tej sprawie.

Bliscy zmarłych złożyli pozew do sądu – chcą sprostowania tej informacji oraz wpłaty 900 zł na rzecz Domu Dziecka w Zuchowicie.

– Jeśli takie wrażenie mogło powstać w wyniku nadania wypowiedzi, prezes Grupy Lotos stwierdza, iż nie było jego intencją obarczanie kogokolwiek winą za ten tragiczny w skutkach wypadek – mówi Marcin Zachowicz, rzeczniczkę Grupy Lotos SA. (Cze)

Ogólnopolska kampania społeczna

www.hospicja.pl

Hospicjum

to też Życie

Pomóż Hospicjum

wyślij SMS o treści HOSPICIJUM na numer 7334
lub zadzwoń 0 700 45 645
opłata 2,10 PLN / 2,55 PLN z VAT za minutę

opłata 3 PLN / 3,66 PLN z VAT

Plus2

konto bankowe: 61 1540 1098 2001 5562 4727 0005

DOCHÓD PRZEZNACZONY JEST NA WSPARCIE DZIAŁALNOŚCI HOSPICJÓW POLSKICH

Organizatorzy kampanii

TVP 1

Teraz znajdziesz pracę szybciej!

w poniedziałek
z Dziennikiem

Praca

+szkoła
+szkolenia

Angielski rynek pracy bez tajemnic

- Lista płac czyli ile zarabiają Polacy pracujący w Londynie
- Gdzie i jak szukać pracy w Anglii
- Oferty pracy z Anglii

Afera PKN Orlen. Skandal po ujawnieniu notatek wywiadu

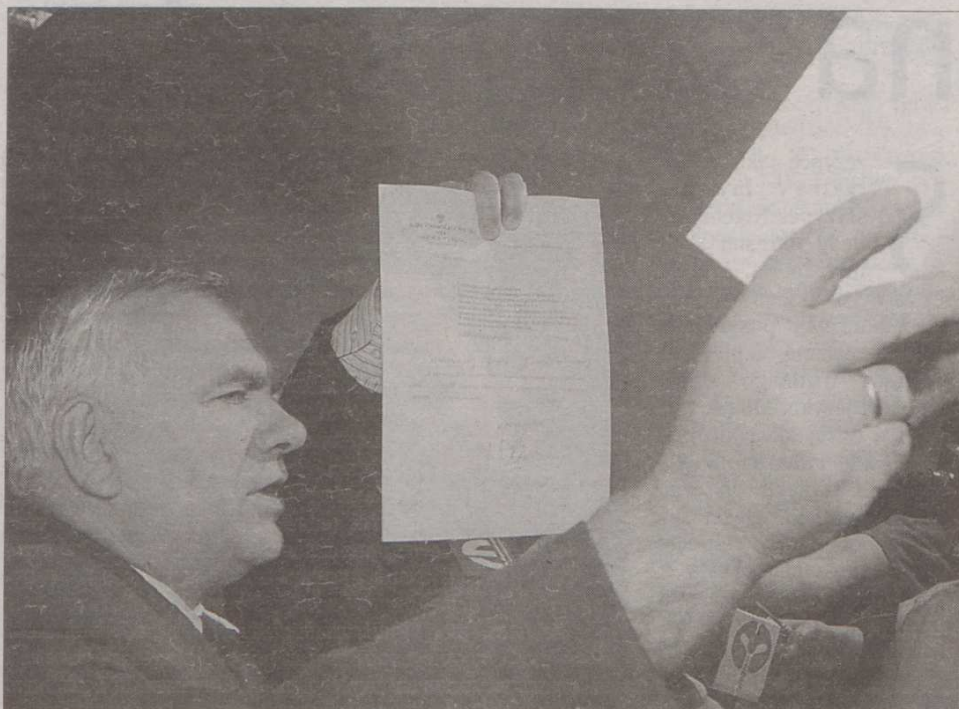
Mieli dostać rafinerię

Zgodnie z odtajnioną notatką byłego szefa Agencji Wywiadu Zbigniewa Siemiątkowskiego dotyczącą spotkania biznesmena Jana Kulczyka z rosyjskim szpiegiem Władimirem Ałganowem, Ałganow wyraził pretensje, że Rosjanie „mieli dostać Rafinerię Gdańską, co było uzgodnione”. Były szef wywiadu napisał też, że „według Ałganowa wejście Rosjan do RG miało odbyć się poprzez Rotch Energy i Łukoila, co zostało wcześniej uzgodnione z b. ministrem skarbu Wiesławem Kaczmakiem, który otrzymał za to korzyść finansową”. Zgodnie z notatką, „w następstwie uzgodnień z Kaczmakiem, do Moskwy pojechał szef Nafty Polskiej Maciej Gierej, który załatwiał formalności potwierdzające wcześniejsze ustalenia Rosjan z ministrem skarbu. Gierej przyjął za to korzyść w wysokości 5 mln dolarów” - dodano.

Wczoraj odtajniono także inną notatkę, o której piszemy na stronie pierwszej.

Według wiceszefa sejmowej komisji śledczej ds. PKN Orlen Romana Giertycha (LPR), polityczną odpowiedzialność za rozmowy biznesmena Jana Kulczyka ponoszą prezydent Aleksander Kwaśniewski i były premier Leszek Miller.

- Cały plan wyłaniający się z dokumentów komisji, by najpierw połączyć Rafinerię Gdańską z PKN Orlen, a następnie część akcji



Po wielu godzinach obrad przewodniczący komisji śledczej ds. afery PKN Orlen Józef Gruszka pokazał treść tajnych do tej pory notatek wywiadu.

Fot. PAP/A. Rybczyński

sprzedać rosyjskiemu Łukoilowi, był możliwy do realizacji tylko wtedy, gdyby posiadano wpływ na radę nadzorczą Orlenu - powiedział Giertych.

Dodał, że komisja śledcza ma dowody na to, iż Kulczyk z premierem Millerem i prezydentem Kwaśniewskim wspólnie ustalili skład Rady Nadzorczej PKN Orlen.

Kulczyk 18 lipca 2003 r. spotkał się w Wiedniu z radzieckim i rosyjskim szpiegiem Władimirem Ałganowem. Kulczyk miał się powoływać na dobre kontakty z „Pierwszym”. W środę pre-

zydent Kwaśniewski sugerował, że „pierwszym” był nie on, lecz premier Leszek Miller.

Jednak Giertych - mimo zaprzeczeń prezydenta, że występujące w notatce wywiadu słowo „pierwszy” nie dotyczy jego - powiedział, że uważa inaczej:

- Jeżeli w Polsce jest drugi prezydent RP, to może nie chodzić o Aleksandra Kwaśniewskiego - dodał.

Giertych powiedział, że nazwisko doradcy prezydenta Stanisława Cioska widnieje w wątku krakowskiej prokuratury prowadzącej śledz-

two w sprawie afery paliwowej, która dotyczy wyłudzenia podatku VAT i akcyzy przy obrocie paliwami płynnymi. Przypomniał też, że komisja zamierza przesłuchać w przyszły czwartek Kulczyka. Giertych chce zapytać Kulczyka, kim był doradca, który pojechał zamiast niego do Moskwy na drugie spotkanie z Łukoilem.

Ten doradca, którego nazwisko nie jest jeszcze publicznie znane, zostanie również wezwany przed komisję - chce Giertych.

(PAP, opr. kfk)

Chcieli za dużo

Z generałem **Gromosławem Czempieńskim**, byłym szefem Urzędu Ochrony Państwa rozmawia, Krzysztof Katka.

- Pana nazwisko pojawia się w odtajnionej notatce Agencji Wywiadu. Jak pan skomentuje ten fakt?

- Nie widziałem tej notatki, więc nic nie mogę powiedzieć.

- W jakim charakterze pracował pan dla Rotch Energy?

- Powiem tylko: byłem doradcą. Wolałbym zachować prawo do prywatności tej firmy.

- Zajmował się pan w Rotchu sprawami Rafinerii Gdańskiej?

- Tak. Był przetarg na prywatyzację Rafinerii Gdańskiej, w którym startował Rotch. W pewnym momencie partnerem firmy został Łukoil. Ale to nie doszło do skutku, bo Rosjanie chcieli więcej niż mówiły umowy.

- Spodziewa się pan wezwania przed komisję śledczą?

- Tak, choć nie wiem, czemu to wszystko służy.

- Jaką rolę odegrał pan w sprawie?

- Ze wszech miar pozytywną, choć będę pewnie przedstawiany jak osoba zamieszana w kradzież.

To nie ja



Prezydent Aleksander Kwaśniewski powiedział wczoraj wieczorem w Polsacie, że z odtajnionej przez Agencję Wywiadu notatki jego zdaniem „jasno wynika, że nie ma w niej mowy” o nim. „Ja z tym nie mam nic wspólnego. Jestem przekonany, że wielu ludzi w Polsce może mówić o mnie pierwszy, a niektórzy mogą mówić trzeci, piąty, dziesiąty, jedenasty. To nie ma zasadniczego znaczenia” - powiedział prezydent.

Kwaśniewski pytany jednak, że z notatki wynika, że Ałganow nie miał wątpliwości, że Kulczyk powoływał się na polskiego prezydenta odparł: „Myślę, że w rozumieniu rosyjskiego obywatela słowo pierwszy oznacza prezydent, bo taki tam jest system”.

„Z drugiej strony jeśli jego rozmówca powołuje się na pierwszego, a rosyjski partner uważam, że to jest niepoważne, to być może tym pierwszym jest ktoś inny” - zaznaczył.

Prezydent Aleksander Kwaśniewski powiedział także, że liderzy opozycji Roman Giertych, Jan Rokita i Jarosław Kaczyński byli w ubiegłym piątku uczestnikami „próby destabilizowania państwa polskiego”. Kwaśniewski dodał, że w polskim Sejmie dwukrotnie już był „świadkiem ataków teczkami, agentami i Ałganowem”.

(PAP)

Notatka w pięciu kopiach

Zastępcy szefa Agencji Wywiadu potwierdzili zapoznanie się z notatką następujących osób: prezydent RP, prezes Rady Ministrów RP, prokurator generalny RP, szef ABW RP. Piąta kopia trafiła do akt. W tajemnicy pozostawiono nazwisko funkcjonariusza, który notatkę sporządził. - Spotkanie Jana Kulczyka z Władimirem Ałganowem w Wiedniu zorganizowali, licząc na profity finansowe, Oleg Żagiel i Andrzej Kuna, obywateli RP i Austrii, znajomi W. Ałganowa z okresu współpracy w imporcie do Polski rosyjskiego zboża - czytamy w notatce. Przewodniczący komisji śledczej ds. PKN Orlen podkreślił, że pojawienie się nazwiska b. szefa UOP Gromosława Czempieńskiego w notatce b. szefa Agencji Wywiadu Zbigniewa Siemiątkowskiego, dotyczącej spotkania Kulczyk-Ałganow, musi być w sposób „jednoznaczny wyjaśnione”. - Sprawa wymaga dokładnego sprawdzenia - podkreślił Gruszka. Według odtajnionej notatki Siemiątkowskiego, Czempieński koordynował kontakty pomiędzy Rafinerią Gdańską a firmą Rotch Energy, która miała uczestniczyć w prywatyzacji rafinerii.

Nagrody Gospodarcze. Najlepsi w 15-leciu Laury dla Hestii

Dwie nagrody gospodarcze Gazety Prawnej „Najlepsi w 15-leciu 1989-2004” przypadły Sopotkiemu Towarzystwu Ubezpieczeń Ergo Hestia SA i jego prezesowi Piotrowi Śliwickiemu - w kategoriach najlepsza firma ubezpieczeniowa i najlepszy prezes firmy ubezpieczeniowej. Wczoraj w Warszawie odbyła się uroczystość wręczenia nagród.

- Z końcem roku minie 15 lat od rozpoczęcia transformacji gospodarczej w Polsce, dlatego dziennik „Gazeta Prawna” wspólnie z czyteln-



Nagrodę dostała Hestia i jej prezes Piotr Śliwicki.

Fot. archiwum

kami wybrał osoby i firmy, które wywarły największy

wpływ na naszą gospodarkę, odniosły największy sukces w minionych piętnastu latach - powiedział Marcin Malinowski z Grupy Wydawniczej INFOR, wydawca „Gazety Prawnej”.

Nagrody zostały przyznane zostały w 12 kategoriach: najlepszy premier, minister finansów, prezes banku centralnego, prezes banku, bank, prezes firmy ubezpieczeniowej, firma ubezpieczeniowa, firma leasingowa, spółka giełdowa, inwestycja zagraniczna, eksporter oraz polskie przedsiębiorstwo. (A.P.)

Kraków. Tragiczny wypadek W koparkę

Około 20 osób zostało rannych, w tym cztery ciężko, w wypadku autobusu, do którego doszło wczoraj przed południem na dwupasmowym odcinku zakopianki w miejscowości Gaj koło Krakowa.

Według relacji policji, jadący w stronę Krakowa rejsowy autobus PKS z Zakopanego zderzył się z koparką, która wyjechała z drogi podporządkowanej i przecinała w poprzek zakopiankę.

(PAP)

WEJHEROWSKA SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA
84-200 Wejherowo, ul. Gen. J. Hallera 5
tel. 672-79-51, 672-28-92

ogłasza przetarg ustny nieograniczony na

sprzedaż spółdzielczego własnościowego prawa do wymienionych lokali mieszkalnych.

1. Os. 1000-lecia 3/75 w Wejherowie - p. u. 42 m² - IV p. mieszkanie składa się z 2 pokoi, kuchni, łazienki i przedpokoju cena wywoławcza - 55 400 zł, wadium: 5540 zł
2. ul. M. Buczka 27/21 w Redzie - p. u. 60,01 m² - parter mieszkanie składa się z 3 pokoi, kuchni, łazienki i w. c. cena wywoławcza - 82 000 zł, wadium: 8200 zł
3. ul. Torowa 3/24 w Rumi - p. u. 17,0 m² - II p. mieszkanie składa się z 1 pokoju, w pełni kuchennej i przedpokoju cena wywoławcza - 27 400 zł, wadium: 2740 zł

Przetarg odbędzie się w dniu 10 listopada 2004 r. o godzinie 10.00 w siedzibie Spółdzielni przy ul. Gen. J. Hallera 5 w Wejherowie. Przystępujący do przetargu winien wnieść wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej w kasie Spółdzielni najpóźniej w dniu poprzedzającym przetarg, tj. 9 listopada 2004 r. do godz. 13.00. Kasa jest czynna: poniedziałki godz. 8.00-16.00, wt.-czw. 7.00-14.00, piątki 7.00-13.00.

Wadium przepada na rzecz Spółdzielni jeżeli:

- wpłacający wadium nie przystąpi do przetargu,
- wygrywający przetarg nie dokona wpłaty wymaganego wkładu budowlanego w terminie 30 dni i nie spełni wymogów statutowych, w takim przypadku jego oferta przestaje wiązać Spółdzielnię.

Mieszkania można oglądać po wcześniejszym uzgodnieniu z Administracją „Zachodnia”, tel. 672-29-12. Administracją Reda, tel. 678-36-68, Administracją Rumia 6710-235.

Regulamin przetargu znajduje się do wglądu w Dziale Członkowskim Spółdzielni (I p.). Spółdzielnia zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

246317A

ODTAJNIONE NOTATKI

Tekst odtajnionej notatki sporządzonej przez funkcjonariusza Agencji Wywiadu.

Załączniki do decyzji nr 39, Szeffa AW z dnia 21.10.2004 r. Agencja Wywiadu, Załącznik nr 1, Warszawa, dnia 2003.08.01, Ścisłe tajne, Egz. nr 5

Notatka Informacyjna

Wg uzyskanej w dniu 2003.07.31 jednostronniej informacji, w dniach 2003.07.18-19 w Wiedniu odbyło się spotkanie Jana Kulczyka z Władimirem Alganowem. Spotkanie zorganizowali, licząc na profity finansowe, Oleg Zagiel i Andrzej Kuna, obywateli RP i Austrii, znajomi W. Alganowa z okresu współpracy w imporcie do Polski rosyjskiego zboża.

Wg posiadanych informacji, w trakcie spotkania J. Kulczyk, pomimo podjętą ostatnio przez Ministerstwo Skarbu RP decyzji w sprawie Rafinerii Gdańskiej, przekonywał W. Alganowa, iż ma wszelkie pełnomocnictwa na dalsze prowadzenie z Rosjanami negocjacji w sprawie sprzedaży tego zakładu. Miał przy tym, nie wypraszając, powoływać się na poparcie Prezydenta RP udzielając w rozmowie sformułowania „pierwszy”.

Wg uzyskanych informacji, W. Alganow nie wierzył w zapewnienia J. Kulczyka w to, iż posiada on pełnomocnictwa do prowadzenia rozmów. Uważa, iż skompromitowało go forsowanie prywatyzacji przy współudziale ROTCH ENERGY. Nie wierzył również, by Prezydent RP miał realne możliwości wpłynięcia na decyzje w sprawie prywatyzacji Rafinerii Gdańskiej.

Z uzyskanych informacji wynika, iż W. Alganow nie posiadał pełnomocnictw „LUKOIL” na prowadzenie rozmów w ww. sprawie. Wziął w niej udział z uwagi na przyszłe możliwości zyski za pośrednictwem.

Wg uzyskanej informacji, polski przedsiębiorca Marek Dochnal, prowadzący interesy m.in. w Rosji, negocjując z J. Kulczykiem, nie możliwości odkupienia posiadanych przez niego akcji PKN Orlen. Początkowo J. Kulczyk miał złożyć 100 mln USD, lecz po rozmowach stanęło na 30 mln USD, przy zastrzeżeniu, by kwota ta została przelana w całości na wskazane przez J. Kulczyka konto. Podpis nieczytelny Zastępcy Szeffa AW potwierdzający zapoznanie się z notatką Wykonano w 5 egz.: Egz. nr 1 - Prezydent RP Egz. nr 2 - Prezes Rady Ministrów RP Egz. nr 3 - Prokurator Generalny RP Egz. nr 4 - Szeff ABW RP Egz. nr 5 - ad acta Opracował/Wykonał - (informacja wyłączonego z dnia 21.10.2004 r.)

- nazwisko funkcjonariusza AWI DEWD: (informacja wyłączonego z dnia 21.10.2004 r.) - numer, pod jakim dokument został zarejestrowany w dzienniku ewidencji wykonanych dokumentów) Ścisłe tajne

Tekst odtajnionej notatki sporządzonej przez Siemiatkowski

Warszawa, dnia 1 sierpnia 2003, Szeff Agencji Wywiadu

Zbigniew Siemiatkowski

Ścisłe Tajne, Egz. nr 5

Notatka z rozmowy z Janem Kulczykiem

Rozmowa poinformowała mnie, iż poprzez kontrolowaną przez niego firmę „POLENERGIA” czyni starania w celu podpisania umowy na zakup (reeksport) rosyjskiej energii elektrycznej za pośrednictwem Polskich Sieci Energetycznych (PSE), Partnerem „POLENERGII” mają być rosyjskie sieci energetyczne „RAO”, reprezentowane przez Anatolija Czubajsa i Rappaporta (d.b.d.).

Szybkiemu zawarciu umowy przeszkodziły dokonane ostatnio zmiany w strukturze własnościowej „RAO”. W ich efekcie powstała na bazie rosyjskich elektrowni atomowych i sieci energetycznych nowa spółka - „INTER RAO”, kompetentna decyzyjnie odnośnie kooperacji z „POLENERGIIĄ”. Nowo powstała spółka jest kierowana przez Władimira Alganowa, szefa zespołu doradców w Ministerstwie Energetyki FR.

W celu przedstawienia i przedyskutowania oferty „POLENERGII” - za namową Czubajsa - J. Kulczyk przyszedł na spotkanie z Alganowem, które odbyło się w Wiedniu, w dniu 18 lipca br. (spotkanie zostało zorganizowane przez Czubajsa za pośrednictwem Rappaporta).

Wg J.K. spotkanie z Alganowem odbyło się w dwóch turach - w porze lunchu - dotyczyło głównie tematu sieci energetycznych, w tym PSE, oraz rosyjskich elektrowni atomowych; 1. Rozmowę odbyłem na prośbę J. Kulczyka w dniu 31 lipca 2003, w siedzibie AW.

2. Wg J. Kulczyka, W. Alganow jest bliskim znajomym prezydenta Putina, z którym zaprzyjaźnił się w trakcie wspólnego szkolenia w szkole wywiadu FR.

3. Kulczyk otrzymał telefon od Andrzeja Kuna, który w imieniu swoim oraz Aleksandra Zagla zaproponował wspólne spotkanie z Alganowem. Spotkanie ww. z Alganowem odbyło się po zakończeniu rozmów J.K. z W.A., ale bez udziału J. Kulczyka.

- w porze wieczorowej, połączone z konsumpcją alkoholu. W jego trakcie Alganow nawiązał do prywatyzacji Rafinerii Gdańskiej (RG). Wyraził pretensje, iż „miał dostać RG, co było uzgodnione”, oraz „robili wszystko, jak było ustalone”. Wg Alganowa wejście Rosjan do RG miało odbyć się poprzez ROTCH ENERGY i LUKOILA, co zostało wcześniej uzgodnione z min. W. Kaczmarskim, który otrzymał to za korzyść finansową.

W następstwie uzgodnień z min. Kaczmarskim, do Moskwy przybył szef Naft Polski - M. Gierę, który załatwiał formalności potwierdzające wcześniejsze ustalenia Rosjan z ministrem skarbu RP. Gierę przyjął za to korzyść w wysokości 5 mln USD.

W odpowiedzi na zarzuty Alganowa odnośnie decyzji o prywatyzacji RG, niezgodnych z wcześniejszymi ustaleniami ze stroną rosyjską, J.K. miał stwierdzić, iż „postawił na złego konia”, oraz że „należy dokonać nowych uzgodnień”.

J. Kulczyk uważa, iż wstrzymanie prywatyzacji RG odbiło się negatywnie na wartości jego akcji PKN Orlen, które kosztowały go 300 mln USD.

J. Kulczyk twierdzi, iż osoba, która pośredniczyła w kontaktach z przedstawicielami ROTCH ENERGY był Gromosław Czempirski, koordynujący ponadto kontakty pomiędzy tą firmą i LUKOILEM, za co był przez nie wynagradzany.

Nie najlepsze obecnie relacje J.K. z G. Czempirskim wynikają z rozszerzenia ostatniego do kwoty 1 mln USD za pomoc przy prywatyzacji TP S.A.

Szeff Agencji Wywiadu
Zbigniew Siemiatkowski

Wykonano w 5 egz.: Egz. nr 1 - Prezydent RP Egz. nr 2 - Premier RP Egz. nr 3 - Prokurator Gen. RP Egz. nr 4 - Szeff ABW Egz. nr 5 - a/a Opracował: (informacja wyłączonego z dnia 21.10.2004 r.) - nazwisko funkcjonariusza AWI Wykonano: (informacja wyłączonego z dnia 21.10.2004 r.) - numer, pod jakim dokument został zarejestrowany w dzienniku ewidencji wykonanych dokumentów)

Rozmowa z prof. Jadwigą Staniszkis, socjologiem

Nie pouczajmy

- Jakże procesy w ostatnich dniach zachodzą na Białorusi? Demonstracje na ulicach Mińska oznaczają początek rewolucji, czy incydentalne zamieszki?

- Nie sądzę, żeby to było bliskie rewolucji. Pod koniec czerwca byłam na Białorusi na spotkaniach w zamkniętym mieście późniejszego Europejskiego Uniwersytetu Humanistycznym. Już wtedy intencje tamtejszej władzy nie były do końca jasne. Ja uważałam, że reżim wzoruje się na tym, co było na Słowacji za rządów Mecziara, gdzie autorytaryzm używano do ochrony gospodarki przed penetracją zachodniego kapitału. Była to też ochrona przed mafijnoscią. Słowacja otworzyła się, gdy gospodarka się skonsolidowała i była w stanie konkurować. Natomiast fakt dopuszczenia prezydenta Łukaszenki do kandydowania po raz trzeci nie oznacza jeszcze dyktatury. Jego reżim ma swoją logikę, powinniśmy uważnie przyglądać się temu, co się tam dzieje i wspomagać opozycję oraz studentów białoruskich, dla których Polska jest oknem na świat.

- Tylko, że wyniki białoruskich wyborów są fałszowane.

- Oczywiście, że są fałszowane. Podobnie, jak w dawnych republikach radzieckich. W tym jednak momencie na Białorusi może się uformować opozycja, która być może za cztery lata wystartuje w wyborach. To może być impuls dla społeczeństwa, aby się zorga-

nizowało. Unia Europejska powinna wspomóc te procesy, dać ludziom okienko nadziei.

- Jakimi doświadczeniami w walce o demokrację powinniśmy podzielić się z Białorusinami?

- To, co się tam dzieje wygląda obrzydliwie, ale nie można tego porównać ze stanem wojennym w Polsce. Być może na Białorusi dzieje się to, co u nas w roku 1984, kiedy zginął ksiądz Jerzy Popiełuszko. Wtedy dawało się, że to najgorsza faza reżimu, podczas gdy był to jego koniec. Nie należy więc dramatyzować, na Białorusi zachodzą głębsze procesy, to nie jest walka ślepej władzy ze społeczeństwem. Palowanie ludzi na ulicach jest pewnym widowiskiem, pamiętajmy, że transformacje mają swoje rytuały.

Na Białorusi dokładnie obserwowane są doświadczenia krajów sąsiednich. I muszę powiedzieć, że ani Polska, ani Rosja

nie jest tam wzorcem. Białorusi woląby pójść drogą Czech i Słowacji, które wzmocniły swoje gospodarki przed liberalizacją. Nie mamy prawa pouczać Białorusi, bo to u nas rządzą oligarchowie. To u nas prokurator Kapusta został napadnięty na ulicy i stracił ważne dokumenty.

Rozmawiał
Krzysztof
Katka



Prof. Jadwiga Staniszkis: - Nie mamy prawa pouczać Białorusi, bo to u nas rządzą oligarchowie.

Fot. PAP/ŻP

Białoruś. Demonstracja, zabójstwo, sankcje Dyktatura u sąsiadów

Na Białorusi wrze. Opozycja demokratyczna cały czas protestuje przeciwko fałszowanemu wyborom i wprowadzeniu nowego ładu w kraju. Ilkudzieściu młodych ludzi z opozycyjnych, niezarejestrowanych organizacji młodzieżowych Żubr i Młody Front uczestniczyło w czwartek w Mińsku w kolejnej antyprzewidyckiej demonstracji. Demonstranci w milczeniu trzymali duże zdjęcia liderów opozycji z trzymanymi w trakcie wcześniejszych protestów, a także zdjęcia polityków opozycyjnych i dziennikarzy, którzy kilka lat temu zaginęli bez wieści.

Protestowano przeciwko fałszowaniu przez władze niedzielnym wyborów parlamentarnych i referendum konstytucyjnego.

Wczoraj w stolicy znaleziono zaszytą w gazetkę nielegalną białoruską gazetkę. 44-letnia Weronika Czerniakowa pracowała ostatnio dla dziennika niezależnych związków zawodowych, wcześniej współpracowała z niezależnymi białoruskimi pismami.

Koleżanka zabitej Marii Zagorskiej powiedziała, że Czerniakowa w ostatnim czasie nie pisała na tematy polityczne i zajmowała się problematyką społeczną. Prezydent USA George Bush podpisał ustawę zapowiadającą pomoc dla or-

ganizacji wspierających demokrację i prawa człowieka na Białorusi i sankcje wobec instytucji państwowych tego kraju.

Ustawa zakazuje jednocześnie amerykańskiemu agencjom rządowym udzielania rządowi w Mińsku pożyczek, gwarancji kredytowych i jakiegokolwiek pomocy finansowej.

Białoruskie MSZ uznało ten gest za „nieprzyjazny krok”. Według Mińska, ustawa oparta jest na „nieprawdziwych wyobrażeniach o celach i treści polityki” Białorusi.

Tymczasem w raporcie misji obserwatorów OBWE znajdują się konkretne argumenty świadczące o zasadności zarzutów łamania zasad demokracji w czasie procesu wyborczego na Białorusi - powiedział wiceminister spraw zagranicznych RP Sergiusz Najjar. Według oficjalnych wyników, do parlamentu Białorusi nie wybrano ani jednego kandydata opozycji, a prezydent uzyskał przeszło 77-procentowe poparcie dla swego projektu zmian w konstytucji, co umożliwił mu ubieganie się o trzecią kadencję w 2006 roku.

Misja obserwatorów OBWE uznała, że wybory „w znacznym stopniu” nie spełniły norm demokratycznych.

(PAP)

W SKRÓCIE

■ Upadek Castro



Przywódca kubański Fidel Castro przemawia na ceremonii wręczania dyplomów nauczycielom sztuk pięknych w Santa Clara. Za chwilę potknie się na schodach.

Fot. PAP/ŻP

HAWANA. 78-letni kubański lider Fidel Castro doznał obrażeń w wyniku upadku - w środę wieczorem - gdy schodził z trybuny w Santa Clara po wygłoszeniu długiego przemówienia z okazji kubańskiego Święta Kultury. W kilka minut później jednak zapewnili, że „czuje się na siłach, by kontynuować swą pracę”. Obecny na miejscu lekarz powiedział, że sędziwy przywódca kubański może mieć uszkodzone kolano i ramię. Castro potknął się na schodach przed mauzoleum Ernesto Che Guevary tuż po długim wystąpieniu na ceremonii wręczania dyplomów nauczycielom sztuk pięknych.

Jestem w jednym kawalku - żartował, siedząc na krześle u stóp schodów. Tym, który zamarł w momencie upadku, entuzjastycznie zareagował na jego słowa. Castro odmówił skorzystania z karetki pogotowia i wyjechał z Santa Clara samochodem.

■ Wybuch na Ukrainie

UKRAINA. Potężna eksplozja gazu w Ługańsku na wschodzie Ukrainy spowodowała w czwartek zawałenie się domu z 30 mieszkańcami. Pod gruzami 5-piętrowego budynku znalazło się wiele osób, w tym dwoje dzieci - poinformowała miejscowa obrona cywilna. Wydobyla spod ruin starsza kobieta zmarła w szpitalu.

W akcji ratunkowej uczestniczą psy wyszkolone do poszukiwania ludzi pod gruzami.

(PAP)

Gospodarka

8::

EKONOMICZNY, SŁUCHAM

tel. 3003 360, 3003 362, fax 3003 363

20.10. - 4,2986 zł
21.10. - 4,3123 zł
20.10. - 3,4169 zł
21.10. - 3,4161 zł
20.10. - 6,1779 zł
21.10. - 6,2429 zł

+ 0.02 zł
- 0.0008 zł
+ 0.07 zł

EURO
W NBP
USD
W NBP
GBP
W NBP

18,8 proc.

Tyle według wicepremiera Jerzego Hausnera wyniosła stopa bezrobocia we wrześniu. Dziś GUS przedstawi oficjalne dane i dowiemy się, czy wicepremier trafnie oszacował.

piątek 22 października 2004 r.

Dziennik
Bałtycki

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

LICZBA DNIA

PERYSKOP

■ Cena akcji WSiP

Od wczoraj trwają zapisy na akcje Wydawnictw Szkolnych i Pedagogicznych SA. Ci, którzy zapiszą się jeszcze dzisiaj, dostaną 5-proc. zniżkę. Resort skarbu ustalił cenę sprzedaży w ofercie publicznej na 9 złotych za jedną akcję. Ponadto zwiększył liczbę oferowanych akcji do 26,5 mln stanowiących 85 proc. kapitału zakładowego spółki. Z tego dla inwestorów indywidualnych przeznaczone 6 mln 250 tys. akcji. Zapisy potrwać do 26 października.

■ Zapisy na PKO BP

Od dzisiaj indywidualni inwestorzy mogą zapisywać się w biurach maklerskich na akcje PKO BP. Zlecenie można złożyć na nie mniej niż 10 akcji i nie więcej niż 25 tys.. Ci, którzy zapiszą się na akcje do 29 października, będą mogli kupić je o 4 proc. taniej (dyskonto 4 proc.) niż wynosi cena emisyjna, która zostanie ogłoszona najpóźniej 3 listopada. Drugi termin zapisów potrwa od 2 do 3 listopada – wówczas akcje będą tańsze od ceny emisyjnej o 2 proc. (JKL)

NOTOWANIA

Dane z kantorów 20-21.10.2004 r.

Kupno/ sprzedaż/waluty	„Max” Gdańsk Jagiellońska 36 D	„Green” Gdańsk C.H. Carrefour „Morena” PKP Wrzeszcz Grunwaldzka 92	„W Sopocie” ul. Boh. Monte Cassino 61 Dom Handlowy Laura
USD	336 / 348 ▼	336 / 348 ▼	336 / 348 ▼
EUR	422 / 439 ▲	422 / 439 ▲	422 / 439 ▲
SEK	46,5 / 48 ▲	46,5 / 48 ▲	46,5 / 48 ▲
GBP	608 / 628 ▲	608 / 628 ▲	608 / 628 ▲
CHF	274 / 284 ▲	274 / 284 ▲	274 / 284 ▲

USD – dolar amerykański, EUR – euro, SEK – korona szwedzka, GBP – funt brytyjski. ▼ – spadek ceny w stosunku do dnia poprzedniego; ▲ – wzrost ceny; ● – cena bez zmian

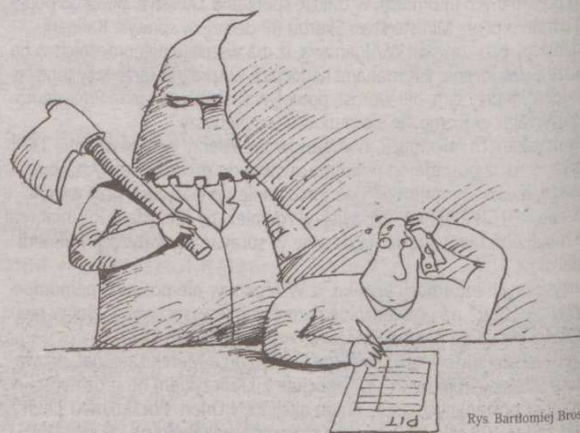
Podatki. Głosowanie poprawek do ustawy o PIT Rewolucji nie będzie

Dzisiaj Sejm ma głosować poprawki do ustawy o podatku PIT. Większość pomysłów obniżających podatkową daninę zostanie zapewne odrzucona. Wśród nich są poprawki zmierzające do podwyższenia kwoty wolnej oraz wprowadzenia dodatkowej stawki podatkowej. Z wyliczeń resortu finansów wynika, że wprowadzenie tych poprawek skutkowałoby ubytkiem w budżecie 42,47 mld zł. Progi i stawki podatkowe pozostaną bez zmian. Prawdopodobnie podatnicy będą mogli sobie zrekompenzować wyższe koszty dostępu do Internetu wynikające z podwyżki VAT. Komisja Finansów Publicznych poparła bowiem możliwość odliczenia od podatku do 760 zł wydatków. Podstawą do odliczenia ma być faktura VAT.

Rewolucji w przyszłorocznych podatkach nie należy się raczej spodziewać. Niewyklu-

zione są jednak niespodzianki. 3 mld 350 mln zł dochodów do przyszłorocznego budżetu mają przynieść nowe rozwiązania podatkowe. Chodzi o poszerzenie bazy podatkowej, czyli zwiększenie liczby osób płacących podatki. Rząd nie ujawnił szczegółów.

– Pozwólcie państwo na pewną niespodziankę. Na pewno będzie ona korzystna dla wszystkich podatników, bo jak poszerzamy bazę podat-



Rys. Bartłomiej Brosz

kową, to de facto nie musimy w przyszłości zwiększać fiskalizmu – mówił dwa tygodnie temu Mirosław Gronicki, minister finansów. Jacek Klein

Niektóre pomysły posłów

- Odliczenie od dochodu 360 zł dla rodzin z jednym dzieckiem, w przypadku dwojga lub więcej – 420 zł.
- Podwyższenie kwoty wolnej z obecnych 530 zł 8 gr do 570 zł.
- Wprowadzenie zerowej stawki dla osób osiągających dochody do 6 tys. zł rocznie, obniżenie progów podatkowych z 19 proc. do 14 proc., z 30 proc. do 25.
- Podwyższenie kwoty wolnej do 1800 zł 6 gr z obecnych 530 zł 8 groszy przy dochodach do 9 tys. 480 zł rocznie.
- Wprowadzenie 50 proc. podatku dla najbogatszych osób.
- Likwidacja kwoty wolnej dla osób osiągających roczny dochód na poziomie 20 tys. 460 zł. Osoby uzyskujące 7 tys. 45 zł rocznego dochodu byłyby objęte zerową stawką podatkową.
- Utrzymanie ulgi remontowej, która wygasa z końcem tego roku.
- Przywrócenie ulgi na dojazdy dzieci do szkół, dokształcanie i doskonalenie zawodowe, odpłatne kształcenie w szkołach wyższych oraz zakup przyrządów i pomocy naukowych.

R E K L A M A



RENAULT
thalia



Z rabatem i od 
z klimatyzacją
już od 36 500!!!

Thalia, Clio, Mégane, Scénic i Laguna z wysokim rabatem do wzięcia od ręki. Tylko do końca października. Szczegóły u Autoryzowanych Partnerów Renault.

www.renault.com.pl

AUTO NOWAK Sp. z o.o.

www.auto-nowak.pl ISO 9002

84-242 Luzino
Kębtowo
ul. Wejherowska 30
tel. (058) 678 25 37/38

81-002 Gdynia
ul. Morska 517 A
tel. (058) 664 08 88

81-395 Gdynia
ul. Władysława IV 43
tel. (058) 661 81 60

REJSY

WOJEWÓDZKA I MIEJSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA
im. Josepha Conrada Korzeniowskiego
BIBLIOTEKA GŁÓWNA
CZYTELNIĄ CZASOPISM
80-406 Gdańsk, ul. Targ Rakowy 5/6
☎ 301-48-11 do 14 wew. 242

piątek 22 października 2004 r.



Wielki Brat widzi, słyszy i czyta twoje myśli.
Mają cię! str. 12



16

Kiedy anioł śpi świnia tańczy

Krzysztof Majchrzak:
- Człowiek usilnie musi zabijać
w sobie świnię, żeby potrafił być
z siebie dumny.

RTV EURO AGD

3 dni eKtazj cenowej

TYLKO 22, 23 i 24 PAŹDZIERNIKA !!!

29 cali 100Hz

2599,- 2190,-

219⁰⁰ x 10 rat

TELEWIZOR 29 cali 100 Hz STEREO ON29M200

SUPER PŁASKI KINESKOP PURE FLAT • 90° • 3 TUNERY • TRYB GŁĘBOKI • 100 programów

299,-

29⁹⁰ x 10 rat

THOMSON ODTWARZACZ DVD DTH108

• Odtwarzanie płyt DVD, DVD-R, DVD-RW, DVD-9, DVD-10, DVD-18, DVD-25, DVD-30, DVD-36, DVD-45, DVD-54, DVD-60, DVD-69, DVD-74, DVD-80, DVD-90, DVD-100, DVD-120, DVD-135, DVD-150, DVD-180, DVD-210, DVD-240, DVD-270, DVD-300, DVD-330, DVD-360, DVD-390, DVD-420, DVD-450, DVD-480, DVD-510, DVD-540, DVD-570, DVD-600, DVD-630, DVD-660, DVD-690, DVD-720, DVD-750, DVD-780, DVD-810, DVD-840, DVD-870, DVD-900, DVD-930, DVD-960, DVD-990, DVD-1020, DVD-1050, DVD-1080, DVD-1110, DVD-1140, DVD-1170, DVD-1200, DVD-1230, DVD-1260, DVD-1290, DVD-1320, DVD-1350, DVD-1380, DVD-1410, DVD-1440, DVD-1470, DVD-1500, DVD-1530, DVD-1560, DVD-1590, DVD-1620, DVD-1650, DVD-1680, DVD-1710, DVD-1740, DVD-1770, DVD-1800, DVD-1830, DVD-1860, DVD-1890, DVD-1920, DVD-1950, DVD-1980, DVD-2010, DVD-2040, DVD-2070, DVD-2100, DVD-2130, DVD-2160, DVD-2190, DVD-2220, DVD-2250, DVD-2280, DVD-2310, DVD-2340, DVD-2370, DVD-2400, DVD-2430, DVD-2460, DVD-2490, DVD-2520, DVD-2550, DVD-2580, DVD-2610, DVD-2640, DVD-2670, DVD-2700, DVD-2730, DVD-2760, DVD-2790, DVD-2820, DVD-2850, DVD-2880, DVD-2910, DVD-2940, DVD-2970, DVD-3000, DVD-3030, DVD-3060, DVD-3090, DVD-3120, DVD-3150, DVD-3180, DVD-3210, DVD-3240, DVD-3270, DVD-3300, DVD-3330, DVD-3360, DVD-3390, DVD-3420, DVD-3450, DVD-3480, DVD-3510, DVD-3540, DVD-3570, DVD-3600, DVD-3630, DVD-3660, DVD-3690, DVD-3720, DVD-3750, DVD-3780, DVD-3810, DVD-3840, DVD-3870, DVD-3900, DVD-3930, DVD-3960, DVD-3990, DVD-4020, DVD-4050, DVD-4080, DVD-4110, DVD-4140, DVD-4170, DVD-4200, DVD-4230, DVD-4260, DVD-4290, DVD-4320, DVD-4350, DVD-4380, DVD-4410, DVD-4440, DVD-4470, DVD-4500, DVD-4530, DVD-4560, DVD-4590, DVD-4620, DVD-4650, DVD-4680, DVD-4710, DVD-4740, DVD-4770, DVD-4800, DVD-4830, DVD-4860, DVD-4890, DVD-4920, DVD-4950, DVD-4980, DVD-5010, DVD-5040, DVD-5070, DVD-5100, DVD-5130, DVD-5160, DVD-5190, DVD-5220, DVD-5250, DVD-5280, DVD-5310, DVD-5340, DVD-5370, DVD-5400, DVD-5430, DVD-5460, DVD-5490, DVD-5520, DVD-5550, DVD-5580, DVD-5610, DVD-5640, DVD-5670, DVD-5700, DVD-5730, DVD-5760, DVD-5790, DVD-5820, DVD-5850, DVD-5880, DVD-5910, DVD-5940, DVD-5970, DVD-6000, DVD-6030, DVD-6060, DVD-6090, DVD-6120, DVD-6150, DVD-6180, DVD-6210, DVD-6240, DVD-6270, DVD-6300, DVD-6330, DVD-6360, DVD-6390, DVD-6420, DVD-6450, DVD-6480, DVD-6510, DVD-6540, DVD-6570, DVD-6600, DVD-6630, DVD-6660, DVD-6690, DVD-6720, DVD-6750, DVD-6780, DVD-6810, DVD-6840, DVD-6870, DVD-6900, DVD-6930, DVD-6960, DVD-6990, DVD-7020, DVD-7050, DVD-7080, DVD-7110, DVD-7140, DVD-7170, DVD-7200, DVD-7230, DVD-7260, DVD-7290, DVD-7320, DVD-7350, DVD-7380, DVD-7410, DVD-7440, DVD-7470, DVD-7500, DVD-7530, DVD-7560, DVD-7590, DVD-7620, DVD-7650, DVD-7680, DVD-7710, DVD-7740, DVD-7770, DVD-7800, DVD-7830, DVD-7860, DVD-7890, DVD-7920, DVD-7950, DVD-7980, DVD-8010, DVD-8040, DVD-8070, DVD-8100, DVD-8130, DVD-8160, DVD-8190, DVD-8220, DVD-8250, DVD-8280, DVD-8310, DVD-8340, DVD-8370, DVD-8400, DVD-8430, DVD-8460, DVD-8490, DVD-8520, DVD-8550, DVD-8580, DVD-8610, DVD-8640, DVD-8670, DVD-8700, DVD-8730, DVD-8760, DVD-8790, DVD-8820, DVD-8850, DVD-8880, DVD-8910, DVD-8940, DVD-8970, DVD-9000, DVD-9030, DVD-9060, DVD-9090, DVD-9120, DVD-9150, DVD-9180, DVD-9210, DVD-9240, DVD-9270, DVD-9300, DVD-9330, DVD-9360, DVD-9390, DVD-9420, DVD-9450, DVD-9480, DVD-9510, DVD-9540, DVD-9570, DVD-9600, DVD-9630, DVD-9660, DVD-9690, DVD-9720, DVD-9750, DVD-9780, DVD-9810, DVD-9840, DVD-9870, DVD-9900, DVD-9930, DVD-9960, DVD-9990, DVD-10020, DVD-10050, DVD-10080, DVD-10110, DVD-10140, DVD-10170, DVD-10200, DVD-10230, DVD-10260, DVD-10290, DVD-10320, DVD-10350, DVD-10380, DVD-10410, DVD-10440, DVD-10470, DVD-10500, DVD-10530, DVD-10560, DVD-10590, DVD-10620, DVD-10650, DVD-10680, DVD-10710, DVD-10740, DVD-10770, DVD-10800, DVD-10830, DVD-10860, DVD-10890, DVD-10920, DVD-10950, DVD-10980, DVD-11010, DVD-11040, DVD-11070, DVD-11100, DVD-11130, DVD-11160, DVD-11190, DVD-11220, DVD-11250, DVD-11280, DVD-11310, DVD-11340, DVD-11370, DVD-11400, DVD-11430, DVD-11460, DVD-11490, DVD-11520, DVD-11550, DVD-11580, DVD-11610, DVD-11640, DVD-11670, DVD-11700, DVD-11730, DVD-11760, DVD-11790, DVD-11820, DVD-11850, DVD-11880, DVD-11910, DVD-11940, DVD-11970, DVD-12000, DVD-12030, DVD-12060, DVD-12090, DVD-12120, DVD-12150, DVD-12180, DVD-12210, DVD-12240, DVD-12270, DVD-12300, DVD-12330, DVD-12360, DVD-12390, DVD-12420, DVD-12450, DVD-12480, DVD-12510, DVD-12540, DVD-12570, DVD-12600, DVD-12630, DVD-12660, DVD-12690, DVD-12720, DVD-12750, DVD-12780, DVD-12810, DVD-12840, DVD-12870, DVD-12900, DVD-12930, DVD-12960, DVD-12990, DVD-13020, DVD-13050, DVD-13080, DVD-13110, DVD-13140, DVD-13170, DVD-13200, DVD-13230, DVD-13260, DVD-13290, DVD-13320, DVD-13350, DVD-13380, DVD-13410, DVD-13440, DVD-13470, DVD-13500, DVD-13530, DVD-13560, DVD-13590, DVD-13620, DVD-13650, DVD-13680, DVD-13710, DVD-13740, DVD-13770, DVD-13800, DVD-13830, DVD-13860, DVD-13890, DVD-13920, DVD-13950, DVD-13980, DVD-14010, DVD-14040, DVD-14070, DVD-14100, DVD-14130, DVD-14160, DVD-14190, DVD-14220, DVD-14250, DVD-14280, DVD-14310, DVD-14340, DVD-14370, DVD-14400, DVD-14430, DVD-14460, DVD-14490, DVD-14520, DVD-14550, DVD-14580, DVD-14610, DVD-14640, DVD-14670, DVD-14700, DVD-14730, DVD-14760, DVD-14790, DVD-14820, DVD-14850, DVD-14880, DVD-14910, DVD-14940, DVD-14970, DVD-15000, DVD-15030, DVD-15060, DVD-15090, DVD-15120, DVD-15150, DVD-15180, DVD-15210, DVD-15240, DVD-15270, DVD-15300, DVD-15330, DVD-15360, DVD-15390, DVD-15420, DVD-15450, DVD-15480, DVD-15510, DVD-15540, DVD-15570, DVD-15600, DVD-15630, DVD-15660, DVD-15690, DVD-15720, DVD-15750, DVD-15780, DVD-15810, DVD-15840, DVD-15870, DVD-15900, DVD-15930, DVD-15960, DVD-15990, DVD-16020, DVD-16050, DVD-16080, DVD-16110, DVD-16140, DVD-16170, DVD-16200, DVD-16230, DVD-16260, DVD-16290, DVD-16320, DVD-16350, DVD-16380, DVD-16410, DVD-16440, DVD-16470, DVD-16500, DVD-16530, DVD-16560, DVD-16590, DVD-16620, DVD-16650, DVD-16680, DVD-16710, DVD-16740, DVD-16770, DVD-16800, DVD-16830, DVD-16860, DVD-16890, DVD-16920, DVD-16950, DVD-16980, DVD-17010, DVD-17040, DVD-17070, DVD-17100, DVD-17130, DVD-17160, DVD-17190, DVD-17220, DVD-17250, DVD-17280, DVD-17310, DVD-17340, DVD-17370, DVD-17400, DVD-17430, DVD-17460, DVD-17490, DVD-17520, DVD-17550, DVD-17580, DVD-17610, DVD-17640, DVD-17670, DVD-17700, DVD-17730, DVD-17760, DVD-17790, DVD-17820, DVD-17850, DVD-17880, DVD-17910, DVD-17940, DVD-17970, DVD-18000, DVD-18030, DVD-18060, DVD-18090, DVD-18120, DVD-18150, DVD-18180, DVD-18210, DVD-18240, DVD-18270, DVD-18300, DVD-18330, DVD-18360, DVD-18390, DVD-18420, DVD-18450, DVD-18480, DVD-18510, DVD-18540, DVD-18570, DVD-18600, DVD-18630, DVD-18660, DVD-18690, DVD-18720, DVD-18750, DVD-18780, DVD-18810, DVD-18840, DVD-18870, DVD-18900, DVD-18930, DVD-18960, DVD-18990, DVD-19020, DVD-19050, DVD-19080, DVD-19110, DVD-19140, DVD-19170, DVD-19200, DVD-19230, DVD-19260, DVD-19290, DVD-19320, DVD-19350, DVD-19380, DVD-19410, DVD-19440, DVD-19470, DVD-19500, DVD-19530, DVD-19560, DVD-19590, DVD-19620, DVD-19650, DVD-19680, DVD-19710, DVD-19740, DVD-19770, DVD-19800, DVD-19830, DVD-19860, DVD-19890, DVD-19920, DVD-19950, DVD-19980, DVD-20010, DVD-20040, DVD-20070, DVD-20100, DVD-20130, DVD-20160, DVD-20190, DVD-20220, DVD-20250, DVD-20280, DVD-20310, DVD-20340, DVD-20370, DVD-20400, DVD-20430, DVD-20460, DVD-20490, DVD-20520, DVD-20550, DVD-20580, DVD-20610, DVD-20640, DVD-20670, DVD-20700, DVD-20730, DVD-20760, DVD-20790, DVD-20820, DVD-20850, DVD-20880, DVD-20910, DVD-20940, DVD-20970, DVD-21000, DVD-21030, DVD-21060, DVD-21090, DVD-21120, DVD-21150, DVD-21180, DVD-21210, DVD-21240, DVD-21270, DVD-21300, DVD-21330, DVD-21360, DVD-21390, DVD-21420, DVD-21450, DVD-21480, DVD-21510, DVD-21540, DVD-21570, DVD-21600, DVD-21630, DVD-21660, DVD-21690, DVD-21720, DVD-21750, DVD-21780, DVD-21810, DVD-21840, DVD-21870, DVD-21900, DVD-21930, DVD-21960, DVD-21990, DVD-22020, DVD-22050, DVD-22080, DVD-22110, DVD-22140, DVD-22170, DVD-22200, DVD-22230, DVD-22260, DVD-22290, DVD-22320, DVD-22350, DVD-22380, DVD-22410, DVD-22440, DVD-22470, DVD-22500, DVD-22530, DVD-22560, DVD-22590, DVD-22620, DVD-22650, DVD-22680, DVD-22710, DVD-22740, DVD-22770, DVD-22800, DVD-22830, DVD-22860, DVD-22890, DVD-22920, DVD-22950, DVD-22980, DVD-23010, DVD-23040, DVD-23070, DVD-23100, DVD-23130, DVD-23160, DVD-23190, DVD-23220, DVD-23250, DVD-23280, DVD-23310, DVD-23340, DVD-23370, DVD-23400, DVD-23430, DVD-23460, DVD-23490, DVD-23520, DVD-23550, DVD-23580, DVD-23610, DVD-23640, DVD-23670, DVD-23700, DVD-23730, DVD-23760, DVD-23790, DVD-23820, DVD-23850, DVD-23880, DVD-23910, DVD-23940, DVD-23970, DVD-24000, DVD-24030, DVD-24060, DVD-24090, DVD-24120, DVD-24150, DVD-24180, DVD-24210, DVD-24240, DVD-24270, DVD-24300, DVD-24330, DVD-24360, DVD-24390, DVD-24420, DVD-24450, DVD-24480, DVD-24510, DVD-24540, DVD-24570, DVD-24600, DVD-24630, DVD-24660, DVD-24690, DVD-24720, DVD-24750, DVD-24780, DVD-24810, DVD-24840, DVD-24870, DVD-24900, DVD-24930, DVD-24960, DVD-24990, DVD-25020, DVD-25050, DVD-25080, DVD-25110, DVD-25140, DVD-25170, DVD-25200, DVD-25230, DVD-25260, DVD-25290, DVD-25320, DVD-25350, DVD-25380, DVD-25410, DVD-25440, DVD-25470, DVD-25500, DVD-25530, DVD-25560, DVD-25590, DVD-25620, DVD-25650, DVD-25680, DVD-25710, DVD-25740, DVD-25770, DVD-25800, DVD-25830, DVD-25860, DVD-25890, DVD-25920, DVD-25950, DVD-25980, DVD-26010, DVD-26040, DVD-26070, DVD-26100, DVD-26130, DVD-26160, DVD-26190, DVD-26220, DVD-26250, DVD-26280, DVD-26310, DVD-26340, DVD-26370, DVD-26400, DVD-26430, DVD-26460, DVD-26490, DVD-26520, DVD-26550, DVD-26580, DVD-26610, DVD-26640, DVD-26670, DVD-26700, DVD-26730, DVD-26760, DVD-26790, DVD-26820, DVD-26850, DVD-26880, DVD-26910, DVD-26940, DVD-26970, DVD-27000, DVD-27030, DVD-27060, DVD-27090, DVD-27120, DVD-27150, DVD-27180, DVD-27210, DVD-27240, DVD-27270, DVD-27300, DVD-27330, DVD-27360, DVD-27390, DVD-27420, DVD-27450, DVD-27480, DVD-27510, DVD-27540, DVD-27570, DVD-27600, DVD-27630, DVD-27660, DVD-27690, DVD-27720, DVD-27750, DVD-27780, DVD-27810, DVD-27840, DVD-27870, DVD-27900, DVD-27930, DVD-27960, DVD-27990, DVD-28020, DVD-28050, DVD-28080, DVD-28110, DVD-28140, DVD-28170, DVD-28200, DVD-28230, DVD-28260, DVD-28290, DVD-28320, DVD-28350, DVD-28380, DVD-28410, DVD-28440, DVD-28470, DVD-28500, DVD-28530, DVD-28560, DVD-28590, DVD-28620, DVD-28650, DVD-28680, DVD-28710, DVD-28740, DVD-28770, DVD-28800, DVD-28830, DVD-28860, DVD-28890, DVD-28920, DVD-28950, DVD-28980, DVD-29010, DVD-29040, DVD-29070, DVD-29100, DVD-29130, DVD-29160, DVD-29190, DVD-29220, DVD-29250, DVD-29280, DVD-29310, DVD-29340, DVD-29370, DVD-29400, DVD-29430, DVD-29460, DVD-29490, DVD-29520, DVD-29550, DVD-29580, DVD-29610, DVD-29640, DVD-29670, DVD-29700, DVD-29730, DVD-29760, DVD-29790, DVD-29820, DVD-29850, DVD-29880, DVD-29910, DVD-29940, DVD-29970, DVD-30000, DVD-30030, DVD-30060, DVD-30090, DVD-30120, DVD-30150, DVD-30180, DVD-30210, DVD-30240, DVD-30270, DVD-30300, DVD-30330, DVD-30360, DVD-30390, DVD-30420, DVD-30450, DVD-30480, DVD-30510, DVD-30540, DVD-30570, DVD-30600, DVD-30630, DVD-30660, DVD-30690, DVD-30720, DVD-30750, DVD-30780, DVD-30810, DVD-30840, DVD-30870, DVD-30900, DVD-30930, DVD-30960, DVD-30990, DVD-31020, DVD-31050, DVD-31080, DVD-31110, DVD-31140, DVD-31170, DVD-31200, DVD-31230, DVD-31260, DVD-31290, DVD-31320, DVD-31350, DVD-31380, DVD-31410, DVD-31440, DVD-31470, DVD-31500, DVD-31530, DVD-31560, DVD-31590, DVD-31620, DVD-31650, DVD-31680, DVD-31710, DVD-31740, DVD-31770, DVD-31800, DVD-31830, DVD-31860, DVD-31890, DVD-31920, DVD-31950, DVD-31980, DVD-32010, DVD-32040, DVD-32070, DVD-32100, DVD-32130, DVD-32160, DVD-32190, DVD-32220, DVD-32250, DVD-32280, DVD-32310, DVD-32340, DVD-32370, DVD-32400, DVD-32430, DVD-32460, DVD-32490, DVD-32520, DVD-32550, DVD-32580, DVD-32610, DVD-32640, DVD-32670, DVD-32700, DVD-32730, DVD-32760, DVD-32790, DVD-32820, DVD-32850, DVD-32880, DVD-32910, DVD-32940, DVD-32970, DVD-33000, DVD-33030, DVD-33060, DVD-33090, DVD-33120, DVD-33150, DVD-33180, DVD-33210, DVD-33240, DVD-33270, DVD-33300, DVD-33330, DVD-33360, DVD-33390, DVD-33420, DVD-33450, DVD-33480, DVD-33510, DVD-33540, DVD-33570, DVD-33600, DVD-33630, DVD-33660, DVD-33690, DVD-33720, DVD-33750, DVD-33780, DVD-33810, DVD-33840, DVD-33870, DVD-33900, DVD-33930, DVD-33960, DVD-33990, DVD-34020, DVD-34050, DVD-34080, DVD-34110, DVD-34140, DVD-34170, DVD-34200, DVD-34230, DVD-34260, DVD-34290, DVD-34320, DVD-34350, DVD-34380, DVD-34410, DVD-34440, DVD-34470, DVD-34500, DVD-34530, DVD-34560, DVD-34590, DVD-34620, DVD-34650, DVD-34680, DVD-34710, DVD-34740, DVD-34770, DVD-34800, DVD-34830, DVD-34860, DVD-34890, DVD-34920, DVD-34950, DVD-34980, DVD-35010, DVD-35040, DVD-35070, DVD-35100, DVD-35130, DVD-35160, DVD-35190, DVD-35220, DVD-35250, DVD-35280, DVD-35310, DVD-35340, DVD-35370, DVD-35400, DVD-35430, DVD-35460, DVD-35490, DVD-35520, DVD-35550, DVD-35580, DVD-35610, DVD-35640, DVD-35670, DVD-35700, DVD-35730, DVD-35760, DVD-35790, DVD-35820, DVD-35850, DVD-35880, DVD-35910, DVD-35940, DVD-35970, DVD-36000, DVD-36030, DVD-36060, DVD-36090, DVD-36120, DVD-36150, DVD-36180, DVD-36210, DVD-36240, DVD-36270, DVD-36300, DVD-36330, DVD-36360, DVD-36390, DVD-36420, DVD-36450, DVD-36480, DVD-36510, DVD-36540, DVD-36570, DVD-36600, DVD-36630, DVD-36660, DVD-36690, DVD-36720, DVD-36750, DVD-36780, DVD-36810, DVD-36840, DVD-36870, DVD-36900, DVD-36930, DVD-36960, DVD-36990, DVD-37020, DVD-37050, DVD-37080, DVD-37110, DVD-37140, DVD-37170, DVD-37200, DVD-37230, DVD-37260, DVD-37290, DVD-37320, DVD-37350, DVD-37380, DVD-37410, DVD-37440, DVD-37470, DVD-37500, DVD-37530, DVD-37560, DVD-37590, DVD-37620, DVD-37650, DVD-37680, DVD-37710, DVD-37740, DVD-37770, DVD-37800, DVD-37830, DVD-37860, DVD-37890, DVD-37920, DVD-37950, DVD-37980, DVD-38010, DVD-38040, DVD-38070, DVD-38100, DVD-38130, DVD-38160, DVD-38190, DVD-38220, DVD-38250, DVD-38280, DVD-38310, DVD-38340, DVD-38370, DVD-38400, DVD-38430, DVD-38460, DVD-38490, DVD-38520, DVD-38550, DVD-38580, DVD-38610, DVD-38640, DVD-38670, DVD-38700, DVD-38730, DVD-38760, DVD-38790, DVD-38820, DVD-38850, DVD-38880, DVD-38910, DVD-38940, DVD-38970, DVD-39000, DVD-39030, DVD-39060, DVD-39090, DVD-39120, DVD-39150, DVD-39180, DVD-39210, DVD-39240, DVD-39270, DVD-39300, DVD-39330, DVD-39360, DVD-39390, DVD-39420, DVD-39450, DVD-39480, DVD-39510, DVD-39540, DVD-39570, DVD-39600, DVD-39630, DVD-39660, DVD-39690, DVD-39720, DVD-39750, DVD-39780, DVD-39810, DVD-39840, DVD-39870, DVD-39900, DVD-39930, DVD-39960, DVD-39990, DVD-40020, DVD-40050, DVD-40080, DVD-40110, DVD-40140, DVD-40170, DVD-40200, DVD-40230, DVD-40260, DVD-40290, DVD-40320, DVD-40350, DVD-40380, DVD-40410, DVD-40440, DVD-40470, DVD-40500, DVD-40530, DVD-40560, DVD-40590, DVD-40620, DVD-40650, DVD-40680, DVD-40710, DVD-40740, DVD-40770, DVD-40800, DVD-40830, DVD-40860, DVD-40890, DVD-40920, DVD-40950, DVD-40980, DVD-41010, DVD-41040, DVD-41070, DVD-41100, DVD-41130, DVD-41160, DVD-41190, DVD-41220, DVD-41250, DVD-41280, DVD-41310, DVD-41340, DVD-41370, DVD-41400, DVD-41430, DVD-41460, DVD-41490, DVD-41520, DVD-41550, DVD-41580, DVD-41610, DVD-41640, DVD-41670, DVD-41700, DVD-41730, DVD-41760, DVD-41790, DVD-41820, DVD-41850, DVD-41880, DVD-41910, DVD-41940, DVD-41970, DVD-42000, DVD-42030, DVD-42060, DVD-42090, DVD-42120, DVD-42150, DVD-42180, DVD-42210, DVD-42240, DVD-42270, DVD-42300, DVD-42330, DVD-42360, DVD-42390, DVD-42420, DVD-42450, DVD-42480, DVD-42510, DVD-42540, DVD-42570, DVD-42600, DVD-42630, DVD-42660, DVD-42690, DVD-42720, DVD-42750, DVD-42780, DVD-42810, DVD-42840, DVD-42870, DVD-42900, DVD-42930, DVD-42960, DVD-42990, DVD-43020, DVD-43050, DVD-43080, DVD-43110, DVD-43140, DVD-43170, DVD-43200, DVD-43230, DVD-43260, DVD-43290, DVD-43320, DVD-43350, DVD-43380, DVD-43410, DVD-43440, DVD-43470, DVD-43500, DVD-43530, DVD-43560, DVD-43590, DVD-43620, DVD-43650, DVD-43680, DVD-43710, DVD-43740, DVD-43770, DVD-43800, DVD-43830, DVD-43860, DVD-43890, DVD-43920, DVD-43950, DVD-43980, DVD-44010, DVD-44040, DVD-44070, DVD-44100, DVD-44130, DVD-44160, DVD-44190, DVD-44220, DVD-44250, DVD-44280, DVD-44310, DVD-44340, DVD-44370, DVD-44400, DVD-44430, DVD-44460, DVD-44490, DVD-44520, DVD-44550, DVD-44580, DVD-44610, DVD-44640, DVD-44670, DVD-44700, DVD-44730, DVD-44760, DVD-44790, DVD-44820, DVD-44850, DVD-44880, DVD-44910, DVD-44940, DVD-44970, DVD-45000, DVD-45030, DVD-45060, DVD-45090, DVD-45120, DVD-45150, DVD-45180, DVD-45210, DVD-45240, DVD-45270, DVD-45300, DVD-45330, DVD-45360, DVD-45390, DVD-45420, DVD-45450



Zdjęcia Robert Kwiatek

Inwigilacja, czyli Wielki Brat widzi, słyszy i czyta twoje myśli

To nie paranoja - ma



Tekst
**Dorota
Abramowicz**

Psychiatrzy mówią, że to stosunkowo częste schorzenie. - Nazywamy je urojeniami ksobnymi - tłumaczy dr Leszek Trojanowski ze szpitala na Srebrzysku. - Pacjent skarży się, że jest bez przerwy obserwowany. Ktoś założył mu podsłuch w ścianach mieszkania i w telefonie komórkowym. „Oni” wiedzą wszystko - twierdzi. Dręczy go strach przed nieznanym zagrożeniem.

Zdrowi ludzie też żyją w świecie inwigilacji, kamer w sklepach, zakładach pracy, na ulicach. (Nawet w lesie, bo na wieżach przeciwpożaro-

wych leśnicy zamontowali sieć wideokamer, pozwalających na obserwację siusiającego pod sosenką grzybiarza.) W świecie urządzeń podsłuchowych za marne 20 złotych, które można przyczepić do ściennego kalendarza. Podsluchiwanym telefonów komórkowych, dzięki którym nasz pracodawca wie, gdzie się w danej chwili znajdujemy. Przeglądanej przez administratora sieci naszej korespondencji e-mailowej i rozmów na gadu-gadu.

Ostatnio pojawił się projekt, by obywatele Unii Europejskiej byli identyfikowani na podstawie odcisków palców w dokumentach tożsamości. Znana od lat metoda jest bardzo skuteczna - nie ma dwóch osób na świecie o identycznych cechach biometrycznych.

To nie paranoja. Takie jest nasze życie.

Wszyscy jesteśmy aktorami.

Nie zdając sobie sprawy, codziennie gramy w kilku różnych filmach. Kamery zakładają: policja, służby specjalne, wywiad finansowy, inspekcja celna oraz - nie zawsze do końca legalnie - pracodawcy, handlowcy, restauratorzy, politycy, bankowcy, dyrektorzy szkół, rodzice, mężowie, żony i zazdrośni kochankowie.

Monitorowanie ulic zwiększa nasze bezpieczeństwo - twierdzi Gabriela Sikora, rzecznik komendanta wojewódzkiego policji w Gdańsku. - Kamery działają prewencyjnie.

To prawda - po zamontowaniu kamer na głównych ulicach Sopotu przestępczość spadła o 70 procent. W Gdyni działa jeden z najnowocześniejszych w kraju systemów monitoringu ulic.

- Policjanci siedząc przed monitorem przy Portowej są w stanie odczytać numer dowodu osobistego, przeglądającego przez obywatela np. na Skwerze Kościuszki - mówi podkom. Dariusz Kaszubowski z KMP w Gdyni. - Prawdą jest też, że możemy dokładnie określić, jakim nominałem banknotu zapłaci pani za gazetę w kiosku i jakimi monetami zostanie wydana pani reszta.

Przed kilkoma laty dziennikarze donosili z głębi Polski o przypadkach podglądania przez operatorów ulicznych kamer tego, co działo się w mieszkaniach. Skóra cierpiała od opowieści o pewnym panu z pierwszego piętra, między nogami którego kłęzała pewna pani...

- Nie zaglądamy ludziom do okien - mówi twardo Gabriela Sikora. - Surowe sankcje grożą również za pozapro-

cesowe wykorzystanie przez policjanta informacji zdobytych podczas śledztwa, np. z podsłuchu. Policjant jest jak ksiądz.

Tyle że księdzu spowiadał się z własnej, nieprzymuszanej woli...

Wyłącz komórkę

Średnio w ciągu roku legalnie inwigiluje się ok. 2 tysięcy osób. Nielegalnie - tysiąc razy więcej.

Większość polityków wie-ry w podsłuch.

- Byłem śledzony przed 1989 rokiem - mówi Andrzej Liss, pomorski poseł Prawa i Sprawiedliwości. - A teraz? Nie wiem. Na wszelki wypadek jednak uważam. Działam w Komisji Infrastruktury, Podkomisji Morskiej. Czasem omawiamy sprawy, np. związane ze strukturą własności w portach, o których wiedza byłaby dla wielu bardzo cen-

na. W takich momentach rozłączam komórkę i wyciągam z sieci wtyczkę od telefonu stacjonarnego.

Poseł Krzysztof Rutkowski jak mało kto zna się na inwigilacji. Jako detektyw otrzymywał zlecenia tzw. odpłuskiwania prywatnych mieszkań ludzi na stanowiskach i pomieszczeniach biurowych znanych firm. Cena - 10 dolarów za metr kwadratowy. Jako poseł nie wątpi, że wielu parlamentarzystów jest na podsłuchu.

- I to takim, o którym niewiele wie - mówi. - Służby mają dobry sprzęt.

Najłatwiej podsłuchać przez telefon komórkowy. I nawet nie trzeba przez niego rozmawiać - wystarczy, że nie jest odłączony od sieci. Dlatego też podczas sesyjnego, tajnych obrad, poprzedzających głosowanie nad wotum zaufania dla rządu

Krzysztof Rutkowski jak mało kto zna się na inwigilacji. Jako detektyw otrzymywał zlecenia tzw. odpluskwiania prywatnych mieszkań ludzi na stanowiskach. Cena - 10 dolarów za metr kwadratowy. Jako poseł nie wątpi, że wielu parlamentarzystów jest na podsłuchu.

Belki, wszyscy posłowie musieli oddać komórki przed wejściem na salę sejmową.

- Jest pan pewien, że osoby niepowołane nie nagryły niczego?

- Tego bym nie powiedział. Jeśli ktoś chciał podsłuchać, na pewno to zrobił.

Bez fobii

O wiele mniejsze obawy przed „pluskami” prezentują politycy działający na lokalnej scenie.

- Żyjemy w państwie demokratycznym i nie porównywałbym dzisiejszych czasów do PRL - mówi Bogdan Borusewicz, członek zarządu sejmiku pomorskiego, były wicepremier MSWiA. Legalna inwigilacja obwarowana jest szczegółowymi przepisami. A nielegalna powinna być ścigana przez prawo.

Bogdan Borusewicz nie wyłącza więc komórki przed ważnymi rozmowami, choć nie ukrywa, że robił to w czasie, gdy był wiceministrem spraw wewnętrznych.

Marek Biernacki - dziś wicemarszałek Pomorza, za rządów prawnicy minister spraw wewnętrznych - mówi dyplomatycznie: - Raczej nie mam świadomości, że jestem podsłuchiwany.

Anioł Stróż z SMS-em

Coraz łatwiej pracodawcy mogą ustalić, gdzie przebywa ich pracownik.

W Gdańsku policja testowała system CoLombo, pozwalający obserwować trasy radiowozów oznakowanych i aut operacyjnych, w których zamontowano przekładniki GPS. W ten sposób można nie tylko lepiej zorganizować pracę policjantów, ale także „namierzyć” funkcjonariuszy, którzy używają radiowozów do celów prywatnych.

- Nie zawsze przekładniki GPS są potrzebne do ustalenia miejsca pobytu danej osoby - mówi Roman Wilkowszski z Telekomunikacji Polskiej SA. Wystarczy komórka. Coraz częściej operatorzy telefonii komórkowej oferują tego typu usługi.

W telefonie komórkowym tkwi karta SIM ze specjalnym oprogramowaniem. Dzięki niemu telefon jest odszukiwany przez sieć nadajników GSM w całym kraju.

Jedną z firm telekomunikacyjnych nadała swojej usłudze nazwę - Anioł Stróż. Mama wręcza dziecku telefon i dzięki niemu wie, czy Ma-

Nie warto też szaleć z komputerem.

- Administratorzy sieci bez problemu śledzą internetowe zabawy pracowników - mówi pan Jacek, proszący o anonimowość informatyk z Trójmiasta. - Wiemy, kto na jakie strony wchodzi, jak długo tam jest, jakie rozmowy toczy za pośrednictwem gadu-gadu czy Tlen-u. Można zorientować się, czy dana osoba nie wysyła informacji do konkurencji.

Efektem „pracy badawczej” są wypowiedzenia z pracy. Nierzadko bez podania prawdziwej przyczyny.

- Nie była pani efektywna - usłyszała ostatnio pracownica pewnej trójmiejskiej firmy, która spędzała w sieci codziennie kilkadziesiąt godzin, surfując po Internecie.

Jak żyć?

- To nie jest rozmowa na telefon - tak mówią kilka razy w tygodniu biznesmeni, politycy, dziennikarze. Tak mówią także zwykli szarzy obywatele, plotkujący ze znajomymi.

To rutynowa odzywka. Czyżbyśmy przyzwyczaili się do powszechnej inwigilacji?

- Trzeba żyć tak, jakby obserwowano cię przez 24 godziny na dobę - powiedział mi kiedyś w prywatnej rozmowie pewien wysoki urzędnik państwowy. - Trzeba mieć świadomość, że wszystko co powiesz i zrobisz, może być utrwalone i wykorzystane w najmniej odpowiednim momencie. W popularnym programie telewizyjnym widzimy, jak znieczulacz zęba wysskuje tłum ludzi i biegnie do ofiary z okrzykiem „Mamy cię!”.

A ty nawet nie wiesz, że cię mają.

Częste urojenie

Z dr. Leszkiem Trojanowskim, lekarzem psychiatrą, dyrektorem Szpitala Psychiatrycznego na Srebrzysku rozmawia Dorota Abramowicz



Fot. Adam Warzawa

- Mam wrażenie, że jestem bez przerwy przez kogoś obserwowana, a moje rozmowy są podsłuchiwane. Jak może mi pan pomóc?

- Na początku zadając pytania: W jakim celu miałyby być pani obserwowana? Dlaczego pani uważa, że tak jest? Dopiero na podstawie odpowiedzi i dłuższej rozmowy z panią oraz zebrany wywiad rodzinny mógłbym ocenić, czy mamy do czynienia z faktyczną obserwacją, czy też objawami paranoicznymi. W tym drugim przypadku należy podjąć leczenie farmakologiczne, podając środki psychotropowe.

- A nie można zastosować np. psychoterapii?

- Tego typu fałszywe sądy są odporne na perswazję.

- Co robi psychiatra, jeśli rodzina potwierdza fakt śledzenia pańskiego pacjenta?

- Bywa, że pacjent jest bardzo sugestywny i rodzina zaczyna mu wierzyć. Są to tzw. psychozy udzielające się. Często jednak nie sposób dojść do prawdy. Jeśli - jak np. w przypadku piosenkarza Kaczmarska - słyszysz o podsłuchu, to mam przesłanki, by mu ufać.

- Czy często trafiają do psychiatry osoby, skarżące się na permanentną inwigilację?

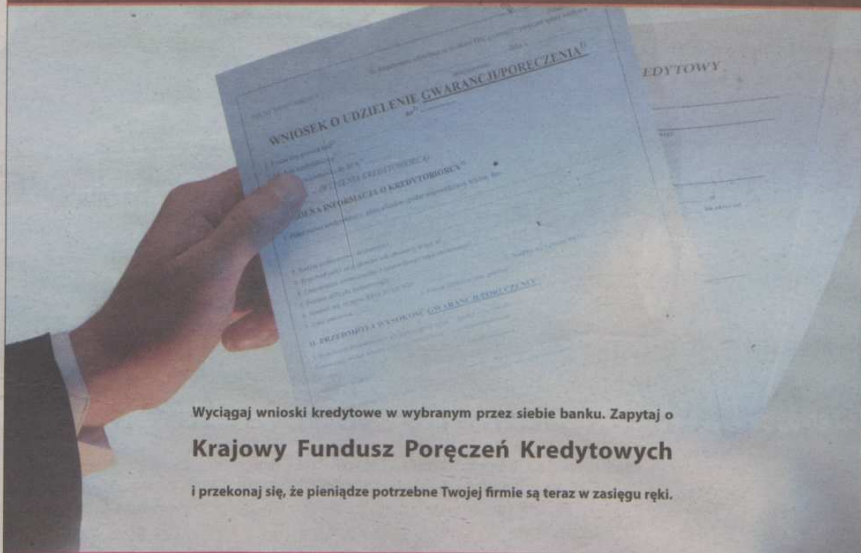
- To bardzo częste urojenie.

R E K L A M A

TWOJE SZANSE NA KREDYT ROSNĄ

Jedyna taka usługa bankowa w Polsce
Skorzystało z niej już ponad 2,5 tys. firm

Wyciągnij wnioski!



Wyciągaj wnioski kredytowe w wybranym przez siebie banku. Zapytaj o

Krajowy Fundusz Poręczeń Kredytowych

i przekonaj się, że pieniądze potrzebne Twojej firmie są teraz w zasięgu ręki.

Krajowym Funduszem Poręczeń Kredytowych zarządza

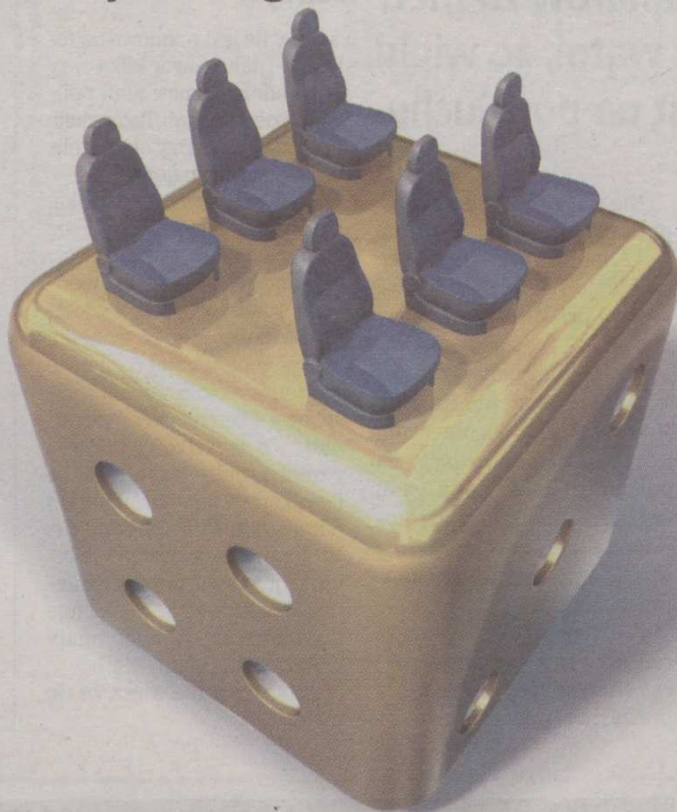


BANK GOSPODARSTWA KRAJOWEGO

Bank państwowy założony w 1924 roku

Kredytów/pożyczek z poręczeniem lub gwarancją BGK udzielają: Bank Ochrony Środowiska S.A. • BRE Bank S.A. • Bank Millennium S.A. • Bank Zachodni WBK S.A. • Bank Inwestycyjny Spółdzielczy-Ekonomiczny S.A. • PRO Bank Polski S.A. • Bank Polska Kasa Opieki S.A. • Bank Gospodarki Żywnościowej S.A. • Bank RPH S.A. • Gospodarczy Bank Wielkopolski S.A. • Bank Wpływow Europejskiej S.A. • ING Bank Śląski S.A. • Norda Bank Polska S.A. (dawniej LG Petro Bank S.A.) • Kredyt Bank S.A. • Małopolski Bank Regionalny S.A. • Bank Pionierów S.A. • Białostocki Bank Polski S.A. • Bank Spółdzielczy Ziemi Łowickiej • Krakowski Bank Spółdzielczy • Fortis Bank Polska S.A. • Bredner Bank Polska S.A. • Nord/Le Bank Polska S.A. (dawniej MHB Bank Polska S.A.) • Bank Spółdzielczy S.A. • Bank Spółdzielczy S.A. • Górnolęski Bank Gospodarczy S.A. • Bank Poczty S.A. • DZ BANK Polska S.A. Więcej informacji o KFFPK: www.bgk.com.pl

Zagraj swoją kostką o nowego **6-miejscowego Fiata Multipla**.
Mnóstwo innych nagród. Każda kostka wygrywa!



Multipla. Nowy Van Fiata

Dni otwarte 22 – 24 października



Talon do wycięcia

Weź udział w naszym konkursie.
Odwiedź salon Fiata podczas dni otwartych od 22 do 24 października.
Zabierz ze sobą talon uprawniający do losowania kuponów konkursowych.
W salonie Fiata wylosuj kupon konkursowy z kostką do gry i zobacz, co wygrales.

Każdy kupon to pewna wygrana.

Nagroda główna – nowy 6-miejscowy Van Fiat Multipla!

Elbląg (0-55) 232 50 31, Gdańsk (0-58) 326 09 50, 341 05 09, Słupsk (0-59) 843 40 33,
Wejherowo (0-58) 677 66 20

koszt połączenia:
1 jedn. taryfikacyjna TP S.A.

☎ 0 801 19 19 19

Regulamin konkursu dostępny u dealerów.

www.fiat.pl

FIAT

Rejsy po gospodarce

Piotr Dominiak



Przeciw ignorancji

Z nadzieją obserwuję edukacyjną działalność Narodowego Banku Polskiego. Interesujący portal edukacji ekonomicznej, CD rozprowadzane za darmo przez gazety, finansowanie programów radiowych i telewizyjnych. Tym większą, że jak zwykle, sesja poprawkowa na uczelni wzbogaciła moją wiedzę o rzeczy, które nigdy do głowy by mi nie przyszły. Widać, że jestem kiepskim nauczycielem. Liczę więc, że nowoczesne media zachęcą wielu młodych ludzi do zainteresowania się otaczającym ich światem. I ogromne pole gospodarczej ignorancji zostanie nieco ograniczone.

Współczesna gospodarka jest bardzo skomplikowana, wiedza ekonomiczna nie jest łatwa, choć taką wydaje się na pozór. Można bez niej się obejść, ale to ryzykowne wyjście. Czy nam się to podoba, czy nie, mechanizmy nowoczesnego rynku wciągają nas w swój nurt. Jak nie umiemy w nim pływać, w najlepszym razie staniami się przedmiotem rzucanym przezeń od jednej bariery do drugiej. Szybki ruch do przodu jest mało prawdopodobny.

Ekonomia miała swoje pięć minut przed kilku laty. Prawie wszyscy chcieli się jej uczyć. Dziś znika z programów studiów inżynierskich, prawniczych, humanistycznych. Wychowujemy w ten sposób nie tylko potencjalnych bankrutów (ci przynajmniej nauczą się w ten bolesny sposób pokory wobec rynku), ale przede wszystkim gospodarczych analfabetów.

Być może to skutek codziennych obserwacji naszej, nieco wypaczonej wersji, kapitalizmu. To mogło sprawić, że znaczna część społeczeństwa powróciła do przekonania, typowego dla poprzedniego systemu: nieważne co umiesz, ważne żebyś miał układy. I przyjęła za oczywiste, przekonanie nowe: wszystko można kupić za pieniądze, bez względu na to, jakie jest ich pochodzenie. Jeśli przyjmujemy to za prawo obiektywne, wiedza ekonomiczna jawi się nam w oczywisty sposób zbędna.

Babskie gadanie

Barbara Szczepuła



Czy minister Ciosek zna Monicę Lewinsky?

Popsuła się całkiem szorstka przyjaźń Kwaśniewskiego z Millerem. Źródłem nieporozumienia jest rosyjski szpieg Alganow, osoba zupełnie im nieznana. Nie widzieli, nie słyszeli, nie rozmawiali, nie balowali, nie grali w tenisa, nie fotografowali się z nim! Nie znał go też najbogatszy Polak, Kulczyk, choć w przeciwieństwie do pozostałych ze szpiegiem rozmawiał, bo lubił konwersować z nieznanymi. I to po łacinie! Kulczyk powołał się na „Primusa”. I teraz nikt nie chce być tym „Pierwszym”, choć pani prezydentowa przez lata zrobiła wiele, byśmy nie mieli wątpliwości, kto jest w tym kraju Number 1. - W Polsce rządzi kanclerz, premier, rząd - wołał zdenerwowany prezydent. Irytował się też doradca prezydenta Ciosek, bo okazało się, że do jego biura w Pałacu Prezydenckim przychodził przedstawiciel Łukoiu, co wywołało nieciełe podejrzenia, że może to on właśnie umawiał Alganowa z Kulczykiem. - Nie umawiałem także Moniki Lewinsky z prezydentem Clintonem! - krzyczał. Wierzymy mu na słowo, bowiem zawsze interesował się raczej Wschodem niż Zachodem. A co na to wszystko Kulczyk? - Pieniądże szczęścia nie dają - wzdycha biedaczek w jednym z wywiadów. Współczujemy i proponujemy przekazać całą fortunę na fundację chroniącą interesy energetyczne naszych odwiecznych przyjaciół. Fundację im. Alganowa.

Jakby tego było mało, w ujawnionych wczoraj notatkach pojawiło się nazwisko byłego szefa UOP, Gromostawa Czempiańskiego, także miłośnika prywatyzacji gdańskiej rafinerii. A dodatkowo nieznani sprawy ukradli tajny notes prokuratorowi Kapuście. - A to feler - westchnął Seler.

http://gdansk.naszemiasto.pl/babskie_gadanie

Chwyty dozwolone

Jan Chrzan



Prezydent optymalny

„Cysarz to ma klawe życie...”. Na ogół tak, choć sporo koronowanych głów ścięto lub zmuszono do abdykacji. W XXI wieku chyba nastąpi kres monarchii, skoro członkowie panujących domów żenią się z byle kim, jawnie cudzołożą i sami obalają mit o boskim naznaczeniu. Czemu ich potomstwo miałoby więc korzystać z przywilejów urodzenia?

Jedyni w Europie mieliśmy królów elekcyjnych. Był to prototyp prezydentury, dożywotniej jak teraz na Białorusi, ale i osłabienie władzy, liczącej się z musu z kaprysami szlachty. W II RP prezydent pełnił tylko reprezentacyjne funkcje, ale po śmierci Marszałka, wraz z nową konstytucją, przypadły mu potężne uprawnienia. Odpowiedzialny tylko „przed Bogiem i Historią” nie bardzo umiał z nich korzystać. Zapisał się jednak nieźle w pamięci, bo nie wiano go z żądną z ówczesnych afer. Mowa o prezydencie Mościckim.

Słychać o zamiarze odwołania prezydenta przed upływem kadencji i postawienia przed Trybunałem Stanu. Wybrano go na drugą kadencję ponad połową głosów, chyba nie tylko głosami lewicy - może zatem idzie o przyspieszone przejęcie władzy na fali ostro w górę szubujących notowań? Gotując się już do aktu obywatelskiej powinności, naszkicowałem cechy optymalnego kandydata. Winien cechować go umiar wypowiedzi, właściwy pp. Głowski, Rokicie i Kaczyńskiemu, dobre manieri, polot i talent nawiązywania kontaktów z wielkimi tego świata, zalety widoczne u p. Leppera, pogoda ducha, dowcip i istic chrześcijańskie umiłowanie bliźnich, dane od Stwórcy p. Giertychowi, jasność wywodu myślowego i erudycja Lecha Wałęsy, wreszcie imponująca postawa obu pp. Kaczyńskich - razem wziętych.

Tyle cennych waleorów w jednym tylko politycznym ciele trudno znaleźć. Odpada też niezgodny z naszą konstytucją szwajcarski wybór kilku prezydentów naraz, zmieniających się co rok. Może poszukać więc wybrańca w innych kręgach? Pośród uczonych albo np. wśród publicystów, oczywiście takich z najwyższej półki?

Bo inaczej, co będzie z tą Polską?

Nasze noworodki



w każdą sobotę
w Dzienniku Bałtyckim

R E K L A M A

www.gdansk.naszemiasto.pl/kino/

- repertuary kin,
- opinie o filmach,
- opisy filmów



Tylko 22-25.X. 2004
meble tańsze

-10%

10% na 10. urodziny
MEBLE POLONIA

GDAŃSK

Złota Karczma 26
(CH MATARNIA, IKEA)

Grunwaldzka 270
(CH OKAY, MediaMarkt)

CERTYFIKAT
JAKOŚCI
ISO - 9001



PRZEDSIĘBIORSTWO
FAIR - PLAY
2003

NAJLEPSZE OKNA W TWOIM MIEŚCIE

PROFIL **6-cio** KOMOROWY

TAK DOBRYCH OKIEN
W TAK NISKIEJ CENIE
JESZCZE NIE BYŁO

Rumia, ul. Młyńska 8
tel. 679 42 42

Gdynia, ul. Morska 129
tel. 663 75 73

Tczew, ul. Gdańska 43
tel. 532 02 41

469630

CARCADE®
easy LEASING
Najprostszy sposób na samochód
DRUGI GRATIS

Wszystkie firmy i osoby, które skorzystają ze specjalnej oferty leasingu samochodów easyLEASING w okresie od 1 października do 31 grudnia 2004 roku, wezmą udział w konkursie z cennymi nagrodami.

Nagroda główna - Fiat Panda.

Szczegóły oraz regulamin konkursu na stronach www.carcade.pl oraz w oddziałach CARCADE S.A. na terenie całego kraju.

CARCADE S.A. Oddział Gdańsk

ul. Słowackiego 35
80-257 Gdańsk
tel. 058 345 49 00

Infolinia: 0 801 34 04 74
www.carcade.pl

ŚWIAT **ZDROWIA** + MODA + URODA

nowy magazyn

o zdrowiu,
modzie
i urodzie



teraz w każdy
czwartek

z Dziennikiem

Już w najbliższy czwartek, 28 października, nowy dodatek dla całej rodziny „Świat Zdrowia + moda + uroda” a w nim:

■ Co nam każą jeść

Razowe, pełnoziarniste pieczywo. Roślinne oleje. Warzywa, ryby i orzechy. To nam wolno jeść do woli. Na liście zakazanych produktów trafiły za to, polecane do niedawna - ryż oraz makaron - król zdrowej kuchni śródziemnomorskiej.

Tak więc skonstruowana 13 lat temu przez naukowców z amerykańskiego Departamentu Rolnictwa słynna piramida zdrowia, czyli zalecenia dietetyczne w formie graficznej, rozpadła się z hukiem. Powstała nowa. Jaka?

■ Lekiem w ból

Są pod ręką. Możemy je kupić bez recepty w aptece. Leżą na półkach w kioskach i na stacjach benzynowych. Pomagają uśmierzyć ból. - Powinniśmy jednak używać ich z umiarem pamiętając, że każdy lek na jedno pomaga, a na drugie szkodzi - twierdzi dr farm. Weronika Żebrowska.

Nie ma leku, który nie daje skutków ubocznych. Warto o tym pamiętać! Leki przeciwbólowe - zawierające kwas acetylosalicylowy, zawsze źle działają na śluzówkę żołądka. Uaktywniają chorobę wrzodową, „rozrzedzają” krew, zwiększając ryzyko wystąpienia krwawień.

■ Kąpiel dla stóp

Nawet najmocniejsze buty w deszczowy, jesienny dzień nie ochronią często naszych stóp przed przemoczeniem. A jak mówią nasze babcie - przeziębienie zaczyna się od przemarzniętych nóg. Jak się ratować?

Usiądź i rozluźnij się. Proste ćwiczenie pomoże Ci zregenerować stopy zmęczone po całym dniu: chwycić prawą stopę i okrężnymi ruchami masuj ją od pięty do palców. Jednocześnie uciskaj kciukami każde kolejne miejsce przez 5-10 sekund. Następnie płynnymi ruchami przesuwaj kciuki po całej powierzchni stopy. Lekko uciskaj kciukami miejsca między palcami i dalej przesuwaj je w kierunku grzbietu. Okrężnymi ruchami masuj same palce, dzięki czemu pobudzisz krążenie krwi w całym ciele.

Ćwiczenie to, pomaga nie tylko zrelaksować stopy, ale dzięki znajdującym się na nich licznych receptorom pomoże odprężyć całe ciało.

■ Dom jak klatka

Czuje się głupia, brzydka i nikomu, prócz dziecka, niepotrzebna. Joanna, jak wiele innych młodych mam, nie ma odwagi pójść do pracy, bo myśli, że poza wychowywaniem dziecka nic innego już nie potrafi.

Czy jest jakaś rada dla kobiet, które nie pracują i przez kilka lat wychowują dzieci?

Trzeba też pamiętać o sobie i swoich potrzebach - radzi Katarzyna Bertrand, psycholog, mama 3-letniego Kacperka. - Wyjścia - nawet raz czy dwa razy w miesiącu - dają poczucie, że rozwijamy się, mamy kawałek swojego świata.

Krzysztof Majchrzak: - To dość perfidne pytać człowieka, czy lubi

Kiedy anioł świnia tańczy

Z aktorem i muzykiem rozmawia Ryszarda Wojciechowska

- Urodził się pan w Gdańsku. Ale nie słyszałam, żeby pan jakoś szczególnie o tym wspominał.

- Bo ja nie jestem zwolennikiem opowiadania o swoim własnym mieście, o drzewie na które się wchodziło, o babci, cioci, dziadkach. Każdy ma dziadka, drzewo, na które się wspinał, i miasto, w którym się urodził.

- Ale nie każdy jest Krzysztofem Majchrzakiem.

- I z tym mam problem. Bo to do mnie w ogóle nie przemawia. Do dzisiaj nie potrafię ze swadą i swobodą podpisać komuś autografu. Mnie to peszy. Wydaje mi się czymś nie-naturalnym.

- Po tylu latach?

- Sytuacja jest prosta. Pani pyta. Ja odpowiadam. I musi pani wierzyć albo powiedzieć - pan kłamie. A wtedy inaczej pogadamy.

- Można pana pytać o kobiety?

- Można. Nie ma niestosownych pytań. Są tylko głupie i niestosowne odpowiedzi.

- To spróbuję zapytać. Choć już jestem zestresowana.

- Proszę się nie stresować. Ja użyję najwyżej prostej figury: - A co to panią obchodzi. I dalej będzie miło między nami, mam nadzieję. Ze względu na starą przyjaźń.

- Jaka to musi być kobieta, żeby sprostała pana wymaganiom?

- Rany boskie. Proszę mnie raczej zapytać - co ja powinienem zrobić, żeby to ja mógł sprostać jakimś wymaganiom. I tu nie tylko chodzi o miłość. Ale także o przyjaźń. Nie chcę udawać skromnisia. Ale pytanie powinno brzmieć - co ja muszę zrobić, żeby dobrze zaistnieć w czyimś życiu. I takie rozważania mogę podjąć. Bez poczucia popeliny.

- Więc co pan musi zrobić?

- Nie będę w punktach wyśzczególniać. Ale na pewno w odpowiedzi musi się znaleźć poczucie odrębności, poszanowanie swoich własnych przestrzeni. No i jak doradza judaizm - zadowolenie erotyczne. To judaizm mówi, że seks nie jest domeną mężczyzny tylko kobiety. Napisane jest, że mężczyzna powinien dwa razy w miesiącu zadowalać kobietę, nie czekając, aż ona poprosi. Kto nie wierzy, niech sprawdzi. Teoretycznie rzecz biorąc, bardziej zająłbym się kobietą niż sobą.

- Czy to możliwe, żeby artysta zajął się bardziej kobietą niż sobą? Artyści są troszeczkę w sobie zakochani.

- To ja chyba nie jestem artystą. Bo ani nie jestem w sobie zakochany, ani nie uważam się za najważniejszego człowieka na tym globie. Poza tym takie mówienie o artystach zakochanych w sobie to banał i stereotyp.

Niektórzy artyści są egoistami. Tak samo jak niektórzy

ludzie są egoistami. Uważałbym z tym uogólnianiem. Nie chcę tutaj bronić artystów. Wiem jednak, co mi się samemu nie podoba. Bycie egoistą mi się nie podoba. I to nie z powodów etycznych i altruistycznych, a zgoła egoistycznych. Gdy gra toczy się o to, żeby podobać się samemu sobie. A to rzecz arcytrudna. To rodzi dumę z siebie. A duma z siebie to jest to, co można przynieść jako prezent drugiemu człowiekowi.

- Bywa pan dumny z siebie?

- Bywam i ciężko na to pracuję. Człowiek usilnie i permanentnie musi zabijać w sobie świnie, żeby potrafił być z siebie dumny. Jesteśmy przesiąknięci świnia, jak również aniołem. Bywają okresy kiedy anioł śpi, a świnia tańczy. I trzeba świnie tłuc. Nie wchodząc jednak w dalsze tego typu rozważania, trzeba długiej i ciężkiej pracy, żeby móc powiedzieć sobie - jestem dumny. Tego się nie kupuje w kiosku z pychą. Lecz przeciwnie. To jest suma poważnych rozmów z sobą, czasem z wygrazaniem sobie pięścią.

- Czy z roli ojca jest pan dumny?

- Należałoby syna zapytać o efekty moich zabiegów ojcowskich. Ja mogę powiedzieć, że zrobiłem wszystko, na co mnie było stać. Nie zaniedbałem niczego, co wtedy mi się wydawało ważne do zrobienia. Na swoją obronę mam to, że ojcem jest się zawsze pierwszy raz. Gdybym miał następne dzieci, byłbym może lepszym tatą. Nie chcę tutaj podnosić swoich zasług ani mówić, z czego to ja właściwie jestem dumny w tym przypadku. Bo to naruszałoby tajemnicę osobistą mojego syna i jego mamy. Ale jest parę tematów, które dobrze, że w moim i w Maćka życiu się pojawiły.

- Przeczytałam w jednym z wywiadów, że obaj sobie nieźle ułożyliście życie ojcowsko-synowskie. Dwóch dorosłych facetów, którzy się rozumieją. To nie jest znowu takie częste.

- Oczywiście. Zważywszy na to, jak straszny odsetek dzieciaków pije albo ćpa, czy się w ogóle wykojeja, to ja mo-

**Prowokacyjnie
posłużyłem się
cytatem**

z Hemingwaya.

Teraz pani

widzi, w co

mnie wciągnęła.

Nie będę się

tłumaczył

z tego, czy

kocham ludzi,

ani z tego, czy

ich nie lubię.

gę powiedzieć, że jestem szczęśliwcem. Czy ułożyłem swoje stosunki z synem w sposób idealny? Nie wiem. Prawdopodobnie nie. Zawsze decyduje suma zysków i strat. Nie jestem do końca zadowolony, jeżeli mam uczciwie powiedzieć. Ale jestem z Maćka dumny. Został operatorem filmowym. I ku mojej radości dostał w ubiegłym roku nagrodę na festiwalu Camerimage.

- Ma pan wykształcenie muzyczne i aktorskie. Ale wybrał pan granie przed kamerą. Nie żyje pan z muzyki.

- W tej chwili żyję. Zaczęłem ostatnio koncertować w sposób dość konsekwentny. Zawsze chciałem mieć zespół. I tak jakoś magicznie się wydarzyło, że zostałem członkiem grupy A2. Bez większych zachodów.

- Czy w pana życiu były takie momenty, że chciał pan rzucić karierę aktorską i zająć się tylko muzyką?

- Nienawidzę słowa kariery. W nim jest coś tak cholerne pretensjonalnego.

- To jak nazwać te lata spędzone przed kamerą, na scenie?

- Kariera pachnie mi najgorszymi, kolorowymi tygodynikami. Słowo kariera to kaszana. Dlaczego nigdy go nie

**Dajemy kasę
za dobrą prasę**

konkurs dla kioskarzy

Uwaga!

**i Ty możesz
wygrać 50 zł!**

**w poniedziałek lista nagrodzonych
w dodatku lokalnym**

ludzi

śpi, zy

użyłem? Bo go nienawidzę. A ludzi mówiących „moja kariera” - nie cierpię. Trudno. Trzeba mnie chyba do więzienia zamknąć.

- Ale to jest teraz słowo wszechwładne. Tysiące młodych ludzi marzy tylko o karierze.

- No i wtedy jej nie zrobią. Bo kariera nie lubi leszczy, którzy wymawiają to słowo bez przerwy.

- Czemu pan tak dużo od ludzi w życiu wymaga?

- Nie sądzę, żeby dużo. A jeśli tak, to dlatego, że sam od siebie dużo wymagam. Ja stoję wobec ludzi w sposób najszczerzy. I nie chcę, żeby mi odpowiadano jakimś fajaniem stereotypów.

- A lubi pan ludzi?

- Jak pani widzi - nie. Co więcej. Poddam panią pewnemu testowi.

- Jestem gotowa.

- Co pani powie na takie powiedzenie Ernesta Hemingwaya, jedno z moich ulubionych? On powiedział tak: Człowieku, jeżeli o nikim, ale to dokładnie o nikim, nie masz nic dobrego do powiedzenia, siadaj koło mnie. Na pewno się dogadamy. I co pani myśli o tym?

- Nic, przypominam sobie tylko jak skończył Hemingway.

- Niech pani nie myśli, jak skończył. Niech pani zastanowi się nad semantyczną zawartością tej wypowiedzi, łącznie z ładunkiem duchowym.

- Nie wiem, czy sprostam. Poddaję się.

- Ale pani powiedziała, że staje do egzaminu. Teraz więc powiem pani - dlaczego tak zrobiłem. Bo to dość perfidne pytać człowieka - czy lubi ludzi. Bo jeżeli jest wredny, to wrednie i obłudnie zezna, że oczywiście lubi ludzi, podczas gdy tak naprawdę ich nienawidzi. A jeżeli jest człowiekiem o sercu otwartym jak sklep, to wprawi się go w zażenowanie, że musi się ze swojej miłości do ludzi tłumaczyć. Obie te rzeczy mnie wkur... I nie zamierzam w to wchodzić. Dlatego prowokacyjnie posłużyłem się cytatem z Hemingwaya. Teraz pani widzi, w co mnie wciągnęła. W obie te historie łącznie. Nie będę

się tłumaczył z tego, czy kocham ludzi, ani z tego, czy ich nie lubię. Jeżeli moje serce jest czujące, kochające i rozumiejące rzeczywistość, to moje zażenowanie nie pozwoli mi rozmawiać o tym. Rozumie pani, jakie to jest beznadziejne pytanie?

- Rozumiem. Ale pan sam powiedział, że nie ma głupich pytań. Mogą być tylko głupie odpowiedzi.

- No więc moja odpowiedź jest taka. A pani musi brać odpowiedzialność za kształt rozmowy ze mną. Tak zadane pytanie, powoduje taką reakcję.

- Ależ pan na mnie nakrzyczał.

- Ja nie krzyczę. Czy ja mówię, że odtąd przestajemy się przyjaźnić? Skąd. Ale sprzeczamy się przyjaźni. Przyjaźń to nie jest spijanie wspólnych kawek. To również przechodzenie przez trudne chwile. I taka trudna chwila teraz w rozmowie nas dopadła.

- Pan naprawdę ode mnie zbyt dużo wymaga. Przecież ja pana znam tylko z ekranu i kilku wywiadów.

- Ale nie może pani domniemywać, że jestem idiotą. A tak postawione przez panią pytanie to sugeruje.

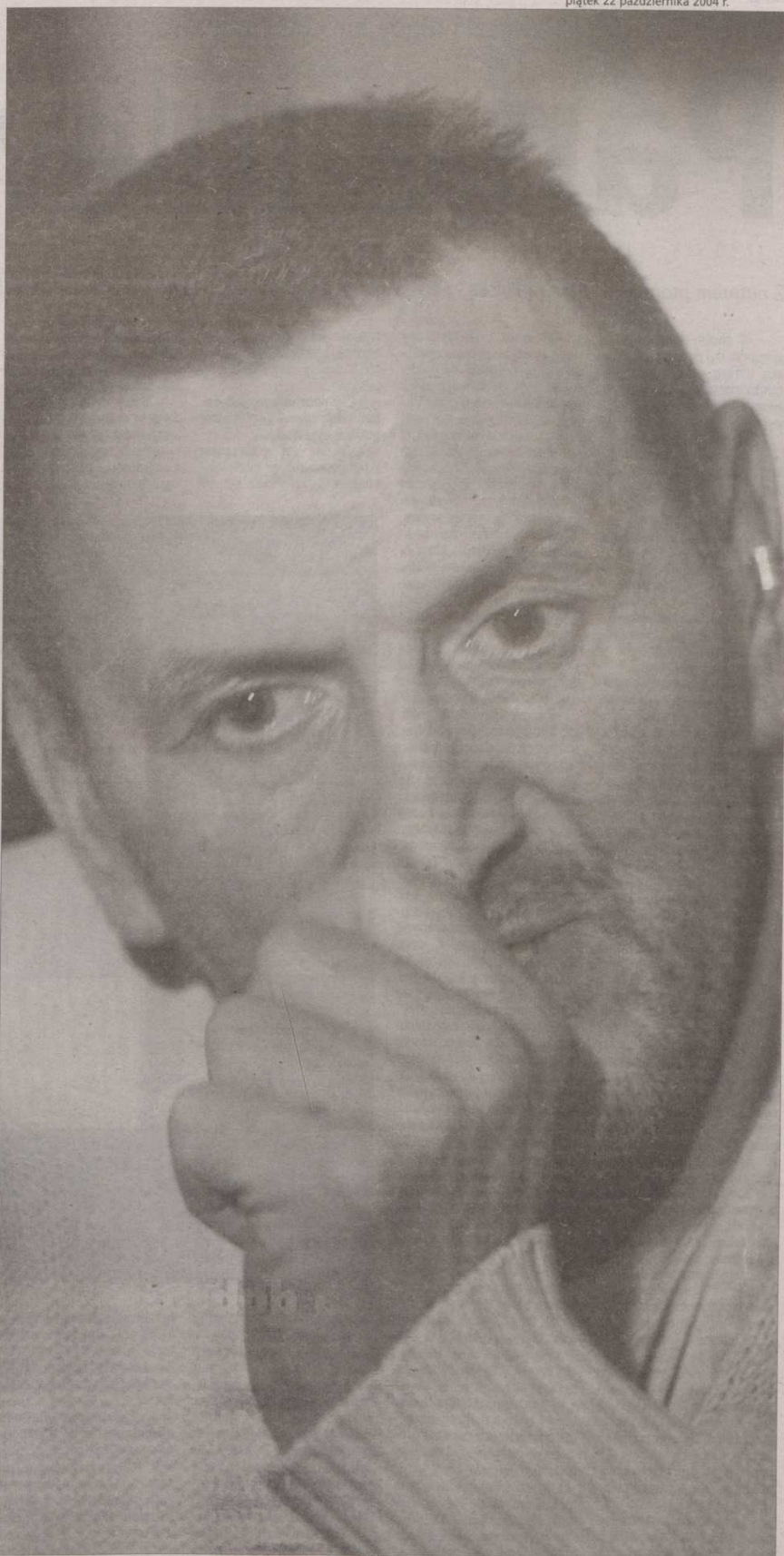
- No nie, ja chciałam pana tylko sprowokować.

- I sprowokowała mnie pani. Wszystko jest cacy.

- Ja tego Hemingwaya nauczę się na pamięć i rozprawkę napiszę. Ale to bardzo smutne zdanie.

- Nie jest smutne. To stwierdzenie człowieka, który wziął odpowiedzialność za zdeformowanie międzyludzkich kontaktów. I którego to martwi. To w gruncie rzeczy bardzo mesjanistyczne zdanie. Choć z boku wygląda na aroganckie. I to jest mój test. Każdy, kto się nie boi siły, prostoty, ognia tego zdania. Ja łgnę. Ponieważ to nie jest jakieś katechetyczne pieprzenie, że trzeba być dobrym. To jest bycie dobrym naprawdę. Bez leżenia krzyżem. To bardzo ważne zdanie w moim życiu. I bardzo się ucieszyłem, kiedy je przeczytałem. Nie chcę nawet myśleć, jak on skończył. Ważne jest, jak on żył. I co po sobie zostawił.

- Dziękuję za rozmowę.



Rozmowy z Krzysztofem Majchrzakiem można też posłuchać jutro o godz. 14 w Radiu Gdańsk.

Fot. Robert Kurlak

Tomasz Lis: - Moje córeczki nigdy nie całowały ekranu...

Pan z telewizora

Z autorem programu „Co z tą Polską” i członkiem Zarządu Telewizji Polsat rozmawia Anna Kulik (Agencja Prasowa Polskapresse)

- W swoim programie zastanawia się pan, co z tą Polską, ubrany w klasyczny garnitur i krawat. Uwagę widzów zwraca błysk na pańskiej lewej dłoni. Co pan na niej nosi?

- To jest prezent od żony. To jest... Nieważne. To tajemnica. To bardziej talizman niż biżuteria.

- Działą?

- Na razie nie szkodzi.

- A co ma pan na nadgarstku prawej ręki?

- To sznureczek. Wiem, że głupio z tym wyglądam. Ale to dziecko mi dało i powiedziało: „Tata, to na szczęście i musisz nosić”, więc mowy nie ma, że bym zdjął, bo nie miałbym co się w domu pokazywać.

- Chciałabym panu pogratulować. Niedawno z pańskiego programu wyszedł człowiek-legenda Lech Wałęsa. Obraził się podobno. Opuścił studio, zanim zdążył pan z nim porozmawiać. Tydzień później, ten sam Wałęsa przychodzi do pańskiego programu i rozmawia, jakby nic się nie stało. Mało tego, Wałęsa prawi panu komplementy. Kompletna kłapa zmieniła się w sukces. Jak pan to zrobił? Co naprawdę zaszło w studiu?

- Prezydent Wałęsa zirytował się, że czekał za długo i po prostu wyszedł.

Bawiło mnie to, jak niektóre gazety próbowały wygenerować na tym tle jakiś wielki konflikt. Akurat z prezydentem Wałęsą nieoficjalnie, a raczej półoficjalnie, przynajmniej parę razy rozmawiałem i to były szalenie sympatyczne rozmowy. Tak po ludzku się lubimy. No, a u mnie w studiu prezydent wściekł się i tyle. Ale tydzień później było tak, jakby się nie wściekł.

- Kto do kogo pierwszy się odezwał po incydencie w programie?

- Koleżanka, z którą pracuję, rozmawiała ze współpracownikiem prezydenta Wałęsy. I przed kolejnym programem spotkałem się z prezydentem tu, przed budynkiem stacji telewizyjnej. Przywitaliśmy się bardzo serdecznie.

- Jakby nie było problemu...

- Bo nie było.

- „Co z tą Polską?” jest na antenie od kilku tygodni, ale już ma wiernych widzów. Kto pomaga panu przygotowywać program? Kto wymyśla tematy, zaprasza gości?

- Dopiero po ostatnim wydaniu programu byłem zadowolony. Po raz pierwszy miałem odczucie, że zbliżamy się do tego, co było pomysłem na

ten program, czyli do próby odpowiedzi na pytanie zawarte w jego tytule. W ogromnej części była to zasługa gości: Marka Borowskiego i Jana Rokity, którzy trochę się podszczypywali, ale nie boksowali się w tani sposób. Prowadzili poważną rozmowę o poważnych sprawach. Praca nad programem jest zespołowa. Program na za tydzień wymyśliłem sam, ale zaproszenie do pierwszego wydania „Co z tą Polską?” gości: Ziobro, Miller i ksiądz Jankowski zaproponowała koleżanka. Czasem przed programem tak długo się młotkujemy, że diabli wiedzą, czy jest pomysł. Tematy są zderminowane w dużej mierze tym, co się aktualnie dzieje.

- Pan nie egzaminuje gości, jak inni prowadzący podobne programy. Niektórzy mówią, że jeszcze trochę, a goście zagłaszczą pana na śmierć. Że jest tak miło, że aż nefajnie...

- Ja z góry mówiłem, że nie chcę być odpytywaczem. Chcę, żeby to była rozmowa. Nie może to wyglądać tak, że redaktor zadaje pytania panom politykom; to ma być dyskusja między prowadzącym program a zaproszonymi osobami. Czy goście mnie głaszczą? Wie pani, ostatnio aż tak miło chyba nie było, co? Kiedy gość ewakuuje się z programu to nie jest przyjemnie. W Internecie czytałem potem, że Lis jest chamelem i strasznie źle potraktował Wałęsę. Później czytałem, że wszystko to jest promocja Lisa i w programie jest zbyt miło. Nie da się wszystkich zadowolić. Jest miło - źle, jest niemiło, to też niedobrze.

- Pojawiła się plotka, że wyjście prezydenta Wałęsy z pańskiego programu było zaplanowane.

- To nieprawda. Życzę każdemu, żeby stał na tym podium, na którym ja stoję i dziesięć sekund przed wejściem na wizję ktoś powiedział mu, że właśnie główny gość się ewakuował. Jak ktoś jest w stanie coś takiego zaranżować, to ja życzę mu szczęścia.

- Czy w programie będzie mowa tylko o polityce, czy będzie też miejsce na inne problemy, na przykład kłopoty polskiego sportu?

- No cóż, ostatnio tematem programu miał być upadek polskiej piłki nożnej. Mieliśmy już zaproszonych gości. Przewidywałem, że w dwóch meczach naszej reprezentacji zdobędziemy zero punktów.

No, ale jak strzelamy sześć bramek, wygrywamy dwa mecze, to trudno mówić o upadku piłki.

- Czy podejmie się pan debaty dotyczącej problemów publicznej telewizji?

- Jak się jest w zarządzie stacji prywatnej, to może niekoniecznie dobrze byłoby

barwie. Wtedy był to temat do dyskusji. Dziś nie.

- Jak się pan czuje w nowej roli, w nowym miejscu pracy?

- Bardzo dobrze. Powiedziałem ostatnio żonie, że był taki moment w tym

okresie „pomiędzy” (TVN a Polsatem - przyp. red.), iż myślałem, czy tu mi nie będzie

łach, powiedzmy, opiniotwórczych traktowano dotychczas Polsat jako telewizję przasną, buraczaną, której nie wypadało oglądać. Dzisiaj mówi się o „Wydarzeniach”, o moim programie. Myślę, że za pół roku będzie to inna stacja niż pół roku temu. Mnie interesuje profesjonalna telewizja.

nie boję kontrowersji, ja się boję tandety. Dlatego jestem bardzo zadowolony, że mamy program „Nieustraszeni”. Jest świetny. Zgadza się, on nie wszystkim musi się podobać. Swoim dzieciom absolutnie zabroniłbym go oglądać.

- A co się dzieje z „Wydarzeniami”? Odbiorcy wydali



wchodzić w problemy innej telewizji. Ktoś mógłby powiedzieć: „Panie, zajmij się pan swoją telewizją, masz pan swoje problemy”. I ja musiałbym z pokorą przyznać, że tak w istocie jest. To, co się dzieje w Telewizji Polskiej, jest sprawą Telewizji Polskiej. Absolutnie nie wypada mi się tym zajmować. Ale to, co się tam dzieło jeszcze dziesięć miesięcy temu, nie było sprawą Telewizji Polskiej, tylko kwestią zawiązywania ważnej instytucji państwa przez orientację polityczną o jednej

brakowało „Faktów” i TVN-u. Ta epoka kompletnie się dla mnie zakończyła i odpłynęła.

- Łatwo było, tak po prostu, zamknąć za sobą ten rozdział życia?

- Nie, nie było. Ale może dlatego, że okres „pomiędzy” trwał siedem miesięcy. Miałem czas na odsapnięcie, pożegnanie emocjonalne z jednym miejscem, a powitanie z drugim. Do Polsatu przychodzi coraz więcej sensownych ludzi. Mamymy pomysł na tę stację. Już słyszę, że opinia o niej zaczyna się zmieniać. W ko-

- Zmiany? O czym pan mówi? Jest „Bar”, który wywołał skandal obyczajowy, pojawił się program „Nieustraszeni”, który bez cenzury pokazuje na przykład facetów wymiotujących po morderczym biegu...

- „Baru” za chwilę nie będzie. Historia, która została tam pokazana, była dla mnie nie tylko moralnie wątpliwa, urażała też moje poczucie smaku. Powinniśmy mieć trochę większy szacunek dla ludzi. Tego typu programów będzie coraz mniej. Interesuje mnie dobra telewizja. Ja się

surową recenzję: „Oplakowali całe miasto, a nic nowego nie pokazali”.

- A co, przepraszam, miało być nowego?! Nowe newsy? Ja się z tym nie zgadzam. Opinie, które ja słyszę, są zupełnie inne. Prawda, nie ma w nich entuzjazmu. No, ale że nie pokazali niczego nowego? Jest nowa prowadząca, nowe studio, nowa oprawa graficzna, nowa czołówka, nowi reporterzy. Jest zupełnie nowy program z zupełnie nowymi ludźmi, zupełnie inaczej opakowany. Przeczytałem w „Gazecie Wybor-

Tomasz Lis: - Ten sznureczek... Wiem, że głupio z tym wyglądam. Ale to dziecko mi dało i powiedziało: „Tata, to na szczęście i musisz nosić”, więc mowy nie ma, żebym zdjął, bo nie miałbym co się w domu pokazywać.



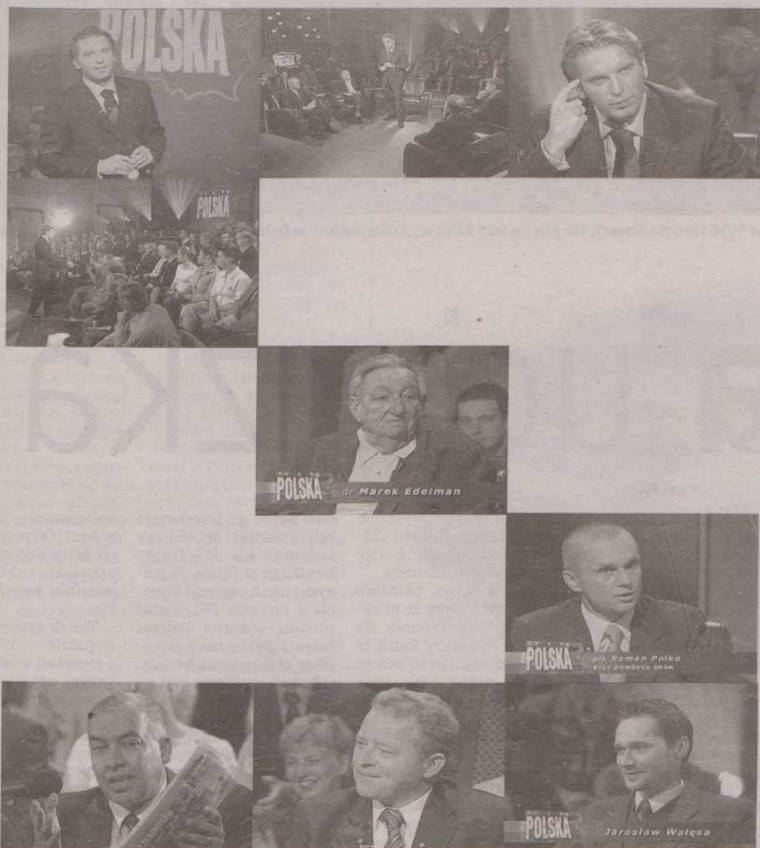
czej, że wszyscy próbują doścignąć „Fakty”. No zgadza się, ale z całym szacunkiem, może dobrze byłoby przypomnieć, kto je stworzył. Poniekąd ściągamy się ze sobą.

- Jak przyjął pana zespół? Kolorowe gazety, pisać o panu, używać słów: szef-tyran, szef-kał, a w najlepszym razie

Prosta sprawa. Tu przyjęto mnie różnie. Jedni uważają, że to fajnie, bo stacja, w której nie do końca im się podobało, zmieni się, ruszy do przodu, będą o niej lepiej mówić. Jest szansa na satysfakcję, lepsze wyniki, może nawet lepsze pieniądze, więc są „za”. Ale są i tacy, którzy do dotychczasowego

szym recenzentem. Kiedy napisałem pierwsze pięćdziesiąt stron jednej z moich książek, przeczytała i powiedziała: „Słuchaj, to wszystko jest do kosza”. Ja byłem wściekły, obrzuciłem się na nią na dwie godziny. Potem włączyłem komputer, zaznaczyłem wszystko na czarno, nacisnąłem delete

Nie, to jest standard ogólnosiwiatowy. Mężczyźni do końca życia opowiadają sobie, jak to było w wojsku. I tu mamy do czynienia z czymś podobnym. Młodzi ludzie w redakcjach tworzą legendy, że uczestniczyli w czymś nadzwyczajnym, przeszli przez piekło. A to piekło wyglądało tak, że



Czy to nie było wystarczające wyzwanie?

- Było, ale na tamtym etapie. Bycie sprawozdawcą parlamentarnym to wielkie wyzwanie, czułem się spełniony. Praca w Ameryce była wielką przygodą, „Fakty” też, a teraz jest kolejna przygoda.

- Dlaczego pan nie został w Stanach? To kraj nieograniczonych możliwości. Eldorado.

- Zarabiałem tak ze dwa i pół raza mniej niż dziś reporterzy „Faktów”. To tyle, jeśli chodzi o to, eldorado finansowe. Jeśli chodzi o możliwości rozwoju zawodowego, to miałem poczucie, że je w pełni wykorzystałem. Byłem w Stanach cztery lata. Miałem poczucie, że tam nauczyłem się tyle, ile miałem i mogłem się nauczyć. Kiedy przestało mi się podobać w Telewizji Polskiej, bo akurat władzę przejmowali czerwoni lub zieloni, zadzwoniła do mnie legenda telewizji w Polsce – Mariusz Walter. Zaproponował mi, że mogę przejść do jego telewizji i robić, co chcę. Propozycja – finansowo – była kosmicznie atrakcyjna, a z punktu widzenia zawodowego – atrakcyjna ultra kosmicznie. Mogłem prowadzić własny dziennik, stworzyć go. Byłbym kretynem, gdybym z tej możliwości nie skorzystał.

- Nie obawiał się pan porażki? TVN wkraczał dopiero na rynek. Nikt nie gwarantował sukcesu.

- Obawiałem się. Ale jak marzy pani o wielkiej miłości i spotyka pani tego mężczyznę, który wydaje się panią tą miłością, to mówi pani, że to zbyt wielkie ryzyko i zamyka pani drzwi, czy pani próbuje? Prosty wybór.

- O kulisach pańskiego roztania z TVN krążą rozliczne opowieści.

- To już prehistoria. Nie chce mi się do tego wracać.

- Pan zmienił niemal wszystko w swoim życiu zawodowym co siedem lat. Czy w 2011 roku przyjdzie czas na czynne smakowanie polityki?

- Nie wiem, co będzie za siedem tygodni, tym bardziej co będzie za siedem miesięcy.

o siedmiu latach nawet nie myślę. Żyję z dnia na dzień, od czwartku do czwartku. Uwielbiam piątek – jeśli tylko mam poczucie, że program mi się udał.

- Ile godzin dziennie pan pracuje?

- Od 9 do 20. Potem ląduję w domu, kładę z żoną dzieci spać, a potem zostają niedokończone sprawy: gazety, notatki...

- Czym się pan odżywia, że ma pan tyle energii do pracy?

- Ostatnio? Kanapkami kupowanymi w maszynie na dole w budynku stacji i pizzą. Ale zdarza się, że około 18 orientuję się, że niczym się nie odżywiłam i wtedy od prezesa Aleksandra Myskiego biorę jabłko, bo on zawsze ma je u siebie w gabinecie.

- Jak pan godzi tak intensywną pracę z życiem rodzinnym. Ma pan czas iść z córkami do zoo, z żoną do kina? Czy dziewczynki całują telewizor wieczorem, bo widzą w nim tatę?

- Przez tę pracę mam pewne zalety rodzinne. Ale układam to jakoś. Dzieci nigdy nie całowały ekranu, bo jak były „Fakty”, to miały wyraźnie powiedziane, że mają oglądać „Wieczorynkę”, co przytłumaczyły z radością. A o godzinie 21.35 śpią. My z żoną mamy obsesję na punkcie odklejania dzieci od telewizora. A już ja mam absolutną obsesję, żebym nie był dla nich panem z telewizora. Wiedzą, gdzie pracuję, obiecałem, że pokazę im studio i wystarczy.

- A jak to jest być Tomaszem Lisem, znanym facetem z ekranu?

- Ja nie uważam się za faceta z telewizora. Jestem facetem, który akurat pracuje w telewizji. Bardzo rzadko w pismach kolorowych zobaczy pani moje zdjęcia. Bo ja tego korzystania z bycia „z telewizji” nie uprawiam. Ludzie reagują normalnie na mój widok. Czasem ktoś powie coś miłego. W tym miejscu jest, że tak powiem, tak dużo telewizyjnych małp, że jedna więcej nie robi na nikim wrażenia.

szef bardzo wymagający. Jeden z tygodników przytaczał słowa dziennikarza, który powiedział, że współpracę z panem to jeden z najgorszych okresów w jego życiu...

- No dobrze, a co on robił przez następne parę lat? Czy jest fantastycznym dziennikarzem, który jak tylko się uwolnił od tego wstrętnego Lisa, to pofrunął w przestworza, czy popadł w absolutny niebyt? Ludzie, którzy są do brzozy, są profesjonalistami, mają z mną dobre. Beztalencia i lenie mają z mną złe.

wego układu byli przypisani, którzy uważają, że jak przyjdzie nowe, trzeba będzie więcej pracować i tego nie lubią. Przyjmują zmiany bez entuzjazmu. Ale nic mnie to nie obchodzi. Jest robota do wykonania, a ja chcę ją wykonać.

- Jest pan bezwzględny w egzekwowaniu swojego zdania. Nawet dla swojej żony, która przygotowywała kiedyś artykuł, był pan bezlitosnym krytykiem.

- Żona też była taka dla mnie. Ona jest moim pierw-

szym skasowałem. My sobie nie kładziemy.

- Jest pan bardzo wymagający. Sam przeszedł pan również surową szkołę dziennikarstwa?

- Wie pani, to jest wszystko jakieś chore. W jakim kraju my żyjemy, że egzekwowanie podstawowych standardów profesjonalizmu oznacza, że jest się katem?! To się tworzy jakaś legenda. Tylko dlatego, że ktoś pilnuje tego, żeby było dobrze, że ktoś nie trzyma nóg na stole, nie ma wszystkiego gdzieś. I to jest pruski dryl?

gdybym zaczął opowiadać o szczegółach, to ludzie pomyśleliby, że redakcja „Faktów” była najbardziej rozrywkową redakcją w mieście. W szczegółach wchodzić nie będę.

- Co pana tak gna po świecie? Był pan sprawozdawcą parlamentarnym, korespondentem w USA, pracował pan w dobrej komercyjnej stacji. Mogłby pan dziś, kolokwialnie mówiąc, odcinać kupon o tego, co pan miał. Czy tam, gdzie pan był, nie można było realizować swoich ambicji?



- Takim samolotem dwóch zdesperowanych śmiałków doleciało w 1950 roku do Szwecji. Na zdjęciu Tom Bałut w „kukuruźniku” w Dęblinie w 1999 r.

Fot. archiwum rodzinne

Kukuruźnikiem do Szwecji

Wielka ucieczka



Tekst
**Barbara
Szczepuła**

Czekali na tę chwilę od paru lat, przygotowywali się do niej starannie i wreszcie, zupełnie przypadkowo, tak, rola przypadku w takich chwilach jest ogromnie istotna, bo gdyby instruktorowi nie zachciało się akurat w tym momencie sikać i nie wysiadł z samolotu, gdyby samolot nie miał pełnego zbiornika paliwa, gdyby chmury były wyżej, gdyby, gdyby, gdyby...

Więc instruktor oddaje moc na stronę, a Tomek siedzi za sterami samolotu szkoleniowego Po-2, zwane go „kukuruźnikiem”. Przemek wskazuje na miejsce instruktora. Nic nie mówią, wszystko jest jasne, od dawna przemysłane.

Samolot zaczyna kołować, instruktor widząc, co się dzieje, pędzi w stronę samolotu, sikając sobie na spodnie, już już chwytając za uchwyt znajdujący się na końcu dolnego płata, gdyby go złapał, samolot zamiast

wystartować zakreśliłby się w kółko na ziemi, ale wtedy właśnie kukuruźnik uniósł się w górę...

Instruktor zmienia kierunek i biegnie do telefonu, zawiadomić lotnisko wojskowe w Babich Dołach, że z lotniska na Zaspie dwóch szalonych braci Bałutów porwało samolot. A oni już przelatują nad Oliwą, nad rodzinnym domem przy Derdowskiego i widzą, że z komina unosi się dym, pewnie babcia Helena obiad gotuje i robi im się smutno, że babci, dziadka, mamy i ojca mogą już nigdy nie zobaczyć... Jeszcze rano byli na politechnice, słuchali wykładu, potem jak zwykle poszli do aeroklubu - polatać.

Wpadają w cumulusy i trzęsie tak strasznie, rzuca w górę, w dół, w górę, w dół...

Kompas tańczy jakiś niesamowity taniec, nawet nie wiedząc, czy leć we właściwym kierunku.

Powinni już być nad morzem, a tymczasem, gdy wylcieli z chmur, widzą ląd, polska ziemia, no, bo chyba, na Boga, nie ruska, i w tym momencie zobaczyli samolot myśliwski, to był Jak-9 z Babich Dołów, który ich szukał.

No, to koniec.

Myśliwiec skręcał, widocznie chce nas zająć od tyłu i ostrzelać - pomyśleli.

Blisko był, widzieli głowę pilota, Tomek twierdzi, że spojrzał mu w oczy.

Co zobaczył w tych oczach?

Śmierć.

W tej chwili wpadli w chmurę.

* * *

Tomek nienawidził komunistów. Nie da się żyć w kraju, w którym ordynarynie fałszuje się wybory, a patrioci siedzą w więzieniach - powtarzał. - Musimy uciekać. Musimy! W Aeroklubie Gdańskim weryfikowano pilotów i już wiadomo było, że zabroniono latać wielu osobom, w tym byłym lotnikom RAF.

- W końcu zabronią i nam - mówił Tomek - To tylko kwestia czasu.

A czy można wyobrazić sobie życie bez latania?

Navigare necesse est, vivere non est necesse... Od dzieciństwa, które spędzili w Grudziądzu, w pobliżu lotniska, wiadomo było, że gdy dorosną, będą latać.

Dorośli i zaczęli latać. Czytali wielokrotnie i gło-

ko przeżywali „Dywizjon 303” Arkadego Fiedlera, „Żądło Genowefy” oraz „L - jak Lucy” Janusza Meissnera.

Po sekretnych naradach postanowili zatem, że uciekną obaj, choć Przemek nie był taki zasadniczy. Sądził, że jakoś, nie rzucając się w oczy, będzie można sobie życie ułożyć: skończyć studia - obaj zrobili właśnie na Politechnice Gdańskiej tak zwany „półdyplom”, czyli, jakbyśmy dziś powiedzieli, studia inżynierskie, założyć rodzinę...

- Nie! Nie! I jeszcze raz nie - przekonywał Tomek. Skojarzą nas prędzej czy później z ojcem i to będzie koniec.

* * *

Nagle zobaczyli dużą wyspę. Żaden z nich nie miał zegarka, więc nie mogli kontrolować czasu. No, ale to musiał być bez wątpienia Bornholm.

Na Bornholmie nie chcieli lądować, bo słyszeli, że Duńczycy odsyłają uciekinierów z powrotem.

* * *

Ojciec, co stanie się z ojcem? Czy za to, że źle wychował synów, nie będą go szkanować, nie aresztują? Gu-

staw Bałut był sekretarzem koła Polskiego Stronnictwa Ludowego tzw. Mikołajczykowskiego w Oliwie. W jednym z lokali jako mąż zaufania z ramienia PSL śledził przebieg wyborów. Podczas liczenia głosów ubek zaprosił go zniemacka na herbatę. Odmówił, wypijemy herbatę po zakończeniu liczenia - powiedział. Został natychmiast aresztowany. Trzymano go kilka godzin. Gdy ogłoszono oficjalne wyniki, z których wynikało, że 80 procent głosujących poparło blok rządowy, a tylko 10 procent PSL, mógł już pójść do domu.

Kilka miesięcy później Bałutowie usłyszeli w nocy łomotanie do drzwi. Dwaj mężczyźni w mundurach, z pepesami gotowymi do strzału w towarzystwie cywila.

- Bałut jest?

- Który? Jest nas trzech: ojciec i dwu synów.

Konsternacja. Żołnierze przetłumaczyli odpowiedź na rosyjski, ale cywil także nie znał imienia poszukiwanego. Po naradzie uznano, że chodzi o „starego”. Gustaw Bałut, którego wcześniej uprzedzono o możliwości

aresztowania, nie nocował w domu. Od znajomego lekarza dostał skierowanie do sanatorium i kilka godzin wcześniej wyjechał z Gdańska.

Tomek pamiętał, że w listopadzie 1939 roku, a mieszkali wówczas w Bydgoszczy, gdy Niemcy przyszli aresztować ojca, także nie zastali go w domu. Udało mu się uciec. Zresztą cała rodzina musiała wkrótce zniknąć z Pomorza. Ale wtedy była wojna, a teraz?

Ile razy można uciekać?

* * *

Wylądowali na łące. Do samolotu podbiegła para młodych ludzi. Odezwali się w jakimś nieznanym języku. Nie był to niemiecki, rosyjski ani angielski. To znaczyło, że dotarli do Szwecji.

Miasteczko nazywało się Simrishamn.

W komisariacie policji wzbudziła sensację: samolot zza żelaznej kurtyny!

Komendant posterunku zwołał rezerwistów i komisariat zapełnił się mężczyznami w szarych mundurach, którym policjanci rozdawali broń.

Przemka gdzieś zabrano, gdy wrócił, Tomek przestra-

szyl się - brat miał obanda-
żowaną głowę. O Boże, pew-
nie go postrzelili!

Okazało się jednak, że
Przemek, który nie miał pi-
lotki, odmroził sobie w po-
wietrzu uszy. Lecieli prze-
cież w otwartej kabinie na
wysokości dwu i pół tysiąca
metrów, a na takiej wysoko-
ści temperatura spada poni-
żej zera. Uszy zrobiły się
wielkie, fioletowe i wydawa-
ło się, że lada chwila odpad-
ną.

Opatrunek zrobiła piękna
Szwedka i to trochę zlagod-
dziło ból.

Pierwszą noc na wolności
spędził w więzieniu.

Dostali rybę i zimne mle-
ko. Rozstrój żołądka sprawił,
że do rana nie zmrúżyli oka.

Przesłuchania trwały ja-
kiś czas, ale prawdziwe pra-
nie mózgu urządzili bra-
ciom nie Szwedzi, lecz Pola-
cy. Z Londynu przyjechali
dwaj panowie.

Oznajmili Przemysławo-
wi, że zostanie zrzucony jako
szpieg do komunistycznej
Polski. Że to jego patriotycz-
ny obowiązek.

Nigdy!
Zapierał się coraz bard-
ziej. Co noc śnił mu się ten
sam sen. Jest w Polsce, ład-
uje w jakimś nieznanym mie-
ście i ucieka, ucieka, ucieka,
któs go goni, już, już dog-
nia, ale wtedy budzi się mo-
kry z przerażenia.

Otwiera oczy i na wprost
łóżka widzi obraz przedsta-
wiający łódź wikingów.

Uff, co za ulga...

Bracia czytają Sienkiewi-
czę i Żeromskiego, bo
w twierdzy w Landskronie,
w której czekają na decyzję
rządu szwedzkiego w spra-
wie ich losów, jest sporo po-
lskich książek.

Najbardziej lubią czwart-
ki, bo tego dnia na obiad do-
stają grochówkę i naleśniki.
Lubią też komendanta, który
wita ich zawsze tubalnym:
„Dzendobry dziszaj jest ład-
na pogoda”. Nawet, gdy leje
deszcz. Nauczył się kiedyś
tego zdania podczas pobytu
w Polsce.

Rodziców aresztowano.
Przesiedzieli sześć tygodni.
Pani Bałutowa całkiem osi-
wiała.

Na pewien czas braci za-
trudniono w fabryce, która
eksportowała do ZSRR silni-
ki do łodzi rybackich. Musie-
li odpracować pieniądze,
które rząd Jego Królewskiej
Mości wydał na ich utrzymanie.

Samolot, którym przyle-
cieli, załadowano na prom
i zabrano do Polski.

Nie już nie mieli w Szwec-
ji do załatwienia. Transpor-
towiec typu Liberty pełnym
uciekierów z Europy Śród-
kowoschodniej popłynęli do
Kanady.

Ojca, który pracował w dy-
rekcji PKP, zdegradowano
i przeniesiono za karę do La-
skowick Pomorskich. Zmarł
w 1953 roku, nie zobaczy-
wszy synów.

Przemysława Bałuta spo-
tykam w Oliwie, u jego cio-
tecznego brata, Romana
Krzyżanowskiego. Ma dziś 80
lat. Przyjechał z żoną, w cią-
gu kilku dni w prawdziwie
amerykańskim stylu zwie-
dzili pięć stolic. Byli w War-
szawie, Pradze, Budapeszcie,
Bratysławie i Wiedniu.

Przemysław to już nie
Przemysław, bo to za trudne
do wymówienia dla Amery-
kanów imię, ale Jan. Nawet
wnuki nazywają go: Dżan.
Żona jest Polką, lecz dzieci
ani wnuki nie mówią już po
polsku.

Tom Bałut także ożenił się
z dziewczyną z Polski. Po-
znali się wszyscy na obozie
harcerskim pod Toronto. Jan-
ka i Kryśia też odbyły długą
podróż.

Najpierw w towarowym
wagonie z Polski nad rzekę
Ob na Syberii, potem do Per-
sji, Indii... Nad Jeziorem Wik-
torii w brytyjskiej Afryce
chodzili do polskiej szkoły.

Gdy do Toronto przyjechał
przedstawiciel Boeinga w po-
szukiwaniu pracowników,
którym obiecywał dobre za-
robki i prawo pobytu w USA,
Przemek nie wahał się ani
chwili. I tak znalazł się w Se-
attle nad Pacyfikiem.

Zaczął spełniać się Ameri-
can Dream: miła żona, udane
dzieci, duży dom na wzgórzu,
samochód, pasjonująca praca
w dobrej firmie.

Pracował przy projek-
towaniu Boeingów 727, 737,
747 (czyli Jumbo Jet), 757
i 767 - wylicza.

Z okna w kuchni widział
obładowany Mount Rainier.
Ciągnęło go na ten szczyt.
Coraz bardziej i bardziej.
W końcu zamienił samolot
na wspinaczkę. Wchodził na
różne góry na całym świecie.
Przy tej okazji zakochał się
w Indiach. W historii Indii,
kulturze, architekturze, filo-
zofii. Nie jest wyznawcą
hinduizmu, ale w świętych
hinduskich księgach odnaj-
duje spokój i dystans do
świata.

Tom został w Kanadzie.
Budował elektrownie atomo-
we. W 1956 roku przyjechała
do niego na stałe z Polski
matka. Bracia rzadko się
spotykali, stale brakowało
czasu na wspólny barszcz
i pierogi.

W klubie brydżowym
w Toronto Tom Bałut spotkał
kiedyś Andrzeja Hempla, sy-
na instruktora pilotażu
z Gdańska - tego, któremu
kukuruznikiem uciekli
sprzed nosa do Szwecji. Do
emigracji namówił go wła-
śnie ojciec.

Przemysław Bałut rozglą-
da się po Starym Kraju
z przyjemnością, ale napraw-
de dobrze czuje się u siebie,
w Seattle, kiedy patrzy przez
okno w kuchni na szczyt Mo-
unt Rainier.

Jego brat Tom odwiedził
Polskę w 1999 roku. Zapro-
szono go wtedy do Dębina,

do słynnej Szkoły Orłat. Po
pół wieku od ucieczki usiadł
znow za sterami kukuruźni-
ka. Ale nie latał, bo Po-
-2 przeszedł już do historii
i stoi w muzeum.

Takim samolotem dwóch
zdesperowanych śmiaków
doleciało w 1950 roku do
Szwecji - opowiadają dziś
przyszłym pilotom wykla-
dowcy.

Przemysław Bałut pokazuje
album swojego wuj-
a Jerzego Żukotyńskiego, lot-
nika z Dywizjonu 303, ze-
strzelonego w 1943 r.
nad Francją.

Fot. Robert Kwiatk



R E K L A M A

NOWY PEUGEOT 407 SW. ZNOWU WARTO ROZMAWIAĆ O SAMOCHODACH.



Wielki Weekend 23-24 października

www.peugeot.pl

Przyjdź i zobacz nowego Peugeot 407 SW z panoramicznym szklanym
dachem. Przekonaj się, jak wiele można o nim powiedzieć. Umów się
na jazdę próbną. Zapraszamy do salonów Peugeot!

PEUGEOT SERWISOWY TOTAL

PEUGEOT. ZAPROJEKTOWANY, BY CIESZYĆ.

407 SW



Gdańsk, INTERVAPO, ul. Elbląska 98B, tel. 0-58/324-83-83; **Gdynia**, JD-KULEJ, ul. Chwaszczyńska 178,
tel. 0-58/629-72-72; **Ślupsk**, ANKRIS, ul. Lutostawskiego 22, tel. 0-59/841-24-81; **Sopot**, CENTER-MOT,
al. Niepodległości 948, tel. 0-58/550-35-50; **Tczew**, JD-KULEJ, ul. Solidarności 5, tel. 0-58/530-00-55;
Wejherowo, JD-KULEJ, ul. Gdańska 15, tel. 0-58/672-11-11

JUŻ OD DZIŚ MASA ATRAKCJI !!!



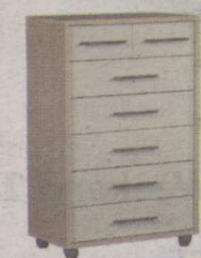
... a 6 listopada jeszcze więcej

Oficjalne otwarcie przebudowanego salonu.
Nowa ekspozycja, nowe meble, nowe możliwości.
Serdecznie zapraszamy.

PURITY
komoda, 4 szuflady



139.-



PURITY
komoda, 7 szuflad

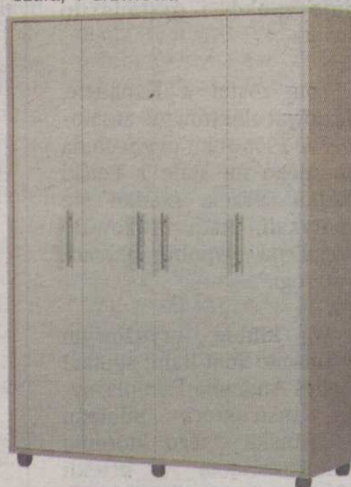
199.-



PURITY
szafa, 2-drzwiowa

299.-

PURITY
szafa, 4-drzwiowa



399.-

Oferta ważna do wyczerpania stanów magazynowych

DZIEŃ PO DNIU NISKIE CENY

Kocioł nadmuchowy

- uniwersalny
- wielkość powierzchni ogrzewanej do 140 m²
- moc 14 kW
- sterowanie elektroniczne
- paliwo podstawowe mieszanka węgiel / miat



STAPORKÓW
pwtk[®]
TERMO-TECH
sp. z o.o.

Z KARTĄ KREDYT 0%



NAWET DO 50 DNI

2555-



castorama

Budujesz Remontujesz Urządzasz

ZAPRASZAMY: Pon.-Sob. 7.00 - 21.00; Niedz. 9.00 - 20.00
GDAŃSK OSOWA, przy obwodnicy, tel.: 52 22 100, fax: 52 22 200
GDAŃSK OLIWA, Al. Grunwaldzka 262, tel.: 51 14 100, fax: 51 14 200
RUMIA, ul. Grunwaldzka 5, tel.: 67 97 100, fax: 67 97 200

www.castorama.com.pl



Tekst
Dariusz Szreter

Wydawało się, że Aleksander Kwaśniewski „na luzie” dociągnie do końca swojej drugiej prezydenckiej kadencji. Niezmiennie popularny, obdarzany niedostępnym dla innych polityków poziomem zaufania i pozytywnych ocen swojej działalności publicznej. Zastanawiano się, po jakiej kolejnej zaszczyty i funkcje sięgnie jako 51-letni emeryt: sekretarz generalny ONZ, sekretarz generalny NATO, a w najgorszym razie minister spraw zagranicznych UE. Lewica, porozbijana i poobijana w efekcie rządów Leszka Millera, także zerknęła na niego z nadzieją, jako charyzmatycznego zbawcę, który na powrót przysporzy jej rządu dusz przy urnach. Ostatnie wydarzenia wokół sejmowej komisji śledczej ds. Orlenu mocno zachwiały jednak jego wizerunkiem. Ze strony niektórych polityków opozycyjnych padły nawet słowa o konieczności wszczęcia procedury *impeachmentu*, czyli postawienia głowy państwa przez parlament w stan oskarżenia. Nie uprzedzając dalszego rozwoju wypadków, spróbujmy podsumować do tychczasowe „plusy dodatnie i ujemne” lokatora pałacu prezydenckiego, na rok przed jego ustawowym ustąpieniem.

Mąż stanu

➤ Po fatalnej pod względem stylu sprawowania władzy kadencji Lecha Wałęsy, Kwaśniewski dał się poznać jako polityk „cywilizowany”, stawiający się ponad podziałami, nieszukający zwady na prawo i lewo, rozumiejący

na czym polega demokracja i niepróbujący naginać prawa do potrzeb politycznej gry.

➤ Nie używał służb specjalnych do prowadzenia polityki ani nie dążył do przejścia kontroli nad tymi służbami.

➤ Potrafił używać nieznanego swemu poprzednikowi słowa „przepraszam”. Nie wszyscy to docenili. Jego przeprosiny za komunizm wygłoszone podczas pierwszego wystąpienia sejmowego przez wielu oponentów zostały uznane za niewystarczające. Z kolei przeprosiny w Jedwabnem za mord na Żydach, choć wygłoszone „w imieniu tych Polaków, których sumienie jest poruszone tą zbrodnią”, wywołały oburzenie i protesty tych, którzy do winy się nie poczuli. Inna sprawa, że przeprosiny za własne błędy nie przychodziły prezydentowi tak łatwo.

➤ W kwestii stosunków z Kościołem potrafił się wznieść ponad antyklerykalizm własnego środowiska politycznego. Utrzymywał bardzo poprawne relacje z Janem Pawłem II. Był pierwszym prezydentem na świecie zaproszonym przez Papieża na przejażdżkę *papamobile*, pierwszym, który wygłosił przemówienie na placu św. Piotra.

➤ Prezydenturę zaczął od kłamstwa w kwestii wykształcenia. Długo nie chciał przyznać otwarcie, że nie zrobił magisterium, a co za tym idzie podał komisji wyborczej fałszywe dane. W kampanii 2000 r. startował, co prawda, już jako kandydat z wykształceniem średnim, ale zeznając przed prokuratorem w sprawie Rywina w ub. roku, znów podał, że ma wyższe wykształcenie. Czyżby jakiś kompleks?

Oceniamy prezydenturę Aleksandra Kwaśniewskiego, zanim

Rok czy

➤ Nie miał klarownej wizji swojej prezydentury. Jego bezkonfliktowość wynikała przede wszystkim z politycznej bierności.

➤ Bywał za miękki w konfliktach politycznych, szczególnie wobec przedstawicieli własnego środowiska. Pozwalał się wodzić za nos Millerowi. Jak w sytuacji, gdy prezydent powiadomił premiera, że zamierza skierować do Trybunału Konstytucyjnego ustawę o abolicji podatkowej, a Miller ze złości wygadał to dziennikarzom, zanim Kwaśniewski ogłosił oficjalnie swoją decyzję.

➤ Nie usunął w porę Leszka Millera ze stanowiska szefa rządu.

➤ Nie trzymał należytego dystansu do przedstawicieli wielkiego biznesu. Przeciwnie, do czasu ujawnienia afery Rywina, chętnie pokazywał się w ich otoczeniu. Doprowadziło to do sytuacji, w której rodzimi oligarchowie mogli załatwiać interesy, przekonując powołując się na wpływy u „pierwszego”.

➤ Bywa obraźliwi. Kiedy w 2000 roku uznał, że UOP postępuje nie fair w jego procesie lustracyjnym, przestał

odbierać tajną korespondencję z raportami urzędu o stanie bezpieczeństwa państwa, z którą miał obowiązek się zapoznawać jako prezydent.

➤ Na wiecach wyborczych tańczył do piosenek disco-polo, co może być wprowadzie uznane za promocję krajowego towaru, ale jednocześnie stanowi ciężki grzech przeciw dobremu gustowi.

Produkt eksportowy

➤ To za jego prezydentury Polska stała się członkiem NATO i Unii Europejskiej. Nawet jeśli procedury integracyjne zostały zapoczątkowane przez poprzedniego prezydenta, niepodważalne są zasługi Kwaśniewskiego w kontynuowaniu tego procesu.

➤ Choć nie jest nawet w części tak popularny na świecie jak Lech Wałęsa, wyrobił sobie pewną markę. Mówiło się o nim jako o ewentualnym kandydacie do funkcji sekretarza generalnego NATO (nie kandydował, bo została mu do „odświeżenia” połówka drugiej kadencji prezydenckiej w Polsce). W każdym razie Kwaśniewski jest dobrze kojarzony, nawet George W. Bush zapamiętał jego nazwisko

i zabłysnął jego znajomością podczas niedawnej debaty ze swoim demokratycznym kontrkandydatem Johnem Kerryem.

➤ Prowadził bardzo rozsądną politykę wschodnią. Tam, gdzie się dało, wspierał Litwę w jej dążeniach do wyrwania się z rosyjskiej strefy wpływów. Podobnie dążył do maksymalnego zbliżenia z Ukrainą i wciągnięcia jej w orbitę Zachodu.

➤ Zna języki obce (angielski, rosyjski) i potrafił się nimi posługiwać w kontaktach z głowami innych państw. To atut nie do przecenienia - umożliwia bowiem rozmowy w cztery oczy, bez pośrednictwa tłumacza. Przydało się to na przykład podczas rozmów z Borysem Jelcynem. Niestety Władimir Putin podczas ostatniej wizyty Kwaśniewskiego w Moskwie został nieczuły na ten, jak i inne, walory naszego prezydenta.

➤ Bez mrugnienia okiem wciągnął nas w konflikt iracki i przyczynił się do wysłania tam polskich żołnierzy. W zamian nie udało mu się uzyskać żadnych konkretnych korzyści dla Polski. W dodatku nasza proamery-

120
w kilogramach

100

80

60



1995 r.

Kampania prezydencka. Przeciw dobrze odżywnemu Wałęsie staje kandydat 11 lat młodszy i zdecydowanie szczuplejszy. Drakońska dieta przyniosła skutek - na fotelu prezydenckim zasiada 75 kg.

75 kg



1997 r.

Zgroza! Prawica przejmie władzę. Przeciwności jej wpływom może jedynie polityk dużej wagi. Obecnie wynosi ona ok. 85 kg z tendencją wzrostową.

85 kg



1999 r.

Jest dobrze! Polska wstępuje do NATO. Wprowadza nas tam prezydent o figurze wschodniego satrapy - ok. 95 kg. Przy takiej wadze nie trudno o kontuzję goleni.

95 kg



1996 r.

Sukces trzeba skosztować. Również kulinarnie. Wskazówka prezydenckiej wagi rusza w górę, do około 80 kg.

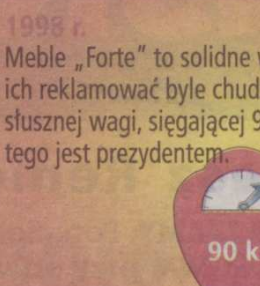
80 kg



2000 r.

Druga kampania prezydencka. Wszystkie sondaże wskazują, że Kwaśniewski i tak wygra w cuglach. Nie ma powodu do wyrzeczeń. Waga sięga apogeum - 105 kg.

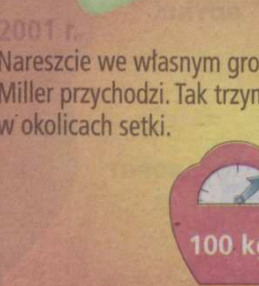
105 kg



1998 r.

Meble „Forte” to solidne wyroby, dlatego nie może ich reklamować byle chudzina, tylko osobnik słusznej wagi, sięgającej 90 kg. Najlepiej jeśli do tego jest prezydentem.

90 kg



2001 r.

Nareszcie we własnym gronie. Buzek odchodzi, Miller przychodzi. Tak trzymać! Waga też się trzyma w okolicach setki.

100 kg

Prezydentura
zmiennej
wagi

1995

1996

1997

1998

1999

2000

2001

2002

2003

2004

Będzie się działo

piątek 22 października 2004 r.

Dziennik Bałtycki

Brodski na żywo

Dzisiaj gratka dla melomanów; w sali koncertowej na Ołowiance wystąpi jeden z najsłynniejszych skrzypków świata - Vadim Brodski.
str. III



KONCERT

G D A Ń S K / S O P O T / G D Y N I A

WYSTAWA
Gdańsk Press Foto
Gdańsk
piątek
str. III



KONCERT
Zagra Anika
Sopot
piątek
str. IV



KONCERT
Chylińska
na swoim
Gdynia
sobota
str. V



DZIŚ AŻ
220

**BILETY
DLA WAS**

**BILETÓW
DLA CZYTELNIKÓW**

SPOTKANIE
Verba Sacra
Gdańsk
piątek
str. IV



KINO
Alex i Emma
piątek
str. X



SALON POEZJI
Testament
mój
Gdańsk
niedziela
str. VI



Bolesna, Bolena
Gdańsk
sobota - niedziela
str. VII



KONCERT
Gdański
i światowy
Gdańsk
niedziela
str. VI



KONCERT
Cappella,
Kulka, Vivaldi
Gdańsk
sobota
str. V



KINO
Popatrz na mnie
piątek
str. VIII



MODRAM
Wakacjuska
Rumia
niedziela
str. VI



TEATR
Jojne pisze list
Gdynia
piątek - niedziela
str. XII



WYSTAWA
Skarby Emmitażu
Malbork
str. XIV



KINO
Życie, którego nie było
piątek
str. IX



KONCERT
Trasa eM startuje
Gdynia
niedziela
str. XI



NASZE OCENY

- 😊😊😊 Znakomite
- 😊😊 Bardzo dobre
- 😊 Warto zobaczyć
- 😊 Nic ciekawego
- 😞 Szkoda czasu

SPIS TREŚCI

Na domowej kanapie str. II
Zobacz, posłuchaj, poczytaj

Hity weekendu str. III
Najważniejsze wydarzenia kulturalne zbliżających się dni

Kalendarz imprez str. IV, V, VI
Wszystkie wydarzenia według dni i godzin

Telewizja str. VII
Co warto obejrzeć na małym ekranie

Kino str. VIII-IX
Premiery filmowe, recenzje, co oglądamy

Repertuar kin str. X-XI
Seanse i opisy wszystkich filmów

Teatr str. XII
Sceniczne plany, recenzje i opisy przedstawień

Wystawy str. XIII
Co warto zobaczyć, wernisaże, stałe ekspozycje

Wypad za Trójmiasto str. XIV
Zaproszenie do Malborka - wystawa dzieł z Ermitażu

Informator str. XV
Ważne telefony i informacje dla prenumeratorów

Sport str. XVI
Wydarzenia sportowe w Trójmieście

ZOBACZ

Poleca Maciej Wośko



dramat

Dzieci niebios
(oryg. Bacheha-Ye aseman),
reż. Majid Majidi, Iran 1997 r.



Przypadek wspaniałego kina

Popcorn ma to do siebie, że w zbyt dużych ilościach mdli i nawet popijany coca-colą nudnieje. Kierujemy wtedy nasze kulinarne pragnienia w stronę przekąsek bardziej wykwitnych, smaczniejszych, niepowodzonych. I tak trafić można na rarytas prawdziwy, wyłowiony przypadkiem na półce załadowanej chipsami, frytkami i solonymi orzeszkami. I tak też jest z „Dziećmi niebios”. Bo kto przy zdrowych zmysłach weźmie się, spośród hollywoodzkich premier, za irański film z 1997 roku? Przypadek... Smak na coś innego. I od-

krywa się nagle, że jeszcze istnieje to Kino, te Filmy. I tęsknie spogląda się za siebie wspominając Macieja Dejczera (tego sprzed „M jak miłość”) i Wojciecha Marczewskiego (tego z „Dreszczy” z 1981 roku). Tak mi się jakoś... właśnie, gdy patrzyłem, jak jedenastoletni Ali z biednej irańskiej rodziny biega we wspólnych trampkach z młodszą siostrą Zahrą. Przerysowany świat widziany dziecięcymi oczyma. Bo oto Ali zgubił buty swojej siostry, które odebrał od szewca. I co? I siostra nie ma w czym iść do szkoły. Więc Ali używa

jej swoich tramppek. I tak na zmianę, w tych jednych trampkach biegają do szkoły. Brzmi to trochę jak bajka o grzecznych dzieciach, którą niegrzecznym macdonaldowym dzieciom opowiadać można przed snem w disneyowskiej pościeli. Ale Majid Majidi, autor scenariusza i reżyser, nie poucza, nie gani, nie namawia do przekazania majątku na rzecz fundacji wspierającej trzeci świat. Ot - opowiada nam pewną historię. I udowadnia, że udaje się jeszcze zrobić wielki film o małej przygodzie. I to tak, że nam te chipsy w gardle stają.

POSŁUCHAJ

Poleca Tomasz Rozwadowski



piosenka literacka

Cafe Sultan
Grzegorz Turnau



Z atencją, ale nie na kolanach

Płyta jest hołdem krakowskiego pieśniarza złożonym pamięci autora tekstów Jeremiego Przybory i kompozytora Jerzego Wasowskiego. Spółka autorska przeszła do historii polskiej kultury za sprawą kilkuset znakomitych piosenek napisanych przeszło 30 lat, a w świadomości społecznej przetrwała jako „starsi panowie”. Powszechnie uważa się, że ich twórczość była oazą normalności, elegancji i wdzięku w prząsnej rzeczywistości realnego socjalizmu. Turnau pragnął udo-

wodnić jej żywotność także we współczesnych warunkach. Zgodę na swój projekt uzyskał od Jeremiego Przybory niedługo przed jego śmiercią na wiosnę br. Na krążku znalazło się czternaście piosenek niezapomnianej spółki i dodatek specjalny, ostatni tekst Jeremiego Przybory „List do jedzącej Eurydyki”, z muzyką napisaną przez Seweryna Krajewskiego. Turnau podszedł do pięknych piosenek z atencją, ale nie na kolanach. Podał je w nowocze-

snych, bliskich jazzowi aranżacjach, a zaśpiewał w charakterystycznym dla siebie stylu. Najlepiej zaprezentował się w piosenkach, które niegdyś interpretowała Kalina Jedrusik - może to dowód jego subtelnej uczuciowości, a po prostu Starsi Panowie właśnie tej wokalistce darowali swoje najlepsze kompozycje. Piękna, nostalgiczna płyta.

Pomaton EMI 2004 r. Cena CD ok. 35 zł.

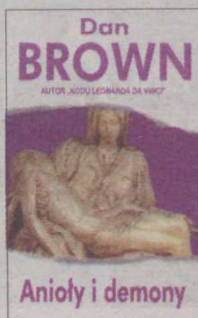
POCZYTAJ

Poleca Magdalena Andrzejczyk



sensacja

„Anioły i demony”, „Kod Leonarda da Vinci”
Dan Brown



Ocalić świat w jeden dzień

Książką Dana Browna zajęli się już oburzeni historycy, zdegrustowani religioznawcy i Hollywood, które ma nosa do kasy. A „Kod Leonarda da Vinci” niewątpliwie dziełem kasowym jest - na świecie sprzedano ponad 8 mln egzemplarzy! A o co tyle hałasu? O thriller, który wykorzystuje magnetyczną moc teorii spiskowych i magię Świętego Graala. Profesor Harvardu, Robert Langdon, zostaje wezwany przez paryską policję na miejsce zbrodni. Miejsce to Luwr, a ofiarą

jest kustosze muzeum. Ślady wskazują, że mordercą mógł być... Langdon. Profesor musi chronić swe dobre imię, rozpoczyna więc własne śledztwo. I szybko odkrywa spisek, który chroni największą tajemnicę chrześcijaństwa... Wielka literatura to nie jest. Ale za to jaka wciągająca! Brown miał świetny pomysł i go nie spalił. Rozdziały są krótkie, zręcznie zmontowane - jak w kinie, a tempa wydarzeniom dodaje czas akcji: 24 godziny. Podobny zresztą pomysł (ocalić

świat w jedną dobę) autor wykorzystał w powieści „Anioły i demony”. Tam też pojawia się prof. Langdon, tym razem jednak spisek pojawia się w samym Watykanie, a akcja rozgrywa się w dzień wyboru nowego papieża. Tu z zagadką jest nieco gorzej, kuleje szczególnie zakończenie, nieco banalne i sentymentalne. Ale nie wymagamy zbyt wiele od czytadła-bestsellera. Zostawmy to historykom... Wydawnictwa A. Kurzyłowicz/Sonia Draga, Warszawa 2004, cena: ok. 32 zł

Bestsellery

Co się ogląda?

1. „Pojutrze” katastroficzny, reż. Roland Emmerich
2. „Van Helsing” przygodowy, reż. Stephen Sommers
3. „Gothika” thriller, reż. Mathieu Kassovitz



Czego się słucha?

1. Kazik „Czterdziesty pierwszy” SP Records
2. Paweł Kukiz i Piersi „Płyta piracka” Pomaton EMI
3. Brodka „vol. 1” BMG Poland



Co się czyta?

1. Andrzej Sapkowski „Boży bojownicy” SuperNOWA
2. Dan Brown „Kod Leonarda da Vinci” Albatros/Sonia Draga
3. Tomasz Lis „Nie tylko FAKTY” Rosner i Wspólnicy



SKONSUMOWAĆ. Również kulinarnie. Wskazówka prezydenckiej wagi rusza w górę, do około 80 kg.

80 kg



prezydencka. Wszystkie sondaże wskazują, że Kwaśniewski i tak wygra ją w cuglach. Nie ma powodu do wyrzeczeń. Waga sięga apogeum - 105 kg

105 kg

Prezydentura zmiennej wagi

1998 r.
Meble „Forte” to solidne wyroby, dlatego nie może ich reklamować byle chudzina, tylko osobnik słusznej wagi, sięgającej 90 kg. Najlepiej jeśli do tego jest prezydentem.

90 kg

2001 r.
Nareszcie we własnym gronie. Buzek odchodzi, Miller przychodzi. Tak trzymać! Waga też się trzyma w okolicach setki.

100 kg

80

60

1995

1996

1997

1998

1999

2000

2001

2002

2003

2004

Wirtuoz skrzypiec

Brodzki na żywo

Jeden z najsłynniejszych skrzypków świata, Vadim Brodzki, znów w Gdańsku. Koncertował tu w marcu 2000, również z towarzyszeniem orkiestry Polskiej Filharmonii Bałtyckiej. Wtedy jeszcze gościnnie w Auditorium Novum Politechniki Gdańskiej. Dziś już we własnej sali koncertowej PFB na Ołowiance. To szczególnie miły mariaż: jutro ten sam skład wykona w warszawskiej Filharmonii Narodowej ten sam repertuar.

Repertuar - marzenie. Usłyszymy albowiem w

pierwszej części przeuroczą suitę „Moja matka geś” Maurice’a Ravela, opartą na pięciu bajkach znanych lub wymyślonych przez kompozytora oraz IV Koncert skrzypcowy d-moll Niccolò Paganiego. W drugiej - powieje powaga, a nawet surowość. Wykonana zostanie II Symfonia D-dur op. 43 fińskiego arcy mistrza Jeana Sibeliusa.

Dla naszych Czytelników mamy 5 zaproszeń na koncert Vadim Brodzkiego. Proszę dzwonić dziś o g. 12 pod nr 301-27-61.

(tas)

Vadim Brodzki

Naukę gry na skrzypcach rozpoczął w wieku 6 lat. Mając 11 lat wystąpił jako solista z Orkiestrą Symfoniczną Kijowskiej Filharmonii. Zdobył pierwsze nagrody we wszystkich międzynarodowych konkursach skrzypcowych, w których uczestniczył. Koncertował z najsłynniejszymi orkiestrami świata. Od 1985 roku mieszka w Rzymie. Gra na skrzypcach Gennaro Gagliano z 1747 roku. W marcu br. ukazał się wydany przez firmę DUX trójpłytowy album „Arcydzieła na skrzypce i orkiestrę” zawierający nagrane przez niego koncerty Mozarta, Brahmsa, Paganiego, Sibeliusa, Wieniawskiego i Saint-Saens.



Fot. materiały promocyjne

**BILETY
DLA WAS**

Gdzie i kiedy

19.00

Gdańsk

piątek
Polska Filharmonia Bałtycka
ul. Otowańska 1
bilety: 25 - 45 zł
rezerwacja: 320 62 62,
305 20 40/41
lub: bilety@filharmonia.gda.pl

Kalendarz imprez
- na stronach IV, V, VI

„Gdańsk Press Photo” - wystawa najlepszych zdjęć



Adam Warżawa, Polak mały



Adam Warżawa, KULTowe wydarzenie

Organizatorzy VIII edycji konkursu „Gdańsk Press Photo” zapraszają na wernisaż wystawy pokonkursowej do Centrum Handlowego Manhattan w Gdańsku Wrzeszczu. Podczas otwarcia ekspozycji odbędzie się uroczyste wręczenie nagród laureatom. Jest ich wielu, bo z roku na rok konkurs się rozrasta, pączkują nowe kategorie. I tak, przypomnijmy, w tym roku jury oceniało 630 zdjęć nadesłanych przez 67 osób. Pogrupowano je w

ośmiu kategoriach. Grand Prix zdobyła „Proletariuszka Anna” - fotografia Anny Walentynowicz autorstwa Michała Szłagi. W kategorii kultura nagrodę zdobył nasz redakcyjny kolega Adam Warżawa za fotografię „KULTowe wydarzenie”.

Wernisaż odbędzie się dziś, 22 października, o godz. 18.00 w Centrum Handlowym Manhattan (Gdańsk Wrzeszcz, ul. Grunwaldzka 82). Wstęp wolny.

(tas)



Michał Szłaga,
Proletariuszka Anna



Krzysztof Mania,
Modlitwa

Pozostali nagrodzeni i wyróżnieni

Beata Kitowska
Piotr Wittman
Krzysztof Mania
Marcin Kaliński

Łukasz Brodowicz
Damian Kramski
Dominik Sadowski

Ponadto obejrzymy zdjęcia

Tomasza Galca
Michała Jaworskiego
Krzysztofa Tomasika
Eugeniusza Nurzyńskiego
Pawła Kubasiaka

Roberta Kwiatka
Łukasza Głowiak
Szymona Michny
Marka Ktośa



Piotr Wittman, A co to za referendum?

PO POŁUDNIU

Pamiętaj o imieninach. Dzisiaj świętują Kordelia, Przybysław, Filip

Temperatura ok. godz. 12: **12°C**

Zachmurzenie małe z przejaśnieniami. Warto wybrać się na spacer.



WIECZOREM

wschód słońca: 6.14
zachód słońca: 16.26

Temperatura ok. godz. 18: **10°C**

Zachmurzy się. Kurtkę zostaw w szafie i załóż jesienny płaszcz, ale na wszelki wypadek zabierz parasol.



JESZCZE PÓŹNIEJ

296 dzień roku 70 dni do sylwestra

Temperatura ok. godz. 22: **9°C**

W nocy trochę chłodniej i będzie padać deszcz. Parasol przyda się na drodze powrotnej z imprezy.



13.00
Rumia

kościół NMP Wspomożenia Wiernych
ul. Dąbrowskiego
wstęp wolny

Muzyka organowa

Wczoraj w kościele Najświętszej Marii Panny Wspomożenia Wiernych w Rumi rozpoczął się trzydniowy XVI Festiwal Muzyki Religijnej. Po wczorajszych zmaganiach w konkursie organowym z piętnastu uczestników wyłoniono pięciu finalistów. Wystąpią oni dzisiaj od g. 13. Natomiast zwycięzcę tego konkursu poznamy o g. 19.30. Zanim jednak to nastąpi, czeka nas spora dawka muzyki organowej w najlepszym wykonaniu, bowiem o g. 18.30 ze swoim recitalem zaprezentuje się prof. Sławomir Kamiński.

(kucz)

17.00
Gdańsk

Muzeum Poczty Polskiej
ul. Obrońców Poczty Polskiej 1/2
tel. 301-76-11
wstęp wolny

Wieczór poetycki

Spotkania z cyklu „Wieczory Poetyckie” w oddziale Muzeum Historycznego Miasta Gdańska odbywają się już od 10 lat. Z tej okazji na koniec listopada planowane są uroczyste obchody, na których swoją twórczość zaprezentuje pięciu trójmiejskich poetów. Tymczasem Muzeum Poczty Polskiej zaprasza wszystkich miłośników liryki w ten piątek na wieczór z wierszami autorstwa początkującego gdańskiego poety, pisarza, a także tłumacza i podróżnika, Jerzego Stępniewicza.

(a.a.)

18.00
Gdańsk

Centrum Handlowe „Manhattan”
ul. Grunwaldzka 82
wstęp wolny

Po konkursie



Fot. Dominik Sadowski

Wernisaż wystawy pokonkursowej Gdańsk Press Foto odbędzie się w Centrum Handlowym „Manhattan” w Gdańsku Wrzeszczu. Podczas otwarcia ekspozycji odbędzie się uroczyste wręczenie nagród laureatom. W tym roku jury oceniało 630 zdjęć nadesłanych przez 67 osób. Pogrupowano je w ośmiu kategoriach. Grand Prix zdobyła „Proletariuszka Anna” - fotografia Anny Walentynowicz autorstwa Michała Szlagi. W kategorii Kultura nagrodę zdobył nasz redakcyjny kolega Adam Warżawa za fotografię „KULTowe wydarzenie”.

(tas)

19.00
Gdynia

Franciszkańskie Centrum Kultury
ul. Ujejskiego 40
wstęp 10 - 20 zł

Anima Musica

Rozpoczyna się w Gdyni II Festiwal Muzyki Dawnej. Dzisiejszy wieczór jest poświęcony polskiej pieśni renesansowej. Jutro o 16.00 zaprezentują się młodzi wykonawcy (bilety będą po 5 i 10 zł), a w niedzielę odbędzie się koncert „Heinrich Ignaz Franz von Biber w trzechsetlecie śmierci”. Festiwal zakończy się w poniedziałek wykładem Zbigniewa Pilcha „Skordatura, czyli przestrojenie skrzypiec. Zapomniana sztuka wirtuozerii w XVII i XVIII wieku” w Akademii Muzycznej w Gdańsku o godz. 18.00.

(tas)

20.00
Sopot

Daily Blues
ul. Władysława IV 1A
tel. 551-39-39
bilety: 15 i 10 zł

Zagra Anika



Fot. materiały promocyjne

Jest piękna, intrygująca, obdarzona wspaniałym głosem i kocha bluesa. Mowa o Anice, która ponownie zawita do sopockiego klubu, tym razem na dwa akustyczne koncerty. Na pierwszy z nich Daily Blues zaprasza już w piątek. Anika w latach 2001 i 2002 została najlepszą bluesową wokalistką roku. Wraz z nią wystąpią: Jerzy Styczyński i gitarzysta zespołu Riders, Grzegorz Kuks. Dla naszych Prenumeratorów mamy 1 podwójne zaproszenie. Dzwoncie dzisiaj o g. 12 pod nr 30-03-619.

(a.a.)

20.00
Gdańsk

Ratusz Staromiejski
ul. Korzenna 33/35
wstęp wolny

Z Polski i Niemiec

Instytut Polski w Duesseldorfie i Nadbałtyckie Centrum Kultury zapraszają na otwartą prezentację wyników polsko-niemieckich warsztatów artystycznych organizowanych w ramach projektu „Bliżej Polski”. W tym pilotażowym projekcie udział wzięli młodzi w wieku 16 - 20 lat z Północnej Nadrenii - Westfalii oraz z woj. pomorskiego (Gdańsk, Łębork, Brusy, Kościerzyna). Warsztaty obejmowały takie dziedziny, jak: malarstwo, instalacje, multimedia, Internet, fotografia cyfrowa, dziennikarstwo fotograficzne czy taniec.

(a.a.)

20.00
Gdańsk

kościół św. Andrzeja Boboli
ul. Mickiewicza 11
wstęp wolny

Verba Sacra



Fot. materiały promocyjne

Modlitwy katedr polskich, czyli Verba Sacra projekt artystyczno-naukowo-religijny poświęcony tradycji słowa w kulturze duchowej już się kończy. Odbędzie się wiele premier z udziałem najwybitniejszych polskich aktorów. Tym razem Krzysztof Wakuliński czytać będzie „Ewangelię według świętego Mateusza”. Warto wiedzieć, że jej korzenie tkwią w pierwszych palestyńskich wspólnotach uczniów Jezusa. Ewangelia ta nazywana jest Ewangelią Kościoła. Zapewne i tym razem wykonanie będzie znakomite, a tekst mądry.

(G.A.)

21.00
Sopot

Antresola
ul. Bohaterów Monte Cassino 53
tel. 555-53-90
wstęp wolny

Bluesowo

W piątkowy wieczór wystąpi gdańska grupa Blue Blues Band. Zespół powstał w marcu 2003 roku z inicjatywy Janusza Gondka (gitar basowa), a dołączyli do niego: Henryk Gutowski (gitar), Wojciech Krzyśków (gitar), Andrzej Radecki (klawisz), Joanna Knitter (śpiew) oraz Piotr Żukowski (saksofon). Muzycy grają bluesa dla przyjemności i z ogromną pasją; w oparciu o dobre, sprawdzone wzorce tj.: Eric Clapton, Muddy Waters, Jeff Healey, Buddy Guy, John Mayall, Otis Rush, Paul Roger.

(a.a.)

21.00
Sopot

Viva Club
al. Mamuszek 2
tel. 551-53-23
bilety: 15 i 5 zł

Zagra DJ Czopka



Fot. materiały promocyjne

Gwiazdą kolejnej z cyklu imprez, zatytułowanych „Studentkie Piątki za Piątki” będzie znany w Polsce m. in. z wortalu muzyki klubowej „FTB”, DJ Czopka. Oprócz niego za konsolą pojawią się klubowi rezydenci: DJ Adalbert, DJ X-Junior oraz DJ Robson. Dla wszystkich, którzy od gorących rytmów Ibiza i Amsterdamu wolą najnowsze, światowe przeboje, będzie drugi parkiet i DJ Buźka. Studentki za wstęp zapłacą 5 zł, pozostali - 15 zł. Dla naszych Prenumeratorów mamy 5 podwójnych zaproszeń. Dzwoncie dzisiaj o g. 12 pod nr 30-03-619.

(a.a.)

22.00
Gdańsk

klub Żak
ul. Grunwaldzka 195/197
tel. 345-15-90
bilety: 15, 10 i 5 zł

DJ Ros & DJ Goro



Fot. materiały promocyjne

Podczas kolejnego „Didżejskiego Piątku” w klubie Żak wystąpią znani w całej Polsce trójmiejscy DJ-e: Ros oraz Goro. Na scenie pojawią się także MC Sqbass oraz znany z występów z Apteką, Golden Life czy Illusion, Tomasz Pańków vel Panek, który zagra na żywo na trąbce. Wieczór upłynie pod znakiem nu jazzu, drum and bass'u, chilloutu oraz muzyki elektronicznej podanej w najlepszym muzyczno-didżejskim wydaniu. O wizualizację podczas imprezy zadba Kinetofon (NoDuckCrew).

(a.a.)



kulinarnie. Wskazówka prezydenckiej wagi rusza w górę, do około 80 kg.

80 kg



prezydencka. wszystkie sondaże wskazują, że Kwaśniewski i tak wygra w cuglach. Nie ma powodu do wyrzeczeń. Waga sięga apogeum - 105 kg.

105 kg

Prezydentura zmiennej wagi

1998 r.

Meble „Forte” to solidne wyroby, dlatego nie może ich reklamować byle chudzina, tylko osobnik słusznej wagi, sięgającej 90 kg. Najlepiej jeśli do tego jest prezydentem.

90 kg

2001 r.

Nareszcie we własnym gronie. Buzek odchodzi, Miller przychodzi. Tak trzymać! Waga też się trzyma w okolicach setki.

100 kg

80

60

1995

1996

1997

1998

1999

2000

2001

2002

2003

2004

W DZIEŃ

Pamiętaj o linieniach. Działaj świętują Teodor, Seweryn, Ignacy

Temperatura ok. godz. 12: **11°C**

Zachmurzenie umiarkowane. Może padać przelotny deszcz. Warto zabrać parasol.



8.30
Rumia

Chóry i Słowiki

kościół NMP Wspomnienia Wiernych ul. Dąbrowskiego wstęp wolny

Niedziela to ostatni dzień XVI Festiwalu Muzyki Religijnej, który odbywa się w kościele Najświętszej Marii Panny Wspomnienia Wiernych w Rum. Od g. 8.30 rozpocznie się konkurs muzyki chóralnej. Zaraz po nim, o g. 16.30, odbędzie się koncert Chóru Chłopców i Męskiego Pomażanki Słowiki pod dyrykcją Stefana Stuligroza. Festiwal zakończy uroczysta msza św. pod przewodnictwem abp. Tadeusza Gódczowskiego, która rozpocznie się o g. 18. Po mszy poznamy wyniki festiwalowych konkursów.

(a.a.)

18.00
Gdańsk

kabaret Ewan ul. Tkacka 27/28 tel. 0-602-329-442 wstęp wolny

Country Votki



Fot. materiały promocyjne

Oprócz oryginalnych układów tanecznych i pięknych tanerek gdańskich kabaret Ewan stawia także na artystów trójmiejskiej sceny muzycznej. Sobotni koncert będzie promocją płyty zespołu znanego gdańskiego barda, Włodzimierza Votki. Jego najnowsza płyta zatytułowana jest „Kabaret Country Votka - dla przyjaciół”. Ciepły, melodyjny głos wokalisty, doskonała aranżacja i profesjonalizm muzyków wprowadzi wszystkich słuchaczy w świat muzyki country w najlepszym wydaniu.

(a.a.)

18.00
Gdynia

Klub Pokład (Zielona Taverna) Skwer Kościuski wstęp: 25 zł (przedprzedaż), 35 zł (w dniu koncertu)



Fot. materiały promocyjne

Trudno znaleźć na rockowych scenach w Polsce postać bardziej kontrowersyjną od Agnieszki Chylińskiej. Pokazistka nie przebiega w słowach, nie żałuje dekabli i w dodatku nie przypomina w żadnym calu lalki Barbie ani Królową Śnieżki. Zdobyła sławę jako głos, autorka tekstów i frontwoman zespołu O.N.A. Zespół rozpadł się i Agnieszka od roku występuje z zespołem firmowanym własnym nazwiskiem. Możemy być pewni ostrego i gorącego widowiska.

(tor)

WIECZOREM

wschód słońca: 6.16
zachód słońca: 16.24

Temperatura ok. godz. 18: **11°C**

Zachmurzenie duże. Będzie padał przelotny deszcz. Pamiętaj: parasol - rzecz obojętna!!



19.00
Gdańsk

Pomóż dzieciom



Fot. materiały promocyjne

W sali kameralnej Polskiej Filharmonii Bałtyckiej odbędzie się pierwszy z koncertów charytatywnych na rzecz Fundacji „Rodzina Nadziei”. Sobotni koncert będzie promował nową płytę „Interludium” Joachima Mendia i jego autorskiego projektu muzycznego - Imfrio. Dochód z biletów zostanie przeznaczony na pomoc dzieciom znajdującym się pod opieką fundacji. Bilety są do nabycia w Gdańsku: PFB, księgarnia Heweliusz, księgarnia Edukacja oraz w Gdyni: Klub Muzyczny Ucho, Cafe Cyganeria.

(a.a.)

20.00
Sopot

Anika po raz drugi

Daily Blues ul. Pułaskiego 1A tel. 551-39-39 bilety: 15 i 10 zł

BILETY
DLA PRENUMERATORÓW

Po raz drugi w ten weekend na scenie sopockiego Daily Blues wystąpi Anika. Zagra akustyczny koncert, podczas którego towarzyszyć jej będzie dwójka muzyków: Grzegorz Kułta z zespołu Riders oraz Jerzy Zyrskiński. Anika zadebiutowała jedenaście lat temu we wrocławskiej klubie Samo Życie. Od tamtej pory współpracowała z zespołem Blues Rock Guitar Workshop, a wraz z Leszczem Cichoriskim nagrała płytę poświęconą J. Hendrikowi. Dla naszych Prenumeratorów mamy 1 podwójne zaproszenie. Dzwoncie dzisiaj o g. 12 pod nr 30-03-619.

(a.a.)

20.00
Sopot

Jagodziński z Chopinem

klub Kawiarowna ul. Pułaskiego 15 wstęp: 30-35 zł

Fryderyk Chopin jest bez wątpienia najwybitniejszym muzykiem, który kiedykolwiek przyszedł na świat nad Wisłą. Nic dziwnego, że jego kompozycjami interesują się także jazzmani. Swoje podejścia do muzyki genialnego romantyka mają m.in. Adam Makowicz, Zbigniew Nahorny i Leszek Możdżer, ale pionierem był Andrzej Jagodziński, którego album „Chopin” zdobył statuetkę Fryderyka już 10 lat temu. Pianista zagra w swoim stałym trio, które dopieją inne znakiem: Czesław „Mały” Bartkowski na perkusji i Adam Cegielski na kontrabasie.

(tor)

20.30
Gdańsk

Zagra Lilith Blu

klub Infinium ul. Wapińskiego 9 tel. 344-04-98 wstęp wolny

W sobotni wieczór gdański klub Infinium zaprasza wszystkich amatorów mocnego uderzenia na spotkanie z nową trójmiejską formacją rockową, Lilith Blu. Trójmiejska publiczność miała okazję zapoznać się z dokonaniem zespołu na tegorocznych Neptunaliach oraz Juwenaliach. Charakterystyczne w twórczości Lilith Blu, jest to że oryginalne rockowe brzmienia uzupełnia śpiew w języku angielskim i... włoskim. Zapowiada się zatem całkiem interesujący koncert.

(a.a.)

JESZCZE PÓŹNIEJ

297
dzień roku
69
dni do sylwestra

Temperatura ok. godz. 22: **13°C**

Zachmurzenie duże. Będzie padał deszcz, ale za to ciepły niż w ciągu dnia.



21.00
Sopot

Wspomnienie lata

Viva Club al. Mamuszy 2 tel. 551-53-23 bilety: 25 i 15 zł

Sopocki klub Viva zaprasza na powtórkę z letniej imprezy „Beach Party”. Spórą dawkę tanecznych rytmów zapewni nam DJ Shaun Baker, czyli polowa słynnego duetu Jordan & Baker, który gościł pod koniec lipca br. na plaży. Muzyczne stery obejmą także klubowi rezydenci: DJ Adalbert i DJ Robson. Na drugim parkiecie usłyszymy przeboje rodem z lat 70. oraz najnowsze hity światowych przebojów, które zaprezentuje DJ Buźka. Dla Prenumeratorów mamy 5 podwójnych zaproszeń. Dzwoncie dzisiaj o g. 12 pod nr 30-03-619.

(a.a.)

21.00
Gdańsk

Cappella, Kulka, Vivaldi

Centrum Handlowe „Manhattan” ul. Grunwaldzka 82 wstęp 10 zł (miejsca stojące)



Fot. Grzegorz Mehlring

Cappella Gedanensis wspólnie z Centrum Handlowym „Manhattan” zapraszają na niezwykle koncert: mistrz skrzypiec Konstanty Andrzej Kulka wykoną z towarzyszeniem Cappelli „Cztery pory roku” Antonio Vivaldiego. Koncertowi honorowo patronuje Lech Wałęsa. Co tu dodać? Same znakomitości. Koncert sponsoruje rzecz jasna „Manhattan”. Dla naszych Czytelników Cappella ofiarowuje 20 wejściówek i 2 zaproszenia. Proszę dzwonić do naszej redakcji dziś o g. 12 pod numer 301-27-61.

(tas)

21.00
Sopot

Latinojazz

Antresola ul. Bohaterów Monte Cassino 53 tel. 555-53-90 bilety: 5 zł

W sobotni wieczór sopocka restauracja Antresola zaprasza na koncert znanego trójmiejskiego muzyka jazzowego, Ireneusza Wojtaczka. Wystąpi on wraz ze swoim nowym projektem, zatytułowanym Bossanova. Piętro Krzywego Domu wypełnią dźwięki z gatunku latinojazz. Oprócz Wojtaczka, który zagra na saksofonie, zobaczymy i usłyszymy także: Piotra Marię na pianinie, Patryka Stachurę na gitarze basowej oraz Kubę Staruszkiewicza na perkusji.

(a.a.)

21.00
Gdańsk

Merrie Melodies

klub Orbital ul. Lechowska 18 tel. 347-26-76 bilety: 5 zł

Sobotnie imprezy w studenckim klubie Orbital odbywają się pod hasłem „Merrie Melodies”. Jednak zamiast „wesółych melodijek” usłyszymy ciężkie, rockowe brzmienia w najlepszym wykonaniu. Gospodarz imprezy, DJ Altimator sięgnie po muzyczne kawałki takich zagranicznych zespołów jak: Tool, Marilyn Manson, Pogodno, Pearl Jam, Linkin Park, Deftones, Bush czy Inobus. Z rodzimych wykonawców usłyszymy natomiast: Ściankę Pogodno czy Cool Kids of Death. Dla studentów wstęp jest bezpłatny.

(a.a.)

W DZIEŃ

Pamiętaj
o imieninach.
Dzisiaj świętują
Marcin, Rafał,
Antonie

Temperatura
ok. godz. 12:
14°C

Zachmurzenie duże.
Ciepło. Może samo-
chód zostawić w ga-
rażu? Lecz, nie zapo-
minając o parasolu.



PO POŁUDNIU

wschód słońca:
6.18
zachód słońca:
16.22

Temperatura
ok. godz. 18:
13°C

Zachmurzenie umiar-
kowane. Ale, jak to
jesienią, może padać.



WIECZOREM

2968
dzień roku
68 dni
do sylwestra

Temperatura
ok. godz. 22:
12°C

Zachmurzenie duże.
Weekend pożegnany
deszczowo.



11.00
Gdańsk

Ratusz Głównego
Miasta
ul. Długa 47
wstęp wolny

Testament mój



Fot. materiały promocyjne

Kolejny Krakowski Salon Poezji w Gdańsku już w najbliższą niedzielę. Joanna Bogacka i Krzysztof Gordon czytają poezję Juliusza Słowackiego. Będą to głównie liryki z tomu „Ja Orfeusz”. - Okazało się, że Słowackiego jeszcze nikt nie czytał, a ja, jak większość Polaków, mam sentyment do tego poety - powiedział Krzysztof Gordon. - Na studiach grałem przedstawienie dyplomowe „Maria Stuart”. Niezbyt miłe je wspominam, ale do Słowackiego się nie zraziłem. Na fortepianie grać będzie Marcin Maliszewski. (G.A.)

17.00
Gdańsk

sala kameralna
PFB
wyspa Ołowianka
wstęp: 15-25 zł

Gdański i światowy



Fot. Adam Warżawa

Wiolonczelista Roman Jabłoński jest młody jak powojenna historia Gdańska. Urodzony w 1945 r. syn znanego kompozytora Henryka Jabłońskiego wygrywał konkursy wiolonczelowe już pod koniec lat 60. ubiegłego stulecia. Później przyszła kariera wirtuozowska i pedagogiczna. Ostatnio swój czas poza koncertami dzieli pomiędzy profesury w San Sebastian, Yale, Berlinie i Manchesterze. W rodzinnym mieście zagra z pianistką Eleną Alekksiejuk. W programie znajdą się kompozycje m.in. Aleksandra Borodina, Manuela De Falli i Miguela Granadosa. (tor)

20.00
Gdynia

klub Ucho
ul. św. Piotra 2
wstęp: 15 zł
(przedsprzedaż),
20 zł (w dniu
koncertu)

Powrót Pogodno



Fot. materiały promocyjne

Zespół Pogodno rok temu wyjechał na serię pożegnalnych koncertów, jednak muzycy stęsknili się za sobą bardzo przedko. Nagrali nową płytę „Pielgrzymka psów”, która ma ukazywać ich liryczne oblicze. Gitarowe brzmienie Pogodno zostało cyfrowo podrasowane przez słynnego Adama Toczko i wzbogacone avant-popowymi wokalami przez Anię Brachaczek (mgr inż. technologii wody i ścieków z Tamowskich Gór). Przed Pogodno zaprezentuje się trójmiejska Jazzmasakra łącząca jazz z brzmieniami z Jamajki rodem. (tor)

16.00
Gdynia

klub Ucho
ul. św. Piotra 2
bilety: 15 i 20 zł

Mencel dla nadziei

Niedzielny koncert w Klubie Muzycznym Ucho będzie drugim koncertem na rzecz Fundacji „Rodzina Nadziei”. Wystąpi znakomity muzyk, pianista jazzowy i kompozytor, Joachim Mencel, oraz jego autorski projekt muzyczny, JmTrio. Wspólnie promować będą płytę „Interludium”, która ukazała się w sierpniu br. Znajdują się na niej kompozycje jazzowe z domieszką muzyki etnicznej i współczesnej, bluesa czy klasyki, co daje w efekcie nową, oryginalną jakość. Dochód z koncertu zostanie przeznaczony na pomoc dzieciom znajdujących się pod opieką fundacji. (a.a.)

19.00
Sopot

Antresola
ul. Bohaterów
Monte Cassino 53
tel. 555-53-90
wstęp wolny

Reggae session

Korzeni reggae możemy się doszukiwać u afrykańskich plemion, które wybijając rytm na bębnach (kongach) dały podstawę tej stylistyki. Od zawsze miała na celu przekazanie słuchaczowi pozytywnych wibracji, uczucia radości i szczęścia. Obecnie reggae ma wiele odmian m. in.: roots, rock steady, muffin, dub. Jakie reggae jest najpopularniejsze wśród młodych, trójmiejskich muzyków, przekonamy się w niedzielny wieczór podczas imprezy „Reggae Session”, która odbędzie się w restauracji Antresola. (a.a.)

21.00
Gdańsk

Celtic Pub
ul. Lektykarska 3
tel. 320-29-99
wstęp wolny

Hip-hop i r'n'b

Impreza w Celticu odbędzie się pod hasłem „Hip-hop Party”. Jak co tydzień, za konsolą stanie DJ Młody, który zagra dla nas najlepsze kawałki zagranicznych zespołów, królujących obecnie na listach przebojów. Nie zapomni oczywiście o rodzimej scenie hip-hopowej. Usłyszymy zespoły m. in.: Jeden Osiem L oraz Trzeci Wymiar. Nie zabraknie także kawałków w stylistyce rhythm and blues. Uwaga! Należy zabrać dowód osobisty, ponieważ wstęp jest tylko dla osób pełnoletnich. (a.a.)

16.00
Rumia

Dom Kultury SM
Janowo
ul. Pomorska 11
tel. 671-82-93
wstęp wolny

Wakacjuszka



Fot. KAPiF

Dom Kultury SM Janowo zaprasza na monodram na podstawie bestselleru Zofii Mierzyńskiej. W tytułową „Wakacjuskę” wcieli się znana m.in. z roli Jagny w „Chłopach” oraz z serialu „Na dobre i na złe”, Emilia Krakowska. Opowie ona historię Anieli - kobiety, która wyjeżdża do mitycznej, mlekiem i miodem płynącej Ameryki, aby tam szybko i łatwo się wzbogacić. Jednak rzeczywistość, którą tam zastaje, okazuje się nieco bardziej skomplikowana. Po spektaklu odbędzie się spotkanie widzów z aktorką. (a.a.)

19.00
Gdynia

klub Mandragora
ul. Hryniewickiego 10/50
wstęp: 15 zł

Trasa eM startuje



Fot. materiały promocyjne

Zespół eM należy do największych odkryć polskiego rocka ostatnich lat. Kwartet muzyków z Pruszcza Gdańskiego i Gdańska wylansował się dzięki radiowej audycji „Trójkowy ekspres” Pawła Kostrzewy. Przyszedł pierwszy przełom „Tramwaje jak komety” i debiutancka płyta „Kilka wyjść”, świetnie odebrana przez krytyków i fanów. Zespół eM dał już wiele koncertów u boku krajowych gwiazd, a teraz wybiera się na pierwszą samodzielną trasę. Gdynia jest początkiem cyklu szesnastu koncertów w całej Polsce. Przed eM zagra zespół Panika. (tor)

21.00
Gdańsk

Irish Pub
ul. Korzenna
33/35
tel. 320-24-74
wstęp wolny

Karaoke w piwnicy

Gdzie się wybrać w październikowy, niedzielny wieczór? Można do Irish Pubu. W głębi 600-letniej piwnicy Ratusza Staromiejskiego, przy ciepłym blasku świateł, możemy skosztować irlandzkiego napoju z pianką i posłuchać muzyki rodem z Zielonej Wyspy. Ponadto można również stanąć w szranki z innymi bywalcami klubu. Jeśli tylko zbierze się odpowiednia liczba chętnych, gotowych do rywalizacji, odbędzie się konkurs karaoke. Natomiast dla mniej oswojonych ze sceną i mikrofonem będzie turniej darta. (a.a.)

21.00
Gdańsk

Rock Cafe
ul. Tkacka 7/8
tel. 320-24-34
wstęp wolny

Samasyrop Hits

Cykliczne, niedzielne imprezy w Rock Cafe odbywają się pod hasłem „Samasyrop Hits”. Jak nazwa wskazuje muzyka, którą tu usłyszymy, to same największe szlagiery zarówno minionych, jak i współczesnych czasów. W najbliższą niedzielę muzyczne stery obejmie DJ Mateo, który sięgnie po utwory w stylistyce popowej i rockowej polskich i zagranicznych wykonawców z lat 60., 70. i 80. Gwarantowana świetna zabawa do samego rana. Uwaga! Wstęp od 21 lat, lub za okazaniem legitymacji studenckiej. (a.a.)



kulinarnie. Wskazówka
prezydenckiej wagi
rusza w górę, do około
80 kg.

80 kg



prezydencka. wszystkie
sondaże wskazują, że
Kwaśniewski i tak wygra
ją w cuglach. Nie ma
powodu do
wyrzeczeń.
Waga sięga
apogeum
- 105 kg

105 kg

Prezydentura
zmiennej
wagi

1998 r.
Meble „Forte” to solidne wyroby, dlatego nie może
ich reklamować byle chudzi, tylko osobnik
słusznej wagi, sięgającej 90 kg. Najlepiej jeśli do
tego jest prezydentem.

90 kg

2001 r.
Nareszcie we własnym gronie. Buzek odchodzi,
Miller przychodzi. Tak trzymać! Waga też się trzyma
w okolicach setki.

100 kg

80

60

1995

1996

1997

1998

1999

2000

2001

2002

2003

2004

Programy informacyjne. Komercyjne stacje gonią telewizję abonamentową

Ludzie z okienka

SERIALE

■ Na dobre i na złe

(TVP 2, niedziela, g. 16)

Zosia i Kuba nie potrafią się pogodzić. Julka bardzo przeżywa rozpad rodziny. Zosia planuje opiekę nad ojcem. Agata żąda od męża wyjaśnień w sprawie kluczyków od samochodu. Do szpitala trafia młody Adaś, który po bójce z kolegą spadł z dużej wysokości.

■ Samo życie

(Polsat, pon. - czw., g. 19.10)

Władysław domysla się przyczynę, która sprawiła, że Maciek ma żal do matki. Zwierza się Mirkowi, że przed laty znalazł się w podobnej sytuacji. Anna, dowiedziawszy się o tragedii Łukasza, obwinia Kacpra i siebie, że nie zareagowali w porę. Irek bardzo chce powiedzieć Marysi, że Leszek jest już w domu.

■ M jak miłość

(TVP 2, pon. - śr., g. 20.05)

Kinga przygotowuje się do wizyty Adama. Zdanem Madzi spotkanie bardziej przypomina randkę niż wspólną naukę. Piotrek zaczyna pracę w sądzie. Marta musi zapłacić wysoki rachunek za telefon. Maria proponuje mężowi, żeby znowu wspólnie kierowali interesem.

■ Na Wspólnej

(TVN, pon. - śr., g. 21.00, czw., g. 21.10)

Leszek przyjeżdża do szpitala, w którym leżą Krystyna i Tomek. Obiecuje Tomkowi, że będzie mógł zobaczyć nieprzytomną mamę. Podczas wizyty syna Krystyna odzyskuje przytomność. Gabrysia coraz gorzej znosi wścibstwo sąsiadów i myśli o wyjeździe z wioski. Igor dostaje przydział do służby zastępczej. Basia znajduje u Daniela pisma erotyczne

Mono-pole telewizji publicznej na informowanie już dawno został złamany. Żadna szanująca się stacja telewizyjna nie może obejść się bez własnego programu informacyjnego. Czy jednak komercyjne stacje pobyt ostatecznie telewizję „abonamentową”?

Gwiazdy świecą i bledną

W tej chwili, by wiedzieć co się dzieje, należy oglądać TVN. Nie tyle jednak Fakty, ile TVN 24. To tam wszystko działa jak w zegarku. Reportery informują a komentatorzy komentują. Szybko, precyzyjnie i dokładnie. Fakty o 19 w TVN sprawiają teraz wrażenie uboższego krewnego dzienników z TVN 24. O ile gwiazdorstwo Tomasa Lisa, któremu w czasie prowadzenia Faktów mieszała się informacja z publicystyką i pielęgnowaniem miłości własnej („wicepremier Jerzy Hausner, z którym ostatnio grałem w piłkę...”), mamy już za sobą, to nadmiernej tendencji do płytkich i efekciarskich komentarzy reporterom Faktów nie udało się wyżyć. Lubią

mówić z namaszczeniem i przejęciem. Czasem jednak w blasku reportera zanika to, co w takim programie jest najważniejsze, czyli informacja.

Kto za tym stoi

Sam Tomasz Lis stoi teraz w cieniu polsatowskich „Wydarzeń”. Tak nawet wynika z reklamowych billboardów, gdzie wylania się zza prowadzącej Wydarzenia Hanny Smoktunowicz. Program, który dawniej nazywał się Informacje, pozostawał nieco w cieniu TVP i TVN, a niesłusznie Informacje Polsatu były zwięzłe i dawały pełny obraz danej sytuacji. Wydarzenia kontynuują tę linię. Jest nieźle.

Ach te wiadomości...

Publiczna TV zawsze obrywała za zależność od polityków różnej maści. O ile rzeczywiście w Wiadomo-

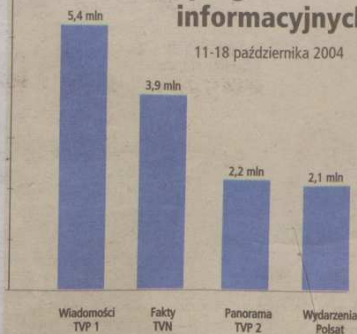
ściach za dużo jest „oficjalnych” i „dworskich” informacji, głównie z pałacu prezydenckiego (jaką wstęgę przeciął pan prezydent lub pierwsza dama), to Wiadomościom nie można zarzucić niekompetencji lub mijania się z prawdą. Wydawcy Wiadomości umieją wybrać to, co dla widza może być ważne.

Na tle dynamicznych programów komercyjnych telewizji, a nawet odświeżonych Wiadomości, zupełnym skansenem jest Panorama z TVP 2. Od czasu gdy przestał brylować w niej Mariusz Max Kolonko, Panorama jest programem akurat na sen. O 22.00 nikogo i niczym już nie zaskoczy.

Marcin Tymiński

Oglądalność programów informacyjnych

11-18 października 2004



Źródło: AGB Polska



Tomasz Lis
Fot. KAPiP



Hanna Smoktunowicz
Fot. KAPiP

BYŁEM W KINIE



Kazimiera Witczak
rencistka
Gdańsk

- Ostatnio w kinie byłam na polskim filmie „Atrakcyjny pozna panią”. Podo-
bała mi się obsada i po-
mysł. Zdziwiło mnie, że
tak mało ludzi było w ki-
nie. Tylko ja i mąż. Szko-
da, że ten film jest tak ma-
ło rozpowszechniany, a
warto na niego iść ze
względu na rewelacyjnego
Romana Kłosowskiego.



Joanna Mielniczuk
pracownica
banku Tczew

- Lubię polskie filmy. Te-
raz wybieram się na „Vin-
ci” Juliusza Machulskiego.
Dobrze wspomina „Ła-
weczkę” z Arturem Żmi-
jewskim. W serialu gra
prawego mężczyznę, ojca,
męża, a tu uwodziciela.
Dobrze było zobaczyć go w
innej roli. Niedawno wi-
działam też „Zakochanego
bez pamięci”.



Konrad Wronkowski
uczeń
Gdańsk

- Lubię filmy, w których dużo
się dzieje, widz się nie nudzi.
Bardzo dobrze się bawiłem
na „Terminalu”. Świetna rola
Toma Hanksa, który w każ-
dym filmie wypada rewela-
cyjnie. Akcja filmu rozgrywa
się na lotnisku. Główny bo-
hater nie może się stamtąd
wydostać. Postawiony w tak
trudnej sytuacji musi działać.

CO NOWEGO?

Poleca Magdalena Andrzejczyk



komedia

Francja

Popatrz na mnie



Fot. Kino Świat

■ Czas: 110 min
■ Dozwolone od lat 15
■ Reżyseria: Agnes Jaoui
■ Występują: Marilou Jerry, Agnes Jaoui, Laurent Gréville,
Jean-Pierre Bacri

Wygląda na to, że Mike Leigh ma na-
stępę. A właściwie następczynię. Agnes
Jaoui, francuska aktorka, reżyserka i
dramaturg, uwielbia ludzi. Wszystkich
bezwzględnie: pięknych i brzydkich (u
niej pięknych inaczej); zaradnych i zacio-
we ofiermy; przebojowych i zamkniętych
w sobie; samotnych i z rodziną. Podob-
nie jak brytyjski reżyser Jaoui potrafi ze
scenek codziennych i z pozoru banal-
nych uczynić elektryzujące widowisko.
Fajerwerk emocji.

Agnes Jaoui jest już znana polskiej wi-
dowi. W telewizji można było zobaczyć
gorzką komedię według jej scenariusza i
z jej udziałem „Rodzinny klimat” z
1996 roku. Popularnością cieszyły się
także „Gusta i guściki” (2000 r.), za któ-
re odpowiadała jako scenarzystka i reży-
ser.

Dzisiaj do kina wchodzi jej najnowsze
dzieło, „Popatrz na mnie”.
Bohaterowie tej historii to zapatrzony w

siebie pisarz, jego zakompleksiona cór-
ka, nauczycielka muzyki córki, która w
pisarzu się podkochuje, i nauczycielki
mąż, który czuje się zaniedbywany przez
żonę.

Ot, samo życie...

Dla naszych Czytelników mamy 5 po-
dwójnych zaproszeń na „Popatrz na
mnie” do Kinopleksu (pon.-czw.) oraz
10 koszulek promujących film od dystry-
butora tytułu, Kino Świat International.
Dzwońcie do nas dzisiaj o godz. 12 pod
numer
301-27-
61.



Notowania

Co się ogląda?

1. Rybki z ferajny

■ Reż.: Bibi Ber-
geron, Vicky Jen-
son

■ Głosy: Cezary
Pazura, Krzysztof
Stelmach, Jo-
anna Trzpieciń-
ska-Anderman



2. Pręgi

■ Reż.: Magdale-
na Piekorz

■ Wyst.: Michał
Żebrowski,
Agnieszka Gro-
chowska, Jan Frycz



3. Wesele

■ Reż. Wojciech
Smarzowski

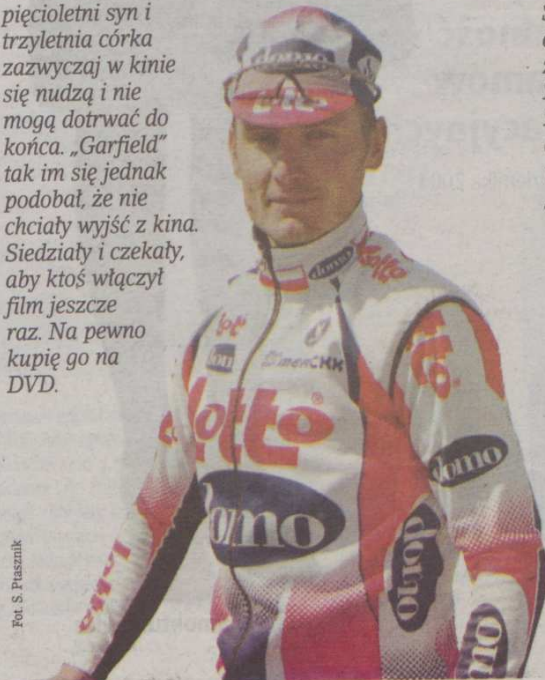
■ Wyst.: Tamara
Arcluch, Barto-
miej Topa, Ma-
rian Dziędziel



NA JAKI FILM SIĘ WYBIERACIE?

Piotr Wadecki
kolarz

- W najbliższym czasie mam zamiar wybrać się
na „Zakładnika” z Tomem Cruise. Będzie to
poważny film, dla dorosłych, na który pójdę
razem z żoną. Ostatnio chodziłem wyłącznie na
filmy dla dzieci. Na „Garfieldzie” bawiliśmy się
znakomicie. Mój
pięcioletni syn i
trzyletnia córka
zazwyczaj w kinie
się nudzą i nie
mogą dotrwać do
końca. „Garfield”
tak im się jednak
podał, że nie
chcieli wyjść z kina.
Siedzieli i czekali,
aby ktoś włączył
film jeszcze
raz. Na pewno
kupię go na
DVD.



Fot. S. Praszniak

Mikołaj Trzaska
muzyk

- Chętnie obejrzę najnowszy film Jima Jarmusha
„Kawa i papierosy”. To będzie jak powrót dawnego
znajomego. Długo milczał i mam ochotę go
odwiedzić. Kiedyś jego filmy były nowatorskie,
awangardowe, dziś uważam je za klasykę. Na pewno
wybiorę się też na „Wesele” Wojtki Smarzowskiego.
Spędziłem jeden dzień na planie tego filmu i mogłem
obserwować, jak powstawał. Niezwykle interesująco
zapowiadają się „Pręgi”
Magdaleny Piekorz.
Przygotowuję się na wielkie
emocje. Ostatnio zachwycił
mnie film Sofii Coppoli
„Między słowami”.



Fot. W. Jakubowski/KFP

Krystyna Gozdawa-Nocoń
wicewojewoda pomorski

- Jeśli pójdę do kina, to będzie to na pewno
jakiś lekki film, najlepiej o miłości. Ostat-
nio byłem na „Fridzie”; bardzo mi się po-
dobała. „Nigdy w życiu” to bardzo udany
polski film, z dwiema znakomitymi aktor-
kami: Danutą Stenką i Joanną Brodzik. Je-
śli chodzi o inne aktorki, to bardzo lubię
Sharon Stone, za inteligencję, i Penelope
Cruz, za urodę i
wdzięk.



Fot. Robert Kwiatek



Kulminacje, wskazówka
prezydenckiej wagi
rusza w górę, do około
80 kg.

80 kg



sondaże wskazują, że
Kwaśniewski i tak wygra
ją w cuglach. Nie ma
powodu do
wyrzeczeń.
Waga sięga
apogeum
- 105 kg

105 kg

Prezydentura
zmiennej
wagi

1998 r.

Meble „Forte” to solidne wyroby, dlatego nie może
ich reklamować byle chudzina, tylko osobnik
słusznej wagi, sięgającej 90 kg. Najlepiej jeśli do
tego jest prezydentem.

90 kg

2001 r.

Nareszcie we własnym gronie. Buzek odchodzi,
Miller przychodzi. Tak trzymać! Waga też się trzyma
w okolicach setki.

100 kg

80

60

1995

1996

1997

1998

1999

2000

2001

2002

2003

2004

To musisz zobaczyć

Spisek czy wymysł?

**BILETY
DLA PRZEMNEMATORÓW**

Wyobraź sobie, że masz pracę, dom, rodzinę, szczęśliwe życie. I na przykład cudownego syna. I nagle, pewnego dnia budzisz się i dowiadujesz, że twoja sielanka to był tylko wymysł twej wyobraźni. Że nigdy nie było żadnego syna, a może i nawet męża. Że twoje stare życie istniało tylko w twojej głowie.

Czysty Matrix...

Ale bohaterka „Życia, którego nie było” przez taki „matrix” przechodzi. Samotna matka, której 8-letni syn zginął podczas katastrofy lotniczej, szuka pomocy u psychiatry. Podczas terapii dowiaduje się, że jej wspomnienia są tylko projekcją umysłu, a jej syn... nigdy nie istniał.

Kiedy spotyka mężczyznę podobnie doświadczonego przez los, utwierdza się w przekonaniu, że za zniknięciami dzieci kryje się tajemnica, którą wszyscy za wszelką cenę chcą zatuzować.

Teorie spiskowe świetnie się sprzedają, tak więc film Josepha Rubena powinien spotkać się z dobrym odbiorem widzów, spragnionych zagadek i tajemnic.

Poza tym w roli głównej występuje Julianne Moore, znana z „Magnolii”, „Boogie nights”, „Godzin” czy „Kronik portowych”. To aktorka, która najczęściej wybiera filmy wartościowe i intrygujące. Miejmy nadzieję, że „Życie, którego nie było” nie jest jedną z nielicznych wpadek w jej karierze...

■ Mamy dla naszych prenumeratorów 5 podwójnych zaproszeń do Kinopleksu (pon.-czw.), dzwonić dzisiaj o g. 12 pod nr 30-03-619.

Magdalena Andrzejczyk
Zdjęcia:VIP

Teorie spiskowe na ekranie

- „Dom gry” (1987), „Hiszpański więzień” (1997), „Skok” (2001), „Spartan” (2004) - czyli seria filmów Davida Mameta, w których nikt nie jest tym, za kogo się podaje...
- „Raport Pelikana” - ekranizacja książki Johna Grishama, młoda studentka prawa odkrywa spisek na najwyższym szczeblu
- „Podejrzeni” (1995) - Kim jest węgierski gangster Keyzer Soze. I czy to on kogoś wrabia, czy jest wrabiany? Majstersztyk ze świetną rolą Kevina Spaceya.
- „Teoria spisku” (1997) - Mel Gibson jako taksówkarz, który wszędzie wchodzi spisek Watykanu, masonów, Białego Domu, CIA. Niestety, jedna z jego teorii się sprawdza...
- „Matrix” (1999) - młody informatyk odkrywa, że światem rządzi roboty, a znana mu rzeczywistość kreowana jest przez programy komputerowe.
- „Kandydat” (2004) - najnowszy film z Denzelem Washingtonem (polska premiera 18 lutego), knowania wokół wyborów prezydenta USA.



■ Kino przyjechało!

NIE PRZEGAP

**BILETY
DLA WAS**



Filmostrada pokaże m.in. „Dom wariatów” Andrzeja Konczalowskiego, opowieść o pacjentach szpitala psychiatrycznego w Inguszetii.

Fot. SPI

Filmostrada, objazdowy festiwal prezentujący najciekawsze dokonania kinematografii światowych, rusza już po raz piąty. Zestaw tytułów, które zdobyły nagrody i wyróżnienia na znanych festiwalach filmowych, przygotowuje jak co roku SPI. Piąta odsłona Filmostrady gościć będzie w Trójmieście od 22 do 28 października w kinach Neptun, Helikon, Kameralne i Bałtyk. Zobaczymy 7 filmów, m.in. „Zerwany” Jacka Filipiaka, opowieść o chłopcu wychowującym się w rodzinie zastępczej, brytyjski „Bodysong” Simona Pummella - mozaikowy portret ludzi zrealizowany za pomocą niekonwencjonalnych ujęć, oraz „Wiosnę, lato, jesień, zima... i wiosnę”, koprodukcję koreańsko-niemiecką, pięknie sfotografowaną historię o dwóch buddyjskich mnichach.

Dla Czytelników mamy 2 pojedyncze karnety na cały festiwal do kina Neptun na seanse o godz. 16.30 (dzwonić dzisiaj o godz. 12 pod numer 301-27-61), a dla naszych prenumeratorów gadzety związane z Filmostradą - kubki i koszulki (na telefony czekamy o godz. 12 pod nr 30-03-619).

(ma)



Co, gdzie, kiedy

Piątek

- godz. 12.00 - Neptun, „Zerwany”
- godz. 16.30 - Neptun - „Wiosna, lato, jesień, zima... i wiosna”
- godz. 18.00 - Bałtyk - „Bodysong”
- godz. 18.15 - Helikon - „Dom wariatów”
- godz. 20.15 - Kameralne - „Wiosna, lato, jesień, zima... i wiosna”

Sobota

- godz. 12.00 - Kameralne - „Bodysong”
- godz. 16.30 - Neptun - „Dom wariatów”
- godz. 18.00 - Bałtyk - „Zerwany”
- godz. 18.15 - Helikon - „Wiosna, lato, jesień, zima... i wiosna”
- godz. 20.15 - Kameralne - „Dom wariatów”

Niedziela

- godz. 12.00 - Neptun - „Dom wariatów”
- godz. 16.30 - Neptun - „Zerwany”
- godz. 18.00 - Bałtyk - „Wiosna, lato, jesień, zima... i wiosna”
- godz. 18.15 - Helikon - „Bodysong”
- godz. 20.15 - Kameralne - „Zerwany”

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Pan od muzyki	11.45, 19, 21.15 pt.-niedz.	95 min
Teksańska masakra	13.30, 15.45, 18, 20.15, 22.30 pt.-sob.	98 min
piątą mechaniczną	13.30, 15.45, 18, 20.15 niedz.	
Popatrz na mnie	13, 18.30, 21 pt.-niedz.	110 min
Życie którego nie było	12.45, 15.15, 17.15, 19.15, 21.15 pt.-niedz.	90 min
Alex i Emma	18.30 pt.-niedz.	100 min
Anakondy: Polowanie na krwawą orchideę	13 pt.-niedz.	
Aniołowie Apokalipsy	14, 16.30 pt.-niedz.	97 min
Człowiek w ogniu	15.30, 18.45, 21.45 pt.-niedz.	146 min
Ocean strachu	10.15, 17.45, 19.45, 21.45 pt.-niedz.	79 min
Pregi	10.45, 15.15, 17.30, 19.30, 21.30 pt.-niedz.	91 min
Rybki z ferajny	10, 11, 12.15, 13.15, 14.30, 15.30, 16.45, 17.45, 20, 22 pt.-niedz.	93 min
Shrek 2	10.45 pt.-niedz.	105 min
Wesele	16, 18.30, 21 pt.-niedz.	109 min
Vinci	11, 13.30, 16, 20.45 pt.-niedz.	128 min
Zakładnik	12.15, 15 pt.-niedz.	120 min
Garfield	11.30 pt.-niedz.	80 min
Harry Potter i więzień Azkabanu	10 pt.-niedz.	142 min
Rogate ranczo	10 pt.-niedz.	76 min
W 80 dni dookoła świata	10.30, 13.15 pt.-niedz.	124 min

pon.-czw. - 14 zł
pt. do godz. 17 - 14 zł
pt. po godz. 17 - 17 zł
sob., niedz. i dni świąteczne - 17 zł
ulgowo (seniorzy i dzieci pon. 12 lat, studenci, uczniowie) - 13 zł

poranki dla dzieci (sob., niedz. i dni świąteczne) do godz. 12.30 - 13 zł
grupowe (min. 15 osób) - 11 zł
grupowe (min. 15 osób) - Forum Film - 13 zł
Multibabykino - 10 zł
Godziny otwarcia kas: 9.45

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., tel. 767-99-99, www.kinoplex.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Popatrz na mnie	11.15, 15.45, 18, 20.15, 22.30 pt.-sob.	110 min
Życie którego nie było	11.15, 15.45, 18, 20.15 niedz.	
Teksańska masakra	14.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30 pt.-sob.	96 min
piątą mechaniczną	14.30, 16.30, 18.30, 20.30 niedz.	
Garfield	10.30, 14.30, 18.45, 20.45 pt.-sob.	98 min
Rybki z ferajny	10.30, 14.30, 18.45, 20.45 niedz.	
Przed zachodem słońca	10.45 pt.-niedz.	80 min
Człowiek w ogniu	11, 13.30, 15.30, 17.30, 19.30 pt.	93 min
Ocean strachu	9, 11, 13.30, 15.30, 17.30, 19.30 sob.	
Wesele	10, 11.45, 13.30, 15.30, 17.30, 19.30 niedz.	
W 80 dni dookoła świata	12.15, 16, 19.45 pt.-niedz.	80 min
Anakondy: Polowanie na krwawą orchideę	12, 17, 19.45, 22.30 pt., 15, 19.45 niedz.	146 min
Aniołowie Apokalipsy	12, 13.45, 17.45, 19.30 pt.	79 min
Zakładnik	11, 17.45, 19.30 sob.-niedz.	
Pregi	10.30, 12.45, 17, 19.15 pt.	109 min
Old Boy	14.45, 17, 19.15 sob.-niedz.	
Vinci	9.45, 14.45 pt., 10.15, 12.30 sob.-niedz.	124 min
Shrek 2	12.30 pt.-niedz.	98 min
Aniołowie Apokalipsy	15, 21.30 pt., 21.30 sob.-niedz.	97 min
Zakładnik	13.30, 21.15 pt.-niedz.	120 min
Pregi	10.15, 14, 17.45, 21.30 pt., 14, 17.45, 21.30 sob.	91 min
Old Boy	15.30, 21.15 pt., 12.45, 21.15 sob.-niedz.	119 min
Vinci	12.30, 16.30 pt.-niedz.	108 min
Shrek 2	11.30 sob.-niedz.	104 min

tanie wtorki i czwartki - 13 zł, poniedziałek, środa, piątek do godz. 17 - 14 zł
piątek po godz. 17, sobota, niedziela i święta - 17 zł
seniorzy i dzieci - cały tydzień - 13 zł
studenci od poniedziałku do godz. 17 w piątek - 13 zł
poranki - sobota, niedziela - filmy b.o. do godz. 13 - 12 zł
bilety grupowe - dla szkół - 11 zł, dla grup zorganizowanych - 13 zł

SPRAWDŹ, NA JAKI FILM SIĘ WYBIERASZ

kom. rom.
USA

Alex i Emma



Fot. materiały promocyjne

■ Czas: 100 min.
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Rob Reiner
■ Wyst.: Luke Wilson, Kate Hudson

Grany w Multikinie, Krewetce, Neptunie, Polonii

Pisarz Alex Sheldon, jest winny pieniądze kubańskim gangsterom. Jedyną szansą na zdobycie kasy jest ukończenie powieści.

komedia
USA

Garfield



Fot. CinePix

■ Czas: 80 min.
■ Dozwolone od lat 12
■ Reżyseria: Peter Hewitt
■ Występują: Marek Kondrat (głos Garfielda w polskiej wersji językowej)

Grany w Multikinie, Kinopleksie, Krewetce, Silver Screen

Właściciel Garfielda, Jon, przeprowadza do domu psiaka o imieniu Odie. Kot uświadamia sobie, że jego świat legł w gruzach i postanawia pozbyć się konkurenta

thriller
USA

Anakondy: Polowanie...



Fot. materiały promocyjne

■ Czas: 97 min.
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Brett Bower, Dwight H. Little
■ Wyst.: Johnny Mesner, Kadee Strickland

Grany w Multikinie, Kinopleksie, Silver Screen

Krwawa orchidea to kwiat na bazie którego wytwarza się serum zapewniające wieczną młodość. Grupa naukowców wyrusza w głąb tropikalnych lasów.

obyczaj
USA

Kawa i papierosy



Fot. materiały promocyjne

■ Czas: 96 minut
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Jim Jarmusch
■ Wyst.: Bill Murray, Cate Blanchett, Roberto Benigni, Steve Buscemi

Grany w Kameralnym, Bałtyku

Zbiór scenek z życia kawiarni. Bohaterowie wprowadzają widza w klimat „głębokich” dyskusji o parzeniu angielskiej herbaty, lodach na kofeinie.

thriller
Fr./Ang./Wł.

Aniołowie Apokalipsy



Fot. SPI

■ Czas: 100 minut
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Olivier Dahan
■ Wyst.: Jean Reno, Christopher Lee, Benoît Magimel, Camille Natta

Grany w Multikinie, Kinopleksie, Krewetce, Silver Screen

Komisarz policji Niemans odkrywa ciało człowieka zamurowanego w ścianie klasztoru Lorraine. Znaki wyryte wokół ciała wskazują na zbrodnię rytualną...

kom. rom.
USA

Ławeczka



Fot. Kino Świat

■ Czas: 86 min.
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Maciej Żak
■ Wyst.: Artur Żmijewski, Jolanta Fraszyńska, Katarzyna Sadowska

Grany w Helikonie

Kasia jest samotną 30-latką. Piotr sprowadza samochody z Niemiec i natłogowo flirtuje z kobietami. Jedną z nich jest Kasia. Okazuje się, że już kiedyś się spotkali...

akcja
USA

Człowiek w ogniu



Fot. CinePix

■ Czas: 146 min.
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Tony Scott
■ Wyst.: Denzel Washington, Dakota Fanning, Marc Anthony

Grany w Multikinie, Kinopleksie, Krewetce, Silver Screen

Były żołnierz pracuje jako ochroniarz dziewczynki, której rodzicom groźono porwaniem. Gdy dziecko zostaje uprowadzone postanawia je odnaleźć za wszelką cenę.

dramat
Polska

Mój Nikifor



Fot. Best Film

■ Czas: 97 min.
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Krzysztof Krauze
■ Wyst.: Krystyna Feldman, Roman Gancarczyk, Lucyna Malec

Grany w Krewetce, Silver Screen, Neptunie, Helikonie, Polonii

Oparta na autentycznych wydarzeniach historia ośmiu ostatnich lat życia Nikifora, malarza zaliczanego do piątki najwybitniejszych prymitywistów świata.

dramat
Ang./Luksem.

Dziewczyna z perłą



Fot. Cinema

■ Dozw. od lat 15
■ Czas: 95 minut
■ Reż.: Peter Webber
■ Wyst.: Colin Firth, Scarlett Johansson, Tom Wilkinson

Grany w Neptunie

Historia powstania obrazu „Dziewczyna z perłą” holenderskiego malarza - Johanna Vermeera oraz opowieść o jego romansie z piękną modelką...

komediadram.
Isl./Niem./Ang.

Noi Albinoi



Fot. Best Film

■ Czas: 90 min.
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Dagur Kári
■ Wyst.: Tómas Lemarquis, Þróstur Leo Gunnarsson, Elín Hósdóttir

Grany w Helikonie

17-letni Núi, razem z ekscentryczną babką mieszka w małej miejscowości na Islandii. Jego ojciec marzy, aby syn skończył szkołę i stał się Kimś.



kulinarnie, wskazówka prezydenckiej wagi rusza w górę, do około 80 kg.

80 kg



sondaże wskazują, że Kwaśniewski i tak wygra ją w cuglach. Nie ma powodu do wyrzeczeń. Waga sięga apogeum - 105 kg

105 kg

Prezydentura zmiennej wagi

1998 r.

Meble „Forte” to solidne wyroby, dlatego nie może ich reklamować byle chudzina, tylko osobnik słusznej wagi, sięgającej 90 kg. Najlepiej jeśli do tego jest prezydentem.

90 kg

2001 r.

Nareszcie we własnym gronie. Buzek odchodzi, Miller przychodzi. Tak trzymać! Waga też się trzyma w okolicach setki.

100 kg

SPRAWDŹ, NA JAKI FILM SIĘ WYBIERASZ

thriller USA

Ocean strachu



Plak. Mondolith

Matłżerstwo wyrusza łodzią na wywieźć dla fanów nurkowania. Przez niedbałość instruktorzy pozostawiają parę pośrodku oceanu...

animow. USA

Rybki z ferajny



Plak. UIP

Historia rybki - Oskara, który marzy o wielkiej sławie. Kiedy pewnego dnia udaje się pokonać rekina, podpada Don Li-nowi - groźnemu przedstawicielowi tej rasy.

■ Czas: 100 minut
■ bez ograniczeń
■ Reż.: Bibi Bergeron, Vicky Jensen
■ Głosy: Cezary Pazura, Krzysztof Stelmachy
Grany w Multikinie, Kinopleksie, Krewetce, Silver Screen

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,
ul. Waszyngtona, tel. 628-18-00, www.silverscreen.com.pl
Tytuł Godzina Czas trwania

SILVER SCREEN

Życie którego nie było	15.50, 18.15, 20.30, 22.30 pt.	90 min
Teksaska masakra	13.10, 17.15, 19.45, 21.50 sob.-niedz.	98 min
piłk mechaniczną	13.45, 18.30, 21.15 pt.-niedz.	98 min
Ocean strachu	14.15, 20.45 pt., 14.15, 20.45, 22.45 sob.-niedz.	79 min
Wesele	13.10, 16.45, 19.15, 21.45 pt.	109 min
	16.45, 19.15, 21.45 sob.-niedz.	
Rybki z ferajny	9.10, 11.12, 13.14, 15.16, 17.18, 18.30, 19.30, 21.30 pt.-niedz.	93 min
Człowiek w ogniu	10.45, 19.22 pt.-niedz.	146 min
Pregi	10.10, 12.15, 20.30, 22.45 pt.	91 min
	10.10, 12.15, 15.10, 20.30, 22.45 sob.-niedz.	
Aniołowie Apokalipsy	15.30, 17.45, 22.40 pt., 15.15, 22.40 sob.-niedz.	97 min
Aniolowie	11.45, 16.15 pt.-niedz.	97 min
Połowanie na kowalową orkidzję		
Zabójczki	10.45, 13.45, 16.30, 20.10 pt., 10.30, 17.35, 20.10 sob.-niedz.	120 min
Mój Nikiłor	9.15, 14.30 pt., 9.15, 14.20 sob.-niedz.	97 min
Vinci	16.10, 18.45 pt.-niedz.	108 min
W 80 dni dookoła świata	10.15, 13.15 pt., 9.45, 12.30 sob.-niedz.	124 min
Garfield - dubbing	9.30, 11.15 pt.-niedz.	80 min

thriller Korea Półd.

Old boy



Plak. materiały promocyjne

Bolater zostaje uprowadzony przez nieznaną sprawcę i więziony na 15 lat. W piętnastą rocznicę uprowadzenia budzi się na wolności.

kom. sens. Polska

Vinci



Plak. materiały promocyjne

Cuma, złodziej dzieł sztuki, otrzymuje zlecenie na kradzież obrazu Leonarda da Vinci - "Dama z łasiczką". Propozycja jest z rzędu tych "nie do odrzucenia"...

■ Czas: 108 min.
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Juliusz Machulski
■ Wyst.: Robert Więckiewicz, Borys Szyc, Kamilla Baar, Jan Machulski
Grany w Multikinie, Kinopleksie, Krewetce, Silver Screen

dramat Polska

Ono



Plak. SP1

Bolaterka filmu jest Ewa. Kiedy zachodzi w ciążę i dowiaduje się, że płód potrafi słyszeć próbuje małemu człowiekowi wyjaśnić świat.

thriller USA

Zakładnik



Vincent, zawodowy morderca, bierze za zakładnika taksówkarza, który ma go zawieźć w miejsce kolejnych zleceń.

■ Czas: 120 minut
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Michael Mann
■ Wyk.: Tom Cruise, Jamie Foxx, Jada Pinkett Smith, Dennis Farina
Grany w Multikinie, Kinopleksie, Krewetce, Silver Screen

- normalne: pon.-czw. - 15 zł; pt.-niedz. - 18 zł
- studenci, uczniowie: pon.-czw. - 13 zł; pt.-niedz. - 15 zł
- grupowe (powyżej 15 osób - do godz. 17) - 11 zł
- dla dzieci do lat 12 i opiekunów (na filmy animowane) - 13 zł
- dla seniorów - 13 zł

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk
ul. Kamelicka 1; tel. 769-30-00, www.cinema-city.pl
Tytuł Godzina Czas trwania

Życie którego nie było	10.15, 12.15, 14.15, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 pt.-niedz.	96 min
Alex i Emma	11.45, 16.15, 18.30, 20.30, 22.30 pt.-niedz.	96 min
Teksaska masakra	12.45, 15, 17.15, 19.30, 21.45 pt.-niedz.	98 min
piłk mechaniczną		
Rybki z ferajny	10.11, 12.13, 14.15, 16.17, 18.19, 21.21 pt.-niedz.	90 min
Wesele	13.15, 20, 22.15 pt.-niedz.	109 min
Człowiek w ogniu	11.30, 16.30, 19.15, 22 pt.-niedz.	146 min
Pregi	17.45, 22 pt.-niedz.	91 min
Aniołowie Apokalipsy	15.15, 20, 22.15 pt.-niedz.	100 min
Aniolowie	11.15 pt.-niedz.	97 min
Zabójczki	13.45, 17.30 pt.-niedz.	120 min
W 80 dni dookoła świata	10.15, 12.45 pt.-niedz.	120 min
Mój Nikiłor	14.30 pt.-niedz.	97 min
Vinci	15.30, 19.45 pt.-niedz.	108 min
Garfield	10.45 pt.-niedz.	80 min

dramat Francja

Pan od muzyki



Clement, nauczyciel muzyki, dostaje pracę jako wychowawca trudnych dzieci w Domu Poprawczym. Wprowadzając ich w magiczny świat muzyki, zmienia ich życie...

GDANSK
Neptun
ul. Długa 57
tel. 301-82-56

Heilikon
ul. Długa 57
tel. 301-53-31

Kameralne
ul. Długa 57
tel. 301-53-31

Zak
ul. Grunwaldzka
195/19

Sopot
Polonia
ul. Boh. Monte
Cassino 55/57
tel. 551-05-34

Bałtyk
ul. Bohaterów
Monte Cassino 30
tel. 551-18-56

Mój Nikiłor Filmostrada Dobryczna z perłą Pamiętnik Alex i Emma	10 pt. niedz. 12, 16.30 pt. niedz., 16.30 sob. 14.30 pt., niedz., 14.30 sob. 18.30 pt. niedz. 20.40 pt. niedz.
Mój Nikiłor Lewacka Filmostrada Mój Nikiłor	14.50 pt.-niedz. 16.40 pt.-niedz. 18.15 pt.-niedz. 20.10 pt.-niedz.
Ono Old boy Kawa i papierosy Filmostrada	14.40 pt.-niedz. 16.30 pt.-niedz. 18.20 pt.-niedz. 20.15 pt., niedz., 12, 20.15 sob.
I Twoją matkę też Złe wychowanie Amores Perros	17 pt.-niedz. 18.55 pt.-niedz. 20.55 pt.-niedz.
Mój Nikiłor Alex i Emma Terminal	16 pt.-niedz. 18 pt.-niedz. 20 pt.-niedz.
Pamiętnik Kawa i papierosy	15.50 pt.-niedz. 20.15 pt.-niedz.

dramat Polska

Pregi



Plak. Vison

Wojciech wychowywany był przez ojca, człowieka gwałtownego i wmagającego. Po latach bohater podobne cechy rozpoznaje u siebie. Czy uda mu się pokonać przeszłość?

■ Czas: 91 minut
■ Dozwolone od lat 15
■ Reżyseria: Magdalena Piekorz
■ Występowie: Jan Frycz, Michał Żebrowski
Grany w Multikinie, Kinopleksie, Krewetce, Silver Screen

- normalne
do godz. 17 pon.-czw. - 16 zł
do godz. 17 sob.-niedz. - 17 zł
od godz. 17 pon.-czw. - 17 zł
od godz. 17 pt.-niedz. - 18 zł
- ulgowe
Bilety rodzinne - sob., niedz. do godz. 12.30
na filmy z dubbingiem - 11 zł, dzieci do lat 12
- 11 zł (na filmy Warner Bros, Forum Film i
UIP inne ceny)
- studenci i uczniowie
do godz. 17 (pon.-czw. i pt. do 17)
- 15 zł (pt. od 17 sob.-niedz.)
- seniorzy powyżej 60 lat i osoby niepełnosprawne cały tydzień - 11 zł (na filmy Warner Bros, Forum Film i UIP inne ceny)
- bilety grupowe (grupy powyżej 15 osób)
(na filmy Warner Bros, Forum Film i UIP inne ceny) - 11 zł, pon.-czw. i pt. do godz. 17

B Polska Filharmonia Bałtycka im. Fryderyka Chopina

Michał Nesterowicz zaprasza na:

Koncert symfoniczny

Z udziałem Vadima Brodskiego. To jeden z nielicznych skrzypków w historii, który miał zaszczyt zagrać w 1998 roku podczas tournée z orkiestrą Simfonica di Savona na słynnym instrumentcie Guarneri del Gesù, należącym do Niccolò Paganiniego. Obecnie gra na skrzypcach Gennaro Gagliano z 1747 roku. W najbliższą sobotę usłyszymy go w Gdańsku.

22.10.2004, godz. 19.00,
Sala koncertowa na Ołowiance
Bilety w cenie 25-45 zł.

W programie:

Maurice Ravel Suita Moja matka gęsi
Niccolò Paganini - IV Koncert skrzypcowy d-moll
Jean Sibelius - II Symfonia D-dur op.43

Wykonawcy:

Michał Nesterowicz - dyrygent
Vadim Brodski - skrzypce
Orkiestra Symfoniczna PFB

Koncert kameralny

Z udziałem Romana Jabłońskiego, wiolonczelisty. Jako stypendysta ministra kultury i sztuki R. Jabłoński studiował w Konserwatorium w Moskwie. W latach 1971-73 kształcił się w klasie mistrzowskiej Aldo Parisota na Yale University w New Haven w Stanach Zjednoczonych. Koncertuje z najlepszymi orkiestrami świata.

24.10. 2004, godz. 17.00
Sala kameralna na Ołowiance
Rezerwacja: 320 62 62 lub 305 20 40/41
bilety@filharmonia.gda.pl

W programie:

Joaquin Nin, Aleksander Borodin, F. Moreno Torroba, Manuel de Falla.

Wykonawcy:

Roman Jabłoński - wiolonczela
Elena Alekseyuk - fortepian
Bilety w cenie 15-25 zł.

Już wkrótce - rewelacja miesiąca:

Koncert symfoniczny

Z udziałem Krzysztofa Pendereckiego.

30.10.2004, godz. 19,
Sala Koncertowa na Ołowiance

W programie:

W programie - IX Symfonia d-moll op. 125 Ludwiga van Beethovena oraz Lacrimosa K. Pendereckiego.

Uczta miłośników opery

Bolesna „Boleña”

Anna Bolesna Gaetano Donizettiego to rzadko dziś grywana opera oparta na tragicznej historii jednej z żon angielskiego króla Henryka VIII, Anny Boleyn. Znudzony żoną, posłał Annę pod katowski topór.

Wykonawcy głównych partii to m.in. jako Anna Bolesna - Raissa Czepczerenko (Rosja), Ewa Zelt (Niemcy), Agnieszka Dondajewska, Percy (rzekomy kochanek) - Taras Iwanow (Ukraina), Konrad Włodarczyk, Henryk VIII - Andrzej Zagdański, Wiesław Bednarek, Giovanna (intrygantka) - Monika Fedyk, Rita Kapfhammer (Niemcy). Reżyseria Werner Pichler, scenografia Klaus

Hellenstein, kierownictwo muzyczne Janusz Przybylski. „Sukces, triumf, obłęd; zdawało się, że publiczność wręcz oszalała” - tak Donizetti opisywał w liście do żony prapremierowy wieczór swojej 33 opery „Anna Bolesna”. Czego też życzymy i Operze Bałtyckiej.

(tas)

Gdzie i kiedy

19.00

Gdańsk

sobota, niedziela
Opera Bałtycka
al. Zwycięstwa 15
wstęp 30 - 50 zł



Fot. Robert Kwiatek

W TEATRZE

18.30

Gdynia

piątek - niedziela
Teatr Muzyczny
Pl. Grunwaldzki 1
wstęp 18 - 30 zł

Jojne pisze list



Fot. Tomasz Boht

Coś na żydowską, ale lżejszą nutę. Przedwojenne piosenki kabaretowe w wykonaniu artystów Teatru Muzycznego: Katarzyny Więcek i Jakuba Komackiego (onże napisał scenariusz, rzecz całą wyreżyserował, maczał palce w scenografi i aranżacji piosenek). Tytułowy Jojne to urwipoleć, który na wszelkie sposoby stara się nie spotkać z matką. Autorami słów piosenek są Bolesław Nórski-Nożyca i Mieczysław Miłski; kompozytorzy różni - m.in. Mordechaj Gebirtig. Dla Czytelników mamy po 2 podwójne zaproszenia na sobotni i niedzielny spektakl. Dzwoncie dziś o g. 11 pod nr 660 65 11.

(tas)

18.00

Sopot

ul. Mamuszeki 2
bilety: 20, 15 zł
do nabycia: BART,
ul. Kościuszki 61
lub przed spektak-
łem Teatr na Pla-
ży

Jednocześnie

Sopocka Scena Off de BICZ zaprasza na kolejną „Kolację”, podczas której zobaczymy spektakl „Jednocześnie” warszawskiego teatru TAOS. Będzie to monodram Pawła Pabisiaka, aktora związanego do niedawna z łódzkim Teatrem Nowym, według tekstu Jewgienija Griszkowca rosyjskiego dramaturga, aktora i reżysera, uznanego za „głos pokolenia”. Spektakl ten ma wszystkie cechy charakterystyczne dla teatru tego twórcy: intymność, specyficzne poczucie humoru, oszczędność środków.

(G.A.)

17.00

Gdańsk

sobota
17.00
niedziela
12.00
teatr Miniatura
ul. Grunwaldzka
16
bilety: 12 zł

Oliver Twist



W Miniaturze przygody Olivera Twista. Olivera zagra Jacek Gierczak, w złośliwą Fagina wcieli się Aleksander Skowroński. - W tekście „Oliver Twist” zachwyliła mnie przede wszystkim inteligencja i poczucie humoru Dickensa - zapewnia reżyser Marcin Ehrlich. - Rzadko się zdarza, że o ważnych sprawach opowiadamy w sposób lekki, zabawny, a przy tym poetycki i pełen ciepła. Główny bohater wraca po 35 latach do Londynu, gdzie wszystko się zmieniło. Tu spotyka Fagina, swojego bandyckiego przewodnika z czasów młodości... Piękne lalki zaprojektował Ireneusz Salwa.

(G.A.)

REPERTUAR

	Tytuł	Godzina	Gdzie
Gdynia	Romeo i Julia Uczta u hrabiny K.	10 pt. 19 sob.-niedz.	Teatr Miejski ul. Bema 26 tel. 621 02 26
Gdynia	Jojne pisze list scena Malarnia	18.30 pt.-niedz.	Teatr Miejski - ul. Bema 26 tel. 301-13-28
Gdynia	Dracula	19 pt.-niedz.	Teatr Muzyczny pl. Grunwaldzki 1 tel. 620 95 21
Gdańsk	Oliver Twist - premiera Bajnutek w Miniaturze	17 sob. 12 niedz. 17 niedz.	teatr Miniatura al. Grunwaldzka 16 tel. 341-94-83



kulinarnie, wskazówka
prezydenckiej wagi
rusza w górę, do około
80 kg.

80 kg



sondaże wskazują, że
Kwaśniewski i tak wygra
ją w cułach. Nie ma
powodu do
wyrzeczeń.
Waga sięga
apogeum
- 105 kg

105 kg

Prezydentura
zmiennej
wagi

1998 r.

Meble „Forte” to solidne wyroby, dlatego nie może ich reklamować byle chudzina, tylko osobnik słusznej wagi, sięgającej 90 kg. Najlepiej jeśli do tego jest prezydentem.

90 kg

2001 r.

Nareszcie we własnym gronie. Buzek odchodzi, Miller przychodzi. Tak trzymać! Waga też się trzyma w okolicach setki.

100 kg

60 80 1995 1996 1997 1998 1999 2000 2001 2002 2003 2004

NOWOŚCI

9.00 Gdańsk

Za modą przez wieki

do 15 grudnia
Zielona Brama
Długi Targ 24
wtorek - piątek:
9.00 - 18.00;
sobota - niedzie-
la: 10.00 - 18.00
bilety: 15, 12 zł,
uczniowie i eme-
ryci 9 zł



Plat. Gregor Mehnert

Niewątpliwą atrakcją wystawy „Za modą przez wieki. Ubiorzy i obrazy z kolekcji Muzeum Narodowego w Krakowie” są kostiumy teatralne Heleny Modrzejewskiej. Zobaczymy krynoliny, czepczki, fraki i kontuse. Niewzwykle tło dla tych drogocennych zabytków stanowią obrazy i grafiki wybitnych twórców, takich jak Olga Boznańska, Leon Wyczółkowski. Organizatorzy: Agencja Kontakt - Grzegorz Furgo, Muzeum Narodowe w Krakowie oraz Muzeum Narodowe w Gdańsku.

(G.A.)

10.00 Gdańsk

Gdańsk nieznamy

9.10-18
pon. - sobota
11-18
niezależne
Muzeum
Historyczne
Miasta Gdańsk
ul. Długa 47,
tel. 76-79-102
bilety: 8 zł - nor-
malny, 3 zł - ulgo-
wy



Plat. materiały promocyjne

Mapa Morza Śródziemnego i Morza Czarnego namalowana ręcznie na pergaminie przez Jacobusa Russa w 1588 roku, obok wiatku Nowego Jorku, gdy jeszcze miasto nazywano Nowym Amsterdamem. Te i inne ciekawe na wystawie „Danitum emporium totius europae celeberrimum”. Mapy morskie i krajowe, plany miast oraz widoki pochodzą z kolekcji doktora Tomasza Niewodniczańskiego, właściciela najwięk-
szego prywatnego zbioru polskich map i planów w Europie. Około 300 eksponatów ogromnej wartości przyjechało do Gdańsk z Bitburga, gdzie mieszka kolekcjoner. (G.A.)

14.00 Gdynia

Artystyczna fantazja

do 12 listopada
galeria Debiut
ul. Orłowska 8
wystawa potrwa
do 12 listopada
oglądać ją można
do poniedziałku
do piątku



Plat. materiały promocyjne

Urodził się w Rumii, jako zodiakalny Skorpion. Charakter ma, jak sam przyznaje, nieco diaboliczny, a fantazję ułańską. Mo-
wa oczywiście o artyście Edmundzie Spiesie. Swoją
przypodobał z marlismem zaczął w dzieciństwie. Ukończył li-
ceum plastyczne w Orłowie. Przez lata pracował w reklamie.
Malować zaczął, gdy na stałe osiadł w Berlinie. Jego prace za-
skakują bogactwem barw i wyobraźnią. Edmund Spies
tworzy na obrazach mied, nie podpatruje, tylko prowadzi
własny dialog ze sztuką. Jego obrazy mówią - to jest świat
moich wyobrażeń, gdzie sam narzucam reguły. (G.A.)

JESZCZE ZOBACZYSZ - SPIESZ

11.00 Sopot

Strażnik bajek

do 25 października
godz. 11-18
pon. - pt.
godz. 11-16
sobota
galeria Triada
ul. Bohaterów
Monte Casino 3



Plat. materiały promocyjne

Dariusz Milirski urodził się w 1957 r. w Cieplicach k. Jeleniej
Góry. Malarz, poeta, aktor, inspirator wielu akcji artystycznych
- z zawodu jest artystą plastycznym. Jego prace znajdują się w
zbiorach prywatnych i państwowych w kraju i za granicą.
Mieszka i pracuje w Pławnej k. Jeleniej Góry. Stworzył tam
niewzwykle miejsce sztuki i różnorodnych działań artystycz-
nych. Mówi o sobie: „Jestem żołądkowo-kaszanym lud-
kiem mieszkającym w dziupli, wydubowanej własną energią,
własną fantazją, sposobem”.

(G.A.)

11-18 Sopot

Beksiński w PGS

do 7 listopada
wtorek - niedziela
Państwowa Gale-
ria Sztuki
ul. Powst. Warsza-
wy 2/6
wstęp: 6, 4, 2 i
zł



Plat. KAP

Wczoraj odbył się w PGS kolejny wernisaz. Podwójny: ma-
larstwa wrodawianina Mateusza Hrynja Budzyńskiego (ur.
1974) oraz „Prac na papierze 1957 - 1962”, z kolekcji po-
znańskiej Galerii Piekary Zdzisława Beksińskiego (ur. 1929)
(na zdjęciu). Młodszy sytuuje się „wokół nurtów poszuki-
jących w pewien specyficzny sposób duchowości”. Starszy,
wyraził niepokój i obsesję współczesnego człowieka,
pokazuje 75 prac z pogranicza sztuki i dzieła skończono-
ne. Czyli wprowadza w tajniki procesu twórczego, podob-
nie jak np. Hugo Lasecki w swoich rysunkach. (tas)

JEDEN EKSPONAT

Suknia do Kupca

Znakomita aktorka Helena Modrzejewska
brała lekcje u samego Jana Matejki w
zakresie kostiumu historycznego.
- Wyjeżdżając do Ameryki, zabrała ze
sobą większość kostiumów teatral-
nych, z oczywistym zamiarem grania
na tamtejszych scenach - mówi pi-
sarz, Krzysztof Wójcicki. - Niekiedy
uległy one tajemniczemu pożarowi,
zwłaszcza w czasie podróży pocią-
giem. Płonęły w wagonie artystki, z
powodu zgubnego nalogu palenia
papierosów. Kostium Adrianny Le-
couvreur sama spaliła, podejrzewając,
że to mąż Karol Chłapowski wrzucił
niepodpalenie do kufra. Modrzejewska
projektowała kostiumy i sama je
szła, choć z pomocą najlepszych
krojczy i krawcowych w Paryżu.
Ten do „Kupca Weneckiego” także sa-
ma zaprojektowała.

(G.A.)



STAŁE EKSPOZYCJE, MUZEA

■ Muzeum Narodowe

Gdańsk, ul. Toruńska 1. Czynne,
od wtorku do niedzieli, w godz.
10-16, w soboty wstęp bezpłatny.
Tel. 301 70 61. Ceny biletów -
normalne 8 zł, ulgowe 4 zł.
Meble gdańskie i północno-euro-
pejskie XV - XVIII w.
Malarstwo gdańskie XIX-XX

Malarstwo flamandzkie i holo-
nderskie XVII w. Kowalstwo arty-
styczne XV - XVIII w., Plastyka po-
morska, złotnictwo, ceramika.
■ Muzeum Etnograficzne (Od-
dział Muzeum Narodowego)
Spichlerz Opakki, Gdańsk ul. Cy-
stersów 19, tel. 552-12-71 do 75.
Bilety normalny 7 zł, ulgowy 4 zł.

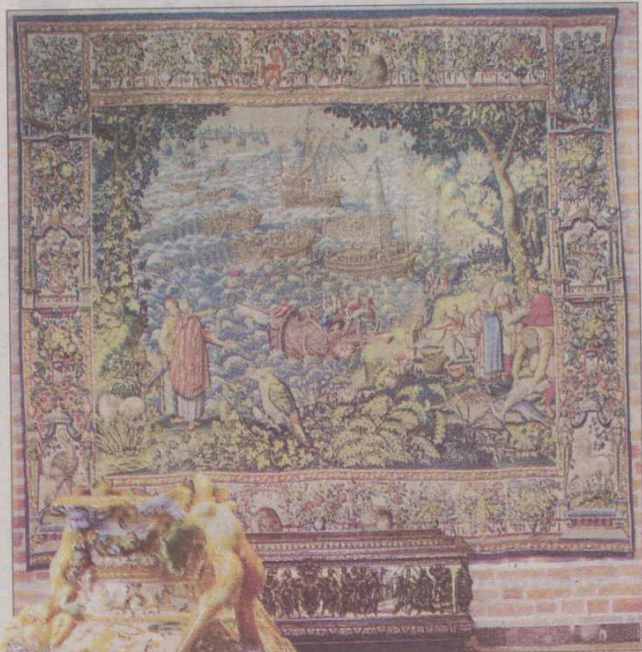
Czynne wt. - pt., g. 9-16, sobota -
niedziela g. 10-17.
Kultura ludowa Pomorza Gdań-
skiego (kolekcja mebli ludowych
licząca 350 skrzyń, szaf, zdyli, kre-
dencjał od XVIII do XX wieku,
zbiór przedmiotów dokumentują-
cych kulturę osadników zamiesz-
kujących Żuławy do 1945 roku,

kolekcja sztuki ludowej dawnej i
współczesnej.
■ Centralne Muzeum Morskie
Spichlerze na Ołowiance, Gdańsk,
ul. Ołowianka 9-13, tel. 301-86-
11 lub 12. Czynne: wtorek - nie-
dziela w godz. 10-16, bilety: 6 zł -
normalny, 4 zł - ulgowy.
Główna wystawa: „Dzieje Polski

nad Bałtykiem”. Prezentowane są
na niej modele statków, przykłady
dawnej broni, instrumenty nawig-
acyjne, monety, dawna ceramika.
Także galeria morska - kolekcja
malarstwa marynistycznego.
■ Żuraw i Skład Kolonialny
Gdańsk, ul. Szeroka 67/68.
Czynne codziennie oprócz ponie-

działków w godz. 10-16, bilety: 6
zł - normalny, 4 zł - ulgowy. Żu-
raw wraz ze zwiedzaniem me-
chanizmu dźwigowego i Skład Ko-
lonialny 8 zł normalny i 5 zł ulgowy
(karnet - zwiedzanie i przejazd
promem 14 zł - normalny, 8 zł -
ulgowy). W Żurawiu stała wysta-
wa „Życie portowego miasta”.

Malbork. Ostatnia szansa, żeby zobaczyć wyjątkową wystawę Skarby Ermitażu



Majolika

Atrakcją jest 11 zabytków niezwykle dekoracyjnej XV-wiecznej włoskiej majoliki. Reprezentują one najlepsze prace w Faenzie, Castelli, Derucie, Urbino, Castel Durante, w których wytwarzano oryginalną i mistrzowską pod względem rysunku ceramikę. Majolika to ceramika pokryta ołowanymi szkliwem - składającym się z potażu, piasku, tlenków ołowiu i cyny i tworzącym zawieszoną w połączeniu z wodą. Szkliwo staje się białe i nieprzezroczyste dzięki obecności tlenku cyny. Technika ta powoduje, że naczynia są bardzo dekoracyjne, ale jednocześnie niezwykle kruche.

W Muzeum Zamkowym w Malborku można oglądać wystawę „Blask renesansu w średniowiecznym zamku. Sztuka użytkowa i dekoracyjna XV-XVI wieku ze zbiorów Państwowego Ermitażu w Sankt Petersburgu”.

Główną atrakcją ekspozycji są gobeliny (tapiserie) pochodzące z najlepszych XVI-wiecznych warsztatów we Flandrii i Francji. Malborska wystawa jest największą w ostatnim czasie prezentacją tapiserii na świecie. Tym bardziej godna obejrzenia, że większość gobelinów po raz pierwszy ujrzało światło dzienne. Do tej pory zaledwie kilka z nich było prezentowanych, pozostałe przechowywano w przepastnych magazynach Ermitażu. Dopełnieniem ekspozycji są meble oraz włoska majolika.

(fotka)
Zdjęcia Aleksander Winter

Tapiserie

Na wystawie znajduje się 25 gobelinów pochodzących przede wszystkim z XVI wieku. Jednak jest też kilka wcześniejszych, datowanych na II poł. XV w. Najdłuższy z nich mierzy 620 cm. Pochodzi z początku XVI wieku, a przedstawia sceny z życia Marii i Chrystusa. Zatytułowany jest „Spotkanie Joachima i Anny. Narodziny Marii. Wprowadzenie do świątyni”. Oprócz niego zwiedzający mogą obejrzeć tapiserie, m.in. o tematyce mitologicznej i świeckiej. Gobeliny pokazane zostały w porządku chronologicznym, dzięki czemu można prześledzić rozwój tego rzemiosła od schyłku średniowiecza do dojrzałego renesansu.

Gdzie i kiedy Malbork

10.00-17.00

wt. - nied.
do końca października
Muzeum Zamkowe
ul. Starościńska
wstęp: 19 zł n., 12 zł ulg.
tel. (055) 647 09 78
www.zamek.malbork.pl

Meble

Dopełnieniem wystawy są meble najbardziej charakterystyczne dla okresu renesansu. Można więc podziwiać bogato zdobione skrzynie typu cassone. Szczególnie interesujące, ze względu na formę, są krzesła typu sgabello zdobione groteskową ornamentyką. Meble w zdecydowanej większości pochodzą z ówczesnego renesansu - Italii. Dzięki nim pomieszczenia Zamku Wysokiego zmieniły swój charakter, przeistaczając się we wnętrza renesansowe.

JESTEŚ W POTRZEBIE

TELEFONY ALARMOWE

Dziennik Bałtycki - 0 800 1500 39, Policja 997, Straż Miejska 986, Straż Pożarna 998, Pogotowie Ratunkowe 999, Pogotowie Weterynaryjne 983, Pogotowie Energetyczne 991, Pogotowie Ciepłownicze 993, Pogotowie Gazowe 992, Pogotowie Techniczne 995, Pogotowie Wod.-Kan. 994, Pogotowie Drogowe 954 i 981
CENTRUM ZARZĄDZANIA KRYZYSOWEGO WOJEWODY tel. 307-72-04
POSZUKIWAWCZE OCHOTNICZE POGOTOWIE RATUNKOWE (szukają zaginionych bezpłatnie) tel. 693-519-431; 504-232-039

POGOTOWIA RATUNKOWE

■ GDAŃSK - Wrzeszcz, ul. Orzeszkowej 1, wypadkowy ul. Sosnowa, tel. 347 82 51-52, 999, 341 10 00.
■ GDYNIA - ul. Żwirki i Wigury 14, tel. 620 00 01, 620 00 02. Całą dobę.
■ Sopot - ul. Bolesława Chrobrego 10, tel. 551-11-56, 551-18-92

DYŻURY SZPITALI

■ GDAŃSK - Klinika Chirurgii AMG, ul. Dębinki 7, tel. 349 24 90, Klinika Chorób Oczu AM, ul. Dębinki 7, tel. 341 74 93, Szpital Specjalistyczny św. Wojciecha al. Jana Pawła II 50, Gdańsk Zaspa tel. 768 40 00, oddz. ratunkowy tel. 768 45 03, Szpital Woj. im. M. Kopernika, ul. Nowe Ogrody 1/6, tel. 302 30 31, Szpital Marynarki Wojennej, ul. Polanki 117, tel. 552 63 18
■ GDYNIA - Szpital Miejski, ul. Wójta Radtkego 1, tel. 620 75 01, 666 58 00; Szpital Morski, ul. Powstania Styczniowego 1, tel. 699 83 00, Szpital Instytutu Chorób Morskich i Tropikalnych, ul. Powstania Styczniowego 9 b, tel. 622 30 11

DYŻURY CAŁODOBOWE PORADNI CHIRURGICZNYCH

■ GDAŃSK - ZOZ dla Szkół Wyższych, al. Zwycięstwa 30, tel. 347 12 52
■ GDYNIA - Miejska Stacja Pogotowia Ratunkowego, ul. Żwirki i Wigury 14, tel. 660 22 05, 660 22 06
■ Sopot - Centrum Medyczne SOPMED, ul. Chrobrego 6/8, tel. 551 32 51, 551 10 70 po g. 19

DYŻURY CAŁODOBOWE APTEK

■ GDAŃSK - Dworcowa, ul. Podwale Grodzkie 1, tel. 346 25 40, Aptek 4, ul. Podwale Grodzkie 1, tel. 763-10-74; Dyżurna, ul. Kołobrzeska 32, tel. 511-85-58, 511-88-99; Apteka przy Arctowskiego-Morena. Codziennie 8-22, również w niedzielę, święta, 058/345-74-17, Apteka Na Matejki, ul. Matejki 3. Codziennie 8-20, w soboty, niedziele i święta 9-15, tel. 345-35-72
■ GDYNIA - Apteka Dyżurna, (leki gotowe) pl. Kaszubski 8, tel. 661-75-94; Pod Gryfem, ul. Starowiejska 34, tel. 620 19 82
■ Sopot - Apteka pod Orłem ul. Boh. Monte Cassino 37, tel. 551-10-18;
■ PRUSZCZ GDAŃSKI
Magnolia, Pruszcz Gdański, ul. Korzeniowskiego 66, tel. 682-12-30

PRZYCHODNIA

STOMATOLOGICZNA - DENTAL, tel. 344-06-59, 8.00-20.00

POLICJA

■ Komenda Wojewódzka, Gdańsk, ul. Okopowa 15, tel. 301 62 21 Kom. Miejska: Gdańsk, ul. Nowe Ogrody 27, tel. 302 00 91; Gdynia, ul. Portowa 15, tel. 622 10 00, 662 12-22 (oficer dyżurny); Sopot, al. Niepodległości 736, tel. 551 00 21

INF. PKS

Gdańsk, tel. 302-15-32, czynna codziennie w godz. 6.30-18.30; Gdynia, tel. 620-77-47, czynna pon.-pt. w godz. 7.30-15.30

INF. PKP 24 GODZ.

Gdańsk - tel. 94-36, 328-52-60, 328-14-60; Gdynia - tel. 94-36; Sopot - tel. 551-00-31, 94-36

INF. LOT

0801 300 952 - informacja, rezerwacja, (prywatne); 0801 300 953 - informacja, rezerwacja (służbowe)

INF. ZKM GDYNIA 24 GODZ.

0 801 174 194 informacja o godz. odjazdów autobusów i trolejbusów

INF. TURYSTYCZNA

ul. Długa 45 codziennie 10-20, tel. 301-91-51

Będzie

REDAKCJA

80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Tel. centrali 3003 180; fax 3003 303
Korespondencje: 80-958 Gdańsk okr. poczt. 419

Redaktor wydania:

Grażyna Zubrzycka

Redaktor naczelny:

Maciej Siembiada, 3003 300

Infolinia 0800 1500 39

Prenumerata z bezpłatną dostawą:
tel. 0 800 1500 26 (darmowa infolinia)

ISSN 0137-9380

REKLAMA

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11 tel. (058) 300-32-74,
fax 300-32-66, tel. 300-32-16, fax 300-32-13

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11

Prezes:

Krzysztof Krupa

DRUK

Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka, ul. Polejka 3



kulinarnie, wskazówka
prezydenckiej wagi
rusza w górę, do około
80 kg.

80 kg



sondaże wskazują, że
Kwaśniewski i tak wygra
ją w cuglach. Nie ma
powodu do
wyrzeczeń.
Waga sięga
apogeum
- 105 kg

105 kg

Prezydentura
zmiennej
wagi

1998 r.

Meble „Forte” to solidne wyroby, dlatego nie może ich reklamować byle chudzina, tylko osobnik słusznej wagi, sięgającej 90 kg. Najlepiej jeśli do tego jest prezydentem.

90 kg

2001 r.

Nareszcie we własnym gronie. Buzek odchodzi, Miller przychodzi. Tak trzymać! Waga też się trzyma w okolicach setki.

100 kg

60 1995 1996 1997 1998 1999 2000 2001 2002 2003 2004

WAŻNE TELEFONY

TAXI
SUPER NEPTUN TAXI 91-92, 96-26, 0800-170-700

POSIEDZI NA TELEFON

KOLEWSKA, 301-58-90, pizze gratisowe,
www.kolewska.com.pl
Pizzeria NAPOLI, 20% taniej, 301-41-46

RÓŻNE

Achilles
organizacja kompleksowa
943-48-36, 0601-61-25-33
Weterynaryjne wizyty domowe, całonocowa, 559-89-16

ZAKŁADY POGRZEBOWE
GDAŃSK

PKU Zieleni Sp. z o.o.
(dawne Miejskie Przedsiębiorstwo Zieleni)
Gdańsk-Wrzeszcz,
Partyzantów 76
- całonocowe usługi
- własna chłdnia
- **ZAKŁAD KREMACJI**
- przewóz zwłok
341-73-35, 341-20-71
6001-84-66-16

Miejski Zakład Zieleni
Gdańsk-Wrzeszcz
Partyzantów 27
- całonocowe usługi
- pogrzebowe,
345-12-99, 341-30-02;

Pracownice Pogrzebowe
- całonocowe usługi 94-35;

Kalia - Partyzantów 17, 345-81-12, tania, profesjonalnie, całonocowa, 0604-474-396

Syntez - całonocowa, chłdnia, Zapa, 761-81-83

Usługi Pogrzebowe Tanatos, Jaskółcza 3, tel. 305-56-37, przewozy zwłok całonocowo

SOPOT

Andrzej Kolbek, Sopotskie Centrum Pogrzebowe, Sopot,
Niepodległości 804A, 550-68-70 całonocowa.
Amulet Całonocowa, 555-07-31 Sopot,
ul. Abrahama 27

Biuro OBOL
Posługa kompleksowa - najtaniej
negocjujemy ceny
Sopot, 551-32-45, całonocowa

Centrum Komunalny Sopot, własna chłdnia, całonocowa 551-03-50,
5609-06-09-85

GODYŃA

Chejron, dykt całonocowa, Witomńska 39, 621-19-64

Concordia, chłdnia, całonocowa, 622-51-41, 0692-369-444

U, Usługi Pogrzebowe, wyrób trumien, Gdynia, Syntez 204, 664-63-61, całonocowa

Zarząd Centrum Komunalnych
w Gdyni 660-89-50, 679-13-08

całonocowa, przewozy, chłdnia, kredytowanie
Jedni chłdnia, zawiązeki ogłoszenia
w tej branży zaktualiz
tel. 30-03-216, 660-85-16

BILETY DLA CZYTELNIKÓW

Co	Gdzie	Kiedy	Ile biletów
dowolny	Silver Screen w Gdyni	pon.-czw.	6x1
dowolny	Multikino w Gdańsku	pon.-czw.	3x2
plac zabaw Kids Land	Centrum Witawa w Gdyni	weekend	5
plac zabaw Tuptus	Auchan Alfa Centrum	weekend	10
Vadim Brodski	Filharmonia w Gdańsku	pt.	4x2
Roman Jabłoński	Filharmonia w Gdańsku	niedz.	2x2
Oliver Twist	teatr Miniatura w Gdańsku	niedz.	1x2
Uczta u hrabiny	teatr Miejski w Gdyni	niedz.	8x2
Matka	teatr Wybrzeże w Gdańsku	pt.-niedz.	3x2
Tlen	teatr Malarnia w Gdańsku	pt.-niedz.	3x2
Bash	Sala Prób w Gdańsku	pt.-sob.	2x2
Mąż i żona	Sala Prób w Gdańsku	wt.-cz.	3x2
Monologi wagny	teatr Kameralny w Sopocie	pt.-niedz.	3x2
Dialogi o zwierzętach	teatr Kameralny w Sopocie	wt.-śr.	2x2
Dialogi o zwierzętach	teatr Kameralny w Sopocie	g. 19.15	1x2
Pamiętnik	kino Neptun w Gdańsku	g. 21.15	1x2
Alex i Emma	kino Polonia w Sopocie	niedz.	1x2
Pamiętnik	kino Bałtyk w Sopocie	g. 18	1x2
Mój Nikifor	kino Helikon w Gdańsku	niedz.	1x2
dowolna usługa	U7 Gdańsk, Gdynia	pt.	2x2
		g. 20.50	3x1

Dzwońcie dzisiaj
w godz. 12-12.30
pod numer
tel. 301-27-61

**BILETY
DLA WAS**

Czekamy na sygnały

Organizujesz ciekawą imprezę muzyczną, taneczną, koncert - powiadom nas o tym. Czekamy na Wasze informacje dotyczące życia nocnego w Trójmieście i nie tylko. Zainteresowanych zamieszczeniem notki o imprezie w „Będzie się działo” prosimy o telefon pod numer 30-03-330 lub e-mail pod adresem: g.zubrzycka@prasbałt.gda.pl

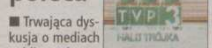
BILETY TYLKO DLA PRENUMERATORÓW

Co	Gdzie/Kiedy	Ile biletów
dowolny	Silver Screen	4x1
Plac zabaw Auchan Alfa		5
plac zabaw Auchan Alfa Centrum	weekend	5
Dracula	Teatr Muzyczny Gdynia	4x2
Uczta u hrabiny K.	teatr Miejski Gdynia	7x2
Tlen	teatr Malarnia Gdańsk	3x2
Monologi wagny	teatr Kameralny Sopot	3x2
Dialogi o zwierzętach	teatr Kameralny Sopot	2x2
Dialogi o zwierzętach	teatr Kameralny Sopot	1x2
Matka	teatr Wybrzeże Gdańsk	3x2
Bash	Sala Prób Gdańsk	2x2
Mąż i żona	Sala Prób Gdańsk	3x2
Vadim Brodski	Filharmonia Gdańsk	1x2
dowolna usługa	U7 Gdańsk, Gdynia	3x1

Dzwońcie dzisiaj
w godz. 12-12.15
pod numer
tel. 300-36-19

**BILETY
DLA PRENUMERATORÓW**

Telewizja Gdańsk poleca



■ Trwająca dyskusja o mediach publicznych, zasadach związanych z misją i sprawie finansowania będzie tematem piątkowego Brulionu kulturalnego, którego punktem wyjścia w dyskusji jest książka redaktora Macieja Ilłowickiego, Krzywe zwierciadło. O manipulacji w mediach. W programie rozmowa z autorem publikacji o powinności telewizji publicznej, potrzebach społeczeństwa i powinności dziennikarzy. Gości będą też: Sławomir Nowak, poseł Platformy Obywatelskiej, Janusz Kijowski, reżyser oraz gdańscy artyści; w piątek, o g. 22.

■ Czy Sopot jest najlepszym miejscem do zamieszkania w Polsce? Jacek Karnowski, prezydent Sopotu będzie gościem Janusza Trusa w programie Gość tygodnia; w sobotę, o g. 18.15.

■ Książę biskup Tadeusz Pieronek, Adam Michnik i Ryszard Bugaj są autorami krytycznych tekstów, podających w wątpliwość niektóre aspekty działania Lecha Wałęsy. Czy sprawiedliwie oceniają prezydenta? Czy zarzuty są słuszne? Jaki ma do krytyki stosunek prezydent Lech Wałęsa? Program Z Wałęsą na rybach; w niedzielę, o g. 22.10.

■ W Miastku, w powiecie słupskim, komornik ma zliczyć 5 karettek z miejscowego szpitala. Licytacja karettek to tragedia dla szpitala, obsługującego około 30 tysięcy pacjentów. Jednak długi placówki sięgają 20 milionów złotych. Magazyn słupski; w poniedziałek, o g. 17.45.

W niedzielę, 12 września, o godz. 12.05 gościami audycji Mariana Zacharewicza będą



Marian Zacharewicz

Wojciech Szczurek
Prezydent Gdyni

ESKA NORD
96.4 i 106.7 FM



z dostawą
do domu
- rano

sprawdź
0 800 15 00 26

Już dziś
w dodatku Trójmiasto
znajdziesz
Klub Prenumeratora

PIĄTEK, 22 PAŹDZIERNIKA

Polsat
Sport13.45, 15.30, 19.30, 21.25 - Polsat Sport - pojedynki
ćwierćfinałowe turnieju tenisowego mężczyzn ATP Ma-
sters Series w Madrycie16.00
Gdańsk

Żużel

Mecz towarzyski
Lotos - Reprezen-
tacja Ligi
stadion przy ul.
Długie Ogrody
Bilety: 15 zł (nor-
malne), 10 zł
(ulgowe)Ten mecz miał się odbyć w minioną niedzielę, ale wów-
czas na przeszkodzie stanęły gwałtowne opady deszczu.
Obydwa zespoły pojedą bez zawodników zagranicznych.
W drużynie Reprezentacji Ligi będzie można zobaczyć ta-
kich żużlowców jak: Jacek Rempała, Wiesław Jaguś, To-
masz Gapiński, Paweł Hlib, Krzysztof Buczkowski. Wejście
na stadion od ul. Sadowej i bramą główną. Zamknięte
wejście od ul. Zawodników.19.00
Gdynia

Piłka nożna

Mecz II ligi Pro-
kom Arka - Szcza-
kowianka Jaworz-
no
stadion GOSiR, ul.
Olimpijska
Bilety: 22 zł (try-
buna), 17 zł (nor-
malne), 11 zł (pod
zegarem), kobiety
i dzieci do lat 12
wstęp na pro-
gram za 2 złZnowu emocji zabraknąć nie powinno, bo w Gdyni zmie-
rzą się dwa zespoły z czołówki tabeli. Żółto-niebiescy, po
porażce w Bełchatowie, będą chcieli sięgnąć po trzy punk-
ty i tym samym powiększyć przewagę nad Szczakowianką.

SOBOTA, 23 PAŹDZIERNIKA

Canal+
Sport15.30 - zaległy mecz ekstraklasy Polonia Warsza-
wa - Groclin Grodzisk
22.30 - mecz ligi hiszpańskiej Real Madryt - FC
Valencia11.00
Gdynia

Piłka nożna

Mecz IV ligi Bał-
tyk - Pomezania
Malbork
stadion GOSiR, ul.
Olimpijska
Bilety: 6 zł (kobie-
ty i młodzież do
lat 15 wstęp wol-
ny)Bałtyk prezentuje niezłą dys-
pozycję. Pomezania z kolei
opiera się na młodych za-
wodnikach. Jeśli Gdynianie
zagrają na takim poziomie
jak w ostatnich meczach, to
ze zdobyciem trzech punk-
tów nie powinni mieć proble-
mów.14.00
Gdynia

Rugby

Mecz serii A RC
Arka - Budowlani
Lublin
stadion GOSiR, ul.
Olimpijska
Wstęp wolnyMistrzowie Polski będą zde-
cydowanym faworytem tej
konfrontacji. Gdynianie mają
lepszy skład, są na drugim
miejscu w tabeli i chcą obro-
nić tytuł najlepszej drużyny
w kraju. Arka w meczu z Bu-
dowlanymi powinna potwier-
dzić swoją wyższość.

NIEDZIELA, 24 PAŹDZIERNIKA

Canal+
Sport
TVP317.00 - mecz ligi angielskiej Manchester United -
Arsenal19.45 - skrót meczu ekstraklasy koszykarek Lotos
- Wisła14.00
Gdańsk

Rugby

Mecz I ligi AZS
AWFiS - Orkan
Sochaczew
boisko AWFiS, ul.
Wiejska
Wstęp wolnyTo nie gdańszczanie będą faworytem tego meczu. AZS
AWFiS jest dziewiąty w tabeli, a Orkan czwarty. Akademicy
są jednak podbudowani wyjazdowym remisem z Ogni-
wem i będą zapewne chcieli sprawić kolejną niespodzian-
kę.17.00
Gdynia

Koszykówka

Mecz ekstraklasy
kobiet Lotos - Wi-
sła Kraków
hala, ul. Olimpij-
ska Bilety: miejsca
I - 10 zł i 7 zł,
miejsca II - 7 zł i
5 zł, balkon - 5 złJuż na początku sezonu doj-
dzie w Gdyni do meczu na
„szczyście”. Wisła zyskała
prężnego sponsora i zbudowa-
ła silny zespół, który powin-
nien z Lotosem toczyć równą
walkę. Gdynianki będą chcia-
ły wygrać, aby pokazać, że na
krajowych parkietach wciąż
zdecydowanie dominują.15.00
Gdańsk

Piłka nożna

Mecz III ligi Le-
chia - TKP Toruń
stadion, ul. Trau-
gutta, Bilety: 15 zł
(trybuna), 10 zł
(prosta), 5 zł (pod
zegarem), kobiety
i dzieci do lat 10
wstęp wolnyTo będzie hit kolejki. Do
Gdańska przyjedzie lider z To-
runia, prowadzony przez Pio-
tra Rzepkę. Gdańszczanie są
na pewno podbudowani
efektywnym zwycięstwem
nad Lechem II 4:1. Białozie-
lioni chcą włączyć się do
walki o awans do drugiej ligi
muszą ten mecz wygrać.15.00
Sopot

Piłka nożna

Mecz IV ligi KP -
Arka II Gdynia
stadion MOSiR,
ul. 23 Marca
Bilety: 5 zł (kobie-
ty i młodzież do
lat 15 wstęp wol-
ny)To może być interesujące
spotkanie. Wiele zależy od
tego w jakim składzie zagra-
ją rezerwy Arki. Drużyna KP
Sopot ostatnio prezentuje
zwykłą formę i powinna to
potwierdzić w grze z drugim
zespołem żółto-niebieskich.16.30
Gdańsk

Siatkówka

Mecz serii A ko-
biet Energa Geda-
nia - Stal Mielec
hala przy ul. Ko-
ściuszki
Bilety: 6 zł (nor-
malne), 3 zł
(ulgowe)Drugi mecz w sezonie i po
raz drugi gdańszczanki za-
grają na własnym parkiecie.
Tym razem rywalkami będzie
drużyna Stali Mielec. Obydwa
zespoły przegrały swoje me-
cze na inaugurację rozgry-
wek. Zespołowi Gedanii zwy-
cięstwo w tym spotkaniu
bardzo by się przydało.17.00
Gdańsk

Hokej na lodzie

Mecz ekstraklasy
Stoczniowiec -
GKS Katowice
hala Olivia
Bilety: 15 zł (nor-
malne), 12 zł
(ulgowe)Kolejny z serii łatwiejszych meczów dla gdańskiej drużyny.
GKS Katowice to, obok KH Sanok, najsłabszy zespół w li-
dze. Gdańszczanie bez większych problemów powinni się-
gnąć po zwycięstwo.kulinarnie, wskazówka
prezydenckiej wagi
rusza w górę, do około
80 kg.

80 kg

sondaże wskazują, że
Kwaśniewski i tak wygra
ją w cuglach. Nie ma
powodu do
wyrzeczeń.
Waga sięga
apogeum
- 105 kg

105 kg

Prezydentura
zmiennej
wagi

1998 r.

Meble „Forte” to solidne wyroby, dlatego nie może
ich reklamować byle chudzina, tylko osobnik
słusznej wagi, sięgającej 90 kg. Najlepiej jeśli do
tego jest prezydentem.

90 kg

2001 r.

Nareszcie we własnym gronie. Buzek odchodzi,
Miller przychodzi. Tak trzymać! Waga też się trzyma
w okolicach setki.

100 kg

80

60

1995

1996

1997

1998

1999

2000

2001

2002

2003

2004

robi to sejmowa komisja specjalna

wyrok?

kańska postawa doprowadziła do ochłodzenia w stosunkach z Francją i Niemcami.

— Ostatecznie polityka przyjaźni z ukraińskim prezydentem Kuczma okazała się niewarta funta kłaków. Rurociągi jamalskie zamiast dostarczać nam ropę kaspijską, służyć będzie Rosjanom, a sam Kuczma w coraz większym stopniu objawia swoją twarz satrapy w stylu postsowieckiego.

— Kwaśniewski niepotrzebnie pojechał do Mińska spotkać się z Łukaszenką, kiedy już było doskonale wiadomo, co to za jegomość i że wszelkie kontakty z nim nie mają najmniejszego sensu, a jedynie kompromitują jego rozmówcę.

— Zdecydowanie nie posłużył mu klimat Charkowa. Podczas uroczystości nad grobami polskich oficerów pomordowanych przez NKWD w 1940 r., na oczach oficjeli, dziennikarzy i rodzin ofiar, prezydent zataczał się i belkował.

Wzyscy ludzie prezydenta

— Otaczał się w kancelarii dużą liczbą kobiet kompetentnych, pracowito-

tych i niekonfliktowych. To on przyciągnął do polityki Danutę Hübner, naszego komisarza w UE.

— Przyczynił się do tego, że na czele Narodowego Banku Polskiego, a zarazem na straży wartości złotówki stanął Leszek Balcerowicz, architekt polskiej transformacji gospodarczej, a zarazem ekonomista nieskory do drukowania pieniędzy bez pokrycia.

— Nie wahał się przyznać orderu Orła Białego kilku wybitnym postaciom z drugiej strony politycznej barykady: Janowi Nowakowi-Jeziorskiemu, Jerzemu Giedroycowi Leszkowi Kołakowskiemu czy Jackowi Kuroniowi.

— Konsekwentnie pomija Andrzeja Leppera przy konsultacjach z liderami ugrupowań parlamentarnych, wychodząc z założenia, że rozmawiać należy wyłącznie z politykami poważnymi i odpowiedzialnymi. (Z drugiej strony: co w takim razie robił na prezydenckich salonach Roman Jagieliński?)

— Swojemu ministrowi, Markowi Siwcowi, nie tylko pozwolił na paro-

diowanie gestów Papieża, ale jeszcze, rozbawiony, sam go do tego zachęcał. Kiedy sprawa wyszła na jaw i Siwiec złożył dymisję, prezydent jej nie przyjął.

— Do KRRIIT zgłosił Włodzimierza Czarzastego. Ten nie dość, że uwikłał się w podejrzone zabiegi wokół ustawy medialnej, to jeszcze prezydencką sugestię, że powinien rozważyć możliwość dymisji, skwitował stwierdzeniem, że „swoją rozum ma”.

— Promował Roberta Kwiatkowskiego najpierw do KRRIIT, później na prezesa TVP.

— W jego kancelarii znaleźli zatrudnienie na stanowiskach doradczych i ministerialnych Kazimierz Morawski i Andrzej Majkowski. Tymczasem okazało się, że obaj panowie w 1968 r. aktywnie uczestniczyli w antysemickiej nagonce.

— Był w bliskich stosunkach z Lwem Rywiniem. Przyjmował go na imieninach nawet po tym, jak dowiedział się, że próbował on wyłudzić łapówkę od Agory.

Mąż swojej żony

— Mocnym atutem prezydenta okazała się pani prezydentowa. Kiedy Jolanta Kwaśniewska została pierwszą damą, opinia publiczna znalazła ją przede wszystkim jako właścicielkę akcji towarzystwa ubezpieczeniowego „Polisa”, rozprawdanych po korzystnych cenach w środowiskach związanych z postkomunistyczną lewicą. W niedługim czasie Kwaśniewska potrafiła wypromować się na „polską lady Di”.

— Doskonale wykorzystał żonę do promowania własnej osoby. Wizerunek eleganckiej, szczęśliwej i romantycznej pary bywającej na światowych salonach, a jednocześnie tańczącej boso w łaźniach w niedzielny poranek, pomógł utrzymać mu wizerunek człowieka odnoszącego sukcesy na wszystkich polach.

— Wyszedł „z twarzą” z sytuacji, gdy pojawiły się plotki o jego romansie, a nawet nieślubnym dziecku z Edytą Górniak.

— Nie potrafił natomiast odnaleźć się w sytuacji, gdy okazało się, że jego żona ma realną szansę na wygranie w wyborach prezydenckich.

— Przez okres prezydentury pozostaje na „garnusku” żony, która utrzymuje jego i siebie z handlu nieruchomościami. W samym tylko 2003 r. zarobiła ona z tego tytułu ćwierć miliona złotych. W tym czasie Kwaśniewski całą prezydencką pensję odłożył na koncie. Jego oszczędności w ostatnich pięciu latach wzrosły o 700 tys. zł.

— Nie wystrzegł się prywaty. Jego podobizna znalazła się na folderach

reklamowych firmy meblarskiej, której pracownikami byli krewni jego żony. Za tę wpadkę, bez mrugnienia okiem Kwaśniewski zdymisjonował swojego rzecznika prasowego.

— Pan prezydent zanafto dba o komfort wakacyjny swoich najbliższych. Na remont prezydenckiej rezydencji w Wiśle przeznaczył 22 mln zł. Jego każdorazowa wizyta w ośrodku „Mewa” w Juracie pociąga za sobą konieczność zamknięcia wód przybrzeżnych dla żeglarzy i rybaków.

Co nam po nim zostanie?

— Członkostwo w NATO i UE.

— Konstytucja, której projekt przygotowany został pod kierunkiem Kwaśniewskiego.

— Wyśrubowany rekord popularności, sięgający momentami prawie 80 procent głosów pozytywnie oceniających jego sposób sprawowania urzędu.

— Niejasności na styku biznesu i struktur państwowych.

— Brak reformy podatkowej, proponowanej przez rząd Buzka, którą Kwaśniewski zawetował za namową swojego ówczesnego doradcy, Marka Belki.

— Zawieszenie w pół drogi między USA a Unią Europejską w polityce zagranicznej.

Zdjęcia: Robert Kwiatek
Adam Warzawa
Maciej Kosyrcz/KFP

Za co go popieramy

2002 r.
Pierwszy rok rządów ekipy Millera jest dla Kwaśniewskiego okresem drastycznych wyrzeczeń kulinarnych. Traktat ateński (o wejściu Polski do UE) podpisuje smukły, niespełna 80-kilogramowy prezydent.

80 kg

ina i spadek poparcia dla lewicy tylko w tym stopniu odbierają Kwaśniewskiemu łga rusza w górę, do ok. 85 kg.

85 kg

2004 r.
— Przed komisją śledczą mogą zaśpiewać, a nawet zatańczyć - odgrażał się Kwaśniewski na początku roku. Przy jego obecnych (na oko) 90 kilogramach ten taniec mógłby nie wypaść zbyt efektywnie.

90 kg

maj 1997 - referendum, w którym większość głosujących poparła konstytucję forsowaną przez prezydenta

sierpień 1997 - publikacja artykułu „Wakacje z agentem”, zarzucającego Kwaśniewskiemu, że kontaktował się z rosyjskim szpiegiem Władimirem Auganowem. Konsekwencją publikacji był proces prezydenta z dziennikiem „Życie”, wygrany przez Kwaśniewskiego.

grudzień 1998 - Kwaśniewski próbuje (nieskutecznie) zawetować ustawę o Instytucji Pamięci Narodowej; Janusz Pałubicki nazywa go w związku z tym „prezydentem wszystkich ubeków”.

wiosna 1998 - wbrew sugestiom lewicy Kwaśniewski przychylił się do stanowiska rządu Jerzego Buzka i akceptuje przeniesienie wyborów samorządowych na jesień

luty 1999 - Kwaśniewski podpisuje dokumenty ratyfikujące polskie członkostwo w NATO, miesiąc później Polska zostaje członkiem sojuszu.

wrzesień 1999 - podczas uroczystości na cmentarzu pomordowanych oficerów polskich w Charkowie prezydent jest wyraźnie niedysponowany, oficjalnie tłumaczono to działaniem środków przeciwbólowych, jednak naoczni świadkowie twierdzą, że był pijany

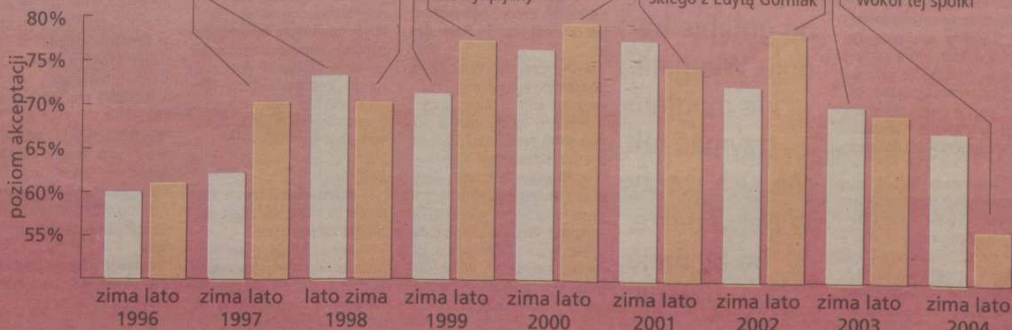
wrzesień 2000 - ujawniony zostaje film, na którym widać, jak Marek Siwiec, zachęcony przez Kwaśniewskiego, parodiuje Jana Pawła II

lipiec 2001 - w rocznicę zamordowania Żydów w Jedwabnem Kwaśniewski przeprosza „w imieniu tych Polaków, których sumienie jest poruszone tą zbrodnią”
jesień 2002 - pojawiają się (niepotwierdzone) plotki o romansie Kwaśniewskiego z Edytą Górniak

luty, marzec 2003 - komisja ds. afery Rywina rozpoczyna prace; spór prezydenta z Millerem, zakończony obietnicą przedterminowych wyborów parlamentarnych na wiosnę 2004

maj 2004 - wstąpienie Polski do Unii Europejskiej

wrzesień 2004 - komisja sejmowa ds. Orłenu rozpoczyna pracę; pojawiają się poszlaki mogące wskazywać na udział prezydenta w zakulisowych operacjach wokół tej spółki



Sułtan

Ludzie XXI wieku

Człowiek XXI wieku nie zawsze ma samochód, telewizor, żonę, dwoje dzieci, komputer i zna języki obce. Nie zawsze bierze udział w „wyścigu szczurów”, marzy o urlopie za granicą i śledzi zawirowania wokół afery Orlenu oraz sytuację polityczną na Białorusi. Różnimy się. Niektórzy z nas w innym tempie, niż większość, pokonują drogę zwaną życiem. Idą wolniej, albo szybciej. Omiatają wydeptane ścieżki. Oto ich codzienność.

Z Janem Pilarskim, 63-letnim pacjentem oddziału wewnętrznego Szpitala Wojewódzkiego w Gdańsku, rozmawia Dorota Abramowicz

- Wie pan, co to Internet?
- Nie.
- Komputer?
- Nie.
- Był pan kiedykolwiek w życiu w kinie?
- Nie.
- A do czego służy karta kredytowa?
- Nie wiem.
- Może pan płacić kartą na przykład w restauracji albo w sklepie...
- Płacę pieniędzmi. Jeśli je mam.
- Kiedy przed przyjazdem do szpitala ostatni raz pan się kąpał?
- Nie pamiętam. To musiało być lata temu. Tu zasłabłem w wannie...
- Napędził pan lekarzom strachu. Pacjent, u którego po wejściu do wanny z ciepłą wodą, staje serce... Ponoć woda spowodowała u pana reakcję szokową i nagły spadek ciśnienia. Reanimowali pana na podłodze w łazience...
- I uratowali. Później kąpałem się jeszcze kilka razy. Za każdym razem schodziła ze mnie skóra. Z pięć ich zeszło...
- Dermatolog stwierdził, że to objawy tzw. stopy waga-bundy. Owrzodzenie i świerzb na niemytej od lat skórze. A jednak mówią tutaj o panu - Sułtan...
- Pewnie przez to, co mi na głowę pielęgniarki założyły.
- Sułtan z Belwederu. Słyszałam, że ostatnie lata mieszkał pan w pałacu.
- Jakim pałacu? Belwederem nazywamy spalony dom przy ulicy Kościuszki w Pruszcze Gdańskim. Bez prądu, wody, ogrzewania. Kiedyś był tam lokal czy jakaś agencja o tej nazwie. Później schronili się w nim bezdomni. Początkowo mieszkalem w Belwederze sam, ale po kilku latach dołączyli współlokatorzy, którzy przynieśli ze sobą robactwo. Konkretnie wszy. Lekarzoby mnie to, gdyby nie jadt?

- O przywleczonych przez pana wszach krąży tu legendy. Ponoć załoga karetki pogotowia, która pana przywiozła, zagroziła, że szybko tu nie wróci. Insekty zaatakowały też panią doktor, która zakładała panu cewnik. To jednak mało istotne wobec faktu, że trafił tu pan w stanie skrajnego niedożywienia, anemii, wręcz umierający. Ile dni pan nie jadł?

- Nie liczyłem. Wcześniej, zanim się rozchorowałem, jadłem tylko chleb z wodą. I tak osłabłem. Za to tutaj, w szpitalu, mam same luksusy. Ciepła zupa, drugie danie na obiad, kompot. Sąsiedzi z sali częstują mnie, raczą konser-



Fot. Robert Kwiatek

Dokumenty, złożyłem u kowala w Pruszcze. Mówią na niego Gołębiarz, bo gołębie hoduje. Wie pani, nie mogłem trzymać tak cennych rzeczy w Belwederze, bo by mi je ukradli.

wami. Lekarki i pielęgniarki przyniosły mi ubrania, bo wszystko, co miałem, zostało w Belwederze. Tak dobrze to już mi od dawna nie było...
- Niech pan takich rzeczy nie opowiada. Wszyscy skarżą się na służbę zdrowia, biedę i brak leków w szpitalach.
- Jaka bieda? Tu jest wszystko!
- No dobrze, nie będziemy się kłócić. Proszę powiedzieć, jak doszedł pan do Belwederu.
- Normalnie. Wszedłem, popatrzyłem, że jest miejsce, znajomi wnieśli tapczan...
- Nie o to mi chodzi. Co pan robił przedtem? Zawsze był pan bezdomny?
- Skądże. Miałem dom, pracę, rodzinę. Najpierw paniński syn żony wyjechał do Australii, do babci. Potem zaprosił żonę. Pojechała i już nawet nie wiem, gdzie ona może być. Ja zostałem z młodszym synem. Gdy Jurek do-

stał mieszkanie po babci w Pruszcze, wygonił ojca...
- Pił pan?
- No, pod krawat nie wylewałem.
- A co z pracą?
- Łącznie pracowałem z 20 lat. Mam nawet wszystkie dokumenty, złożyłem je już w pewnym miejscu.
- W ZUS-ie?
- Nie, u kowala w Pruszcze. Mówią na niego Gołębiarz, bo gołębie hoduje. Wie pani, nie mogłem trzymać tak cennych rzeczy w Belwederze, bo by mi je ukradli. Tam człowiek nie może mieć niczego swojego na stałe. A kowal - jak poproszę - odda mi kopertę i zaczęte załatwiać swoje sprawy.
- Przemieszczał pan w Belwederze kilka lat. Skąd pieniądze na przeżycie?
- Nie kradłem, tylko zarabiałem. Komuś ogródek przekopałem, komuś węgiel pomogłem rozładować. I cał-

kiem nieźle mi się żyło. Sąsiedzi - dobrzy ludzie - wodę dali, bym się mógł ogolić i ręce umyć. Coś tam zjadłem...
- Nie oglądał pan telewizji, nie czytał gazet. Wie pan, co się na świecie dzieje? Kto rządzi Polską?
- Kto rządzi - nie wiem. Słyszałem o wojnie w Iraku, nasi chłopcy tam giną. A co się dzieje, to widzę. Te samochody ciągnące z giełdy w Pruszcze oglądałem co tydzień. Wóz za wozem. Mają ludzie pieniądze.
- Wróci pan do Belwederu?
- Wolałbym nie wracać, bo wszy mnie zjedzą. Ta doktor, która mi życie uratowała, obiecała znaleźć jakąś noclegownię albo i dom opieki. Tam będzie ciepło, czysto, jasno...
- Może zobaczy pan wreszcie jak wygląda komputer?
- Może i zobaczę.

Dziennik Bałtycki

z dostawą do domu - rano

sprawdź

0 800 15 00 26

Laureat plebiscytu KUPIEC ROKU 2002 i 2003

DOMAR-BYDGOSZCZ®

POLSKIE SKLEPY RTV-AGD-MEBLE

W DOMARZE TANIEJ



**BONY
TOWAROWE
GRATIS**

Regulamin promocji dostępny w salonach Domaru

20 RAT DOMARU



3x0

**wpłata: 0
odsetki: 0
prowizja: 0**

NIE POBIERAMY DODATKOWYCH OPŁAT

PROMOCJE NIE PODLEGAJĄ ŁĄCZENIU

DOMAR-BYDGOSZCZ®
POLSKIE SKLEPY RTV-AGD-MEBLE
www.domar.bydgoszcz.pl

**SALONY
RTV - AGD**

Starogard Gd.: ul. Hallera 19, tel. (0-58) 562-27-12
Kwidzyn: ul. Słowackiego 16, tel. (0-55) 261-37-88
Słupsk: pl. Zwycięstwa 11, tel. (0-59) 840-26-21

ZBIJAMY CENY ZAWODOWO!

Oferta ważna od 22.10 do 24.10.2004 r.*

FILETY Z MINTAJA MROŻONEGO LUZEM	8,99,-	7⁷⁵ kg
MAKRELA WĘDZONA 300/500	9,99,-	7⁹⁹ op. Skarbonka na konto 5%
ŁOPATKA WIEPRZOWA b/k, duża porcja	10,99,-	8⁹⁹ kg
POŁĘDWICA OD RZEŹNIKA, Dział Samoobsługi	19,99,-	16⁹⁹ kg
ZNICZ SZKLANY „LORD” 27 h palenia	1,29,-	0⁹⁹ szt. Skarbonka na konto 0,10
ZNICZ PLASTIKOWY „AMFORA MAŁA” 4 szt. 36 h palenia	9,99,-	7⁴⁹ kpl Skarbonka na konto 3%
CHRYZANTEMA DROBNOKWIATOWA w gazonie 30 cm	19,99,-	14⁹⁹ szt.
PŁYTY CDR HAWK 700/80/52X koperta	0,89,-	0⁵⁹ szt.
PIELUSZKI „HAPPY”, różne rodzaje	39,99,-	34⁹⁹ op. Skarbonka na konto 3,00
PROSZEK „VIZIR” 9 kg, biel, kolor	54,99,-	44⁹⁹ op. Skarbonka na konto 5,00
TRAPERY MŁODZIEŻOWE	29,99,-	24⁹⁹ para
KURTKA DZIECIĘCA	69,99,-	59⁹⁹ szt.
ODTWARZACZ DVD GRUNDIG	339,00,-	299⁰⁰ szt. Skarbonka na konto 50
TELEWIZOR SAMSUNG 21” CZ 21112, płaski kineskop	749,00,-	699⁰⁰ szt. Skarbonka na konto 50
TELEWIZOR LG 29” FB 50 RQ, płaski kineskop	1749,00,-	1699⁰⁰ szt. Skarbonka na konto 200
KINO DOMOWE ELTAX	1499,00,-	1399⁰⁰ szt. Skarbonka na konto 150



KLEMENTYNKI,
kraj pochodzenia: Hiszpania

~~3,99,-~~
24⁹
kg



CHRYZANTEMA
WIELKOKWIATOWA
w donicy 15 cm

Skarbonka na konto
1,00

~~6,99,-~~
5⁹⁹
szt.



KURTKA ZIMOWA
unisex, roz. S-XL

~~26,99,-~~
14⁹⁹
szt.



TELEWIZOR DAEWOO 29”,
płaski kineskop, wyłącznik czasowy

Skarbonka na konto
200
~~1399,00,-~~

1299⁰⁰
szt.

Książkowy bestseller Wojciecha Kuczoka „Gnój”
Nagroda NIKE 2004

nowość

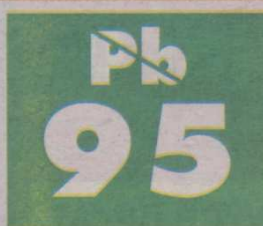
10⁹⁹
szt.

30%

wartości ceny
na konto
Skarbonka na:

KOŁDRY I PODUSZKI

W AUCHAN TANKUJESZ TANIEJ



Auchan

* oferta ważna do wyczerpania zapasów

Centrum Handlowe w Gdańsku, ul. Kartuska/Obwodnica

Moje miejsca

Gdy świat stał się kolorowy

Gdańszczanie, gdynianie, sopocianie... Urodzeni i wychowani tu, nad Zatoką Gdańską, niejednokrotnie ruszali w świat w poszukiwaniu sławy i fortuny. Wielu z nich się powiodło. Dziś są sławni, cenięni, podziwiani. Brylują w swoich Warsztatach, Paryżach, New Yorkach, ale w głębi serca przechowują obrazy trójmiejskich ulic, skwerów, plaż, lokali. Właśnie z myślą o nich opracowaliśmy nasz „Kwestionariusz nostalgiczny”. Dzięki niemu Czytelnicy „Rejsów” będą mogli towarzyszyć naszym bohaterom w podróży do krainy dzieciństwa. Dziś oprowadza nas po niej piosenkarka Irena Jarocka.

1. Na świat przyszedłem w Srebrnej Górze koło Kcyni... W starej chałupce moich dziadków. Nie chciałam przyjść na ten świat... Tam, u Mamy było tak ciepło i przyjemnie.

Gdy miałam roczek, rodzice postanowili wyprowadzić się do Gdańska. Zmieniłam miejsce zamieszkania dwa razy, aż trafiliśmy na ulicę Słoneczną w Gdańsku Oliwie. Było tam spokojnie, bezpiecznie i pełno ciekawych miejsc do zabawy. Pobliski las, rzeczka, a za nią, już trochę dalej, wspaniały ZOO.

2. Na pierwsze spacer rodzice zabierali mnie do pobliskiego lasu oraz do parku przy katedrze oliwskiej, czasami jeździliśmy do Gdańska, aby pospacerować po gdańskiej starówce.

3. Moje podwórko zawsze było pełne dzieciarni, miałam się z kim bawić. Było tam też kilka drzewek - mirabelki. Pamiętam jak objadaliśmy się, zanim dojrzały, a potem bolały nas brzuszki. Chłopcy byli większością na podwórku i okrutnie rozrabiali. Kiedyś graliśmy w palanta, ktoś rzucił w moją stronę spory patyk, który utknął mi tuż pod oknem... na szczęście nie milimetr wyżej. Dom nasz położony był przy lesie, więc mogliśmy spędzać tam większość czasu. Często zapuszczaliśmy się w leśną głuszę, aż daleko i błądziliśmy.

Las był naszym codziennym światem, odkrywaliśmy go każdego dnia inaczej, był częścią nas samych. Potem gdziekolwiek mieszkaliśmy na świecie, zawsze szukałam lasu podobnego do tego z okresu dzieciństwa.

4. Mama posyłała mnie do sklepu... na rogu Słonecznej i Liczmańskiego stała sobie budka, w której można było kupić prawie wszystko. Czasami trzeba było iść do centrum Oliwy (10 minut). Nie lubiłam tam chodzić, bo w sklepach były ogromne kolejki. Wolałam biegać po lesie niż wysłuchiwać utyskiwań ludzi.

5. Pierwszego dnia szkoły siedziałam z... nie pamiętam. Natomiast pamiętam naszą pierwszą nauczycielkę, młodszą i słodszą Helenę Niemcowską. W szkole miałam zawsze ogromne kompleksy, uciekałam od koleżanek, wo-

lałam stać cicho z boku i obserwować, co się dzieje. Byliśmy bardzo biedni, często nie starczało pieniędzy do końca miesiąca, trzeba było pożyczać od sąsiadów i to było dla mnie najbardziej upokarzające, gdy... trudno o tym pisać.

Nauczycielką, która zmieniła moje życie, była Pani Henryka Mogielnicka. To ona pierwsza starała się mnie zrozumieć i dawać mi w siebie. Dzięki niej polubiłam matematykę, a potem już posypały się dobre oceny z innych przedmiotów. Raptem świat zaczął być kolorowy, a ja nie byłam już „szarą myszką”.

6. Droga do szkoły prowadziła przez ulicę Podhalańską albo Liczmańskiego. Potem trzeba było przejść koło kościoła Cystersów i przy ulicy Polanki było V Liceum, do którego chodziłam od pierwszej klasy. W sumie nie było daleko do szkoły, jednak ten kawałek zajmował mi często sporo czasu, bo lubiłam podziwiać piękne stare kamienice, często myśląc o ludziach, którzy tam mieszkali i wyobrażając sobie, że ja tam mieszkam.

7. Górka na sanki: Na końcu ulicy Słonecznej była spora górka, którą zjeżdżało się na sankach, można było z rozpędu przejechać prawie całą ulicę, tylko trzeba było uważać na przejeżdżające samochody.

8. Na plażę jeździliśmy do Jelitkowa, najpierw tramwajem numer dwa do pętli, kawałek spacerkiem i już było morze. Później moi rodzice często jeździli tam na kawę do kawiarenki, którą wyjątkowo polubiłam.

9. Jak już zaczęłam odwiedzać kawiarnię, to najchętniej chodziłam do kawiarni w klubie Żak, Rudgo Kota w Gdańsku lub do Pająka w Sopocie. Lubiałam miejsca gdzie coś ciekawego się działo, np. w Żaku, koncerty, kabarety, wystawy, spotkania jazzowe. Był to mój ulubiony klub.

10. Na pierwszą randkę zabrał mnie do... Byliśmy z Marianem zbyt biedni, aby umawiać się w jakimś lokalu czy kinie, więc nasze randki to były spacer przy księżycu. Mieliśmy sobie tak dużo do powiedzenia.

ankietował: Dariusz Szreter



Lata 60. Z pierwszym mężem Marianem Zacharewiczem.



Pierwsza komunika. Lata 50.



Nie chciałam przyjść na ten świat... Tam, u Mamy było tak ciepło i przyjemnie.

Irena Jarocka

■ W połowie lat 60. występowała w gdańskich klubach studenckich Żak i Rudy Kot. Piosenką Seweryna Krajewskiego „Gondolierzy znad Wisły” zadebiutowała w 1967 na festiwalu w Opolu.

■ Zaraz po tym pierwszym sukcesie wyjechała na cztery lata do Paryża jako stypendystka PAGART. Dokończyła tam swoje umiejętności wokalne i sceniczne m. in. w Petit Conservatoire de la Chanson przy słynnej paryskiej Olympii.

■ Po powrocie do kraju stała się jedną z najpopularniejszych polskich piosenkarek lat 70. Jej największe przeboje to: „Wymyśliłam Cię”, „Nie wróć te lata”, „Kocha się raz”, „Motylem jestem”, „Odpływają kawiarenki”.

■ Występowała i zdobywała nagrody na licznych festiwalach. Współpracowała m. in. z zespołami Polanie, Czerwone Gitary i Budka Suflera.

■ Jako aktorka wystąpiła w filmie „Motylem jestem, czyli romans czterdziolatka” (reż. J. Gruza). W Teatrze Polskim w Waszyngtonie zagrała też w sztuce Sławomira Mrożka „Piękny widok”.

■ Od 1990 r. mieszka w USA. Obok koncertów dla Polonii ma też program dla Amerykanów, w którym śpiewa w ośmiu językach światowe standardy.

■ Właśnie skończyła nagrywanie płyty z piosenkami świątecznymi, która pojawi się przed Bożym Narodzeniem zarówno na rynku polskim, jak i amerykańskim.

Dlaczego oglądamy seriale?

Przyciągacze - Od

Z psychologiem społecznym, Wiesławem Baryłą, rozmawia Magdalena Andrzejczyk

- Czy widzów serialowych można włożyć do jakiejś szufladki, scharakteryzować ich wedle grupy wiekowej lub wykształcenia?

- Demografia niewiele tu pomaga. To czy ktoś jest telewidzem nie zależy bezpośrednio od wieku, płci, miejsca zamieszkania, wykształcenia, zawodu. To, co sprawia, że ludzie siedzą lub nie siedzą przed telewizorem, to liczba alternatywnych możliwości spędzenia wolnego czasu. Istnieje ogromna szansa, że przed małym ekranem będzie siedział ktoś, kto z różnych powodów ma niewiele możliwości spędzenia czasu wolnego w inny sposób.

- Wygląda na to, że nie my wybieramy seriale tylko one wybierają nas...

- Jest taka piękna i trochę leciwa teoria psychologiczna Kurta Lewina, którą można by streścić przysłowiem: Jak się nie ma co się lubi, to się lubi, co się ma. Najogólniej rzecz ujmując, koncepcja ta odpowiada na pytanie, dlaczego w życiu robimy to, co robimy. W myśl tej teorii nasze wybory tylko częściowo zależą od naszych preferencji i potrzeb, a w dużej mierze zależą od tego, co oferuje nam sytuacja, w której się znaleźliśmy. Te znaczące elementy sytuacji możemy sobie umownie nazwać „przyciągaczami” i „odpychaczami”. Są takie rzeczy w środowisku, które nas przyciągają i takie, które nas odpychają. A człowiek przez większość czasu zachowuje się trochę jak kulka w bilardzie. I to się zgadza. Rzeczywiście, najczęściej oglądanie telewizji nie ma cha-

rakteru przemysłowego wyboru, kiedy człowiek mówi „Tak, chcę! Będę oglądać”. Jest to jeden z przyjemnych elementów życia, z braku innych „przyciągaczy” i z nadmiaru innych „odpychaczy”.

- A co jest takiego

w serialach, że przyciągają nas regularnie przed telewizor i trzymają nas przed nim czasem przez kilka lat? Tele-

nowele szybko się nie kończą...

- Ludzie mają słabość do dobrych historii. Jak nie było telewizji, niezwykłą popularnością cieszyły się powieści w odcinkach. Każdy kolejny epizod był wydarzeniem, ludzie na to

czekali. To nie zjawisko jest nowe, tylko medium. Większość przyjemności, które czerpiemy z telewizji, kiedyś czerpaliliśmy z innych źródeł. A to z literatury, a to z „dziurki od klucza”, podglądania, plotkowania. Z tym, że te starsze sposoby, jak podglądanie, wiązały się z pewnym ryzykiem. A telewizja jest bezpieczna.

- Co musi posiadać historia, fabuła, żeby mogła stać się skutecznym „przyciągaczem”?

- Bohaterowie muszą być postaciami wyrazistymi, a motywy popychające ich do działania powinny być względnie mało skomplikowane. Tym, co ludzi przyciąga do telewizorów jest możliwość śledzenia motywacji bohaterów. Jeśli staje się ona niejasna, rwana, bohater okazuje się być trudno przewidywalny, nie sposób zrozumieć dlaczego zachowuje się w taki, a nie inny sposób, to widz tego nie kupi.

Co ciekawe, psychologia społeczna pokazuje, że ludzie w rzeczywistości zachowują się w sposób raczej nieprzewidywalny. Przewidywalność sytuacji w życiu jest wyjątkiem, nie regułą. W serialach jest na odwrót. I jeszcze jedno. Ostatnie badania wskazują na to, że istnieje obszar mózgu wyspecjalizowany tylko i wyłącznie w rozumieniu zachowań społecznych innych ludzi. I co zabawne, ten sam kawałek mózgu wydaje się odpowiadać za przygotowywanie własnych zachowań oraz za rozumienie samego siebie. Być może ludzie oglądają serialowych bohaterów, żeby sobie ten kawałek mózgu potrenować. Ludzie po prostu lubią wiedzieć, rozumieć siebie i rzeczywistość. A potem jeszcze o tym z kimś pogadać.

- No właśnie. Uwielbiamy rozmawiać o tym, co u Mostowiaków, fascynują nas losy bohaterów „Klanu”. Ale kiedy mamy przedyskutować problemy we własnej rodzinie, robi się ciężko.

- Bo to nie zwykle trud-

ne. Gdyby było łatwe, psychologowie nie mieliby nic do roboty. Nieco tylko upraszczając, można powiedzieć, że pomoc psychologiczna polega na stwarzaniu ludziom dobrych warunków do tego, aby mogli porozmawiać „po ludzku” o tym na czym im zależy, jakie są ich motywacje. I usłyszeć, na czym zależy osobie, z którą jest się w konflikcie albo na której nam zależy.

- Wróćmy do seriali. Prostota wymagana w tego typu historiach szczególnie widoczna jest w polskich produkcjach. Na przykład bardzo prosty bywa w nich podział ról damsko - męskich: matka - Polka i ojciec - głowa rodziny.

- Tragedią polskich seriali jest ich stereotypowość. Utrwalają stereotypowe role płciowe, zawodowe, przekonania o naturze świata i ludzi. I są takie nie bez powodu. Bo te stereotypy wzmagają naszą przyjemność oglądania, przez pewne uproszczenia łatwiej rozumiemy bohaterów. Proste historie, stereotypowi bohaterowie, wolny rozwój akcji bardzo zaangażowanego i uważnego widza znudziłyby w 3 minuty, ale z tego co wiem, ludzie raczej nie oglądają seriali z najwyższą uwagą, a w takich okolicznościach uproszczenia przyjemnie ułatwiają rozszyfrowywanie „zawilosci” akcji. Losy serialowych bohaterów są dla widzów wskazówką, co się w życiu liczy, co się sprawdza, jakie zachowania są skuteczne. Badania psychologiczne dowodzą, że samo tylko oglądanie działania kogoś innego prowadzi u widza do rzeczywistych zmian w rozumieniu samego siebie, swoich przyszłych wyborów. I prawdopodobne jest przejęcie tego, co się widziało u innych, szczególnie jeśli stali się dla nas ważni. Bo na przykład są do nas podobni. W pewien sposób prześiadamy tym, co oglądamy. Zresztą to słyhać w sposobie wypowiedziania się. Po tym, jakich wyrażeniach ktoś używa w mowie potocznej, można poznać, który serial ogląda. W podobnych momentach co serialowy bohater używamy tych samych powiedzonek.

- A jak wytłumaczyć popularność seriali zachodnich, które nijak się mają do naszej rzeczywistości? W końcu dużą popularnością cieszą się telenowele latynoamerykańskie czy amerykańskie taśmce w rodzaju „Mody na sukces”.

psychacze

- A to w ogóle ktoś ogląda?
- No oczywiście. „Moda na sukces” pojawiała się na polskich ekranach już blisko 2500 razy.

- Cóż, kiedyś można było to wytłumaczyć ciekawością innego, piękniejszego świata z Zachodu. A teraz została nam tylko przyjemność ze śledzenia losów bohaterów. Co będzie dalej? To niezwykle silna motywacja. Każdy kto zaczął kiedyś czytać książkę o godzinie 20, a skończył o 4 nad ranem, wie o czym mówię. Tylko, że

książkę możemy przeczytać ciurkiem, a serial powoli kapie nam elementy tej układanki. Te seriale są specyficznie robione, emocje bohaterów są skrajnie przerysowane, bohater może umierać przez kilka odcinków.

- A jak umrze, to może zawsze za 100 odcinków odżyć.

- No właśnie. To jest nieprawdopodobne, że widzowie kupują takie historie, czasami absolutnie absurdalne. Ale tacy już są, mają niezwykłą potrzebę cudu. Wszyscy chcielibyśmy, aby cuda się

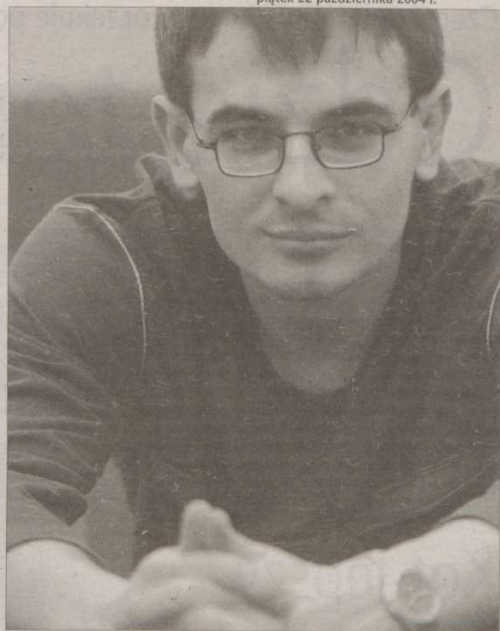
zdarzały. W trudnych chwilach tylko wiara w to, że cuda się zdarzają, pozwala w ogóle dalej żyć.

- Proszę zdradzić które seriale pan ogląda?

- Przykro mi. Ja ich w ogóle nie oglądam. Nie mogę. Ja widzę, że to jest grubą krechą rysowane. Więcej niż 3 minuty oglądania takiego serialu jest dla mnie nie do zniesienia. I wiem, że moi koledzy reagują podobnie. Trzeba by nas przywiązać do fotela i zmusić do oglądania - to jedyny sposób.

Wiesław Baryła: - To jest nieprawdopodobne, że widzowie kupują takie historie, czasami absolutnie absurdalne. Ale tacy już są, mają niezwykłą potrzebę cudu. Wszyscy chcielibyśmy, aby cuda się zdarzały.

Fot. Adam Warshawski



Najpopularniejsze seriale polskie tego roku

(średnia oglądalność 1 odcinka)

1. „M jak miłość”, TVP2, 10 667 mln widzów
2. „Na dobre i na złe”, TVP2, 10 035 mln widzów
3. „Klan”, TVP1, 7 880 mln widzów
4. „Plebanią”, TVP1, 7 862 mln widzów
5. „Złotopolscy”, TVP2, 6 484 mln widzów

dane uzyskane dzięki uprzejmości firmy AGB Polska

Przepis na smakowity serial

Dziesięć przykazań scenarzysty serialu, który pragnie pozyskać sympatię widzów.

Agnieszka Krakowiak, scenarzystka prowadzący serialu „Na dobre i na złe”

■ **Po pierwsze: zasada odwzajemnionej miłości.**

Chcemy założyć na miłość widzów, więc musimy dać im wiele swojej sympatii. Podczas pisania kolejnych scen należy myśleć o tym, że będą nas oglądali fajni, sympatyczni ludzie, poświęcający całą godzinę swojego cennego czasu. Jeżeli traktujemy ich jako przyjaciół, którym co tydzień składamy wizytę, scenariusz pisze się szybciej i lepiej. Jak list do przyjaciół.

■ **Po drugie: życie bohaterów.**

Traktować swoje postaci, jakby były żywymi ludźmi. Znać swoich bohaterów. Czas płynie, nasi bohaterowie nie są już tacy sami jak pięć lat temu. Wiele przeżyli, wiele się nauczyli. Każdy człowiek jest osobną opowieścią. Nie zapominać o postaciach drugo- i trzecioplanowych – pamiętać, że każda z nich ma swoje życie. Musimy wiedzieć o nich znacznie więcej niż o nich opowiadamy.

■ **Po trzecie: konsekwencja w rozwoju wydarzeń.**

Nie można kłaść historii tylko z tego, co atrakcyjne. Trzeba dawać atrakcje.

■ **Po czwarte: pamiętać o czarnych charakterach i wydarzeniach, które wywołują negatywne emocje.**

Z mieszanki pozytywno-negatywnej można wykrzesać więcej.

■ **Po piąte: nie nakładać szablonów.**

Mimo upływu czasu i odcinków starać się znajdować świeże rozwiązania.

■ **Po szóste: pamiętać, że nie ma problemów większych i mniejszych – są nasze i cudze.**

Jeżeli chcemy, żeby widz utożsamiał się z serialem, musimy poruszać „jego problemy”. Przedstawiać sprawy z bliska i zrozumiale.

■ **Po siódme: nie nudzić.**

Prowadzić akcję tak szybko, jak się da, ale pamiętać, że wszystko ma być czytelne, nawet po rosole i schabowym o szesnastej w niedzielę.

■ **Po ósme: nie lukrować łatwym morałem.**

Od czasu do czasu porwać się na bardziej ryzykowne rozwiązanie, które nie ma prawa spodobać się wszystkim.

■ **Po dziewiąte: jako scenarzysta nie spędzać całego życia przy biurku i komputerze.**

Im więcej życia w twórcy, tym więcej go w filmie.

■ **Po dziesiąte: dać ludziom to, na co czekają.**

Po długich, czasem bolesnych perypetiach doprowadzać do szczęśliwego, ale niegłupiego finału.

www.volkswagen.pl Infolinia: 0801 200 400 (opłata jak za jednostkę taryfikacyjną połączenia lokalnego)

Stać Cię.



Na przykład:

Polo.

Wpłata **16 508 zł.**
36 rat w wysokości **688 zł.**
Odsetki i prowizja **0 zł.**



Golf.

Wpłata **23 496 zł.**
36 rat w wysokości **979 zł.**
Odsetki i prowizja **0 zł.**



Touran.

Wpłata **30 376 zł.**
36 rat w wysokości **1 266 zł.**
Odsetki i prowizja **0 zł.**

Wpłacasz 40% ceny. Reszta w 36 ratach przez trzy lata bez odsetek i prowizji.

VOLKSWAGEN BANK POLSKA S.A.



Szczegóły oferty u autoryzowanych dealerów VW:

Gojos, Sopot, ul. Kasztanowa 4, tel. (058) 551 33 17, fax (058) 551 52 02

Groblewski, Gdańsk, ul. Jagiellońska 12a, tel. (058) 511 90 21, fax (058) 511 90 15

Czego potrzebuje i czego oczekuje polska młodzież

Gdzie ten bunt?

Chyba nie ma już niezgody na system. Z systemem nie trzeba się zaprzyjaźniać, można go nie lubić, ale należy go co najmniej tolerować. Ci, którzy negują go całkowicie, wypadają poza margines. Nie ma już kontestacji, natomiast bunt przejawia się często łamaniem prawa i schodzeniem „na drogę gangsterską”.

W naszym kraju pieniądź dopiero niedawno odzyskał prawdziwą wartość i młodzi ludzie uczą się żyć w świecie mamony. Tego jak funkcjonować w kapitalizmie, w krajach zachodniej Europy uczyły się całe pokolenia. My przechodzimy ten kurs w tempie błyskawicznym.

Młodzież nawet jeśli rozumie, że wmawiany jej kult posiadania, konsumpcji i kariery jest u nas fałszywy i wypaczony, to nie neguje go, lecz stara się w nim sensownie odnaleźć. Młodzi ludzie zdają sobie sprawę, że muszą już na etapie szkoły średniej wszystko precyzyjnie planować. Nawet jeśli nie chcą brać udziału w wyścigu szczurów, to wiedzą, że czy chcą tego czy nie, to czekają ich szczerze zawody w truchcie.

Naszych rozmówców, dwójkę gdańskich nastolatków poprosiliśmy o zdefiniowanie podstawowych haseł. Najbardziej cieszymy się z tego, że oboje stwierdzili, że pieniądze nie są najważniejsze.

Marcin Tymiński

Kot lepszy niż pieniądź

Kamil Kozłowski

- ma 19 lat.

Uczeń V klasy Technikum Łączności w Gdańsku.

Przyszłość

Oznacza planowanie.

Marzenia

Te najbliższe to studia. Żeby skończyć je nawet z wyróżnieniem.

Miłość

Tydzień temu zakończyłem najdłuższy związek mojego życia. Miłość to życie z tą jedyną. To rodzina, dzieci, kot i pies.

Seks

Jest różnica między seksem a kochaniem się. Najważniejsze, żeby spotkać odpowiednią osobę.

Nauka

Raczej nie można już sobie pozwolić na to, by za bardzo się lenić i nic nie robić. Wykształcenie wyższe należy dziś posiadać.

Kariera

Raczej rodzina i dom niż sukces za wszelką cenę. Chciałbym „żyć na swoim” i móc się samemu utrzymywać. Będę się cieszył jak udam mi się coś osiągnąć samemu. Na pewno w czasie studiów będę szukał pracy.

Pieniądź

Na razie potrafię zapewnić ich sobie tyle, ile potrzebuję. Utrzymują mnie jeszcze rodzice, staram się jednak pracować np. w weekendy, by kupić sobie to czego potrzebuję. Mogę się obejść bez wielu rzeczy, nie muszę wszystkiego mieć od razu. Nie chcę gonić za pieniędzmi, by mieć to, co niektórzy wmawiają nam, że musimy mieć. Wszystko w swoim czasie.

Władza

Kojarzy mi się z polityką.



Fot. Przemek Świdzki

Polityka

Staram się trzymać jak najdalej od wszystkiego, co pachnie polityką. Zupełnie mnie nie interesuje. Politycy zachowują się idiotycznie i śmiesznie. Publicznie dają wyraz jakimś własnym frustracjom, mają pretensje do siebie nie wiadomo o co. Wygląda to tak, jakby nic więcej ich nie interesowało. Muszę jednak przyznać, że dziś żyje się o wiele lepiej, choć nasi rodzice wciąż narzekają.

Polska i Europa

Wierzę, że będzie lepiej. Może to banalne, ale Europa oznacza przyszłość.

Miłość jest cudowna

Marta Groch

- ma 17 lat. Uczennica klasy III B

(objętej programem matury międzynarodowej) III Liceum Ogólnokształcącego im.

Bohaterów Westerplatte w Gdańsku.

Przyszłość

Jest dla mnie bardzo istotna. Jej planowanie pozwala mi dokładnie określić życiowe cele i priorytety.

Marzenia

Marzenia to niezwykle element mojego życia. Mam ich naprawdę bardzo dużo. Są nimi, między innymi: dostanie się na wybrane studia; praca, przede wszystkim dająca satysfakcję i nieustannie rozwijająca mnie samą - spróbowanie swoich sił za granicą, sprawdzenie własnej wiedzy i umiejętności; prawdziwa, cudowna miłość; wizyta w Wielkiej Brytanii, Irlandii i na Mauritiusie.

Miłość

Jedyne czego pragnę, to spotkanie na swojej drodze dobrego człowieka, przy którym poznałabym prawdziwy sens tego słowa; kogoś, kto udowodniłby mi, że miłość, w którą wierzę może istnieć w rzeczywistości pod piękną postacią, którą cechuje oddanie, wierność, zaufanie, szacunek; zapewnienie bezpieczeństwa, nieustające zainteresowanie i docenienie wartości partnera - obumierające współcześnie wartości.

Seks

Dzisiejszy świat przepełniony jest seksualnością. Nie daje nam o niej zapomnieć. Jednak mam dopiero siedemnaście lat i świadomość, że na wszystko w życiu przychodzi czas.

Nauka

Mój udział w programie międzynarodowej matury także związany jest z przyszłością. Chciałam uczyć się na najwyższym, światowym poziomie, biegle władać językiem angielskim, poznać nowych ludzi i rozwinąć swoje talenty. Wiem, że wiedza i doświadczenia zdobyte w tej klasie ułatwią mi życiowy start na wymarzonej drodze studiów, którym jest dziennikarstwo muzyczne. Wypłynęło ono z moich zainteresowań mediami i wielkiej pasji - muzyki.

Kariera

Oznacza dla mnie satysfakcję i zadowolenie z wykonywanej pracy, dążenie do wyznaczonych celów, zauważenie i docenienie przez innych, nieustanny rozwój. Chciałabym być dziennikarzem, ponieważ jest to zawód dający niezliczone możliwości. Pozwala codziennie być blisko ludzi, poznać ich problemy, potrzeby i oczekiwania. Wiąże się z ciągłym ruchem, a nie z nudą i monotonią. Dziennikarstwo muzyczne będzie dla mnie całkowitym zawodowym spełnieniem. Połączę pracę z tym, co kocham - z muzyką.

Pieniądź

Pieniądź są podstawą egzystencji, bez nich nie osiągnę postawionych sobie celów.



Fot. Robert Kwiatek

Jednak pamiętam, że pieniądze nie są najważniejsze.

Władza

Nie jestem osobą żądną władzy. Z koleżanką wygrałyśmy tegoroczne wybory do Parlamentu Uczniowskiego Topolówki. Kilka dni temu zostałam jego wiceprezydentem. Jednak wierzę, że tajemnicą naszego sukcesu była naturalność i chęć niesienia pomocy, wprowadzania korzystnych dla szkoły i uczniów zmian, a nie chęć objęcia władzy. To z pewnością nie był nasz priorytet.

Polityka

Jestem biernym obserwatorem życia politycznego. Obecna politykę przez wielkie P odbieram częściej z zażenowaniem niż z podziwem. Wierzę jednak, że może być ona uprawiana w sposób uczciwy i rzetelny.

Polska i Europa

Jesteśmy tam, gdzie zawsze byliśmy i być powinniśmy. Z jednej strony, przyda nam się trochę rygoru i porządku, z drugiej zaś strony, powinniśmy pielęgnować naszą kulturę i tradycję. Polacy to mądry naród. „Starzy” Europejczycy też mogą się od nas wiele nauczyć.

O młodziu w Radiu Plus

Rodzina najważniejsza

Nie szanują historii, nie mają ideałów, kierują się tylko chęcią zarobienia jak największych pieniędzy - takie opinie o młodziu słychać dzisiaj coraz częściej. Czy oddają rzeczywistość, czy są tylko fragmentem pesymistycznego scenariusza, który ma opisać dzisiejszą młodą Polskę? Jakże są prawdziwe oczekiwania i potrzeby młodych ludzi? Z tymi pytaniami musieli zmierzyć się goście Radia Plus i „Dziennika Bałtyckiego”: Jean Ward, anglistka z Uniwersytetu Gdańskiego, i Andrzej Myśliński, terapeuta.

- Rzeczywiście zdarza się, że od młodych ludzi bardzo trudno jest wydobyć odpowiedzi na pytania, w co wierzą, czym się kierują, kto jest dla nich autorytetem - mówił Andrzej Myśliński. - Młodzi ludzie są chętni, żeby coś robić, działać, ale jest niewiele osób, które potrafią ich do tego przekonać. Kiedy na spotkaniach pytam: ilu jest nauczycieli, do których możecie się zwrócić o pomoc, to okazuje



Debate w Radiu Plus. Od lewej Andrzej Myśliński, Marcin Żebrowski, Jean Ward i Iwona Demska.

Fot. Robert Kwiatk

się, że jest ich naprawdę niewiele.

- Kiedy przyjechałam do Polski, uczyłam w Szkole Głównej Handlowej w Warszawie - wspominała Jean Ward. - Był tam jeden, bardzo zdolny, młody człowiek. Mimo swojej wiedzy i znajomości kilku języków bardzo narzekał - większość jego kolegów miała już, dzięki znajomościom, załatwioną pracę. On musiał liczyć tylko na siebie. Dzisiaj wspaniale zarabia i ma rodzinę... Niestety, niedawno czytałam, że młodziu cały czas myśli jak ten student. Uważają, że jeśli nie mają „pleców”, to do niczego nie dojdą.

- Jednym z punktów naszej terapii jest właśnie wskazanie młodym ludziom, że mają swoją drogę, że mogą iść do przodu, że przed nimi stoją

określone perspektywy, że ich plany mogą się spełnić - dodał Andrzej Myśliński. - Staramy się, aby wydobyć ich z poczucia beznadziejności. Niestety, bardzo często takiemu stanowi ducha towarzyszą pierwsze próby sięgnięcia po narkotyki, alkohol... Mimo wszystko dla młodych ludzi cały czas największym pragnieniem pozostaje rodzina. Kiedy rozmawiam z moimi podopiecznymi albo z osobami w pogotowiu opiekuńczym, ten temat pojawia się bardzo często. Na pewno rodzina stanowi bardzo dużą wartość i cel dla młodych ludzi.

Fragmenty audycji z cyklu „Nadzieje i lęki XXI wieku” prowadzonej przez Iwonę Demską z Radia Plus i Marcina Żebrowskiego z „Dziennika Bałtyckiego”.

Czego człowiek się boi?

W najbliższą środę, 27 października, zapraszamy na kolejną audycję. Tym razem goście Radia Plus i „Dziennika Bałtyckiego” będą się zastanawiać nad lękami i nadziejami, jakie towarzyszą dzisiaj człowiekowi. Początek o godz. 22. Zapraszamy do słuchania Radia Plus.



R E K L A M A

MICKIEWICZA POD STRZECZY, SŁOWACKIEGO DO MATARNI!!!

Oczywiście!

Szeroka, zmodernizowana ulica Słowackiego biegnie wprost do Centrum Matarnia, zapewniając: łatwy dojazd, wygodne zakupy i komfortowy powrót!

Autobusy bezpłatne: linia 05 - z Gdyni-Redłowo (skm), linia 805 - sprzed dworca PKP Gdańsk Główny
Dodatkowo dojazd autobusami komunikacji miejskiej ZKM w Gdańsku linie: 110, 126, 157, 526, 646, B



Przepraszamy, to był żart

Wałęsa u Bondy

Gdańsk zrobił się modny w filmowym świecie. Kręcą u nas „Wróżby kumaka” i ponoć filmowcy są tak zachwyceni, że już wkrótce można spodziewać się kolejnych ekip z kamerami. Po prostu Hollywood nad Motławą. Czy jednak aby na pewno?

Klasy 01

- Dzień dobry, Ryszard Jasiński, Interfilm. Zamierzamy w przyszłym roku kręcić w Gdańsku kilka scen do nowych przygód agenta Jamesa Bondy. Chodzi nam o udział w nich pana prezydenta Lecha Wałęsy...

Instytut Lecha Wałęsy, męski głos:

- Za ile?

- No, zaskoczył mnie pan, trudno powiedzieć.

- A ile weźmie odtwórca głównej roli?

- Bondy gra Pierce Brosnan, to gwiazda, która pewnie zainkasuje 15, może 20 milionów dolarów. Z góry mówię, że pan prezydent tyle nie dostanie.

- A co miałby robić?

- Chodzi o epizod. Bond płynie motorówką przez Motławę, a tymczasem Długim Pobrzeżem przechadza się pan prezydent. Lech Wałęsa jest znany na całym świecie, więc to była-

by znakomita reklama i promocja dla filmu.

- Jasne, nie ma problemu, ale musimy ustalić wysokość honorarium, które ma być wpłacone na cele społeczne.

- A czy prezydent zgodziłby się zagrać większą rolę?

- Czemu nie, jest profesjonalistą.

- Tylko wtedy za większe honorarium?

- Tak, też na cele społeczne.

- Jestem przyjemnie zaskoczony, przekażę sprawę wyżej. Dziękuję za rozmowę.

Klasy 02

- Dzień dobry, ja w sprawie Bondy. Urzędniczka gdańskiego magistratu

- Jezu, kogo?

- Bondy, Jamesa Bondy. Ja dzwoniłem już kilka dni temu...

- Już kojarzę, chodzi o film?

- Tak, reprezentuję Interfilm, mamy zbadać możliwości kręcenia nowych przygód Bondy w Gdańsku.

- I chodziło o wynajęcie naszego magistratu?

- Dokładnie tak, bo scenariusz mówi, że agent Bondy wykrada tajne materiały z biura prezydenta.

- To niemożliwe.

- Dlaczego?

- Bo prezydent nie ma tajnych materiałów.

- Jak to?

- Wszystko jest jawne.

- Prezydent tak powiedział?

- Nie.

- To skąd pani wie.

- Wiem, a poza tym prezydent Gdańska nie może być czarnym charakterem, a tak chyba pan opowiadał koleżance.

- Nie do końca. Właściwie on sam jest uwięziony, a miastem rządzi jego sobowtór, który faktycznie jest na usługach białoruskiego wywiadu.

- Bond, sobowtór, jeszcze Białorus... Dużo tych dziwnych rzeczy.

- No, takie są filmy o Bondzie.

- Ja panu nie powiem ani tak, ani nie. Muszę zapoznać się ze scenariuszem.

Klasy 03

- Będziemy kręcić w Gdańsku przygody Jamesa Bondy. Pierce Brosnan, który go gra, będzie szalał czołgiem po ulicach Gdańska...

Pomorska policja, męski głos.

- O kurna, jak w „Goldeneye”.

- O, widzę, że rozmawiam ze znawcą.

- No jasne, wszystkie Bondy widziałem, ale i tak uważam, że najlepszy był Roger Moore.



Rys. Marek Wdźiękoński

- No, Brosnan też nie jest zły.

- Eeeee, a w czym ja mogę panu pomóc.

- Musimy mieć zezwolenie na jazdę czołgiem.

- Fakt, bo to poważne zakłócenia w ruchu drogowym. Ale boję się, że pan go nie dostanie. Mamy kiepski asfalt. On tego nie wytrzyma. Ale może pan spróbować.

- Spróbuję.

- A kto zagra dziewczynę Bondy.

- Eeee, chyba... jeszcze nie wiem.

- Nie szkodzi, i tak będzie niezła.

Może mnie pan z nią poznać, co?

Ryszard Janowski

PS Firma Interfilm powstała w mojej wyobraźni

R E K L A M A

Dziennik Bałtycki

z dostawą do domu - rano

sprawdź

0 800 15 00 26

najwięcej sportu z Pomorza

w poniedziałek

z Dziennikiem Bałtyckim

Sport

PROMOCJA

od **1.639,-**

sugerowana cena detaliczna

STIHL MS 230
poj. skok.: 40,2 cm³
moc: 2,0/2,7 kW/KM
prowadnica: 30 lub 35 cm

STIHL MS 250
poj. skok.: 45,4 cm³
moc: 2,3/3,1 kW/KM
prowadnica: 35 cm

w cenie pilarki

Andreas STIHL, Sady, ul. Poznańska 16, tel. 061 816 62 16

Sprzedaż, doradztwo oraz obsługę serwisową prowadzą wyłącznie Autoryzowani Dealerzy:

Chojnice - Składowa 9, tel. 397 29 76, Plac Niepodległości 3b, tel. 397 81 60; **Czersk** - Starogardzka 1, tel. 398 41 75; **Człuchów** - Szczecińska 16, tel. 832 42 95; **Elbląg** - Browarna 12, tel. 232 59 11, Rawska, tel. 236 75 45; **Gdańsk** - Kartuska 234a, tel. 306 37 41; Leczkowa 21, tel. 344 13 88, Polanki 74a, tel. 552 37 18, Potokowa 9a, tel. 348 55 99; **Gdynia** - Morska 122, tel. 663 44 70; **Grudziądz** - Piłsudskiego 88, tel. 462 28 15; **Kartuzy** - Kościuszki 4, tel. 681 47 37; **Kościerzyna** - Wojska Polskiego 1a, tel. 686 75 62; **Kwidzyn** - Drzymały 46, tel. 279 31 51; **Lębork** - Abrahama 7, tel. 863 14 25; **Miastko** - Dworcowa 22B, tel. 857 91 83; **Nowe n/Wisła** - Tczewska 16, tel. 33 27 713; **Nowy Dwór Gdański** - Pl. Wolności 5, tel. 648 28 11; **Pruszcz Gdański** - Grunwaldzka 62, tel. 682 18 47; **Sławno** - Chelmońskiego 12, tel. 810 46 49; **Słupsk** - Bałtycka 3, tel. 848 31 50, Grottera 17d, tel. 843 28 93, Przemysłowa 128, tel. 840 07 07; **Stara Kiszewa** - Kościarska, tel. 687 69 64; **Stargard Gdański** - Boh. Monte Cassino 14, tel. 561 13 50; **Świecie** - Zwirki i Wigury 2, tel. 331 11 91, Wojska Polskiego 129, tel. 331 11 91, Duży Rynek 10, tel. 562 11 51; **Tczew** - Przemysłowa, tel. 53 10 662; **Wejherowo** - Przemysłowa 3a, tel. 672 13 49, 672 14 75; **Żukowo** - Gdańska 43, tel. 681 74 72.

STIHL

Nr 1 na świecie

NOWE MIESZKANIA I APARTAMENTY

na sprzedaż



PUCK, ul. Hallera, 33-56 m.kw., od 2300 zł/m kw.
GDYNIA DEMPTOWO, ul. Skarbka, 78 m kw., 2200 zł/m kw.
GDYNIA CHWARZNO, ul. Afrodyty, 80 m kw., 2500 zł/m kw.

Informacje o sprzedaży: Puck, 058/673-16-26, Gdynia, 058/661-52-80
www.awal.com.pl



NADMORSKIE BIURO OBROTU NIERUCHOMOŚCIAMI
L.M. KRÓLAS
Licencja Państwowa Nr 873

Oferujemy: domy, pensjonaty, grunty z terenu Półwyspu Helskiego, Władysławowa, Jastrzębiej Góry, Pucka i okolic.

246882A

NOWY SPOSÓB NA ŁUSZCZYCĘ



Dotychczas jedną z popularniejszych metod walki z łuszczycą były sterydy, które choć działają szybko - tylko częściowo usuwają objawy choroby, a ponadto przy długotrwałym stosowaniu niekorzystnie wpływają nie tylko na skórę, ale na cały organizm. Często prowadzą do uzależnienia.

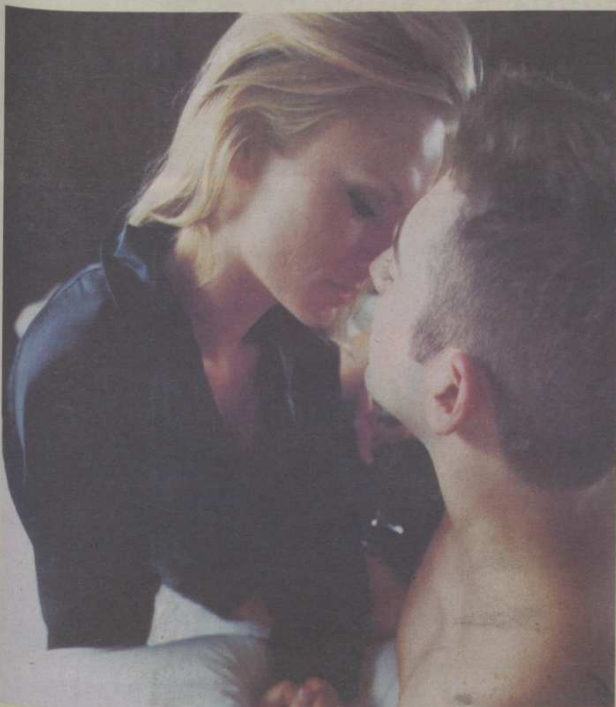
Najnowszy sposób walki z uciążliwą dolegliwością, jaką jest łuszczyca, opiera się na indywidualnym podejściu do leczenia i preparatach w skład, których wchodzi wiele naturalnych składników - między innymi z Morza Martwego. Taką metodę kilka lat temu opracowała Międzynarodowa Sieć Medyczna ON CLINIC - obecnie z powodzeniem jest ona stosowana także w polskich oddziałach. Terapia naturalnymi preparatami według zaleceń dermatologów - specjalistów z ON CLINIC daje znakomite rezultaty - liczna grupa pacjentów dostrzega znaczną poprawę wyglądu skóry zmienionej chorobowo już po dwóch tygodniach kuracji. Pacjenci są szczególnie zadowoleni z efektów leczenia skóry owłosionej głowy i paznokci. Ustąpienie objawów choroby to zdrowy wygląd i lepsze samopoczucie!

Przed kuracją



Po kuracji

HEMOROIDY - STARY PROBLEM NOWE METODY LECZENIA



Dopóki żylaki odbytu nie utrudniają codziennego życia, zwykle chorzy nie decydują się na leczenie. Kiedy zaś hemoroidy powiększają się, pojawia się ból i krwawienie, jedynym ratunkiem w błędnym przekonaniu większości jest operacja.

Zamiast do szpitala można jednak udać się do ON CLINIC, specjalistycznego oddziału medycznego międzynarodowej sieci. Lekarze proktolodzy zamiast skalpelem posługują się tu nowoczesnym sprzętem medycznym, dzięki któremu można pozbyć się guzków szybko i bezboleśnie, a zaraz po zabiegu wrócić do domu. Statystyki pokazują, iż w ciągu kilku lat po zabiegu ponad 90% pacjentów leczonych metodami stosowanymi przez ON CLINIC na całym świecie, nie miało żadnych dolegliwości czy nawrotów choroby.

Wykwalifikowani specjaliści, bezpieczeństwo i wygoda to podstawowe zalety terapii przeprowadzanej w ON CLINIC. To także oszczędność czasu - bezpośrednio po zabiegu nie ma wskazań do hospitalizacji czy przebywania na zwolnieniu lekarskim.

MĘŻCZYZNA NIEZADOWOLONY

Najnowsze badania wykazują, iż coraz większa liczba mężczyzn w Polsce, niezależnie od wieku, jest niezadowolona ze swojego życia seksualnego. Prawie połowa Polaków po pięćdziesiątce skarży się na problemy ze wzrodem, zaś jakoś swojej sprawności seksualnej chciałaby podnieść większość młodszych mężczyzn.

Międzynarodowa sieć medyczna ON CLINIC od lat specjalizuje się w rozwiązywaniu problemów związanych z zaburzeniami lub brakiem erekcji. Doświadczenie, wiedza i odpowiednio dobrane środki farmakologiczne pozwalają przywrócić sprawność seksualną niemal każdemu mężczyźnie bez względu na jego wiek (skuteczność metod ON CLINIC wynosi 98 proc.), umożliwiają także znaczne wydłużenie czasu trwania stosunku płciowego i poprawiają jego jakość.

ON CLINIC zapewnia dyskrecję oraz diagnostykę i opiekę wykwalifikowanych lekarzy urologów, którzy dobierają środki i metodę leczenia tak, by w jak najkrótszym czasie uzyskać jak najlepsze rezultaty.

ON CLINIC

- łuszczyca bez sterydów
- zaburzenia sprawności seksualnej mężczyzn
- hemoroidy bezoperacyjnie

Szczegółowe informacje dotyczące przedstawionych w artykułach metod leczenia uzyskać można w Międzynarodowym Centrum Medycznym

On Clinic codziennie w godz. 8.00 - 20.00, oraz w soboty w godz. 8.00 - 14.00

Gdynia, ul. Orłowska 61/3, tel. (58) 668 40 04

Warszawa, ul. Chałubińskiego 8, tel. (22) 830 04 09

Kraków, ul. Kapelanka 17, tel. (12) 266 54 80

Chorzów, ul. Truchana 2, tel. (32) 346 01 85

Godziny przyjęć: 12.00-20.00 (od poniedziałku do piątku)

MIĘDZYNARODOWE
CENTRUM
MEDYCZNE



ON CLINIC
CENTRUM MEDYCZNE

www.onclinic.pl



są różne sposoby,
aby znaleźć się
na wysokim szczeblu
proponujemy jeden
z najlepszych

Studia Podyplomowe

Zarządzanie Zasobami Ludzkimi

Wykłady i warsztaty obejmują następujące tematy:

- analiza potrzeb szkoleniowych
- kontroling personalny
- kultura organizacyjna
- negocjacje i mediacje
- organizacja pionu personalnego
- prawo pracy w praktyce
- rozwiązywanie konfliktów
- strategia personalna nowoczesnej organizacji
- techniki zarządzania zasobami ludzkimi
- ubezpieczenia społeczne i zdrowotne
- uwarunkowania prawno-ekonomiczne
- polityki personalnej organizacji
- wewnętrzne public relations

Zarządzanie i Przedsiębiorczość

Wykłady i warsztaty obejmują następujące tematy:

- organizacja i zarządzanie
- informatyczne systemy w zarządzaniu
- biznes plan
- zarządzanie personelem
- negocjacje w biznesie
- zarządzanie finansami firmy
- psychologia społeczna
- zarządzanie strategiczne
- marketing

Początek zajęć w listopadzie

Gdynia, ul. Kielecka 7, Rekrutacja /58/ 660 74 10, 660 74 32, e-mail: rekrutacja@wsaib.pl, www.wsaib.pl

**Przedsiębiorstwo
Robót Drogowych Sp. z o.o.**

84-100 Puck, ul. Orzeszkowej 7
tel./fax (0-58) 673 25 11

informuje

że zamierza sprzedać Ośrodek Wczasowy
we Władysławowie, ul. Drogowców 1.

Przedmiotem sprzedaży będzie prawo wieczystego użytkowania gruntów oraz własność budynków. Dopuszcza się zakup całości lub następujących części:

- 1) grunt o pow. 1891 m2 zabudowany budynkiem hotelowym dwukondygnacyjnym, podpiwniczonym o konstrukcji murowanej o pow. użytkowej 766 m2 - pokoje 3-osobowe z łazienkami.
Cena - 900 000 złotych
- 2) grunt o pow. 4000 m2 zabudowany
 - a) budynkiem dwukondygnacyjnym o pow. użytkowej 814 m2 z pokojami 3-5-osobowymi z łazienkami. Budynek murowany, nie podpiwniczony.
 - b) budynkiem dwukondygnacyjnym murowanym, podpiwniczonym o pow. użytkowej 1494 m2, w którym znajdują się: kuchnia, stołówka, zaplecze kuchenne i magazynowe, prysznice, pokoje bez łazienek. Piętro budynku w roku szkolnym dzierżawione (szkoła podstawowa)
Cena - 1 700 000 złotych.
- 3) grunt o pow. 9826 m2, zabudowany trzema budynkami drewnianymi, nie podpiwniczonymi o pow. użytkowej - 826,1 m2, w którym znajdują się:
 - a) pokoje wczasowe z łazienkami - łącznie 32 miejsca,
 - b) zaplecze pola namiotowego (prysznice, umywalnie, ubikacje, kuchnia)
 - c) sala do ćwiczeń i magazyn
 - d) sezonowy bar gastronomiczny
Cena - 700 000 złotych.
- 4) grunt o pow. 14 097 m2, zabudowany budynkiem murowanym nie podpiwniczonym o pow. użytkowej 84,1 m2, stanowiącym zaplecze pola namiotowego
Cena - 900 000 złotych.

Szczegółowe informacje można uzyskać w siedzibie Spółki lub telefonicznie (058) 673 25 11.

245916A

**PIERŚCIONKI
ZŁOTE**



LUXORO
Sklep jubilerski

w kompletach
z kolczykami
i zawieszkami

**NAJWIĘKSZY WYBÓR
W TRÓJMIEŚCIE!**

najwyższa jakość
24 miesiące gwarancji

www.aurum.home.pl

MANHATTAN
moje ulubione centrum

246631A

IC PKP INTERCITY

Super Bilety

kupuj
w pomarańczowych
kasach

36 zł
klasa 2

54 zł
klasa 1

...i jedź dowolnym krajowym pociągiem Ex, IC

Promocja obowiązuje do 11 grudnia 2004 r.
Sprzedaż najpóźniej 7 dni przed odjazdem
Pula Super Biletów -

aż 6 tysięcy na każdy dzień!

Szczegóły: www.intercity.pl, infolinia (22) 94-36

Rodzina z "PKP Intercity" ulga 33% - od 2 do 5 osób z dzieckiem

Bilet weekendowy 99 zł i jeździsz ile chcesz

Bilet abonamentowy 6 przejazd - gratis

245357A

Magia jesieni w salonach Hyundai



HYUNDAI Accent

- Opisy zmian gratis
- Finansowanie 0-100
- 24 PŁ. CENY
- Ubezpieczenie
- Klimatyzacja



HYUNDAI Elantra

- Opisy zmian gratis
- Finansowanie 0-100
- 24 PŁ. CENY
- Ubezpieczenie
- Klimatyzacja



HYUNDAI Sonata

- Opisy zmian gratis
- Finansowanie 0-100
- 24 PŁ. CENY
- Ubezpieczenie
- Klimatyzacja



HYUNDAI Tucson

- Opisy zmian gratis
- Finansowanie 0-100
- 24 PŁ. CENY
- Ubezpieczenie
- Klimatyzacja

Salon Margo Gdańsk, Nad J.arem 28
Gdańsk, Grunwaldzka 250 tel. 303-34-44
tel. 552-38-33

HYUNDAI
Zawsze tam, gdzie Ty

DOKĄD ZABIERZE CIĘ COLT?



NOWY COLT

Uniknij nudy dzięki precyzji i wdzięku Colta. Mitsubishi Colt oferuje pełną gamę silników do wyboru 1,1-litra, 1,3 litra, 1,5 litra, z których każdy dokonuje na drodze istnych cudów. Dokąd wybieracie się razem w pierwszą fantastyczną podróż?

Salon Margo Gdańsk, Nad J.arem 28
Gdańsk, Grunwaldzka 250 tel. 303-34-44
Gdynia, ul. Morska 244 tel. 552-38-33
tel. 663-33-33

COLT. NOWE MITSUBISHI | DRIVE ALIVE

MITSUBISHI
MOTORS

Zakład Bieliźniarski „KARO” Producent koszul męskich








W ofercie koszule męskie:

- **Wizytowe**
- **Sportowe**
- **Flanelowe**
- **Mundurowe**
- **Młodzieżowe**
- **Komunijne i dziecięce**

Najmodniejsze wzory,
cała gama kolorów,
koszule w każdym rozmiarze,
szyjemy koszule wizytowe
i mundurowe dla firm.

**Nowo otwarty SKŁEP FI RMOWY
(przy firmie)
- CENY PRODUCENTA
ul. Kosynierów 25, Rumia**

**Czynny pon.-piąt. 8-17
Sobota 8-13**

**www.zbkaro.com.pl
tel. 671-94-06**

* 245141A

Dostępny również z homologacją ciężarową

Multipla. Nowy Van Fiata

Dni otwarte
22 - 24
Październik
godz. 10 -18

**Zabawa
jakiej nie było !!!**



6 miejsc

**-22%
VAT**

SCHEWE

Warunki oferty dostępne w naszym salonie.

80-125 Gdańsk
ul. Kartuska 424
tel. 326-09-40

I jeszcze ...

Panda 4x4

Ostra jazda !!!

FIAT ubezpieczenia



**Raiffeisen
LEASING**

Fiat Bank Polska S.A.

Aparat fotograficzny uratował mu życie. Przynajmniej na tydzień

Śmierć w obiektywie



Tekst
**Marcin
Tymiński**

Aparatów jest dwa i pół tysiąca. Każdy z nich niemym okiem patrzy na gościa, który zaszedł do małego zakładu foto na gdańskiej ulicy Piwnej. Wśród dwóch i pół tysiąca szklanych oczu jest jedno, paskudnie pokaleczone.

Szklane oko, zamknięte w futerale i kiedyś ogrzewane piersią człowieka, nie widziało swojej śmierci od karabinowej kuli. Uratowało za to życie osobie, która okiem obiektywu zapamiętywała rzeczywistość. By odtworzyć historię śmierci aparatu i życia człowieka musimy cofnąć się aż do zimy 1945 roku.

Krew na śniegu

Sylwester roku 1944 w Prusach Wschodnich był jeszcze w miarę spokojny. Co prawda niektórzy przykładali uszy do ziemi, by wyczuć głu-

che bicie frontowych dział, gdyż ofensywa radziecka wkroczyła na te tereny już jesienią, póki co jednak sporego fragmentu tych ziem broniły co prawda okrażone, lecz silne i zaprawione w bojach jednostki. Niedługo po sylwestrowej nocy front ruszył.

Ofensywa prowadzona przez III Front Białoruski gen. Czerniachowskiego parła w kierunku Wystruci i Królewca. II Front Białoruski dowodzony przez gen. Rokossowskiego rozpoczął natarcie w kierunku Elbląga i Malborka.

Pod koniec stycznia radzieccy żołnierze zdobywali Allenstein, który na początku lutego stał się już polskim Olsztynem. Nad jednym z jezior pod miastem wraz ze swoimi żołnierzami bronił się młody oficer, nazwijmy go, Hans Otto.

Czerwonoarmista, widząc oficera Wehrmachtu, przyłożył się do strzału z pepeszy. Pierwsza kula trafiła Hansa prosto w serce. Druga w pachwinę. Dopiero po chwili oficer zdał sobie sprawę, że



Taka sama kula wystrzelona z radzieckiej pepeszy miała przebić serce niemieckiego oficera. Utkwiła w trzymanym na piersi aparacie Kodaka. Na zdjęciu Jerzy Lipiński.

Fot. Robert Kwiatek

żyje. Na piersi, w lewej górnej kieszeni munduru trzymał aparat fotograficzny.

Wypluty z pepeszy kawał mosiądzu przeorał stalową płytę aparatu i zatrzymał się dopiero na obiektywie, również wyrywając z niego kawał metalu. Hans Otto leżał na czerwonym śniegu i wśród wybuchów słuchał uderzeń serca tłukącego się pod roztrzaskanym aparatem. Gdy ucichła kanonada nad jeziorem pojawili się Mazurzy. Jeden z nich zabrał rannego do swojego domu. Dokładnie po siedmiu dniach przyjechał niemiecki patrol. Żołnierze zabrali ze sobą Hansa. Ten może patetycznie, a może zwyczajnie, po ludzku obiecał Mazurowi, że zapłaci mu i to dużo za ocalone życie. Ciężarówka Wehrmachtu zniknęła w brudnej bieli wojennej zimy. W mazurskiej chacie pozostał przestrelony aparat...

Jeden wśród tysięcy

Latem 2004 roku w małym zakładzie foto przy ul. Piwnej, gdzie na wchodzącego patrzy dwa i pół tysiąca oczu

R E K L A M A

met=pol MEBLE METALOWE

• SOCJALNE • BIUROWE • MAGAZYNOWE • WARSZTATOWE

• Szafy: odzieżowe, BHP, aktowe, kartotekowe, szkolne i pracownicze, narzędziowe

83-200 Starogard Gd., ul. Orlińskiego 6
tel./fax (058) 562-96-53, 775-15-15
e-mail: biuro@met-pol.pl, www.met-pol.pl

Firma NAVIMOR INVEST Sp. z o.o. zatrudnia:

- kierowników budów z uprawnieniami budownictwa hydrotechnicznego lub ogólnobudowlanego bez ograniczeń, min. 5 lat praktyki
- kafarzystów z uprawnieniami do obsługi młotów eksplozywnych i wibracyjnych z praktyką
- zbrojarzy-cieśli, betoniarzy z praktyką
- operatorów sprzętu ciężkiego
- kierowców kat. A, B, C, D, E

Tel. kontaktowy 524-34-59 lub 524-34-58
adres e-mail: techniczny@ni.idk.net

PRODUCENT

SCHWARZ

SKARSZEWY, Ul. Drogowców 4
tel. (58) 588 29 14, 560 09 14

OKNA i DRZWI PCV

REHAU

promocja na jesienne chłody

1435	1465	865
REHAU 766ZŁ	EK Profil 714ZŁ	REHAU 536ZŁ
1435	865	2435
REHAU 451ZŁ	EK Profil 425ZŁ	EK Profil 504ZŁ
1435		

www.schwarz.bizn.pl

Ceny zawierają: Okno, Parapet zewnętrzny i wewnętrzny, montaż, demontaż, obróbkę oraz VAT

Zarząd Krajowej Spółki Cukrowej SA z siedzibą w Toruniu przy ul. Kraszewskiego 40 działając w imieniu MINISTRA SKARBU PAŃSTWA

w związku z art. 8 i art. 11B ustawy z dnia 26 sierpnia 1994 r. o przekształceniach własnościowych w przemyśle cukrowniczym (Dz. U. Nr 98, poz. 473 ze zm.)

OGŁASZA

o przystąpieniu do nieodpłatnego zbywania należących do SKARBU PAŃSTWA akcji Krajowej Spółki Cukrowej SA uprawnionym plantatorom buraków cukrowych Cukrowni Nowy Staw z siedzibą w Nowym Stawie, połączonej z Krajową Spółką Cukrową SA, w trybie art. 492 § 1 pkt 1) k.s.h.

1. Wykaz plantatorów, którzy - zgodnie z art. 11 ust. 3 ustawy z dnia 26 sierpnia 1994 r. o przekształceniach własnościowych w przemyśle cukrowniczym - w miejsce uprawnień do nieodpłatnego nabycia akcji cukrowni uzyskanych na podstawie art. 8 wymienionej ustawy nabywają prawo do nieodpłatnego nabycia akcji Krajowej Spółki Cukrowej SA, jest wywieszona w siedzibie Oddziału Spółki Cukrownia Nowy Staw w Nowym Stawie.
2. Uprawnieni plantatorzy nabywają akcje nieodpłatnie w siedzibie Oddziału Cukrownia Nowy Staw, ul. Mickiewicza 16, 82-230 Nowy Staw, tel. (055) 647-80-52 w. 161

w terminie od 28 października 2004 r. do końca marca 2005 r.

Plantatorzy, którzy nie nabędą akcji w powyższym okresie, mają możliwość zawarcia umowy w dniach wyznaczonych dodatkowo w kwietniu i w maju 2005 r. lub w innym terminie ustalonym indywidualnie, listownie lub telefonicznie w Oddziale Cukrownia Nowy Staw.

3. Szczegółowy harmonogram udostępniania akcji wywieszony będzie na tablicy ogłoszeń w siedzibie Oddziału Cukrownia Nowy Staw. Informacje można uzyskać również listownie lub telefonicznie.
4. Przy podpisaniu umowy i odbiorze odcinka zbiorowego akcji wymagane jest okazanie dowodu osobistego z wpisanym numerem PESEL.
5. W przypadku braku możliwości osobistego stawiennictwa osoba uprawniona może wyznaczyć pełnomocnika do podpisania umowy, odbioru odcinka zbiorowego akcji oraz podpisania oświadczenia o zapoznaniu się z ograniczeniem wynikającym z art. 8 ust. 7 ustawy z dnia 26 sierpnia 1994 r. o przekształceniach własnościowych w przemyśle cukrowniczym (Dz. U. Nr 98, poz. 473 ze zm.), stanowiącym o trzyletnim zakazie zbywania akcji. Pełnomocnictwo musi mieć formę pisemną zgodną ze wzorem otrzymanym w Oddziale Cukrownia Nowy Staw, bądź być poświadczona notarialnie.

obiektywów, pojawiła się dwójka młodych ludzi. Wiedzieli, że zakład Jerzego Lipińskiego to równocześnie największe na świecie muzeum fotograficzne. Takie, gdzie oprócz zwykłych kieszonkowych, małoobrazkowych i zwojowych aparatów spotykają te, którym ręka fotografa nadała duszę i stworzyła historię. Jest w zbiorach pana Jerzego „Pentax”, którym sfotografowano niesionego w grudniu 1970 roku na dziażdżach człowieka, nazwanego później Jankiem Wiśniewskim. Jest i „Beirrette” Lecha Wałęsy i aparaty znanych gdańskich fotoreporterów.

Dwójka młodych ludzi położyła na ladzie stary, poranny karabinową kulą aparat.

Mówią fakty

Tak naprawdę nie wiemy, jak nazywał się oficer ranny pod Olsztynem. Na furtale zachowały się jedynie litery HAN... OTT... C.G. mogące wskazywać na personalia właściciela „Kodak Retina”, bo takiej marki jest aparat, wyprodukowany w roku 1935. Nosi numer seryjny 8950241. Jerzy Lipiński mówi, że w swoim czasie „Retina” była prawdziwym rarytasem. Aparatem ekskluzywnym i droгим. Raczej nie używanym przez osoby, które nie były zarówno entuzjastami fotografii, jak i nie miały od-

powiednio wypchanych portfeli.

Po wojnie Mazur opowiadał rodzinie, że ranny oficer cały czas powtarzał, że jest bogaty i że spłaci dług, że to sprawa honoru, oficerskiego honoru.

Urywany wątek

Mazur i oficer nigdy się już nie spotkali. Być może walczącemu w imię złej sprawy Niemcowi los odroczył tylko egzekucję i następna bolszewicka kula nie chybiła już serca. Być może ten, którego nazwaliśmy Hans Otto, dostał się do radzieckiej niewoli i do końca swych dni pokutował za wierną służbę zhu. Być może w dalekiej kopalni lub mroźnych syberyjskich tajgi umierał w poczuciu, że został mu do spłacenia jeszcze ten jeden dług, zaciągnięty nad mazurskim jeziorem w styczniu 1945 roku.

Jerzy Lipiński nie pamięta nazwisk młodych ludzi, którzy położyli na ladzie oficerskiego „Kodaka”. Nie pamięta nazwy podolsztyńskiego wsi, gdzie rozegrał się fragment historii życia niemieckiego oficera. Opowiedział nam tylko zasłyszana od młodych ludzi rodzinną opowieść.

W zbiorach pana Jerzego spoczął aparat, który 59 lat w mazurskim domu czekał, aż wróci po niego młody oficer i wsunie go do lewej górnej kieszeni szaro-zielonego munduru.

Marcin Tyminski

Czerwonoarmista, widząc oficera Wehrmachtu, przyłożył się do strzału z pepeszy. Pierwsza kula trafiła Hansa prosto w serce. Druga w pachwinę. Dopiero po chwili oficer zdał sobie sprawę, że żyje. Na piersi, w lewej górnej kieszeni munduru, trzymał aparat fotograficzny.

R E K L A M A



pożyczka
pakiet
w SKOK **24**

bez poręczyciela
do 10 000 PLN

12%
realizacja w 24 godziny! 3-36 miesięcy

symulowany plan spłaty pożyczki	
kwota pożyczki (w PLN)	wysokość raty (w PLN)
5 000	166,05
7 000	232,47
10 000	332,09

Opisane warunki finansowania dla kredytobiorcy w wieku 21-70 lat, zatrudnionego w Polsce, z stażem pracy powyżej 6 miesięcy. Wymagane jest posiadanie stałego adresu zamieszkania w Polsce. Wymagane jest posiadanie stałego adresu zamieszkania w Polsce. Wymagane jest posiadanie stałego adresu zamieszkania w Polsce.

ELBLĄG: ul. Czerwonego Krzyża 5, tel. (055) 237 00 34. **GDAŃSK:** AMG (punkt kasowy), ul. Dębinki 7, budynek nr 9, tel. (058) 344 68 32, ul. Rajka 1/5C, tel. (058) 346 21 54, ul. Wały Jagiellońskie 26/2, tel. (058) 301 53 23, 305 22 89, Trakt Św. Wojciecha 20, tel. (058) 300 42 91, ul. Strykowski 27, tel. (058) 320 14 92, ul. Grunwaldzka 26/2, tel. (058) 520 16 94, ul. Marynarki Polskiej 132, tel. (058) 344 30 09, ul. Gdańska 2, tel. (058) 343 04 64, 522 12 13, ul. Kołobrzewska 30, tel. (058) 511 70 88, ul. Grunwaldzka 75 (róg ul. Kołobrzewskiej), tel. (058) 524 31 25, Al. Jana Pawła II 6 H/2 (wejście od ul. Długiej) 303 - nowe osiedle INPRO, tel. (058) 512 97 93, 94, ul. Subistawa 27C/1, tel. (058) 554 15 53. **GDYNIA:** ul. Abrahama 48 A-C (róg ul. Władysława IV i Obr. Wybrzeża), tel. (058) 661 00 84, ul. Władysława IV 23/31 (naprzeciwko ZUS-u), tel. (058) 661 82 04, ul. Chyłowska 90A, tel. (058) 663 49 83, ul. Koperkiewa 2, tel. (058) 669 22 29, pl. Konstytucji 1, tel. (058) 628 36 88, ul. Celnia 5, tel. (058) 621 59 59, ul. Boh. Starowiejskiej 6, tel. (058) 668 92 10, ul. Czesłowska 3 (oddział znajduje się poza terenem Stoczni), tel. (058) 627 78 90. **KARTUZY:** ul. Dworcowa 5, tel. (058) 685 30 07. **KOŚCIERZYNA:** ul. Kościelna 3, tel. (058) 662 37 27. **SOPOŁ:** ul. Władysława IV 22, tel. (058) 550 97 90, ul. Kościelna 12, tel. (058) 555 19 71. **STAROGARD GDAŃSKI:** ul. Wodna 3, tel. (058) 562 07 31, ul. Kopernika 12, tel. (058) 775 04 33, 775 04 43. **TCZEW:** al. Zwycięstwa 13/5, tel. (058) 531 13 64. **WEJHEROWO:** ul. Raczkina 9, tel. (058) 677 57 07, 677 34 42.

www.skokstatczek.pl Infolinia: 0-801 600 100 (koszt połączenia: 0,35 zł brutto/min) lub (058) 668 94 00

248223A

Pomysły humanisty

Janina Wiczerska
Hodowla rekinów



Wtorkowa „Rzeczpospolita” uderzyła na alarm: TVP wpuszcza reklamę między lekcję angielskiego dla dzieci a Wieczorynkę. Atakowanie dzieci reklamami w ogóle jest świństwem, a wytykanie promocji chipsów w dobranockę świństwem podwójnym. Ale autorzy „Rzeczpospolitej” nie zauważyli i świństwa do kwadratu: treści niektórych reklam. Otóż reklamiarzom nie wystarczy już obraz szczęśliwej rodziny zjadającej się czymś tam, apelują do lakomstwa i zawiści. Bohaterowie reklam i podjadają w tajemnicy przed bliskimi, i wyjadają z lodówki cymes, które miały być dla wszystkich. Przesłanie - ów cymes jest tak świetny, że ma być tylko dla mnie. Mnie, co?

W programach przyrodniczych królują żerujące drapieżniki, które sankcjonują prawo dżungli. To prawo chylkiem, boczkiem, wpycha się i do teleturmiejów i reality-show. Parę lat temu w „Milionerach” można jeszcze było podziwiać refleks, przemysłową strategię, wiedzę jednych uczestników bądź wydzierać na ignorancję i kiepską formę psychiczną innych. Dziś, na przykład w programie „Najlepsze ogniwo” pytania sypią się jak z karabinu maszynowego, szybko i bezlitośnie, ale plutonem egzekucyjnym są sami uczestnicy, którzy po każdej rundzie ostrzeżliwiają jednego ze współgraczy. I to niekoniecznie owo „najlepsze ogniwo” - czasem tego, kogo (jak w niesławnej pamięci Big Brothera) zwyciężajnie nie lubią, czasem groźnego konkurenta. Reality-show „Dla ciebie wszystko” przywodzi na myśl „Rękawiczkę” Schillera, tylko, że tam wyrwawszy rzeźbiony przedmiot spodziędzy lwów i lampartów „rycerz jej w oczy rękawiczkę rzucił, i poszedł, i więcej nie wrócił”. Program powinien nazywać się „Dla pieniędzy wszystko”, bo przypomina film „Niemoralna propozycja”, gdzie Robert Redford stawia kochające się małżeństwo w sytuacji bez dobrego wyjścia.

Reklamy (i gry o pieniądze) nie hodują tylko biernych konsumentów, jak pisał komentator „Rzeczpospolitej”. Hodują rekiny, na wzór i podobieństwo firm marketingowych.

PRZEBIERAJ W PROMOCJI!



TYLKO W GERMANOS!
Kupon RESERVED w prezencie!*

GERMANOS
connecting you with technology

MOTOROLA

MOTOROLA C650
z wbudowanym
aparatem cyfrowym
od 1 zł z VAT

GDAŃSK: ul. Podwale Staromiejskie 109/112, tel.: 0-58 301 66 98, CARREFOUR, ul. F. Schuberta 102 A, tel.: 0-58 763 58 75, **GDYNIA:** ul. Starowiejska 22, tel.: 0-58 661 75 56, ul. Świętojańska 14, tel.: 0-58 620 30 59, ul. Świętojańska 74, tel.: 0-58 661 51 54, **WITAWA:** ul. 0-58 624 37 10, **KOŚCIERZYNA:** Rynek 2, tel.: 0-58 686 32 45, **SŁUPSK:** ul. Nowobramska 1, tel.: 0-59 840 21 68, ul. Wojska Polskiego 26, tel.: 0-59 840 02 10, **REAL:** ul. Szczecińska 6, tel.: 0-59 841 55 33, **TCZEW:** ECHO, ul. Kwiatowa 4, tel.: 0-58 533 80 00.

*Przy zakupie Motorola C650 z aktywacją. Szczegółowy cennik i regulamin promocji dostępny w punktach sprzedaży sieci Era i Germanos.

era
MOŻESZ WIECIEJ

Warto znać łacinę

Władca pierścieni



Audi „Alpensieger” z roku 1912.



August Horch (1868-1951)

VOM SCHMIEDELEHRLING ZUM
AUTOINDUSTRIELLENEHRENBÜRGER
DER
GEMEINDE WINNINGEN

Najstarszy Horch znajdujący się w muzeum Augusta Horcha w Zwickau.

Tekst
Marek
Ponikowski

Podobno było tak: w czerwcu 1909 roku, po wielkiej awanturze z akcjonariuszami, znakomity niemiecki konstruktor i producent samochodów, August Horch musiał zrezygnować z kierowania noszącą jego nazwisko fabryką w saksońskim Zwickau. W ciągu zaledwie kilku tygodni stworzył w tymże Zwickau nową firmę - „August Horch Automobilwerke GmbH”, co było jawną prowokacją wobec byłych współpracowników.

Sąd orzeka, że prawa do marki zachowali właściciele „A. Horch & Co”. W mieszkaniu jednego z kolegów Horch z gronem przyjaciół zastanawia się nad wyborem nazwy dla samochodów, które zamierzają produkować w nowej fabryce.

Spór jest coraz gorętszy. - Wysłuchajcie także drugiej strony! - woła w pewnej chwili jeden z dyskutantów. - Audiatur et altera pars! - odpowiada z sąsiedniego pokoju synek gospodarza, słęczący właśnie nad podręcznikiem łaciny. Olsnienie. Przeciez „Horch” i „Audi” - to synonimy! Po łacinie i niemiecku znaczy to: słuchaj!

Zły charakter

Pierwsze auto noszące markę Audi opuszcza fabrykę w roku 1910. Nosi oznaczenie AU/22. Ma czterocylindrowy silnik o pojemności 2612 cm sześć. i mocy 22 koni mechanicznych. Na reklamujących je plakatach słowo „Audi” wkomponowano w wielkie ucho.

August Horch jako syn kowala z miasta Winnigen nad Mozela, od dzieciństwa obcował z obróbką metali.

Ukończył szkołę inżynierską, potem pracował w odlewni w Rostocku i w stoczni rzecznej w Lipsku, gdzie m.in. projektował silniki do kutrów torpedowych. W roku 1896 po raz pierwszy ujrzał na ulicy samochód - był to Benz Velo - i od tej chwili wiedział już, czym chce się zajmować. Napisał do Karla Benz'a prośbę o przyjęcie do pracy - i wkrótce dostał uprzejmy list z zaproszeniem do Mannheim. Po trzech latach spędzonych pod skrzydłami „Papy Benz'a” postanowił się usamodzielnąć.

W 1900 roku pierwszy samochód projektu Horcha wyjeżdża z zatrudniającej jedenastu pracowników fabryczki w Ehrendfelde pod Kolonią. Wkrótce produkcja zostaje przeniesiona do Reichenbach, a potem - równo sto lat temu! - do Zwickau w Saksonii. Inżynier Horch daje się poznać jako uzdolniony konstruktor i rzutki menedżer. Buduje samochody nie tylko solidne i luksusowe, ale i awangardowe pod względem konstrukcyjnym. Fabryka rozkwita, lecz pomysły apodyktycznego i aroganckiego dyrektora drażnią akcjonariuszy.

Gdy Horch zaczyna snuć fantastyczne, zdawałoby się, projekty budowy samochodu z nadwoziem samonośnym - rada nadzorcza pozabawia go stanowiska.

Narodziny Auto Union

Autka produkowane pod marką Audi noszą to samo znamię talentu konstruktorskiego Horcha. Model C 14/35 z roku 1911 z 35-konnym silnikiem o pojemności 3,5 litra zyskuje szczególne powodzenie dzięki zwycięstwom w Pucharze Alp i przechodzi do historii pod przydomkiem „Alpensieger” - Pogromca Alp.

Po I wojnie światowej Horch zaczął działać w najrozmaitszych gremiach zrzeszających producentów branży motoryzacyjnej i stopniowo coraz mniej uwagi poświęcał swej fabryce. Mimo to firma prosperowała całkiem nieźle. Jej specjalnością stały się duże i mocne samochody z czter- i sześciocylindrowymi silnikami o znacznej pojemności. Gdy w 1928 roku Audiwerke GmbH kupuje właściciel firmy DKW Jorgen Shafte Rasmussen, w gamie produkcyjnej pojawiają się też auta z silnikami ośmiocylindrowymi, których wytwórnę kupiono w USA. Horch nie kieruje już w tym czasie firmą, zasiada tylko w jej radzie nadzorczej.

Ale los znów szykuje mu niespodziankę. W latach wielkiego kryzysu firmy DKW, Audi, Wanderer i Horch tracą samodzielność. Łączą się w Auto Union, który za swój emblemat przyjmuje cztery połączone pierścienie. Jako członek rady nadzorczej Auto Union August Horch po raz pierwszy od 23 lat przekracza bramę noszącej ciągle jego imię fabryki w Zwickau, a wkrótce zostaje jej dyrektorem.

Audi - reaktywacja

W okresie rządów nazistowskich Horch nadal działał w organizacjach przemysłowych. W roku 1942 zajął fotel wiceprzewodniczącego rady nadzorczej koncernu Auto Union - i to mimo że nigdy nie wstąpił do NSDAP. To uchroniło go od sądu w okresie powojennym. Zmarł w 1951 roku w swej posiadłości w Bawarii.

A co z firmą Audi? Zakłady w Zwickau znalazły się po wojnie w sowieckiej strefie okupacyjnej, zaś cztery złączone pierścienie wraz z emblematem DKW

pojawiały się na samochodach z silnikami dwusuwowymi produkowanych na Zachodzie - w bawarskim Ingolstadt. W roku 1958 fabrykę przejął Daimler-Benz. Pod jego zarządem nowy model DKW został wyposażony w znakomity, czterocylindrowy silnik czterosuwowy o pojemności 1,5 litra i mocy 72 KM. Ko-

lejnym właścicielem fabryki w Ingolstadt (i wszystkich czterech znaków firmowych dawnego Auto Union) został w 1964 roku koncern Volkswagen, którego szefowie podjęli w rok później decyzję o wznowieniu ciągle cieszącej się w Niemczech dobrą pamięcią marki Audi. Z perspektywy lat widać, że to właśnie przejęcie zakła-

dów w Ingolstadt oraz kupno w 1970 roku fabryki NSU w Neckarsulm z ich kadrami konstruktorską i gotowymi już nowymi modelami uratowało Volkswagena. A cztery pierścienie na masce samochodów Audi są dziś wręcz synonimem nowoczesności i jakości.

Zdjęcia: Archiwum

R E K L A M A



GDAŃSKI KLUB BIZNESU

Gdański Klub Biznesu wynajmie

pomieszczenia

w odrestaurowanym budynku siedziby Klubu
z przeznaczeniem

na ekskluzywną, stylową restaurację

Położona w kameralnym otoczeniu secesyjna willa, wpisana w 1981 r. do rejestru zabytków pod nr 840, znajduje się w reprezentacyjnym miejscu Gdańska, w sąsiedztwie konsulatów i kortów tenisowych, Opery Bałtyckiej, Politechniki Gdańskiej i Radia Gdańsk, a także w pobliżu głównej arterii komunikacyjnej Trójmiasta.

Dogodny dojazd zarówno z centrum, jak i pozostałych rejonów trójmiejskiej aglomeracji.

Powierzchnia odrestaurowanego parteru wynosi 210 m kw.

Piwnice do adaptacji na kuchnię i zaplecze - 200 m kw.

Adres:
Gdański Klub Biznesu
ul. Uphagena 23,
80-237 Gdańsk

tel.: (0-58) 763 08 09
tel./fax: (0-58) 763 08 10
tel.kom.: +48 604 080 640

Czytaj i opowiadaj innym Zaginiona

W tej opowieści występują: pani, powiedzmy, Aniela, Jasnowidz, policja i system odprowadzania ścieków w pewnej kaszubskiej wsi. Rzecz działa się na począt-

ku lat 90.

Pewnego zimowego dnia, podczas zameci dom opuściła Aniela, żona i matka kilkorga dorosłych dzieci. Wyszła w kapciach, zapadła się jak kamień w wodę.

Mijały miesiące, nadeszła wiosna. Tajemnica Anieli intrygowała wszystkich. Policja prowadziła intensywne śledztwo, sprawą zainteresowali się dziennikarze. Po kolejnym artykule na temat zaginionej pojawił się w redakcji Jasnowidz. Wyjął mapę Kaszub, zdjęcie Anieli i po chwili rzekł grobowym głosem: - Nie żyje. Zamordował ją mąż i utopił w szambie. Gdzieś tu... - i wskazał na wieś, w której mieszkała Aniela.

Dziennikarze wyruszyli w teren. Długo przekonywali komendanta policji, by sprawdził szamba.

- No cóż - stwierdził wreszcie komendant. - Mam zeznania świadków, że mąż pił i znęcał się nad Aniela. Może rzeczywiście ją zabił...

Kilka dni później na koszt policji, ku zadowoleniu wszystkich mieszkańców, opróżniono szamba w całej wsi. Trochę śmierdziało, ale zwłok nie znaleziono.

Latem, prawie pół roku po zaginięciu kobiety, wybuchła bomba - Aniela się znalazła! Cała i zdrowa w tych samych kapciach wyszła z domu... po drugiej stronie ulicy. Okazało się, że długie miesiące spędziła na strychu u sąsiada.

Wies jeszcze długo trzęsła się od plotek. Nikt jednak nie podziękował ani policji, ani Jasnowidzowi, ani tym bardziej dziennikarzom za bezpłatny wywóz ścieków. Ot, ludzka wdzięczność...

Dorota Abramowicz



Rys. Marek Wdługowski

Czujność nie popłaca

Na wojskowym osiedlu ciężkie noce stanu wojennego znosiło się jakby łatwiej. Przyzwyczajonym do wojskowego drylu rodzinom mundurowych nie dokuczała aż tak godzina milicyjna, łatwiej było też wszystko dostać lub załatwić. Nawet w wojskowo-milicyjnych patrolach zauważało się znajome twarze. Poza tym, większość mieszkańców była prawidłowo uświadomiona - wiedzieli, że władza wie, co robi.

Szczególnie uświadomiona była pani Zawada. Wdowa po pułkowniku. Lubiła wiedzieć, co się dzieje u sąsiadów, podsłuchiwanie było dla niej czynnością równie naturalną, co w tamtym czasie stanie w kolejkach.

Piętro niżej pod Zawadą mieszkał major Galus. Lubił wypić więcej niż inni wojskowi. Pił jednak zawsze na wesoło, a że głowę miał słabą, nie raz i nie dwa małżonka taszczyła go do domu, czemu bacznie przyglądała się pani Zawada.

Pewnej marcowej nocy roku 1982 major Galus wracał z oficerskiego kasyna. Był to akurat dzień wypłaty. Gdy żona majora zobaczyła, w jakim stanie wrócił do domu, od razu zabrała się za pranie zielonej, służbowej koszuli mał-

żonka. Nie zauważyła, że w koszuli była wypłata.

Po praniu, obok garderoby na linkach w łazience, wisiało kilkadziesiąt banknotów.

Zawada postanowiła sprawdzić, co słychać u sąsiadów. Wprosiła się na wizytę, a w czasie lustrowania mieszkania nie mogła nie zauważyć wiszących w łazience „bileto” Narodowego Banku Polskiego, jak oficjalnie nazywało się wówczas pieniądze.

- Wie pani, czasy są ciężkie, to z mężem trochę drukujemy z tego wojska to nie idzie wyżyć - żona majora z kamienną twarzą postanowiła zakpić z sąsiadki.

Ta jednak żartu nie zrozumiała. 15 minut później w Galusów była rewizja w związku z doniesieniem o fałszowaniu pieniędzy. Galusowie jednak szybko wytumaczyli się z zarzutów. O wiele dłużej musieli tłumaczyć się z cudzą sąsiadka Zawada. Milicjanci poszli też do niej i... znaleźli nielegalną bimbrownie w spiżarni obok kuchni. Na nic poszły donosielskie zasługi. Sąd uznał, że społeczeństwo należało uzdrowić ze szkodliwych elementów. Pani Zawada z więzienia wyszła dopiero po roku.

Marcin Tymiński

Personalia bohaterów zostały zmienione.



Rys. Marek Wdługowski

R E K L A M A

Zarząd Krajowej Spółki Cukrowej SA z siedzibą w Toruniu przy ul. Kraszewskiego 40 działając w imieniu MINISTRA SKARBU PAŃSTWA

W związku z art. 8 i art. 11b ustawy z dnia 26 sierpnia 1994 roku o przekształceniach własnościowych w przemyśle cukrowniczym (Dz.U. Nr 98, poz. 473 ze zm.)

OGŁASZA

o przystąpieniu do nieodpłatnego zbywania należących do SKARBPAŃSTWA akcji Krajowej Spółki Cukrowej SA uprawnionych plantatorów buraków cukrowych Cukrowni Malbork SA z siedzibą w Malborku, połączonej z Krajową Spółką Cukrową SA, w trybie art. 492 § 1 pkt 1) k.s.h.

1. Wykaz plantatorów, którzy - zgodnie z art. 11 b ust. 3 ustawy z dnia 26 sierpnia 1994 roku o przekształceniach własnościowych w przemyśle cukrowniczym, w miejsce uprawnień do nieodpłatnego nabycia akcji cukrowni uzyskanych na podstawie art. 8 wymienionej ustawy nabywają prawo do nieodpłatnego nabycia akcji Krajowej Spółki Cukrowej SA, jest wywieszona w siedzibie Oddziału Spółki Cukrownia Malbork w Malborku.

2. Uprawnieni plantatorzy nabywają akcje nieodpłatnie w siedzibie Oddziału Cukrownia Malbork, ul. Reymonta 16/17, 82-200 Malbork, tel. (055) 647-05-64

w terminie od 28 października 2004 roku do końca marca 2005 roku.

Plantatorzy, którzy nie nabydą akcji w powyższym okresie, mają możliwość zawarcia umowy w dniach wyznaczonych dodatkowo w kwietniu i w maju 2005 roku, lub w innym terminie ustalonym indywidualnie, listownie lub telefonicznie w Oddziale Cukrownia Malbork.

3. Szczegółowy harmonogram udostępniania akcji wywieszony będzie na tablicy ogłoszeń w siedzibie Oddziału Cukrownia Malbork. Informacje można uzyskać również listownie lub telefonicznie.

4. Przy podpisaniu umowy i odbiorze odcinka zbiorowego akcji wymagane jest okazanie dowodu osobistego z wpisanym numerem PESEL.

5. W przypadku braku możliwości osobistego stawiennictwa osoba uprawniona może wyznaczyć pełnomocnika do podpisania umowy, odbioru odcinka zbiorowego akcji oraz podpisania oświadczenia o zapoznaniu się z ograniczeniem wynikającym z art. 8 ust. 7 ustawy z dnia 26 sierpnia 1994 roku o przekształceniach własnościowych w przemyśle cukrowniczym (Dz.U. Nr 98, poz. 473 ze zm.), stanowiącym o trzyletnim zakazie zbywania akcji. Pełnomocnictwo musi mieć formę pisemną zgodną ze wzorem otrzymanym w Oddziale Cukrownia Malbork, bądź być poświadczona notarialnie.



„SAUR NEPTUN GDAŃSK” S.A. w Gdańsku, ul. Wałowa 46

ogłasza II nieograniczony przetarg ofertowy na

sprzedaż niżej wymienionych pojazdów samochodowych:

1. Fiat 126p,	rek prod. 1993, nr rej. GAB 9038, cena minim. 1190 zł brutto
2. Fiat 126p,	rek prod. 1995, nr rej. GNB 8746, cena minim. 560 zł brutto
3. Fiat 126p,	rek prod. 1996, nr rej. GNB 9247, cena minim. 1330 zł brutto
4. Fiat 126p,	rek prod. 1996, nr rej. GNC 0735, cena minim. 1290 zł brutto
5. Fiat 126p,	rek prod. 1996, nr rej. GNC 1012, cena minim. 1420 zł brutto
6. Fiat 126p,	rek prod. 1996, nr rej. GNC 3498, cena minim. 1730 zł brutto
7. Fiat 126p,	rek prod. 1996, nr rej. GNC 3508, cena minim. 1680 zł brutto
8. Fiat 126p,	rek prod. 1996, nr rej. GNC 7924, cena minim. 1330 zł brutto
9. Fiat Cinquecento,	rek prod. 1997, nr rej. GNG 4966, cena minim. 4970 zł brutto
10. Polonez 1.4 Caro Plus,	rek prod. 1997, nr rej. GND 5083, cena minim. 3570 zł brutto
11. Polonez 1.4 Caro Plus,	rek prod. 1997, nr rej. GNE 8204, cena minim. 3430 zł brutto
12. Polonez 1.6 Truck,	rek prod. 1998, nr rej. GNE 8295, cena minim. 6090 zł brutto
13. Żuk A161H z inst. gaz,	rek prod. 1996, nr rej. GNC 5084, cena minim. 2170 zł brutto

Ww. pojazdy można oglądać w dniu 26.10.2004 r. w godzinach 9.00-14.00 na terenie bazy Działu Transportu SNG przy ul. Wałowej 53 w Gdańsku.

Oferty pisemne należy składać do dnia 2.11.2004 r. do godz. 12.00 w Dziale Transportu SNG w pokoju nr 7.

Ogłaszającemu przetarg przysługuje prawo swobodnego wyboru ofert, odwołania przetargu oraz uznania, że przetarg nie dał rezultatu bez podania przyczyn.

245373/A/028



z dostawą
do domu
- rano

sprawdź
0 800 15 00 26

Auto +moto
+gratka

zamów reklamę
w środku
w Dzienniku

Rugby. Arka i AZS AWFIS grają u siebie Co się wyjaśni?

W lidze rugby ważą się losy kwalifikacji do grup silniejszej (1-6) i słabszej (7-10). Najbliższa kolejka może wiele wyjaśnić.

Najtrudniejszy mecz czeka Lechię, która wystąpi na boisku aktualnego lidera, Budowlanych Łódź. Gdańszczanie ostatnio męczyli się ze Skrą (24:15), ale trener Marek Płonka zrezygnował z udziału w tym spotkaniu trzech swoich najbardziej doświadczonych zawodników, Janusza Urbanowicza, Stanisława Więciorka i Jacka Grebasza. Na mecz w Łodzi gdański szkoleniowiec zamierza powołać pod broń najsilniejszy skład. Dla gdańskich rugbistów będzie to rewanż za tegoroczny półfinał play off, który przegrali z łodzianami na własnym terenie.

Równie trudne zadanie stoi przed drużyną Porta Ognio. Wyjazd do Poznania, to dla ekipy trenera Grzegorza Kacały spotkanie ostatniej szansy na zakwalifikowanie się do pierwszej szóstki. Porażka w praktyce oznaczać będzie miejsce w grupie drużyn walczących o utrzymanie.

O zachowanie miana niepokonanych w obecnych rozgrywkach walczyć będą



W Gdyni mistrz zagra z wicemistrzem. Fot. Sławomir Ptasznik

w Gdyni rugbistów Arki (sobota, godz. 14). Zwycięstwo nad Budowlanymi z Łodzi, może nawet wywindować gdynian na pozycję lidera, jeśli Lechia nie przegra w Łodzi. Kontuzjowanego w ostatnim meczu Arki w Sochaczewie (21:9) Macieja Stachurę zastąpić ma Waldemar Schwichtenberg.

Na własnym terenie zobaczymy też drużynę AZS AWFIS (niedziela, godz. 14). Akademicy przed tygodniem zdobyli w Sopocie (10:10) swoje pierwsze w tym sezonie punkty. Zasygnalizowali też wyższą formę, która może jednak nie wystarczyć na drużynę Orkana. Adam Suska

Żużel. Czy pogoda dopisze?

Pożegnanie sezonu

Kibice żużla w Trójmieście z pewnością dzisiaj od rana trzymać będą kciuki za pogodę. O godz. 16 na torze przy ul. Długie Ogrody w Gdańsku zaplanowano przełożony z ostatniej niedzieli towarzyski mecz Lotosu z reprezentacją ligi polskiej.

Prognozy są optymistyczne. Sprawdzaliśmy je w kilku miejscach. W piątek ma nie padać. I miejmy nadzieję, że nic się nie zmieni - mówi trener Grzegorz Dziukowski.

Poprowadzi on Lotos, w którym nie licząc obcokrajowców zabraknie jedynie Krzysztofa Jabłońskiego. W jego miejsce wystąpi gościnnie Tomasz Bajerski.

Wcześniej zaplanował sobie w tym terminie urlop

i jest usprawiedliwiony. Po tak dobrym sezonie i walczeniu awansu do ekstraklasy wszystkim naszym zawodnikom należy się odpoczynek - wyjaśnia Dziukowski.

W reprezentacji ligi - poprowadzi ją mający uprawnienia trenerskie kierownik sekcji żużlowej w Gdańsku, Mirosław Berliński - ostatecznie zabraknie Jarosława Hampela. Zastąpi go Grzegorz Walasek. Pojadą także Wiesław Jaguś i dwaj utalentowani juniorzy - Paweł Hlib i Krzysztof Buczkowski. Wymienioną piątką interesują się działacze Lotosu, którzy budują skład na przyszłoroczny sezon w ekstraklasie. W Gdańsku będzie na pewno okazja do rozmowy

Maciej Polny



Grzegorz Walasek wystąpi dzisiaj na gdańskim torze. Fot. Maciej Polny

Siatkówka. Dwa razy ze Stalą Mielec Liga i Puchar Polski

W ciągu niecałej doby dwa razy ze Stalą Mielec zmierzą się siatkarki Energi Gedania. Gdańszczanki jutro o godz. 16.30 w hali przy ul. Kościuszki rozegrają spotkanie drugiej kolejki serii A pierwszej ligi. W niedzielę o godz. 11, w tym samym miejscu, mecz grupowy w Pucharze Polski.

Przed tygodniem w Gdańsku gościła druga drużyna w poprzednim sezonie - Winiary Kalisz, wy-

grywając 3:2. Teraz zawita trzeci zespół. W opinii trenera gedanistek, Jerzego Skrobeckiego, mielczanki wzmocniły się.

Podopieczne Jerzego Matlaka wprawdzie na inaugurację przegrały w Poznaniu 1:3, ale to o niczym nie świadczy - uważa Skrobecki. - Rozgrywki dopiero się rozpoczęły. Znam dobrze niektóre zawodniczki Stali. Jeszcze w sobotę przed południem zaplanowałem trening. Wszyscy w klubie li-

czymy na zwycięstwo. Nie mam wątpliwości, że dziewczyny podejść do meczu poważnie. Oczywiście na pierwszym miejscu stawiamy rozgrywki ligowe, dopiero później krajowy puchar.

Zaraz po zakończeniu sobotniej konfrontacji siatkarek, do gry przystąpią drugoligowice gedanistek. O godz. 18.30 powinni rozpocząć spotkanie z Morzem Bałtyk Szczecin. (m)

Piłka ręczna. Kwidzyn MMTS u siebie

W sobotę o godz. 17 w Kwidzynie, piłkarze ręczni MMTS podejmą beniaminka, Piotrkowianina Kiper Piotrków. I są faworytem meczu.

Musimy uważać. Na szczęście gramy coraz lepiej, co mimo niekorzystnego wyniku, potwierdziło się ostatnio w Lubinie - uważa menedżer kwidzynian, Robert Majdziński. (m)

NEKROLOGI

Pani Prezes

BARBARZE KWIATKOWSKIEJ

szczerze wyrazy współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają

Wiceprezes i pracownicy Spółki STABILATOR w Gdyni.

247030A

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 20 października 2004 r. odeszła od nas Kochana Żona, Mamusia, Teściowa i Babcia

ś. p.

STANISŁAWA MARIANNA NOSZKA

z d. Składek
lat 73

Msza św. żałobna zostanie odprawiona w dniu 23 października o godz. 10.00 w kościele pw. św. Rodziny w Gdyni.

Pogrzeb tego samego dnia o godz. 12.00 na cmentarzu Witomińskim w Gdyni.

O czym zawiadamia Rodzina

246971A

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 19 października 2004 r. odeszła od nas nasza kochana Mama, Teściowa, Ciocia, Babcia i Prababcia

ś. p.

MARIA SZPRENGIEL

z domu Michalska
lat 85

Msza św. żałobna zostanie odprawiona dnia 25 października 2004 r. o godz. 9.00 w kościele pw. Zmartwychwstania Pańskiego w Gdańsku-Wrzeszczu.

Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 12.30 na cmentarzu Srebrzysko, Nowa Kaplica.

Pograżona w smutku Rodzina

246986A

Odajemy Tobie Boże naszą najukochańszą Żonę, Mamusię, Babcie i Córkę

ś. p.

JADWIGĘ DOMAŃSKĄ

Msza św. żałobna odprawiona zostanie dnia 23 października 2004 r. o godz. 10.30

w kościele Garnizonowym w Sopocie, ul. Kościuszki.

Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 12.30

na cmentarzu Srebrzysko w Gdańsku Wrzeszczu (Nowa Kaplica).

Rodzina

247132A

„Już stołca mieć nie będziesz w dzień jako światła
ani jasność księżycy nie zaświeci tobie.
Lecz Pan będzie ci wieczną światłością
i Bóg twój twoją ozdobą” Iz 60

Dnia 19 października 2004 r.

odeszła na zawsze nasza ukochana Mama, Babcia i Teściowa

ś. p.

REGINA PLICHTA

lat 80

więźniarka obozu hitlerowskiego w Potulicach
odznaczona Krzyżem Oświęcimskim

Msza św. żałobna zostanie odprawiona dnia 23 października 2004 r. o godz. 11.00

w kościele pw. św. Rodziny w Gdyni.

Uroczystości pogrzebowe tego samego dnia o godz. 12.30

na cmentarzu Witomińskim.

Pograżona w smutku i żalu Rodzina

247138A

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 19 października 2004 r. odszedł od nas Kochany Tata, Dziadek, Brat i Wujek

ś. p.

ANDRZEJ RUNDSZTUK

Msza św. żałobna odprawiona zostanie dnia 23 października 2004 r. o godz. 9.00

w kościele pw. Marii Panny Królowej Polski w Gdyni, ul. Świętojańska.

Pogrzeb tego samego dnia o godz. 10.30 na cmentarzu Garnizonowym w Gdańsku.

Pograżona w smutku Rodzina

247033A

Teraz również

**NEKROLOGI
ZE ZDJĘCIEM**

Nekrologi przyjmowane są z dnia na dzień

• w Biurach Ogłoszeń Prasy Bałtyckiej:

od 8.00 do 18.00 od pon. do śr. i w pt.

od 8.00 do 14.30 w czwartek

od 9.00 do 15.00 w sobotę

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. 30 03 216 do 217, faks 30 03 213

Gdynia, ul. Władysława IV 17, tel. 660-65-18, faks 660-65-17 (w soboty od 9.00 do 14.00)

- telefony pozostałych Biur Ogłoszeń w stopce na stronie redakcyjnej

• w zakładach pogrzebowych

współpracujących z prasą Bałtycką

• w Koncesjonowanych Biurach Ogłoszeń

Na wszelkie pytania dotyczące nekrologów i kondolencji odpowie Katarzyna Samulska - tel. 30 03 259, faks 30 03 228 od poniedziałku do piątku w godz. 8-16, e-mail: k.samulska@prasabalt.gda.pl

29933B

PPU Zielon
Sp. z o.o.
(dawnie Miejskie Przedsiębiorstwo Zieloni)
**Gdańsk-Wrzeszcz
Partyzantów 76**
- całodobowe usługi pogrzebowe
- zakład kremacji
- przewóz zwłok
- własna chłodnia
341 73 35 341 20 71

**Miejski
Zakład Zieloni**
Całodobowe
**usługi
pogrzebowe**
Gdańsk, ul. Partyzantów 27
Tel. 341-30-02, 345-12-99

Koszykówka. Kto powstrzyma Shannon Johnson

Pierwsze

To będzie hit kolejki Torell Basket Ligi. Mecz koszykarek Lotosu Gdynia z Wisłą Can-Pack Kraków to także przedsmak emocji, które czekać będą na kibiców w rozgrywkach Euroligi. Początek meczu w hali GOSiR o godz. 17.

Wisła, to obok Lotosu, drugą polską drużyną, która wystartuje w europejskiej elicie. O tym, że w Krakowie nie zamierzają podzielić losu pabianickiej Polfy, która dwa lata temu nie odegrała poważniejszej roli w Eurolidze, świadczą mogą transferu, jakich dokonano przed sezonem.

Prowadzenie zespołu „Białej Gwiazdy” powierzono trenerowi reprezentacji Polski,

Arkadiuszowi Konieckiemu, który budowę zespołu na miarę krakowskich ambicji rozpoczął od sprowadzenia mistrzyni olimpijskiej, rozgrywającej reprezentacji USA, Shannon Johnson. 30-letnia Amerykanka ma poprowadzić Wisłę do tytułu mistrzyni Polski, który gdyńskie koszykarki zdobywają nieprzerwanie od siedmiu lat. Oprócz niej w krakowskiej drużynie pojawiły się: Maryna Kress (192 cm), Natalia Trafimowa (185), Iva Perovanovic (190) i Jelena Skerovic (175). Z polskich zawodniczek, za wyjątkiem doświadczonej Patrycji Czepiec, trener Koniecki

stawia na młode

koszykarki reprezentacji: Dorotę Gburczyk, Joannę Czarnecką, Katarzynę Koenig i Monikę Krawiec.

Najważniejszym zadaniem dla Lotosu będzie w tym spotkaniu ograniczenie poczyną Johnson. Zadaniem do trener Krzysztof Koziorowicz najprawdopodobniej powierzy gdyńskim Amerykankom. Do anie Nolan i Elaine Powell, które na zmianę będą kryły swoją rodzaczkę. Styl gry John-

son doskonale zna też Agnieszka Bibrzycka, która razem z nią i Małgorzatą Dydek grała w lidze WNBA w drużynie San Antonio Silver Stars. „Biba” powinna

w tym spotkaniu bardziej skoncentrować się na grze ofensywnej. Angażowanie w szarpanie się z bardzo dobrą technicznie i szybko Johnson w obronie, odbiłoby się na jej skuteczności, która będzie Lotosowi bardzo potrzebna. O zdobywanie punktów obu zespołom będzie w tym meczu bardzo ciężko. Obaj trenerzy oczekują od swoich zawodniczek bardzo agresywnej i twardej obrony.



Może Elaine Powell zaskoczy Johnson?

Mocna Wisła

Krzysztof Koziorowicz

trener Lotosu - Wisła skompletowała wyjątkowo mocny skład i chce walczyć o mistrzostwo. W Lotosie pojawiły się młode koszykarki, które potrzebują więcej doświadczenia. Czas na pewno pracował będzie na ich korzyść. Przed meczem z Wisłą chciałem dać odpocząć Bibrzyckiej i Nolan, które po turnieju w Rosji były najbardziej zmęczone.



Zatrzymać „Bibę”

Arkadiusz Koniecki

trener Wisły

- Dochodzi do konfrontacji zespołów o zbliżonym potencjale umiejętności. Przewaga Lotosu polega na tym, że kluczowe zawodniczki tej drużyny grały ze sobą w poprzednim sezonie. Kluczem do sukcesu będzie obrona. Jeśli uda się ograniczyć skuteczność „Biby”, nasze szanse na zwycięstwo będą większe.



Zwrotna Shannon

Agnieszka Bibrzycka

skrzydłowa Lotosu

- Dzięki za życzenia (wczoraj obchodziła 22 urodziny). Shannon Johnson jest bardzo wszechstronną zawodniczką. Dużo punktów zdobywa po indywidualnych akcjach, ale potrafi także celnie rzucać z dalszej odległości. Trzeba ją pilnować na całym boisku. Liczę, że w niedzielę pomoże nam Gosia Dydek.



Hokey. Punkty czy pierniki? Dziś w Toruniu

Dziś w Toruniu hokeiści Stoczniewa zmierzą się z tamtejszym KKH. Czy gdańszczanie podtrzymają dobrą passę? Stoczniewcy w sześciu ostatnich spotkaniach odnieśli pięć zwycięstw i raz zremisowali. Awansowali na trzecie miejsce w tabeli i mają nad swoimi dzisiejszymi rywalami dwa punkty przewagi.

W obecnych rozgrywkach oba zespoły grały ze sobą dwa razy. Oba mecze kończyły się zwycięstwami gospodarzy. W Toruniu 6/3, a w Gdańsku 3/2 po dogrywce. Derby pomorskich hokeistów zawsze budzą wśród kibiców emocje. Dodatkowo wywołuje obecność w drużynie toruńskiej zawodników, którzy w poprzednim sezonie występowali w Stoczniewcu (Wawrzekiewicz, Frasko, Sokół, Myska). Teoretycznie lepszym składem dysponuje TKH, ale wiadomo, że same nazwiska nie grają. Drużyna jest tak dobra, jakie są wyniki jej ostatnich spotkań. A ostatnio stoczniewcom idzie bardzo dobrze.

W niedzielę gdańszczanie w hali „Olivia” zmierzą się z GKS Katowice. Początek meczu, w którym gospodarze będą zdecydowanie faworytami o godz. 17.

Adam Suska

Dziś grają

- Dwory S.A. Unia - Wojsk Podhale
- Sanok - Cracovia
- GKS Katowice - GKS Tychy

Koszykówka. W lidze. Basket gra z ŁKS

Koszykarze Basketu z jedną porażką prowadzą w tabeli. W niedzielę grają z ŁKS Łódź (o 17).

Łódzianie szajmują przedostatnie miejsce w tabeli. W siedmiu kolejkach odnieśli dwa zwycięstwa.

- Nie przewidujemy przykrych dla kibiców niespodzianek - mówi trener Puścian.

W Basketcie nie wystąpi tylko Marcin Malczyk. W minioną środę w Częstochowie skrzył staw skokowy. Może pauzować nawet przez dwa tygodnie.

Drugi nasz pierwszoligowiec, Gager Gdynia, wyjeżdża do jednej ze słabszych drużyn, AZS Radom.

W drugie lidze dojdzie do derbowu w gdańskiej hali AOS przy ul. Zwycięstwa AZS Politechnika zmierzą się z SKS II Starogard. Początek sobota godz. 17.

(m)

Kraków. Unia/Wisła kontra Prokom Trefl Teoretycznie słabsi

W Krakowie czeka nas znacznie trudniejsza przeprawa niż w Sopocie z Astorią na inaugurację obecnych rozgrywek - mówi trener mistrzów Polski, koszykarzy Prokomu Trefl, Eugeniusz Kijewski.

Z Unią/Wisłą Paged spotkanie spotkają się w sobotę. W podróz na południe Polski wyruszą już dzisiaj, pociągami. W składzie zabraknie tylko Marka Millera. Amerykanin wciąż pauzuje z powodu kontuzji. W poniedziałek treningi wznowił węgierski obrońca, Istvan Nemeth.

- Węgrowi daleko do pełnej dyspozycji. Nie wiemy także czy u Nemetha nie wróci problemy z mięśniami brzucha. Jeżeli zagra, to w minimalnym zakresie czasowym - wyjaśnia Kijewski.

Unia/Wisła, którą prowadzi były asystent Kijewskiego Mariusz Karol, rozpoczęła ligę od wysokiej porażki z Anwillem we Wrocławiu 62:86. W porównaniu z poprzednim



Mistrz zagra w Krakowie.

Fot. Robert Kwiatk

sezonem nie ma Lewisa Loftona i Branduna Hughesa. Ten ostatni, amerykański obrońca, wspólnie ze znanym z występów w Sopocie Michałem Ansleyem był motorem napędowym tego zespołu. Ansley pozostał, podobnie jak Piotr Szybiński i Bośniak

Mujo Tuljoković, ale za partnerów mają kilku innych zawodników Reprezentanta Polski, rozgrywiającego - Pawła Szczesniaka i Amerykanina Williego Andersona.

Pod znakiem zapytania stoi gra kontuzjowanego Tuljokovića i Macieja Bielaka, który przyszedł ze Startu Lublin i naciągnął ścięgno Achillesa.

- Drużyna jest dobrze przygotowana, chociaż trudno ocenić jej aktualną formę. Liderem zespołu ma być Ansley. Silnym punktem powinien być także Anderson. Ale liczę na dobrą postawę wszystkich zawodników. Skład zespołu mamny silny - twierdzi trener Mariusz Karol.

- Teoretycznie ten zespół wydaje się słabszy niż w poprzednich rozgrywkach, ale trudno spodziewać się tak efektywnego zwycięstwa jak z Astorią. Najważniejsze, byśmy dwa punkty przywieźli do Trójmiasta - uważa natomiast Kijewski.

Maciej Polny

Koszykówka. Potyczka beniaminków Jadą powalczyc

W drugiej kolejce Era Basket Ligi w Zgorzelcu dojdzie do meczu beniaminków Turów podejmować będzie Polpharm Starogard Gdański. Obie drużyny swoje premierowe mecze wygrały. Polpharma z Notecią Inowrocław a Turów - na wyjeździe - ze Śląskiem Wrocław. Nie da się ukryć, że sukces Turowa miał większy wydźwięk. Podobnie jak nie da się ukryć, że Zgorzeleccy beniaminek mierzy w tym sezonie wysoko. Podobno ma drugi, co do wielkości, budżet w lidze. Przeglądając skład Turowa nie trudno w to uwierzyć. W Zgorzelcu zafundowano sobie całkiem nową pierwszą „piątkę”, a na podpisanie kontraktu czeka jeszcze Dominik Tomczyk. Na szczęście w Polpharmie nikt się tej

potyczki specjalnie nie obawia.

- Doceniamy klasę i kase rywali - mówi trener starogardzian Dariusz Szczubiał - ale... w meczu przeciwko Śląskowi zespół Turowa nie zagrał na takim poziomie jak sugerować by mogły nazwiska jego zawodników. Graliśmy z nimi, przed ligą, dwa mecze towarzyskie i oba wygraliśmy. Oczywiście nie da się porównać gier towarzyskich i mistrzowskich, ale nie jedziemy do Zgorzelca pełni strachu, czy z góry skazani na porażkę. Na pewno podejmujemy walkę, a o końcowym rezultacie decydują może dyspozycja dnia nawet jednego czy dwóch koszykarzy. Ważne, że wszyscy zawodnicy Polpharmy są zdrowi i gotowi do gry - zakończył Szczubiał. (jaw)

Zestaw par kolejki

AZS Koszalin - Notec Inowrocław, Turów Zgorzelec - Polpharma Starogard, Astoria Bydgoszcz - Śląsk Wrocław, Unia/Wisła - Prokom Trefl Sopot, Gipsar Stal Ostrow Wlkp. - Anwil Włocławek

Gdynia. Dzisiaj Arka gra ze Szczakowianką

Jest o co walczyć

Piłkarze Prokomu Arki zagrają dzisiaj w Gdyni ze Szczakowianką Jaworzno. Początek tego meczu o godzinie 19. Spotkają się dwie drużyny z czołówki zaplecza ekstraklasy.

Mają szansę

W czołówce tabeli drugiej ligi prawdziwy ścisk. Wprawdzie GKS Bełchatów (31 punktów) ma pięć punktów przewagi nad Kujawiakiem Włocławek, ale dalej - pomiędzy trzecim w tabeli Kolporterem Kielce a szóstą Szczakowianką - jest już jeden punkt różnicy. Czwarta Arka o tyle też wyprzedza zespół z Jaworzna. A do ekstraklasy awansują trzy pierwsze zespoły, a czwarty otrzyma jeszcze barażową szansę. Jest się zatem o co bić. Tę szansę awansu mają i Arka i Szczakowianka. Na koniec sezonu dużą wagę mogą mieć wyniki spotkań właśnie pomiędzy bezpo-

średnimi kandydatami do awansu.

Przyjeżdża „Bledza”

Ze Szczakowianką przyjeżdża do Gdyni Andrzej Bledzewski. Bramkarskiego fachu uczył się w Bałtyku, chociaż wyemigrował stąd już wiele lat temu. Z przyjemnością jednak - jak często podkreśla - pojawia się w Trójmieście.

Trudno się dziwić takiej opinii, bo „Bledza” wywoził stąd - przynajmniej w ostatnim czasie - zwycięstwa. Tak było w ligowym meczu z Arką w Gdyni, tak było w niedawnej pucharowej potyczce z Lechią.

Ostatnio - mówił nam wczoraj trener Szczakowianki Janusz Bialek - zbieramy dobre opinie o grze, a punkty zbierają... rywale. Tak było w przegranym meczu z ŁKS w Łodzi i zremisowanym w Jaworznie spotkaniu z Kujawiakiem Włocławek. Nie chcemy już pochwał, a chcemy punk-



Czy Arka znów zadowoli swoich kibiców?

Fot. Sławomir Ptasznik

tów i z takim nastawieniem jedziemy do Gdyni.

- Tymczasem w Gdyni nieomal co mecz sędziowie dyktują karne dla gospodarzy. Niektórzy trenerzy robią już z tego powodu raban na całą Polskę.

- Tak, wiem. Ale ta seria karnych dla Arki też się musi kiedyś skończyć. Natomiast mnie interesuje moja drużyna i jej gra. Nie zakładam z góry, że ktoś nas może w Gdyni skrzywdzić. Zresztą mam większe problemy, bo na ten mecz nie mogłem zabrać Tomasza Copika i Rafała Naskręta, a Ahmed Hosić jedzie z kontuzją i nie wiem czy zagra. Tymczasem cała trójka to

obroncy i ze skompletowaniem tej właśnie formacji będę miał kłopoty.

Apetyt na wygraną

Tymczasem w ekipie Arki nikt nie ukrywa apetytów na zwycięstwo.

Po Kolporterze i Bełchatowie - mówi trener żółto-niebieskich Mirosław Dragan - przychodzi nam grać z kolejnym trudnym rywalem. Wiemy co potrafi Szczakowianka, ale my chcemy ten mecz wygrać. Być może na boisku pojawi się już, powracający po kontuzji, Robert Dymkowski. Zapraszam kibiców, bo będzie co oglądać - zakończył Dragan.

Janusz Woźniak

Program XIV kolejki

Górniki Polkowice - Stasiak KSZO Ostrowiec, RKS Radomsko - Podbeskidzie Bielsko-Biała, Piast Gliwice - Świt Nowy Dwór, Zagłębie Sosnowiec - Widzew Łódź, MKS Mława - Jagiellonia Białystok, ŁKS Łódź - Ruch Chorzów, Kujawiak Włocławek - Radomiak Radom, Kolporter Korona Kielce - GKS Bełchatów, Arka Gdynia - Szczakowianka Jaworzno (piątek 19).

IV liga. Lider u siebie

Będą emocje

Jeden mecz trzynastej kolejki czwartej ligi rozegrany został awansem. Siedem odbędzie się w sobotę, a ostatni w niedzielę. I właśnie to spotkanie, pomiędzy Kaszubami Połchowem i Orłętami Reda, zapowiada się najciekawiej. Rewelacyjnie spisujący się w rozgrywkach gospodarze tego spotkania są na trzecim miejscu w tabeli i szóste Orłęta wyprzedzają o cztery punkty.

Prowadząca w tabeli Cartusia zagra przed własną publicznością z Orkanem Semecko Rumia. Podopieczni Janusza Kupcewicza będą chcieli wygrać i utrzymać przewagę nad rywalami.

Zestaw XIII kolejki: Wisła Tczew - Rodło Kwidzyn (sobota, 11); Bałtyk Gdynia - Pomezania Malbork (sobota, 11); Cartusia Kartuzy - Orkan Semecko Rumia (sobota, 14); Chojniczanka Chojnice - Gryf Wejherowo (sobota, 14); KP Sopot - Arka II Gdynia (sobota, 15); Gryf 95 Słupsk - Gdynia Gdańsk (sobota, 15); Wierzyca Starogard - Jantar Ustka (sobota, 15.30); Kaszuby Połchow - Orłęta Półwysep Reda (niedziela, 14); Powiśle Kram Dzierżon - Olimpia Sztum (1.0, mecz rozegrany awansem).

(stan)

III liga. Lechia gości lidera z Torunia

Zadecyduje dyspozycja dnia

Bardzo interesująco zapowiada się trzynasta seria spotkań w piłkarskiej III lidze. Szlagierem będzie zaplanowany na sobotę w Gdańsku mecz Lechii z liderem - TKP Toruń. Początek o 15.

Oba zespoły są tegorocznymi beniaminkami. Lepiej idzie torunianom, którzy niespodziewanie dla wszystkich usadowili się na pozycji lidera. Dotychczas podopieczni Piotra Rzepki przegrali tylko raz - na boisku rezerw Amiki. Do Gdańska wybierają się w najsilniejszym składzie z nadzieją na uzyskanie korzystnego wyniku.

Ale takie same nadzieje mają gdańszczanie. Trener Marcin Kaczmarek jak zwykle zapowiada walkę o zwycięstwo. I liczy, że jego podopieczni zaprezentują się równie dobrze jak ostatnio w Poznaniu, gdzie 4:1 ograli rezerwy Lecha.

- Pewnie, że chcemy wygrać, bo zależy nam na utrzy-

manii pozycji w czołówce. Emocji nie powinno zabraknąć, choć przy obecnej panującej pogodzie i stanie naszej murawy nie spodziewam się

finezyjnej gry - mówi. - To będzie raczej mecz walki, a o wyniku zdecyduje dyspozycja dnia. Mam nadzieję, że to my okazemy się lepsi.



Czy Mariusz Radoń (z prawej) wykurze się do soboty?

Fot. Grzegorz Mehring

Lechia nie zagra jednak w najsilniejszym składzie. Kaczmarek nie może brać pod uwagę kontuzjowanego Marcina Szulika. Pod znakiem zapytania stoi gra Mariusza Radonia, który kilka dni temu przeszedł grype żołądkową. Gotowy do walki jest już natomiast Jakub Bławat.

Występ innych pomorskich drużyn tym razem schodzi nieco w cień. Kaszubia zagra w Turku z Turem i liczy na odniesienie pierwszego w tym sezonie wyjazdowego zwycięstwa. Choć nie brakuje problemów. Na urazy narzekają Piotr

Wiśniewski i Dariusz Ciarczyński. Z kolei Adam Warszawski - z powodu choroby - nie trenował ostatnio na sto procent. Z kolei tczewska Unia podejmie u siebie silną Kotwicę Kołobrzeg. Czy podopieczni Lecha Kulwickiego sprawią niespodziankę?

- Wydaje mi się, że będzie nam trudniej niż przed tygodniem. Nasz remisowy występ w Toruniu mógł być ostrzeżeniem dla Kotwicy. Dlatego o każdy punkt będzie trudno. A marzymy o trzech - powiedział Kulwicki.

(kast)

Konkurs dla kibiców

Jak zwykle przed meczem Lechii na własnym boisku organizowany będzie konkurs dla kibiców. By wygrać nagrodę wystarczy kupić na naszym stadionowym stoisku sobotnie wydanie „Dziennika”. W puli upominków jest m.in. dziesięć biletów na mecz Lechia - TKP Toruń. Spośród tych, którzy zdecydują się kupić naszą gazetę, trzech szczęśliwców będzie miało możliwość w przerwie spotkania wzięcia udziału w konkursie polegającym na trafieniu piłką z połowy boiska do pustej bramki. Nagrodami będą futbolówki z podpisanymi zawodników Lechii oraz inne upominki.

XIII kolejka III ligi

■ Chemik Bydgoszcz - Obra Kościan ■ Unia Tczew - Kotwica Kołobrzeg (sobota 13) ■ Lechia Gdańsk - TKP Toruń (sobota 15) ■ Mieszk Gniezno - Lech II Poznań ■ Tur Turek - Drutex Kaszubia Kościerzyna (sobota 15) ■ Flota Świnoujście - Unia Janikowo ■ Warta Poznań - Odra Chojna ■ Pogoń II Szczecin - Amica II Wronki.

w poniedziałek z Dziennikiem

- Relacja z meczu ekstraklasy koszykarek Lotos Gdynia - Wisła Kraków
- Czy siatkarki Energii Gedania wygrały mecz ligowy ze Stalą Mielec Jaworzno?
- Kulisy meczów piłkarzy Prokomu Arki Gdynia ze Szczakowianką Jaworzno oraz Lechii Gdańsk z TKP Toruń

Sport

Dziennik Bałtycki

Redaktor wydania:
Marcin Dybuk

ISSN 0137/9062

REDAKCJA

80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Fax 3003 303
Korespondencje: 80-958 Gdańsk skr. poczt. 419
Redaktor naczelny: Maciej Siembiada, 3003 300
Z-ca red. naczelnego: Marcin Dybuk, 3003 304
Maciej Wośko, 3003 305
Mariusz Szmidka, 685 47 20
Sekretarz redakcji: Tomasz Kubik, 3003 332

DZIAŁY

Łączności z Czytelnikami tel. 3003 340
e-mail: opinie@prasabalt.gda.pl
region tel. 3003 383
Gdańsk, Sopot tel. 3003 307
Gdynia tel. 6606 500
ekonomia tel. 3003 362
sport tel. 3003 372

infolinia 0800 1500 39

kultura tel. 3003 358
dodatki tel. 3003 299
magazyny tel. 3003 358
fotobedytory tel. 3003 322
promocja (patronaty) tel. 3003 179
Biuro Konkursów: tel. 3012 761
(w godz. 10.00-16.00)

PRENUMERATA

z bezpłatną dostawą do domu - rano!
tel. 0 800 15 00 26
(darmowa infolinia)

REKLAMA I ODDZIAŁY REDAKCJI

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300-32-74, fax 300-32-66, tel. 300-32-16, fax 300-32-13
Gdynia, ul. Władysława IV 43 (redakcja)
tel. (058) 660-65-00, 660-65-01, tel. fax (058) 660-65-02
tel. (058) 660-65-20 do 33 (reklama)
Gdynia, ul. Władysława IV 43,
tel. 660-65-16, 660-65-18, 660-65-36 do 38, fax 660-65-17
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B (biuro ogłoszeń)
tel. fax (058) 622-74-79
Sopot, ul. Kościuszki 61, tel. fax 551-54-55, tel. 550-42-38

Bytów
Chojnice
Cieluchów
Kartuzy
Koszęcin
Kwidzyn
Lębork
Malbork
Nowy Dw. Gd.

tel. (059) 822-60-12
tel. (052) 396-53-99
tel. (059) 834-58-45
tel. (058) 881-18-92
tel. (058) 886-76-61
tel. (055) 262-40-41
tel. (059) 863-50-68
tel. (055) 270-23-14
tel. (055) 239-40-62

Pruszcz Gd.
Puck
Rumia
Słupsk
Stawno
Szum
Starogard Gd.
Tczew
Wejherowo

tel. (058) 683-29-44
tel. (058) 673-25-01
tel. (058) 671-24-47
tel. (059) 848-17-30
tel. (059) 810-51-34
tel. (055) 239-40-63
tel. (058) 530-11-78
tel. (058) 530-41-01
tel. (058) 677-45-46

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Prezes: Krzysztof Krupa
Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Półwie 3, tel. 30-03-700, fax 30-03-703
Proj. graficzny - Krzysztof Ignatowicz, tel. 3003 128

Szkoła Mówców



PIOTR KOWALCZUK

- redaktor serwisu internetowego

„Umiem profesjonalnie przygotować i prowadzić prezentację”

MONIKA DADEJ

- radna dzielnicy Dąbrowa

„Polubiłam wystąpienia publiczne”

BEATA KSEPKO

- kierownik administracyjny

„Pozbyłam się tremy, otworzyłam się na innych ludzi”

PIOTR LASOCKI

- regionalny kierownik sprzedaży

„Lepiej argumentuję, skuteczniej przekonuję”

DOŁĄCZ DO NAS!

SZKOŁA MÓWCÓW

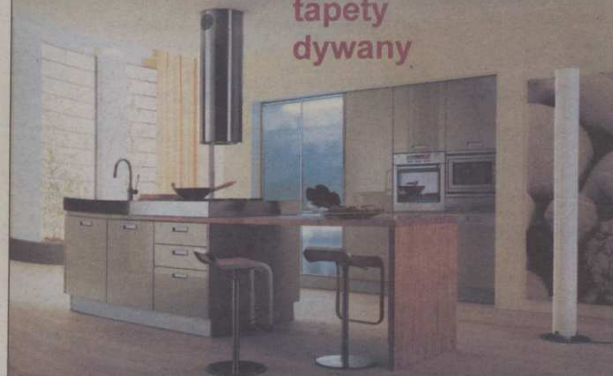
Rekrutacja:
tel. (58) 660 74 10, 660 74 32, tel. kom.: 0 607 339 237
rekrutacja@wsaib.pl, www.wsaib.pl

24635AA



Sopot Al. Niepodległości 958
poniedziałek - piątek 11.00 - 19.00
sobota 11.00 - 15.00
tel. 550 65 13 www.estima.pl

kuchnie
jadalnie
salony
gabinety
sypialnie
oświetlenie
tkaniny dekoracyjne
tapety
dywany



meble kuchenne renomowanych Firm
z rabatem do 60% - sprzedaż z ekspozycji

24635AA

MIESZKANIA

LOKALE UŻYTKOWE DZIAŁKI BUDOWLANE GARAŻE



Osiedle „Pomarańczowe”

Gdańsk, ul. Kartuska / na wysokości nr 262/

- mieszkania w małych domach jednopiętrowych
- po 4 lokale w segmencie: 1-pok. 30,3 m, 2-pok. 46-47 m, 3-pok. 58,8 i 61 m,
4/5 pok. dwupoziomowe (1 piętro z poddaszem)- 102, 106 i 114 m² p.u.



Osiedle „Wiklinowa”

Gdynia Pustki Cisowskie

- różnej wielkości mieszkania w budynkach jednoklatkowych.
Piękne osiedle w dolinie Trójmiejskiego Parku Krajobrazowego - za TESCO.



Osiedle „Wilanowska”

Gdańsk Chełm, ul. Rogalińska / Wilanowska

- polecamy różnej wielkości mieszkania, zwłaszcza: 1-pokojowe ok. 30 m², 2-pokojowe 55,5 m²,
3-pokojowe 81-86 m², 4-pokojowe 80 m², jeszcze w tym roku.



„Róża Wiatrów”

Gdynia Redłowo

- unikalna lokalizacja przy ul. Legionów / Kiszewska; mieszkania i apartamenty z dużymi tarasami

DZIAŁKI BUDOWLANE - GDAŃSK/ZAKONICZYN - ATRAKCYJNA LOKALIZACJA



Działki pod zabudowę jednorodzinna, położone w okolicy zbiornika retencyjnego w Gdańsku-Zakonieczynie przy ul. Świętokrzyskiej. Powierzchnia działek od 885 m² do 1255 m². Cena 71-79 zł/m² netto.
Na każdej działce można wybudować dom - bliźniak.

POLNORD DOM

POLNORD-DOM Sp. z o.o., 80-125 Gdańsk, ul. Kartuska 246, tel. (058) 303 25 78

POLNORD-DOM Sp. z o.o., 81-450 Gdynia, ul. Redłowska 39, tel. (058) 66 22 655

www.polnord-dom.com.pl e-mail: sprzedaz@polnord-dom.com.pl

241425A

-Dzienniczek-

Nr 2199 Redaguje Z. JUJKA



Piłka nożna

Puchar UEFA. Klęska Amiki z Glasgow Rangers

Za wysokie progi

Wielce nieudana okazała się inauguracja fazy grupowej Pucharu UEFA w wykonaniu polskiego jedynaka na tym etapie rozgrywek - Amiki Wronki. Podopieczni Macieja Skorzy w marnym stylu ulegli Glasgow Rangers 0:5 (0:1). Był to mecz grupy F. Bramki: 0:1 Peter Loevenkrands (17), 0:2 Novo (58), 0:3 Peter Rickson (69), 0:4 Szota Arweładze (73-karny), 0:5 Steven Thompson (89).

Sędziował: Santiago Gonzalez (Hiszpania). Widzów 5000.

Amica: Malarz - Skrzypek, Stasiak, Bieniuk, Dudka - Bartczak, Marcin Burkhardt (68 Kowalczyk), Kucharski (46 Sobociński), Gregorek (59 Kikut) - Kryszalowicz, Dembiński

Rangers: Klos - Kizaniszwili, Andrews, Boumsong, Vignall - Burke, Rickson, Malcolm, Loevenkrands (56 Novo) - Prso (71 Thompson), Arweładze (79 Namouchi)

Tylko pierwsze minuty tego spotkania były obiecujące dla



Jarosław Bieniuk (z lewej) i Michał Stasiak (z prawej) starają się zabrać piłkę Dado Prso. Fot. PAP/AP/Czarek Sokółowski

polskiego zespołu. Najpierw Mateusz Bartczak, a później Jacek Dembiński próbowali zaskoczyć Stefana Klosa, lecz niemiecki bramkarz aktualnych wicemistrzów nawet nie musiał interweniować. Strzały polskich piłkarzy były niecelne.

Do 18 min wydawało się, że mecz będzie wyrównany. Ale właśnie wtedy Gruzini

Szota Arweładze minął dwóch zawodników Amiki, podał w kierunku Dado Prso, a odbita od Chorwata piłka trafiła pod nogi Petera Loevenkrandsa, który strzałem w tzw. długi róg pokonał Arkadiusza Malarza.

I to był właściwie koniec emocji. Amica nie była w stanie nawet zbliżyć się do poziomu rywala. Rangers nie

grali olśniewająco. Jednak nawet średnia dyspozycja wystarczyła na czołowy zespół naszej ekstraklasy. Novo, Rickson - po pięknych podaniach Prso - strzelili kolejne gole po uderzeniach z dystansu. Na 4:0 z rzutu karnego podwyższył Arweładze. Wynik ustalił Thompson po celnym uderzeniu głową.

(kast)

Inne wyniki

I kolejka

Grupa A

Feyenoord Rotterdam - Hearts of Midlothian 3:0, Schalke 04 Gelsenkirchen - FC Basel 1:1. Pauzował Ferencvaros Budapeszt.

Grupa B

Steaua Bukareszt - Standard Liege 2:0, Athletic Bilbao - AC Parma 2:0. Pauzował Besiktas Stambuł.

Grupa C

Dnipro Dnipropietrowsk - Club Brugge 3:2, Real Saragossa - FC Utrecht 2:0. Pauzowała Austria Wiedeń.

Grupa D

Dinamo Tbilisi - Sochaux 0:2, Panionios Ateny - Newcastle United 0:1. Pauzował Sporting Lizbona.

Grupa E

Egaleo Ateny - Middlesbrough 0:1, Lazio Rzym - Villarreal 1:1. Pauzował Partizan Belgrad.

Grupa F

Amica Wronki - Glasgow Rangers 0:5, AJ Auxerre - Grazer AK 0:0. Pauzował AZ Alkmaar.

Grupa G

Beveren - VfB Stuttgart 1:5, Benfica Lizbona - SC Heerenveen - zakończył się po zamknięciu numeru. Pauzowało Dinamo Zagrzeb.

Grupa H

Zenit Sankt Petersburg - AEK Ateny 5:1, Alemannia Aachen - Lille 1:0. Pauzowała Sevilla.

LOTTO

Multilotek

5, 6, 8, 13, 17, 19, 22, 26, 29, 36, 41, 43, 45, 59, 61, 65, 67, 68, 74, 77

Twój szczęśliwy numer
40, 43, 1, 20 (20)



**POMORSKI REGIONALNY FUNDUSZ
PORĘCZEŃ KREDYTOWYCH SP. Z O.O.**

**Fundusz udziela poręczeń
kredytów lub pożyczek
na działalność gospodarczą:**

- ✓ Małym i średnim przedsiębiorstwom działającym na terenie Województwa Pomorskiego (również rozpoczynającym działalność gospodarczą);
- ✓ Nie więcej niż 70% kwoty kredytu lub pożyczki (poręczenie nie może być wyższe niż 300 tys. zł);
- ✓ Na okres nie dłuższy niż 4 lata.

**Szczegółowe informacje są dostępne
na stronie internetowej: www.prfpk.com.pl
lub pod nr. telefonu (58) 320 34 05 (06).**

Ekspert radzi

Piotr Helbich
specjalista ds. kart kredytowych
Citibank Handlowy



Bank przesał mi kartę pocztą, ale ona po drodze zaginęła. Czy posługując się nią, ktoś może robić zakupy na mój koszt?

- Banki stosują swoje wewnętrzne procedury w zakresie dostarczania kart płatniczych swoim klientom. Wiele banków zabezpiecza się w ten sposób, iż wymaga aby klient osobiście stawił się po odbiór karty w oddziale banku. Niektóre banki stworzyły procedury, które w sposób bezpieczny a jednocześnie wygodny zapewniają dostarczenie karty klientowi. Jednym z zabezpieczeń jest to, że wysyła się do klientów karty nieaktywne. Przed pierwszym użyciem karty klient musi ją aktywować za pośrednictwem centrum telefonicznego obsługi klienta. Może tego dokonać wyłącznie właściciel karty.

Karty płatnicze są coraz bezpieczniejsze

Odpowiedzialność biorą na siebie banki

Z plastikowego pieniądza korzystamy chętnie, ale nie bez obaw. Czego boimy się najbardziej? Że zgubimy kartę, albo zostanie nam skradziona i ktoś na nasz rachunek wypłaci pieniądze, albo zrobi wielkie zakupy. Banki robią jednak co mogą, aby obaw było jak najmniej. Ostatnią nowością jest wprowadzenie przepisów, według których, w razie kradzieży (zagubienia) karty bankowej, odpowiedzialność za wydane przy jej użyciu pieniądze przejmuje bank. Dzieje się tak nawet jeśli karta nie została jeszcze zastrzeżona, a kwota wydatków przekroczy 150 euro. Po zastrzeżeniu karty przez jej użytkownika już całą odpowiedzialność za nieautoryzowane transakcje bierze na siebie bank. To gwarantuje nam prawo. Natomiast banki mogą ze swojej strony proponować nam jeszcze dogodniejsze warunki.

Zapamiętaj PIN

Niektórzy wystawcy kart biorą np. odpowiedzialność za nieautoryzowane transakcje na 24 godziny przed zastrzeżeniem. A więc w razie utraty karty, mamy sporo czasu na zgłoszenie tego faktu bez obaw o utratę pieniędzy, chociaż oczywiście powinniśmy to uczynić bezzwłocznie.

Posługiwanie się kartą płatniczą wiąże się z szeregiem innych procedur mających na celu zabezpieczenie naszych interesów. Numer PIN jest unikalny dla każdej karty (można go również ustalić samemu), co oznacza, że nie zna go nikt poza posia-



daczem karty. W razie jej utraty mamy pewność, że pieniędzy nie wypłaci nikt poza nami. Ale gdyby się tak zdarzyło, nasze interesy też są chronione. No chyba, że bank udowodni nam, że nie wykazaliśmy właściwej dbałości i ułatwiliśmy działanie złodziejowi. Dlatego PIN-u należy strzec jak oka w głowie i w żadnym wypadku nie należy zapisywać go np. na karcie, ani nosić w portfelu. Najlepiej po prostu go zapamiętać.

Autoryzacja transakcji

Przy placeniu kartą w sklepie do weryfikacji wła-

ściciela karty służy podpis pod rachunkiem. Jeśli sprzedawca uzna, że jest taki sam jak na karcie - transakcja jest autoryzowana. Jeśli jednak sprzedawca ma wątpliwości, transakcja nie zostanie dokonana. Coraz więcej punktów handlowych zamiast podpisu żąda wprowadzenia kodu PIN na specjalnym terminalu (kodu nie trzeba nikomu zdradzać), co w zasadzie gwarantuje, że nasza karta nie posłuży się nikt nieuprawniony. Dotyczy to jednak tylko kart plastikowych, działających w systemach elektronicznych. Jeśli jednak stracimy kartę, a ktoś

posłuży się nią w sklepie, odpowiedzialność za nieautoryzowane transakcje spoczywa na banku (powyżej wysokości 150 euro).

Nie spuszczać z oczu

Osobną kategorią przestępstw związanych z kartami płatniczymi, jest ich podrabianie, albo inaczej - klonowanie. Przestępcy wykorzystują do tego przystawki, które kopiują informacje zapisane na pasku magnetycznym. Aby temu zaradzić po pierwsze, należy nie tracić karty z oczu w sklepie, czy restauracji, w której placimy rachunki. Bo drugie - w razie niecodziennej transakcji - interweniuje sam bank. System płatniczy jest bowiem na bieżąco monitorowany i jeśli np. w ciągu jednej godziny realizowane są transakcje w Kolobrzegu i Krakowie, to bank od razu wie, że z naszą kartą dzieje się coś niedobrego.

Aby zaradzić kopiowaniu, banki stopniowo wprowadzają karty z mikroprocesorem. To na nim, a nie na pasku magnetycznym zapisane są wszelkie dane dotyczące karty (numer, dane właściciela). A mikroprocesora skopiować nie można. Pozostają jeszcze transakcje internetowe. Jednak tu sprawa jest prosta. Jeśli transakcja została dokonana bez naszej wiedzy i zgody wystarczy złożyć reklamację w banku, a cała transakcja po prostu nie dojdzie do skutku (pieniądze nie wyjdą z naszego konta), a towar zakupiony poprzez tę transakcję nie dotrze do nabywcy.

Bruno Janicki

Zabezpieczenia karty

Fotografia

Umieszczenie swojego zdjęcia na karcie, pozwoli sprzedawcy natychmiast stwierdzić, czy posługujesz się nią Ty, czy też ktoś, kto chce tylko ograbić Twoje konto.



Numer

Każda karta ma swój własny niepowtarzalny numer. Podając go w Internecie możemy dokonać transakcji. Dlatego tak ważne jest, aby nie poznać go nikomu oprócz nas. Jest to także swoisty identyfikator.

Imię i nazwisko

Posiadacz karty również zwiększa bezpieczeństwo jej użycia. Posiadacz karty może zostać poproszony o okazanie dowodu tożsamości. Jeśli nazwisko na karcie jest inne, to oznacza, że karta nie należy do niego.

Termin ważności

To dodatkowa informacja. Posługując się kartą w Internecie należy podać nie tylko jej numer, ale także dane posiadacza, oraz termin jej ważności. Wszystkie te informacje tworzą klucz, który identyfikuje właściciela.

Samokontrola

Jerzy Dziewulski, poseł

- Karta kredytowa to łatwo dostępne pieniądze. Żeby z niej rozsądnie korzystać wystarczy umieć dobrze panować nad stanem konta. Mam na to swój pomysł - staram się po prostu regularnie kontrolować swoje wydatki. Co siedem dni dokładnie sprawdzam rachunki i spłacam regularnie zadłużenie na karcie. Korzystając z karty kredytowej nie widzimy ubiegających pieniędzy, ale jeśli narzucimy sobie pewne zasady, to na pewno nie grożą nam kłopoty i nie musimy się obawiać wpadnięcia w pułapkę kredytową.



ZADZWOŃ ■ ODPOWIEDZ ■ WYGRAJ NAGRODY

Zadzwoń dzisiaj w godzinach 11-12 do Biura Konkursów Dziennika Bałtyckiego pod numer (0-58) 301-27-61. Na 11 osób, które udzielią poprawnej odpowiedzi czekają atrakcyjne nagrody ufundowane przez firmę MasterCard: 4 zestawy bezprzewodowych myszek do komputera + podkładki 7 zestawów limitowanych przewodników Pascala i MasterCard + podkładki pod myszkę

Pytanie konkursowe Nr 2

Numer PIN karty płatniczej najlepiej:

- a) zapamiętać i nigdzie nie zapisywać
- b) zapisać w widocznym miejscu na karcie
- c) podać znajomym, na wypadek gdyby nam zdarzyło się zapomnieć

Regulamin konkursu w Biurze Konkursów Dziennika Bałtyckiego oraz na stronie www.kartyplatnicze.naszemiasto.pl



Śpij dobrze

Prześcieradło kładziemy na łóżko. Kołdrę powlekamy poszwą. Dodajemy poduszki. Czekamy, aż pocujemy się sennie. Kładziemy się i śpimy. Bardzo dobrze. Aha, ale najpierw jedziemy do IKEA po wszystkie niezbędne składniki, oczywiście w atrakcyjnych cenach.

59⁹⁵29⁹⁹

ELLEN RUTA

pościel, 150 x 210/50 x 60 cm,
100% bawełny39⁹⁹KILAN MED
pościel, 150 x 210/50 x 60 cm,
100% bawełny39⁹⁹TANJA BLOMMIG
pościel, 150 x 210/50 x 60 cm,
100% bawełny49⁹⁹BRUNKRISSLA
pościel, 150 x 210/50 x 60 cm,
100% bawełny79⁹⁵59⁹⁵TANJA pościel,
150 x 210/50 x 60 cm,
100% bawełny99⁹⁵69⁹⁵MYSA MÅNE ciepła kołdra,
150 x 200 cm, poliester/bawełna,
wypełnienie: włókna poliestrowe
z domieszką silikonu49⁹⁹MYSA SNÖ lekka kołdra, 150 x 200 cm, poliester/bawełna,
wypełnienie: włókna poliestrowe z domieszką silikonu7⁹⁹od
GOSA poduszki,
50 x 60 cm,
różne pokrycia
i wypełnienia79⁹⁵MYSA FROST ciepła kołdra
puchowa, 150 x 200 cm,
100% bawełny,
wypełnienie: kaczę pióra49⁹⁹35⁹⁹SOVA prześcieradło z gumką
160 x 200 cm, białe lub naturalne,
100% bawełny,
maks. wys.
materaca 24 cm11⁹⁹BOMULL prześcieradło,
150 x 250 cm, 100% bawełny.
Pasuje do łóżek o szer. 80-90 cm39⁹⁹INDIRA ręcznie
tkana narzuta,
150 x 250 cm,
100% bawełny29⁹⁹BOMULL narzuta,
150 x 250 cm,
100% bawełny34⁹⁹POLARVIDE
miękki pled,
130 x 170 cm.
Różne kolory,
100% poliester

**Kup dowolną sofę, łóżko, materac, szafę lub komodę,
a za transport zapłacisz 25% TANIEJ.**

Tylko przez 4 dni

Oferta ważna od 22.10 do 25.10.2004 r. (lub do wyczerpania asortymentu).

**KROKIETY z kapustą
i grzybami**
w szwedzkiej restauracji IKEA

4⁹⁹

www.IKEA.pl



piątek 22 października 2004 r.

**Dziennik
Bałtycki**

GDAŃSK / SOPOT / GDYNIA / PRUSZCZ GDAŃSKI / RUMIA

Gdynia. Żebracy na parkingach w centrum

PARKINGOWY WZNOSI TOAST

WOJEWÓDZKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA
im. Josepha Conrada Korzeniowskiego
BIBLIOTEKA GŁÓWNA
CZYTELNIĄ CZASOPISM
80-806 Gdańsk, ul. Targ Rakowy 5/6
☎ 301-48-11 do 14 wew. 242

Gdynia
**Opowieść
o France**



Fot. archiwum



Fot. Robert Kwiatk

Gdynscy żebracy walczą o każdą złotówkę. Nie zawsze uczciwie.

Największy parking w centrum Gdyni stale okupują żebracy. Wskazują wolne miejsca, a każdego kierowcę witają prośbą o „kilka złotych”. Jedni są oburzeni, inni dają złotówkę na odczepnego, jeszcze inni współczują.

- Tak nie może być - oburzają się zgodnie urzędnicy, policjanci i strażnicy miejscy. - Ten parking

znajduje się w reprezentacyjnym miejscu, musimy z tym walczyć.

Tyle, że na deklaracjach się kończy. Żebracy, w większości bezdomni, wracają jak bumerang.

- Już nawet nie usiłuję wciskać, że chcę na jedzenie - mówi bez ogródek Elwis, jeden z „parkingowych”. - Od razu mówię, że potrzebuję na wino tanie, polskie, owocowe. I że wypiję pańskie zdrowie.

Grupa, która opanowała parking przy domu handlowym Batory w kwartale ulic Władysława IV, Batorego, Abrahama i Armii Krajowej, jest świetnie zorganizowana. Cztery osoby pilnują wyznaczonych pasów parkingu, dwie z pobliskiego przystanku autobusowego obserwują sytuację. Są też „ochroniarzami” żebrzących. „Parkingowi” nie przepuszczą żadnemu kierowcy, który tu zatrzyma swoje auto. Od razu pod-

chodzą - w swoim slangu nazywają to podbijaniem - i pytają o pieniądze. Zarobek jest niezły, średnia „dniówka” to 80-100 zł.

- Straży Miejskiej to tu nie widziałem - mówi Elwis. - Co innego policja. Dziś byli już trzy razy, a wczoraj za żebranie dostałem mandat - 100 złotych.

Michał Lewandowski

Więcej na str. 9

Nasza Franka - mówili o swojej prezydent gdynianie. Była kobietą silną i mądrą. Bezpośrednią, serdeczną, zdecydowaną i twardą, gdy trzeba.

Franciszkę Cegielską w ostatniej drodze odprowadzały dziesiątki tysięcy gdynian. Jej pogrzeb stał się manifestacją oddania, patriotyzmu i szczerzej sympatii.

Dzisiaj mija czwarta rocznica jej śmierci.

str. 10

Gdańsk. Warsztaty
polsko-niemieckie
Bez barier



Fot. Przemysław Świdziński

24-godziny na dobę zacierają różnice. Tworzą pomost, który może zmienić widzenie Polski w Niemczech i odwrotnie. Pracują na przyszłość. Na przyszłość, w której historia nie będzie już rzuciła cienia. Tylko obierze nowy tor, w którym to znać będziemy nazwami nasze kultury, zachowania, dorobek. Fundamentem jest wspólna praca, zabawa, odpoczynek. Słowem tygodniowe warsztaty dla 50 młodych ludzi, które właśnie kończą się w Gdańsku. Młodzież skoszarowana w jednym miejscu. Nacje pomieszano w pokojach. Język komunikacji jest dowolny. Kto potrafi, mówi po niemiecku. Kto nie, porozumiewa się po angielsku. Jest przy tym kupa zabawy i śmiechu.

(mar)

Folwark spółdzielczy

2.: Cykl poradnikowy

piątek 22 października 2004 r.

Dziennik
Bałtycki



www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

Lokatorzy, obudźcie się!

Nasz reporter Piotr Kławiński czeka
na wszelkie sygnały o Waszych problemach
dzwoń 30 03 375 lub pod bezpłatny numer

0 800 15 00 39



SZUKASZ POMOCY?

Folwark spółdzielczy. Koszty administrowania

Zarobki zarządu - tajne przez poufne

Najbardziej tajemniczym zagadnieniem w spółdzielniach jest zarobek zarządu. W wielu przypadkach jest to wieloletnie tajemnica. Łatwo się domyślić - koszty jakie spółdzielcy ponoszą utrzymując swoich zarządców. A te, patrząc całościowo, nie są wcale takie małe.

- Koszty osobowe to główny składnik opłaty eksploatacyjnej - mówi Marek Kuran, właściciel Pracowni Ratingu i Analiz Finansowych, która od pięciu lat porównuje koszty mieszkaniowe w gdańskich spółdzielniach. - A ta dochodzi nawet do złotych od metra, czyli do 30 procent opłaty czynszowej bez ciepła.

Oczywiste jest, że koszty administracyjne różnią się w zależności od wielkości spółdzielni. W niewielkiej spółdzielni im. Obrońców Wybrzeża prezes zarabia 3,4 tys. brutto, a rada nadzorcza pracuje za darmo. Prawie identycznie wygląda sytuacja w „Stagiewnej” (prezes 2,3 tys. brutto, rada społecznie). O dziwo, nie dużo więcej zarabiają prezesi Bałtyku (niecałe 10 tys. netto na trzech). 15 członków tamtejszej rady kosztuje jednak spółdzielnię

Pytania:
1. zarobki członków zarządu
2. roczne utrzymanie rady
3. fundusz reprezentacyjny
4. limit na rozmowy telefoniczne
5. „kilometrówka”
6. średnie zarobki pracowników administracyjnych



Źródło: opracowanie własne

ponad trzy tysiące miesięcznie. Rekordziści (wśród przynajmniej dwóch zarobków) pracują dla SM „Chelm”. Średnie zarobki tamtejszych prezesów w 2004 roku to 5441 zł. Nadzorująca ich rada kosztuje natomiast spółdzielców 68,7 tys. zł (plan na 2004). Prezes tej spółdzielni może też pojeździć samochodem - pieniądze otrzyma na 6 tys. km

SM LW im. Obrońców Wybrzeża

- 1,25 tys. (wice) i 3,4 tys. (prezes) brutto
2. społecznie
3. 1 tys. zł rocznie
4. 130 zł (jeden telefon kom. plus stacjonarny bez międzymiastowych i międzynarodowych)
5. 300 km (na jedną osobę)
6. brak danych

SM „Długie Ogrody”

1. 4 tys. zł plus 20 proc. premii
2. brak danych
- 3-5. brak
6. 2 tys. zł

Gdańska Spółdzielnia Mieszkaniowa

1. 4 tys. zł (prezes), 3,5 tys. zł (wice)
2. 8 tys. zł rocznie
3. brak
4. prezes - 500 km (poza nim 5 osób po średnio 230 km)
5. bez limitów i służbowych komórkowych
6. 1537 netto

MWSM „Stagiewna”

1. prezes na pół etatu - 2350 zł brutto plus 20 proc. kwartalnej premii
2. społecznie
- 3-5. brak
6. 1,8 tys. zł brutto miesięcznie

SM „Chelm”

1. 5441 brutto
2. 68,7 tys. zł (plan na 2004)
3. brak
4. 500 km na członka zarządu, 16 innych pracowników po 100-300 km
5. zarząd - tel. komórkowe bez limitu, 14 innych pracowników - do 60 min.
6. 2263 brutto

SM „Bałtyk”

1. 3,2 tys. netto
2. 43,6 tys. brutto
3. brak
4. brak
5. zarząd - po 100 zł
6. 1464 zł netto

Infra: Kabron

Za ile prezes?

rocznie. Bez ograniczeń może też rozmawiać przez telefon.

Dlaczego tak wiele spółdzielni nie podało swoich kosztów?

- Nie mieliśmy czasu na odpowiedź - mówi Bogusław Heger, jako wiceprezes „Moreny”. - Ale odpowiemy na pana pismo. Ja dostaję na rękę 2,5 tys. zł, na komórce mam limit stu złotych. Nie

mam też żadnych dodatków ani „kilometrówki”.

- W sumie trudno powiedzieć, czy trzeba to ujawniać - mówi Ryszard Jajszczyk, dyrektor biura Związku Rewizyjnego Spółdzielni Mieszkaniowych RP. - Mam dwa sprzeczne wyroki NSA. Jeden mówi, że do spółdzielni mieszkaniowych ma zastosowanie ustawa o dostępie do informacji publicznej,

Drugi coś zupełnie przeciwnego.

Niezależnie od tego czy przejrzystość spółdzielni jest obowiązkiem, czy jej dobrą wolą, uważamy, że jest ona zaletą. Jeśli więc spółdzielnie dołączą nam odpowiedzi na pytania, za tydzień je przedstawimy.

Piotr Kławiński

Prawo do jawności

Na pytanie, czy można prezesa spółdzielni mieszkaniowej pytać o koszty utrzymania organów samorządowych czy pracowników spółdzielni, odpowiada wyrok NSA (NSA II SAB 113/02 LEX nr 78061). Stwierdza on, że: Ustawa z dnia 6 września o dostępie do informacji publicznej ma zastosowanie również do spółdzielni. Należą one bowiem do grupy podmiotów reprezentujących inne osoby lub jednostki organizacyjne, które wykonują zadania publiczne lub dysponują majątkiem publicznym.

Wyrok ten kończył sprawę mieszkanki pewnej spółdzielni mieszkaniowej, która bezskutecznie domagała się od swojego prezesa uchwały w sprawie wysokości miesięcznej stawki za ciepłą wodę. Zarząd odpowiedział jej, że opłata za ciepło jest sumą opłat za 1m3 zimnej wody i podgrzania jej do temperatury powyżej 45 st. C.

Morena. Spotkanie zarządu z mieszkańcami Spokój po burzy

Statystycznie jest super - twierdzi Bogusław Heger, wiceprezesa LWSM Morena. - Od tygodnia zbieramy ankiety dotyczące zadowolenia mieszkańców o obsługi przez pracowników spółdzielni i dostaliśmy tylko jedną. Prosimy o ich wypełnienie. Są one dostępne w internecie oraz we wszystkich administracjach i działach. Dzięki nim członkowie spółdzielni mogą wskazywać na sprawy, z których załatwieniem mają kłopoty.

Rzeczywistość ze statystyką nie ma jednak wiele wspólnego. Na śródmiejowym spotkaniu z mieszkańcami prezesi Moreny musieli odpowiadać na wiele pytań i skarg. Większość dotyczyła docieplania i rozliczania opłat za ciepło. - Obecnie na docieplenie przeznaczamy milion złotych rocznie, co wystarcza na 5 budynków.

- W przyszłym roku planujemy zwiększenie opłaty ter-



Na Morenie uchwały pytania dotyczące zmiany władzy. Teraz ważne są: ciepło, dziki, konserwatorzy.

Rit: Piotr Kławiński

modernizacyjnej. Całą Morenę można docieplić w ciągu pięciu lat, zamieniając ją w wielki plac budowy. Ale możemy na tym dobrze zarobić, oszczędzając na ciepłe i zdobywając środki zewnętrzne, np. z UE.

Prezisi zapowiadają też, że być może po sezonie grzewczym spółdzielnia zacznie wymieniać podzielniki ciepła z wyparkowych na - dokład-

niesze i sprawiedliwsze - elektroniczne. Jako kolejny cel przedstawia wprowadzenie na osiedlu konkurencji dla telewizyjnego monopolisty - firmy UPC. Pod dyskusję ma być natomiast oddana kwestia wprowadzenia w spółdzielni monitoringu. Dziś o 18 w domu kultury przy ul. Nałkowskiej 3 kolejne spotkanie zarządu ze spółdzielcami.

(pedr)

Za Falochronem

Jak to

Członek rady nadzorczej nie ma łatwego życia. Dostaje marnie kilkadziesiąt złotych, do kilku razy w miesiącu poświęca swój czas, a ludzie i tak wiedzą swoje i go nie lubią. Żeby więc praca w radzie nie była zbyt frustrująca, spółdzielnia „Za Falochronem” daje swoim radnym dorobek.

Sekretarz rady Jerzy Białek wykonał dla niej roboty na ok. 40 tys. zł. Nie straciła też na pracy przewodnicząca rady Małgorzata Borysewicz, której wieloletni partner życiowy, Jerzy Smoczyński wykonał dla spółdzielni banery reklamowe, który potem użytkował (za koszty poniesione na jego montaż), wynajmował i nabył od spółdzielni lokal użytkowy i pełnił w niej funkcję dyrektora ds. technicznych.

Bezkonkurencyjni

- Takie sytuacje są niedopuszczalne - mówi Henryk Wojciechowski, radca prawny specjalizujący się w spółdzielczości. - A łączenie funkcji radnego z wykonywaniem prac dla spółdzielni jest złamaniem zawartego w prawie spółdzielczym zakazu konkurencyjności. Zakaz konkurencyjności powinien znajdować się w każdym statucie spółdzielni. Mówi o tym, że członkowie rady nadzorczej i zarządu nie mogą prowadzić działalności konkurencyjnej wobec spółdzielni. - Wszystkie czynności związane z pracą spółdzielni, czyli np. sprzą-

Rozmowa z Dimitrisem Jestem liberalny

- Czy byłoby uczciwie gdyby firma żony miejskiego radnego malowała budynki urzędu miasta?

- Rozumiem pytanie... (dłuższa chwila ciszy). Jeżeli wygrałaby zamówienie, to chyba tak. Oczywiście powstają wątpliwości, czy taka sytuacja jest wiarygodna, ale formalnych przeszkód nie ma. Można być podejrzanym, ale ja jestem bardziej liberalny. Zakładam, że ludzie się uczą.

- Kiedy był pan prezesem SM „Za falochronem”, podpisywał pan umowy z członkiem rady i wieloletnim part-

Dziennik Bałtycki

z dostawą do domu - rano maksymalnie

91 gr*

sprawdź

0 800 15 00 26

*) cena kalkulowana za 1 egzemplarz „Dziennika” przy prenumeracie półrocznej na terenie Trójmiasta

UWAGA!

W każdy piątek czekamy na Ciebie na dyżurach w trójmiejskich spółdzielniach mieszkaniowych:

DZISIAJ

SM „Za falochronem”, Sopot, ul. Bitwy pod Płowcami 60 B (korytarz na II p.), g. 16-17

ZA TYDZIEŃ

SM „Karwiny”, Gdynia, ul. Korzenia 15 (siedziba spółdzielni), g. 13-15

DYŻUR REPORTERA

Dziennik
Bałtycki

www.naszemiasto.pl
servis informacji lokalnych

piątek 22 października 2004 r.

Folwark spółdzielczy

Cykl poradnikowy ::3

Nieczyste interesy rady nadzorczej się robi w Sopocie

tanie lub malowanie klatek, ogrzewanie budynków, wywożenie śmieci, są właśnie działalnością konkurencyjną i członkowie rady i zarządu nie powinni się nimi zajmować - twierdzi Jerzy Jankowski, prezes zarządu Krajowej Rady Spółdzielczej. Niczego złego nie widzą w nich jednak ich beneficjenci. - Owszem, wykonywałem prace dla spółdzielni - przyznaje Bialek. - Ale czy pan sprawdził, czy one są wykonane dobrze? - To jest nagonka na nasze osoby - tak za to na pytania o interesy swego konkubenta odpowiada Małgorzata Borysewicz.

Do upadłego

Między innymi zarzuty wobec członków rady nadzorczej spowodowały, że członkowie SM „Za falochronem” zmusili zarząd do zwolnienia nadzwyczajnego ZP. Niestety, nieuczciwa i skrupupowana rada nie jest największym problemem spółdzielców. Nad liczącą 350 członków spółdzielnią wisi bowiem proces z bankiem domagającym się... 15 milionów złotych.

Część spółdzielców uważa, że rada dąży do upadłości spółdzielni. A to oznaczałoby, że dach nad głową mogliby stracić wszyscy spółdzielcy z mieszkań lokatorów banku. Bank mógłby też ścigać poszkodowanych członków spółdzielni za przypadające na nich części zobowiązań. Spór w spółdzielni polega na tym, czy z bankiem iść na ugodę i zapłacić



Sopockich członków SM „Za falochronem” raczej nie obchodziły nieprawidłowości w ich radzie nadzorczej. Co innego w Gdyni, gdzie chcą jej odwołania.

Fot. Robert Krawiec

do 1,5 mln zł, czy też walczyć, nomen omen, do upadłego.

- Spora część naszych mieszkańców nie płaci za czynsz - ostrzega Grażyna Galkiewicz, prezes spółdzielni. - Jeśli pójdziemy na ugodę, pieniądze będziemy musieli znaleźć poprzez podniesienie opłat. A jak ich zabraknie na spłatę rat, bank będzie mógł zażądać jednorazowego wpłacenia całej kwoty. Tak więc ugodę, z której nie będziemy się mogli wywiązać może doprowadzić do upadłości równie szybko, co przegrany proces. - Dlatego myślimy, że najlepiej będzie przedłużyć proces i czekać na jego przedawnienie - dodaje Małgorzata Borysewicz.

Czy coś się zmieni?

Za falochronem ma dwa domy i dwie grupy członków

skie - w Sopocie i Gdyni. W ostatnich dniach odbywały się w nich nadzwyczajne zebrania zainicjowane przez niezadowolonych spółdzielców. Na zebraniach wymieniono część delegatów na mające się odbyć w najbliższym czasie zebranie przedstawicieli.

- Przede wszystkim chcemy odwołać obecną radę nadzorczą, która nie do końca uczciwie z nami postępuje i nie reprezentuje interesów mieszkańców, a tylko pewnej elity grupy - zapowiada Ilona Kordulska z Gdyni, nowowy-

brana na delegata ZP. - Potem będziemy się starać o korzystne dla nas rozwiązanie sporu z bankiem. A jak to się uda, będziemy się starać, by nas wchłonęła jakaś większa spółdzielnia. Teraz jesteśmy za mali, a przez to za drodzy.

Te plany najprawdopodobniej zniweczą przedstawiciele członków z Sopotu. - Cztery piąte z nich jest za radą i to wystarczy, żeby wszystko pozostało po staremu - mówi o swoich sąsiadach Waldemar Wianek.

Piotr Klawnski

ZAPYTAJ EKSPERTA!

Dzisiaj w godzinach 12-13.30 na pytania Czytelników będzie odpowiadał mecenas Henryk Wojciechowski, specjalista od spraw mieszkaniowych.

Dzwonienie pod bezpłatny numer
0 800 15 00 39



T. Skurasem, byłem prezesem SM „Za falochronem” grałem

nerem przewodniczącej rady. To było w porządku?

- Moje stanowisko jest niezmienne. Ja wiem, że jestem uczciwy. Pan Bialek przedstawił zarządowi ofertę tańszą niż inni, a jakościowo do nich podobną. Wybór osoby związanej z radą nadzorczą budzi obawy, ale nie jest objęty zakazem prawnym. Natomiast działania zarządu zawsze były jawne. Gdyby były jakieś zastrzeżenia do tych zleceń, członkowie zakazywali mi ich. Mogli też nie wybierać ponownie do rady tych samych osób.

- Tak samo w porządku było w przypadku pana Smyczyńskiego?

- Tu sytuacja była nieco inna. Spółdzielnia ma budynki z niszczącymi ścianami. Mogliśmy zamurować jej otwory, ale pojawił się pomysł zasłonięcia ich powierzchnią reklamową. Firmy reklamowe nie były tym zainteresowane, chętny za to był pan Smyczyński. Najpierw wyłożył pieniądze na te roboty, a potem miał je zwracane w opłatach za wynajem tych powierzchni. Spółdzielnia nie poniosła kosztów, a teraz może zarabiać pieniądze.

- Ponoć jako prezes spółdzielni zatrudnił pan swoją żonę w miejsce zwolnionej pracownicy?

- To prawda, ale tej pani nie zwolniono, żeby zatrudnić żonę. Po operacji serca dostała lekarski zakaz pracy zawodowej. Zwolnili się przez to dwa zakresy pracy: dyrektora technicznego i administratora. Tę pierwszą funkcję z początku pełnił społecznie pan Smyczyński, potem go zatrudniłem. A jako administrator zatrudniłem swoją żonę.

- I nie ma w tym niczego złego?

- Nie informowałem o tym po, a przed jej zatrudnieniem. O wszystkim informowałem członków i mogli mi nie udzielić absolutorium. A byłem prezesem przez pięć lat.

- A jeszcze po odejściu, już jako urzędnik miejski, zarabiał pan w SM „Za falochronem” jako doradca...

- Przez pół roku po odejściu. Dostawałem chyba tydzień zł. Nie ma w tym nic złego, bo ani nie prowadziłem działalności gospodarczej, ani spółdzielnia nie jest podmiotem gospodarczym, ani nie działa na terenie Gdańska.

lokata
Direct+

Minimalny wkład 10 000 PLN

siódme oczko

www.aigbank.com.pl

7,00%

* oprocentowanie dotyczy lokaty złożonej na okres 12 miesięcy. Oprocentowanie stałe wg tabeli z dnia 05.10.2004 r.

Najlepszy Bank już w Gdańsku!

Gdańsk, ul. Heweliusza 12-14, tel. (058) 320 74 60

Informacje i zakładanie lokat przez telefon:
0 801 601 801 lub **071 358 21 60**

** opłata za połączenie 0,35 PLN/min (w tym VAT),
obsługa dostępna: pn. - pt. w godz. 8.00 - 20.00.

AIG AIG BANK POLSKA SA

Laureat Orła
„Rzeczpospolitej”
2004 dla najlepszej
instytucji finansowej

ostatni Najlepszy Bank wg Rzeczpospolitej
(Głosu Bankowców)

dziś w Dzienniku
Folwark spółdzielczy

Nasz reporter czeka w SM „Za Falochronem”,
w godzinach 16-17 na korytarzu na drugim piętrze
w budynku przy ul. Bitwy pod Płowcami 60 B w Sopocie

w poniedziałek - relacja!

już za tydzień
nowe kwadratowe
Będzie się działo

a w nim:
bilety i rabaty dla Czytelników

w nowym dodatku
Krzyżówki

do wygrania
mnóstwo nagród i gotówka
- w sumie do wzięcia
ponad 1200 zł!





z dostawą
do domu - rano

maksymalnie

91 gr*

sprawdź
0 800 15 00 26

*) cena kalkulowana
za 1 egzemplarz „Dziennika”
przy prenumeracie półrocznej
na terenie Trójmiasta

FOL-PLAST II
spółka jawna

FOL PLAST

parapety, rolety

**PRODUCENT
OKNA I DRZWI PCV I ALU**

Superoferta!

CENY - STARY VAT 7%!

Skarszewy ul. Drogowców 17

tel. 058/560-09-23

tel./fax 058/560-09-27

Raty

Region. Rusza plebiscyt na najlepszego ochotnika Strażak Pomorza

Trwa nasz plebiscyt na Najlepszego Strażaka Pomorza zrzeszonego w jednostce OSP na terenie województwa pomorskiego. To już trzecia edycja naszego konkursu. W ubiegłym roku plebiscyt cieszył się ogromnym powodzeniem wśród Czytelników, którzy doceniając pracę i ofiarność strażaków, chętnie oddawali na nich swoje głosy. Tytuł Najlepszego Strażaka Pomorza wśród ochotników zdobył wówczas Roman Kosiecki z jednostki OSP Pielpli. Czytelnicy oddali na niego ponad 14 tysięcy głosów! Zaś wśród strażaków zawodowych najwięcej głosów - 1356 - zdobył Piotr Głodowski z Człuchowa.

Mamy nadzieję, że trzecia edycja plebiscytu będzie cieszyła się również dużym powodzeniem. Kupony będziemy zamieszczać na łamach naszej gazety dwa razy w tygodniu - w poniedziałki (w lokalnych dodatkach do „DB”) i w piątki (w tygodnikach). (MSZ)

REGULAMIN

Plebiscyt Strażak Pomorza przeprowadzony zostanie na łamach „Dziennika Bałtyckiego” w terminie od 8 października do 3 grudnia 2004 r. Jego celem jest wyłonienie najlepszego i najbardziej popularnego ochotnika strażaka zrzeszonego w jednostkach OSP na terenie województwa pomorskiego. Wypełnione kupony (wyłącznie oryginały wycięte z gazety) należy dostarczyć (prześłać lub przynieść) do lokalnego oddziału „Dziennika Bałtyckiego” znajdującego się w danym powiecie lub do Biura Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, ul. Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk, nie później niż do 10 grudnia 2004 r. Wyniki plebiscytu podamy 17 grudnia 2004 r. Spośród Czytelników, którzy dostarczyli prawidłowo wypełnione kupony, Komisja Konkursowa wyłoni 15 osób, które w najciekawszy sposób uzasadnią swój wybór. Autorzy najciekawszych uzasadnień, otrzymają nagrody rzeczowe oraz gadzety „Dziennika Bałtyckiego” i Radia Gdańsk. Listę nagrodzonych Czytelników opublikujemy 17 grudnia 2004 r. w „Dzienniku Bałtyckim”.

Najlepszy Strażak Pomorza

Kupon konkursowy

Najlepszy strażak:.....
imię i nazwisko strażaka oraz nazwa jednostki i powiat

Uzasadnienie:.....
Wypełniony kupon dostarczyć (wysłać lub przynieść) do swojego lokalnego oddziału „Dziennika Bałtyckiego” znajdującego się w danym powiecie, lub do Biura Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, nie później niż do 10 grudnia 2004 r.

imię i nazwisko głosującego:.....
adres i telefon:.....

Prosimy wypełniać czytelnie, drukowanymi literami!

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane. podpis

R E K L A M A

7 Dziennik Bałtycki

w wydaniu niedzielnym:

W CZEPKU URODZENI

Bardzo trudno dostać się do szkoły filmowej w Łodzi. Na każdy rok przyjmowanych jest zaledwie kilka osób, więc kandydaci muszą się wykazać czymś szczególnym. Przedstawiamy szczęściarę - Agnieszkę Lendzion.

SZKOŁA

Jest w Gdańsku taka szkoła, w której dyrektorem jest Bóg, a każdą lekcję prowadzi inny święty. Dziwnie brzmi, prawda? Dla wierzących jednak to możliwe. Odwiedziliśmy wychowanków Szkoły Jezusa.

GOŚĆ NIEDZIELNY

- Nie jestem na tyle ładna, żeby grać skończoną piękności, a zbyt ładna, żeby być aktorką charakterystyczną. Rozmowa z Tamarą Archuc-Szyc, grającą główną rolę w filmie „Wesele”.

KOŚCIÓŁ

- Nie wiem, co by ze mną było dzisiaj - opowiada Zenon Marczyk - Może bym gdzieś spał pod mostem. Byliśmy w domu stowarzyszenia Emaus, które pomaga ludziom wychodzącym z więzienia odnaleźć się na nowo w świecie.

POMYSŁ NA NIEDZIELĘ

Przygody Olivera Twista to najnowsza premiera w teatrze Miniatura. Warto wybrać się tam z dziećmi. Jeszcze do czwartku zatrzyma się w Gdańsku kino objazdowe - Filmostrada. Jest okazja obejrzeć wybitne filmy, które nie trafiają do szerokiego obiegu.

RODY

Saga rodu Labudów.
- Mam dwa nazwiska. Oba rozpowszechnione na Kaszubach i w Gdyni, skąd pochodzimy. W spisie abonentów telefonicznych można znaleźć zarówno Labudów jak i Labuddów. To jedna rodzina - opowiada Władysław Labuda z Pruszcza Gdańskiego.

SMS
GALERIA

NAJWIĘKSZA GALERIA W TRÓJMIĘŚCIE

MEBLE I ARTYKUŁY DEKORACYJNE



* skóra madras



GDĄŃSK OLİWA - UL. GRUNWALDZKA 471 / VIS -A- VIS HALI OLİWIA / TEL./58/5540044

CZYNNE CODZIENNIE PN-PT: 11-20 / SO: 11-18 / ND: 11-16

DOMY • APARTAMENTY

HOSSA

DEWELOPER NR 1

Centrum Nieruchomości

Gdynia, ul. Władysława IV 43

tel. (58) 620 92 33

pn.-pt. 9-18

Gdańsk, ul. Grunwaldzka 76/78

tel. (58) 345 38 45

pn.-pt. 9-18

Gdańsk, ul. Rajską 10

Galeria Handlowa MADISON (parter)

tel. (58) 766 75 00

pn.-sob. 9-21, nd. 10-21

HOSSA NEWS



INFORMACJE
NOWOŚCI
OFERTY

APARTAMENTY
5 METRÓW
OD PLAŻY

VILLA ANCORA
GDAŃSK, UL. ŁAMANA



APARTAMENTY

PRESTIŻOWE
REZYDENCJE

PERŁA
MATEMBLEWA
GDAŃSK MATEMBLEWO
UL. POTOKOWA



REZYDENCJE

KAMIENICE
Z WINDAMI

SADYBA
ORŁOWSKA
GDYNIA ORŁOWO
UL. WROCŁAWSKA



TERMIN
ODBIORU:
IX 2005

APARTAMENTY

wyszukiwarka mieszkań: www.hossa.gda.pl



[mieszkania domy apartamenty działki]

OTWIERAMY ZAPRASZAMY!

Od 18.10.2004 zapraszamy do **nowego
CENTRUM NIERUCHOMOŚCI HOSSA.**

Gdańsk, ul. Rajską 10, Galeria Handlowa MADISON (parter), tel. (58) 766 75 00
w godz.: pn.-sob. 9.00-21.00, nd. 10.00-21.00.

konkurs

10 000 zł
do podziału!TYLKO
DLA PRENUMERATORÓW
Dziennika Bałtyckiego

- zestawy DVD
- miniwiże
- kuchenki mikrofalowe

Do 16 listopada w każdy piątek i wtorek w „Dzienniku” drukowany będzie kupon konkursowy z kolejnym pytaniem. Para kuponów z danego tygodnia tworzy komplet uprawniający do gry o nagrody w edycji tygodniowej konkursu.

W tym tygodniu nagrody otrzymują:

Tomasz Wójtowicz z Gdyni- kuchenkę mikrofalową, Jan Majchrzak z Rotmanki - odkurzacz, Helena Iwanska z Gdańska - żelazko, Aleksandra Mizerska z Sopotu - grill elektryczny, Gadżety DB otrzymują: Marzena Kaspera z Gdańska, Wiesław Miller z Rumi, Jadwiga Langowska z Gdyni, Jan Kawalec z Pucka, Henryk Jurczyński z Gdyni, Zofia Berendt z Starogardu Gd, Wiesław Pomacho z Charyzkowy, Grażyna Miotk z Wejherowa Tadeusz Landowski z Czerna, Urszula Pitroń z Rumi, Antoni Olejnik z Bolszewa, Sławomir Wiwiorkowski z Gdyni, Tadeusz Pieklik z Gdańska, Lidia Stanczak z Gdyni, Wioletta Grudzińska z Sopotu, Gerard Thrun z Gdańska, Jan Warmbier z Gdańska, Zygmunt Łyszcz z Żukowa, Marzena Kaspera z Gdańska, Przemysław Tortop z Gdańska, Bogdan Łasiński z Głowczyce, Marian Rymanowicz z Sopotu, Michał Plata z Brusy, Aleksandra Skierka z Sierakowic, Marian Młyński z Miechucina, Krzysztof Piechota z Gdańska, Edward Dempczuk z Dzierżonia, Krystyna Bichowska z Sopotu, Jerzy Diczela z Gdyni, Stefan Kędziora z Wejherowa, Andrzej Kaczorowski z Łęborka, Jan Trybun z Pucka, Dorota Rulkowska z Sopotu, Lech Szymanik z Gdańska, Jerzy Stępień z Gdańska, Halina Bogusławska z Pruszcza Gd, Elżbieta Sawicka Mazurek z Gdańska, Tadeusz Biały z Gdańska, Roman Wysoczarski z Gdańska, Czesław Kosianowicz z Starogardu Gd, Leon Dargas z Bytowa Gratulujemy! Nagrody prosimy odbierać w Biurze Konkursów „Dziennika Bałtyckiego” w Gdańsku, Targ Drzewny 9/11, od poniedziałku do piątku w godz. 10.00-16.00, tel. 3003 175.

KUPON - 3. Tydzień - piątek

Pytanie 4:

Jak nazywa się dodatek „Dziennika Bałtyckiego” ukazujący się raz w miesiącu tylko dla Prenumeratorów?

Odpowiedź:

imię i nazwisko

adres

tel. kontaktowy

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

podpis

Gdańsk. Kampania na rzecz hospicjów

Tu tętni życie

Krzysztof Mazurak jest technikiem mechanikiem. Lubi kino. Postanowił obejrzeć wszystkie najlepsze filmy. Oglądał kilka dni i nocy z rzędu. Bał się, że może nie wystarczyć mu czasu. „Żyć chwilą” i „próbować zdążyć” - te hasła przyswiecają pensjonariuszom każdego hospicjum...

- To był prawdziwy maraton. Preferuję filmy sensacyjne, ale nie ze Szwajcarii. Lubię też muzykę, ale tylko ... niepoważną - mówi.

Krzysztof już pół roku mieszka w Hospicjum im. ks. Eugeniusza Dutkiewicza w Gdańsku - Wrzeszczu. Ma raka kręgosłupa, jest sparaliżowany. Najczęściej leży w łóżku. Porusza się wyłącznie na wózku. Ma 34 lata i lubi pielęgniarzy. Szczególnie Iżę. To ona go dziś nie ogoliła. Stwierdziła, że z zarostem będzie bardziej mekski.

- Facet czasem musi wyglądać jak facet. Krzychu to mój ulubiony pacjent, dlatego zastrzyki daję mu ... od serca - żartuje Izabela Nogalska, pielęgniarka, mieszka w Pruszcze Gdańskim.

Prawnik w hospicjum

W gdańskim hospicjum jest 30 łóżek, w tym 6 dziecięcych. Placówka jest wyposażona w łazienkę z hydromasażem. Ma kaplicę. W hospicjum odbywają się koncerty i konferencje. To miejsce, w którym tętni życie. Najlepiej wie o tym Bogna Kozłowska, kierownik



Krzysztof Mazurak w hospicjum mieszka już pół roku. Najczęściej leży. Porusza się tylko na wózku. Czas umila mu pielęgniarka Izabela Nogalska.

Fot. Grzegorz Mielnic

administracyjnej. Kobieta mogła pracować w sądzie albo w przedsiębiorstwach prywatnych. Wybrała hospicjum. - Przyszłam tu początkowo na próbę. Myślałam, że będzie przygnębiająco i strasznie. Nic bardziej mylnego. Od razu mi się spodobało i zostałam - mówi, z wykształcenia jest prawnikiem, ma czteroletnią córkę i męża.

W Hospicjum im. św. Józefa w Sopocie jest 24 łóżek. Placówka działa od maja i zarządza nią Caritas.

- To nie ma być szpital, tylko dom. Mam osobę, która już ponad rok przebywa w śpiączce. Zależy nam na podkreśleniu rodzinności tego

miejsca - mówi Piotr Żynda, zastępca dyrektora sopockiego hospicjum.

Siłą są wolontariusze

W hospicjum we Wrzeszczu stały personel liczy 60 osób, w sopockim 21.

Siłą tych placówek są wolontariusze. Osoby, które przychodzą do chorych bo czują taką potrzebę. Ich liczba cały czas się zmienia - wzrasta podczas akcji promocyjnych. Z hospicjami współpracują uczniowie, harcerze, studenci. Są też tacy, którzy przy łóżku chorych siedzą zawsze. Barbara Chrzewiecka chorowała na raka piersi. Udało jej się pokonać chorobę.

- Teraz jestem wolontariuszem. Doskonale rozumiem ich chorych. Nie robię niczego szczególnego. Czytam chorym, rozmawiam z nimi, trzymam za rękę - mówi wolontariuszka.

riuska, mieszka w Gdańsku - Letnicy.

Złamać urzędnicze ustalenia

W hospicjum przebywają osoby nieuleczalnie chore w tzw. stanie terminalnym. W hospicjum już nie walczy się z chorobą, tylko z bólem.

- Objawów choroby nie da się już wyleczyć. Chorzy nie mogą więc przebywać w szpitalu, nie mogą też być w domu, dlatego trafiają do nas - mówi Bogna Kozłowska.

W placówce pacjenci przebywają - nieodpłatnie. W pierwszej kolejności przyjmowane są osoby w najcięższym stanie i w trudnej sytuacji materialnej. Narodowy Fundusz Zdrowia w połowie pokrywa koszty działalności placówki. Według funduszu chory w hospicjum powinien przebywać 30 dni. Dla tych, którzy „lamią urzędnicze ustalenia” hospicjum musi zorganizować pieniądze w inny sposób.

Agnieszka Kamińska

Już dziś można wspomóc hospicja

Fundacja na rzecz Wspierania Hospicjum im. Ks. Eugeniusza Dutkiewicza SAC. Konto: BOS 72 1540 1098 2001 5562 4727 0001.

Akcja hospicjów

■ Hospicjum to też życie - to ogólnopolska kampania. Jej celem jest zbiórka środków na: wsparcie hospicjów, które wezmą udział w kampanii, szkolenie pracowników i wolontariuszy przez Fundację Hospicjów przy hospicjum w Gdańsku, pomoc dla chorych braci na nieuleczalną chorobę genetyczną oraz promocja ruchu hospicyjnego.

■ 7 listopada to dzień drzwi otwartych w hospicjach, które wezmą udział w kampanii. Tego dnia odbędzie się msza św. w sanktuarium Jezusa Miłosiernego w Krakowie - Łagiewnikach. Transmisja mszy, reportaż o hospicjach, specjalne wydanie „Od przedszkola do Opola” będzie można zobaczyć w TVP1.

■ Zbiórce pieniędzy ma służyć numer audiotele i serwis sms uruchomiony na czas kampanii. Od 3 do 10 listopada na stronie www.allegro.pl zostanie przeprowadzona aukcja przedmiotów ofiarowanych przez znane osoby.

■ Organizatorem kampanii jest Krajowy Duszpasterz Hospicjów Fundacja Hospicjów przy Hospicjum im. Ks. Dutkiewicza w Gdańsku i TVP 1

■ Szczegółowe informacje znajdują się w portalu www.hospicja.pl.



Weekend w hotelu

Należysz do Klubu Prenumeratora i chcesz wyjechać na weekend? Jeśli jesteś prenumeratorem „Dziennika Bałtyckiego” to weź udział w naszym konkursie. Odpowiedz na cztery pytania i prześlij nam odpowiedź na kartce pocztowej do 8 dnia następnego miesiąca. Co tydzień publikujemy jedno pytanie, a co miesiąc losujemy nagrodę miesiąca - weekend dla dwóch osób w hotelu.

Nasze pytanie: Jak nazywa się nowo otwarte centrum handlowe w Gdyni?

Na odpowiedzi czekamy do 8 listopada 2004 r. Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11 Gdańsk, z dopiskiem „Weekend w hotelu”. A oto nasza wróżniona laureatka - Honorata Bielecka z Gdańska. Wyjedź z osobą towarzyszącą do uroczego hotelu. Zwycięzcę prosimy o kontakt z naszym Biurem Konkursów pod nr tel. 3003 175.

STOJAŁOWSKI
OPTYK OPTOMETRYSTA

TYLKO U NAS
NIE MUSISZ CZEKAĆ
W KOLEJKACH W NFZ

ul. Stągiewna 19, Gdańsk
tel. 300-04-39 239984

OBI

GDYNIA 81-005, ul. Kołczyńska 27,
tel. 667-38-00
GDAŃSK 80-298, ul. Złota Karczma 26,
tel. 759-96-00 239984

Sopot. Architekt chce uratować potoki

Pieniądże pущzone w kanał

Kilka tygodni temu informowaliśmy, że z sopockich plaż znikną wkrótce wszystkie potoki. Urzędnicy tutejszego magistratu postanowili skierować je rurami, bezpośrednio do Zatoki Gdańskiej. Zdaniem Brunona Wandtke, znanego sopockiego architekta, zabetonowanie sopockich potoków to niewybaczalny błąd.

- Projekt likwidacji potoków na plaży naszego kurortu to kolejna próba zniszczenia sopockiej przyrody - mówi Wandtke. - Jak można traktować te uroczyska jako kanały ściekowe? Przecież przed wojną stanowiły one ogromną atrakcję dla plażowiczów, podobnie jak teraz ma to miejsce w Jelitkowie. Właśnie wokół potoków gromadzi się najwięcej ludzi.

Zdaniem Brunona Wandtke, realizacja pomysłów sopockich radnych to nikomu niepotrzebna i bardzo kosztowna inwestycja, która przyniesie jedynie zniszczenie ekosystemu i krajobrazu Dolnego Sopotu.

- W Europie zachodniej prowadzona jest obecnie renaturalizacja zabetonowanych rzek. W Sopocie, tak jak za czasów PRL, będziemy



Sopockie strumyczki padną wkrótce ofiarą urzędniczych ambicji - twierdzi Bruno Wandtke. Fot. Krzysztof M. Zaluski

ulepszać naturę przy pomocy rur - zryzykuje architekt. - A przecież wystarczyłoby zlikwidować źródła skażeń i zastosować zabiegi powodujące samooczyszczanie się wód.

Według niego renaturalizacja potoków kosztowałaby dużo mniej niż realizacja zaplanowanej inwestycji.

- Małe stawy retencyjne, natlenianie potoków za pomocą wodotrysków i kaskad wodnych, filtry i odstożniki żwirowo-piaskowe, kraty, łapacze śmieci i temu podobne proste i tanie urządzenia załatwiłyby problem - twierdzi Wandtke. - Ciekawy jestem czy gospodarze miasta zdają

sobie sprawę z faktycznych kosztów budowy i utrzymania takiej infrastruktury? Jestem pewien, że dwa lata od oddania „rury” koszty jej remontu i eksploatacji zaczną rosnąć lawinowo.

Bruno Wandtke, uhonorowany cztery lata temu tytułem „Najpopularniejszego Żyjącego Sopocianina Stulecia”, nie wieży, że wśród sopockich urzędników nie ma ani jednej osoby wrażliwej na piękno przyrody. Jego zdaniem, to właśnie władze miasta odpowiedzialne są za zaniedbania wobec sopockiego środowiska naturalnego.

Krzysztof M. Zaluski



ZAKONIECZYN

Spółdzielnia Mieszkaniowa,
80-253 Gdańsk,
ul. Zabytkowa 4,
tel. 341-66-75, 763-18-10,
347-80-01
www.zakonieczyn.nsm.pl

OFERUJE W GDAŃSKU MIESZKANIA I LOKALE UŻYTKOWE ul. Świętokrzyska/Bergiela

do zasiedlenia: grudzień 2004 r., czerwiec 2005 r.

w. koszt budowy 1 m² mieszkania: 1990 zł brutto

w. koszt budowy 1 m² lokalu: 3000 zł brutto

ul. Piotrkowska/Jeleniogórska

do zasiedlenia:

lipiec 2005 r.

w. koszt budowy

1 m² mieszkania:

2400 zł brutto

z wyposażeniem

w. koszt budowy

1 m² lokalu:

2350-2500 zł brutto



Dobre okna na złą pogodę

OKNA I DRZWI Z PCV
W KONKURENCYJNEJ CENIE

GIGANTYCZNE
RABATY DO 18%

RATY 0%



THYSSEN - profil z klasą
- podwyższona sztywność
- doskonała izolacja termiczna i akustyczna
- skuteczne odprowadzenie wody

OKUCIA SIEGienia - tytanowa doskonałość

- łatwość obsługi i trwałość
- bezpieczeństwo
- rolkowy korektor opadania skrzydeł

Centrale Biuro Handlowe: Gdańsk, ul. Łiczyńska 33, tel. 343 05 95, fax 343 28 98
Fabryczne Punkty Handlowe: Gdańsk-Przymorze, ul. Chłopa 72, tel. 558 37 22 • Gdańsk-Morena, ul. Jaskowa Dolna 130 A, tel. 345 66 14
• Gdańsk-Wrzeszcz, ul. Legionów 44, tel. 344 58 43 • Wehnowo, ul. Julejkiego 8, tel. 677 09 18
• Władysławowo, ul. Gdańska 7, tel. 674 24 75

Autoryzowane Punkty Sprzedaży: Gdańsk-Sopot, ul. Strykowski 23, tel. 307 35 20

10 lat na rynku
Czysty, profesjonalny montaż

Szczegóły oferty w Regulaminie Promocji.



Superkarta do tanich rozmów

- 50 groszy za minutę (61 gr brutto) w każdym abonamencie
- do 120 darmowych minut co miesiąc
- 1 sekundowe naliczanie
- wszystko to bez dodatkowych opłat przez cały czas trwania umowy

• Gdańsk-Wrzeszcz
C. H. Manhattan, II piętro
ul. Grunwaldzka 82
tel. 767-71-00

• Gdańsk-Wrzeszcz
ul. Szymanowskiego 2
(nowy biurowiec przy
ul. Grunwaldzkiej)
tel. 521-88-88

• Gdynia
Hala Targowa
paw. 348
tel. 661-21-13

• Gdynia Chylonia
Dom Towarowy
„Chylonia”
ul. Gniewska 21
tel. 623-16-41

• Gdynia
DH „Batory”
ul. 10 Lutego 11
tel. 661-81-21

COLTEX
DAKAR

Plus

jutro

z Dziennikiem

kolorowy magazyn o zdrowiu

a w nim m.in.:

- Czy szczepić się przeciw grypie
- Frida-nowość w walce z dziecięcym katarem
- Co zrobić, gdy dziecko nie rośnie
- Test na wykrywanie choroby siatkówki
- Chirurgiczne leczenie otyłości



Polak-Niemiec dwa bratanki... czyli warsztaty dla młodzieży Bez barier i stereotypów

24

-godziny na dobę zacierają różnice. Tworzą pomost, który może zmienić widzenie Polski w Niemczech i odwrotnie. Pracują na przyszłość. Na przyszłość, w której historia nie będzie już rzucała cienia. Tylko obierze nowy tor, w którym

to znać będziemy nawzajem nasze kultury, zachowania, dorobek. Fundamentem jest wspólna praca, zabawa, odpoczynek. Słowem tygodniowe warsztaty dla 50 młodych ludzi, które właśnie kończą się w Gdańsku. Młodzież skoszarowano w jednym miejscu. Nacje pomieszano w pokojach. Język komunikacji jest dowolny. Kto potra-

fi mówi po niemiecku. Kto nie, porozumiewa się po angielsku. Jest przy tym kupa zabawy i śmiechu.

- Miałam naprawdę duże szczęście, że udało mi się tu przyjechać - cieszy się Katharina Masa z Düsseldorfu. - Załapałam się na wyjazd w ostatniej chwili. Uczestników był już niemal komplet.

Katharina jest Polką z pochodzenia. W Niemczech wychowała się od kąk z końca lat 90. Długo zna stereotypy dotyczące Polaków.

- I już po kilku dniach widzę jak moi koledzy z Niemiec zmieniają swoje poglądy. Wierzę, że zaowocuje to nawiązaniem przyjaźni. Trwała korespondencja, czy nawet tylko kontaktami przez Internet.

O przełamaniu jakich stereotypów myśli Katharina? Nie od dziś wiadomo, że naszym zachodnim sąsiadom nie kojarzymy się najlepiej. Po pierwsze postrzegają nas jako złodziei samochodów, a po drugie jako pijaków.

- Tak to jest, że jak się czegoś nie zna, to się go raczej obawia. Łatwiej jest też wtedy osądzać - kwituje Arne Hörmeyer. - Też bym pewnie niewiele więcej wiedział o Polakach gdyby nie fakt iż uczestniczyłem u siebie w domu w dniu polskim. Były sympozja, konferencje, debaty. Polska wydała mi się

ciekawa i postanowiłem tu przyjechać. Domyślałem się, że tylko tu na miejscu jestem w stanie poznać kraj i ludzi takimi jakimi są naprawdę.

Arne mieszka w Zagłębiu Ruhry. Niedawno zdał maturę. W Polsce był jak dotąd jeden raz w życiu. Niewiele jednak się wtedy o naszym kraju dowiedział i niewiele zobaczył. Teraz nadrabia zaległości. W Gdańsku jest czuje się świetnie.

- Okazuje się, że moi rówieśnicy tutaj, są tacy sami jak ci z Niemiec. Mamy podobny sposób myślenia i są interesowani. Okazuje się, że możemy się normalnie dogadać.

Zmiana postrzegania działa także w drugą stronę. Polska młodzież też weryfikuje swoje dotychczasowe poglądy.

- Zawsze myślałam, że Niemcy są zamknięci w sobie - mówi Karolina Pawelek z Gdańska. - Okazują się być weseli, spontaniczni. Naprawdę fajni. I nigdy patrząc na nich nie powiedziałabym, że nie lubią Polaków.

- Taki był nasz zamysł. Przekonać młodzież do siebie. Przełamać bariery. Udało się. Trzeba się więc tylko bardzo cieszyć - mówi Andrzej Koliński asystent ds. programowych w Instytucie Polskim w Düsseldorfie (organizator warsztatów w Polsce).

Magdalena Rusakiewicz

Radio urody i zdrowia Osowa

AUDYCJA RADIOWA NA ŻYWO
KONKURSY Z EKSTRA NAGRODAMI:
BILETY DO KINA I AQUAPARKU, BONY NA ZAKUPY I GADŻETY
PORTRETY MALOWANE NA MIEJSCU
TORT URODZINOWY DLA JUBILATA DNIA*

23 PAŹDZIERNIKA GODZ. 13⁰⁰-19⁰⁰: ZDROWIE I SPORT
PREZENTACJA SPRZĘTU, STROJÓW,
ĆWICZEŃ SPORTOWYCH I KICK-BOXINGU
GOŚĆ IMPREZY AGNIESZKA GRYBOS
MISTRZYNI POLSKI W GIMNASTYCE SPORTOWEJ

* Promocja sucho, Wiera danego dnia zgłosił się do Punktu Obsługi Klienta z dowodem tożsamości

Géant
Wszystko i tanio

www.chosowa.pl
ul. Spacerowa 48

Osowa
Codziennie więcej radości



Młodzi Polacy i Niemcy mają wspólne pasje. Komputery do nich należą.
Fot. Grzegorz Moterni

Jedna z czterech sesji

Warsztaty artystyczne „Blizęj Polski” trwały tydzień. Gdańsk był trzecią z czterech sesji zorganizowanych w naszym kraju przez Instytut Polski w Düsseldorfie. Ostatnią odbędzie się w Warszawie, a wcześniejsze miały miejsce w Lublinie oraz w Gliwicach. Gdańska sesja warsztatowa składała się z pięciu rodzajów zajęć: malarstwa, video-art, tańca, fotografii dziennikarskiej oraz projektowania stron internetowych. Zajęcia poprowadzili wykładowcy związani z Centrum Sztuki Współczesnej „Łaźnia”. A koordynatorem działań w gdańskim nad Motławą było Nadbałtyckie Centrum Kultury.

Śródmieście. Czy jest sposób na żebraków?

Elwis, król parkingu



Jestem sama, chora, nie mam na jedzenie - ot litania żali kobiety, która przy „Batorym” prosi o pieniądze.

Elwis pod Dom Handlowy „Batory” przychodzi z kolegami codziennie. Wołają tak na niego, bo z nim zaczął żebrak, był muzykiem - perkusistą i basistą.

- Grałem z O. N. A., Budką Suflera - wspomina. - Ale co zrobić...? Żona mnie zdradziła, załamane się, zacząłem pić i tak skończyłem.

Najlepsze zarobek, jaki uzyskał dzięki „pracy” na gdynińskich parkingach, to 250 zł w ciągu jednego dnia. Średnia dziówka to 80-100 złotych. Nie kryje, na co zbiera. - Panowie dajcie na tanie, polskie, owocowe - zagaja. - Wypijemy z kolegami wasze zdrowie.

Jedyny problem Elwisa i jego kolegów to pojawiające się od czasu do czasu patrol policyjny. Jak mówią, Straży

Miejskiej w tym miejscu nie widzieli.

Kierowcy reagują różnie. Jedni chętnie sięgają po portfel, inni uciekają, jeszcze inni chwalią ich za pilnowanie wolnych miejsc.

- Wszystko zależy od podejścia - mówi pani Marzena, która przed chwilą dała kilka złotych. - Takich ludzi jest u nas dużo i potrzebują pomocy. Chociaż rzeczywistość, nie powinni żebrak w reprezentacyjnym miejscu miasta.

Pani Marzena dała pieniądze Danusi, koleżance Elwisa. Starsza kobieta o kulach zbiera na jedzenie.

- Jestem samotną inwalidką, przymieram głodem, nie mam na lekarstwa - żali się kobieta.

Większość kierowców jest oburzona i zdenerwowana



Mężczyzn zadowoli datek, który wystarczy na zakup taniego wina. Darczyńca może liczyć na toast za swoje zdrowie.

postępowaniem „parkingowych”. Służby, które powinny z nimi walczyć przyznają, że nie jest to proste. Czasem wręcz rozkładają ręce. - Gdy nie ma poszkodowanego, od którego bezdomny chciał pieniądze, niewiele możemy zrobić - mówią policjanci. - Gdyby taka osoba zeznawała, to

możemy skierować sprawę do sądu grodzkiego. Ale najczęściej kończy się tylko na prośbie o interwencję, zeznawać nikt nie chce.

Na pytanie o Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej żebrzący tylko się uśmiechają.

Michał Lewandowski
zdjęcia Sławomir Ptasiński



„Parkingowi” są dobrze zorganizowani. Dzięki temu dziennie mogą zarobić nawet 100 złotych.

Jest paragraf

Osoby, które proszą o pieniądze na parkingach, można ścigać z artykułu 58 Kodeksu Wykroczeń.

Paragraf pierwszy tego przepisu mówi, że kto mając środki do życia, lub jest zdolny do podjęcia pracy, żebrze w miejscu publicznym podlega karze grzywny do 1,5 tys. zł lub naganie.

Za żebractwo „natarczywe lub oszukawcze” grozi nawet kara aresztu.

Trzeba chcieć

Nadkomisarz Tomasz Wojacek

z-ca szefa komisariatu Gdynia Śródmieście

Najczęściej problem występuje na parkingu pod „Batorym” i przy Kredyt Banku, na początku Skweru Kościuszki. Zarówno policjanci prewencji jak i dzielnicowi są szczególnie uczeni na tę sprawę. Codziennie kilkakrotnie pojawiają się tam nasze patrole. Funkcjonariusze legitymują osoby żebrzące, karzą je mandatami i doprowadzają do sądu grodzkiego. Czasami bez pokrzywdzonego, który byłby gotów zeznawać nie możemy wiele zrobić. A mandaty możemy dać tylko tym, którzy mają stały adres zameldowania.

Bezsilność mundurowego

Jarosław Kwiek

komendant Straży Miejskiej w Gdyni

Od co najmniej dwóch tygodni oddelegowałem jeden patrol do zajmowania się wyłączeniem tym problemem. Mielśmy bardzo wiele zgłoszeń, szczególnie z parkingów pod Urzędem Miasta, Domem Towarowym „Batory” i hipermarketami. Ci ludzie nie stosują groźb, w zasadzie nie jest to żebractwo, a jedynie propozycja, więc poza namawianiem ich do opuszczenia parkingu niewiele możemy zrobić. Na pewno jednak się nie poddamy i będziemy kontynuować tę akcję.

Śródmieście. Sąsiedzki konflikt

Bitwa o „Atlantyk”

Będziemy protestować, protestować i jeszcze raz protestować - zapowiadają członkowie Wspólnoty Mieszkaniowej „Bankowiec”, przy ul. 3 Maja 27/31. - Nie chcemy kolejnej dyskoteki, bo w naszym budynku są już czynne dwa muzyczne lokale. Nocne hałasy, to nasz chleb powszedni.



Było kino, jest ciucholand, będzie klub jazzowy.

W budynku wspólnoty mieszka ponad 100 rodzin. Mieszkańcy obawiają się, że norma dopuszczalnego poziomu hałasu będzie notorycznie przekraczana.

Uznali też, że kolejna dyskoteka w okolicy obniży wartość ich mieszkań. Zebrali już kilkadziesiąt podpisów pod protestem, który otrzymał moc uchwały walnego zgromadzenia wspólnoty.

- To czysta złośliwość mieszkańców, leżąca w pol-

skiej naturze - uważa tymczasem Sławomir Łuba, właściciel przyszłego lokalu, a obecnie Klubu „Pokład”. - Jaka dyskoteka? Chcę zrobić coś dobrego dla miasta i zorganizować w tym miejscu klub jazzowy z prawdziwego zdarzenia. Śródmieście musi żyć, bo taka jest jego rola, a ja po prostu realizuję swoje marzenia i plany. I nie przestaszę się żadnych protestów.

Monika Kosińska

Dziennik Bałtycki

z dostawą do domu - rano

maksymalnie 91 gr*

sprawdź 0 800 15 00 26

*) cena kalkulowana za 1 egzemplarz „Dziennika” przy prenumeracie półrocznej na terenie Trójmiasta

Edukacja. Nagroda dla szkoły Z klasą i grantem

Półtora tysiąca zł to wysokość nagrody, którą I Społeczne Gimnazjum otrzymało od Telekomunikacji Polskiej w ramach programu „Szkoły z klasą”. Znalazła się w ten sposób w gronie 100 placówek mających szansę na otrzymanie pięciu tys. zł, po zrealizowaniu projektu z wykorzystaniem Internetu do zdobywania i upowszechniania wiedzy.

- Szkoły mają trzy tygodnie - wyjaśnia Ewa Pryczek, kierownik zespołu ds. projektów edukacyjnych TP. - Realizacja pomysłu będzie trwała do wiosny 2005 roku.

każda szkoła przedstawi nam dobrze udokumentowane sprawozdanie. Najlepszych 10 realizacji będzie nagrodzonych kwotą 5000 zł każda.

- Nasza szkoła brała udział w poprzednich edycjach programu, ma już tytuł „Szkoły z klasą” - mówi Anna Maria Stasiowska, dyrektor I Społecznego Gimnazjum w Gdyni i Gdynińskiego Liceum Autorskiego. - Z chęcią bierzemy udział w nowych, dostępnych dla szkół programach, bo chcemy proponować młodzieży coś nowego, ciekawego, konkurencyjnego.

Monika Kosińska

Na czym to polega

Program „Szkoła z klasą” opiera się na sześciu głównych zasadach: szkoła dobrze uczy, ocenia sprawiedliwie, uczy myślenia i rozumienia świata, rozwija społecznie, pomaga wierzyć w siebie, przygotowuje do przyszłości. Każda ze szkół, która zgłosiła udział w programie, realizuje sześć wybranych przez siebie zadań (po jednym z każdej zasady „szkoły z klasą”).

Czwarta rocznica śmierci Franciszki Cegielskiej

Opowiem wam o France

Franka nigdy niczego nie miała dość – wyznał Jacek Cegielski, mąż Franciszki, prezydent Gdyni, ministra zdrowia w rządzie Jerzego Buzka. Kobiety silnej i mądrej, osoby, którą w ostatniej drodze odprowadziło dziesiątki tysięcy gdynian. Jej pogrzeb stał się manifestacją oddania, patriotyzmu i szczególnej sympatii. Kim była, co czyliła, jak żyła, że zdołała porwać tłumy? Dzisiaj mija czwarta rocznica jej śmierci.

Dominika Ciesielska nie знаła Franki, jak mają w zwyczaju mówić o pani prezydent gdynianie. Widziała ją podczas uroczystości i podziwiała za swobodny ton wypowiedzi, za bezpośredniość i uśmiech, który zmieścił mężczyźni, ale wywoływał także respekt. Gdy Dominika kończyła dziennikarstwo, jej promotor profesor Kazimierz Sopuch, socjolog, zapytał – O czym pani zamierza napisać?

– Strzeliłam, że o Franciszce Cegielskiej.

I tak to zaczęła się przygoda Dominiki z Franciszką. Im głębiej wchodziła w temat, im więcej szczegółów z życia poznawała, tym bardziej rosła w niej myśl, że to materiał na książkę, a nie tylko

pracę magisterską. Chce teraz pojechać do Szczecina, do rodziny pani prezydent, by poznać jej dzieciństwo, przyjaciół z młodości i drogę do polityki. A potem złożyć wszystko w całość i „podzielić się” Franciszką z Czytelnikami.

Bała się horrorów, nie życia

– Pukałam do wielu drzwi, prosiłam o rozmowę z jej rodziną, gdyńskimi przyjaciółmi – opowiada Dominika. – Zdołałam pogawędzić z Marcinem, synem pani prezydent. W trzy tygodnie później zginął. To był kolejny cios dla tych, którzy ją wielbili i uważali za przyjaciela.

W drugim rozdziale pracy

mąż Jacek wspomina: – „Zawsze bałem się, że coś jej się stanie. Nie spała po nocach, piła dużo kawy, paliła mnóstwo papierosów i bardzo szybko jeździła samochodem. (...) Rzadko kiedy poddawała się badaniom, jeśli to robiła, to raczej dla przykładu niż z konieczności. Nie wyobrażała sobie zniedołężniałej starości (...) To dziwne, ale bała się horrorów, zawsze wychodziła z pokoju, a ja musiałem jej potem opowiadać. W życiu nie bała się niczego.”

Pan Jacek przyznaje, że nie jeździł do domu, który miał być ostoją na starość dla obojga. – Tam jest jak w kaplicy, czy muzeum, brakuje życia.

Mam żal do siebie

Marcin umarł tragicznie. Jego ścigacz i ciało nie wytrzymało zderzenia z samochodem.

Zginął na miejscu, gdy pędził do swej ukochanej babci.

Trzy tygodnie przed wypadkiem znalazł kilka godzin na szczerą rozmowę z Dominiką. – „Mam żal do lekarzy, że nie nie wyuczuli, choć choroba mamy trwała latami. (...) Nigdy nie dawała poznać po sobie, jak bar-

dzo jest chora. (...) Byłem u mamy na parę godzin przed śmiercią, jak wyjeżdżałem do myślałem, że to tylko chwilowe załamanie. Była niezmiernie pracowita do końca. Umarła z projektem ustawy pod poduszką.”

– Wiadomość o jego śmierci wstrząsnęła mną. Poczułam się dziwnie, wstrzymałam pisanie pracy na kilka tygodni – Dominika milnie. – Myślałam nawet, że to jakieś fatum zawisło nad tą rodziną.

Synowa

– Basia była przyjaciółką pani prezydent. Wie pani to się czuje, czy sympatia do jakiejś osoby jest prawdziwa czy udawana, na pokaz – tłumaczy Dominika i otwiera czwarty rozdział pracy. – W przypadku Basi nie miałam wątpliwości. Każę mi przeczytać słowa Basi:

„Nigdy nie zapomnę, jak siedząc na szpitalnym łóżku powiedziała – pamiętaj, że zostawiam wam piękne miejsce na Ziemi, możecie być tam bardzo szczęśliwi, pamiętajcie mieć dużo dzieci. (...) Zaplanowała wszystko od sukienki po własną stypę, na towarzysza ostatniej podróży wybrała siostrę, powiedziała do niej – Ehu przygotuj się, teraz będziemy umierać.”

Przyjaciele

– Mówili o niej szczerze i ciepło. Choć nie zgadzali się na ujawnienie szczegółów z życia prywatnego Franciszki. Rozumiałam to – wspomina Dominika – Napisałam pracę o kobiecie, nie polityku. O matce, żonie, przyjaciółce. O silnej osobowości, którą historia i los wplątały zresztą na jej życzenie, w przemiany Polski. Co o niej myślę? Charzmatyczna, fascynująca, szczerą. Po prostu nasza Franka!

Renata Moroz



Franciszka Cegielska i Hanna Suchocka, minister sprawiedliwości, otwierają nową siedzibę gdyniejskiej prokuratury.



Pani prezydent wprowadza Gdynię do Europy.

Będzie książka

Dominika Ciesielska przygotowuje książkę poświęconą Franciszce Cegielskiej. Jeśli ktoś zechce się podzielić wspomnieniami na temat pani prezydent, znał ją, rozmawiał, to proszony jest o kontakt e-mailowy pod adresem: nika_gd@wp.pl



Dominika Ciesielska pracuje nad książką o prezydent Franciszce Cegielskiej.



Spacer z posłanką Dorotą Arciszewską-Mielewczuk i premerem Jerzym Buzkiem.

Franciszka Cegielska kochała kwiaty. A one ją.

Franciszka Cegielska

Urodziła się 2 sierpnia 1946 roku w miasteczku Miluza na północy Francji. Gdy miała dwa lata, rodzice Franciszki zdecydowali się wrócić do ojczyzny. Zamieszkali w Szczecinie. Tam skończyła Politechnikę Szczecińską na wydziale mechanicznym. Podczas pobytu w Gdyni poznała Jacka, przyszłego męża. Pracowała w Wyższej Szkole Morskiej w Gdyni, z której została zwolniona w 1987 roku. Dwa lata później organizowała z mężem Komitet Obywatelski NSZZ Solidarność. W maju 1990 roku została radną Gdyni i prezydentem miasta. W 1997 roku z listy AWS została wybrana posłem na Sejm RP, w marcu 1999 została ministrem zdrowia. Zmarła na raka 22 października 2000 roku.

BIZNES

KREDYT

KREDYT gotówkowe do 25.000 zł, kredytów hipotecznych, Gdynia 620-24-86, Wejherowo 872-27-75 wez. 45

KREDYT, 520-93-99

KREDYT w 2 godziny! Także dla marynarzy i zadłużonych. Min. dochód 500 zł, Gdynia, ul. Starowiejska 1, pok. 201, Tel. 781-98-90, 0601-832-048, Gdańsk 0506-801-330

KREDYT

KREDYT gotówkowe i hipoteczne dla każdego, (0-58) 305-12-28

KREDYT

KREDYT gotówkowe, hipoteczne, (0-58) 660-63-41

KREDYT gotówkowe, minimum formalności, decyzja 2 godziny, bez zgody współwłaściciela, bez bez poręczy, Gdynia 028-08-71, 620-11-04, Gdańsk 524-31-37, 524-31-38

KREDYT

KREDYT gotówkowe, 0601-853-159

KREDYT

KREDYT różny, 302-12-68

PROVIDENT

POLSKA

Potrzebujesz gotówki? Zadzwoń!

0 801 124 124*

* koszt całej rozmowy telefonicznej wynosi 0,30 zł

BIZNES

Nowa oferta kredytowa do 10.000 zł dla zadłużonych, inne pożyczki do 100.000 zł na 5 lat. Na spłatę zadłuż. Tel. 511-71-92

ODDŁUŻANIE różnych zaległości, 572-35-44
ODDŁUŻANIE wszystkich zaległości, 572-35-44

POŻYCZKI

POŻYCZKI hipoteczne, 0601-853-160

POŻYCZKI

POŻYCZKI pod zastaw nieruchomości, 0-501-931-820

POŻYCZKI

POŻYCZKI pod zastaw samochodów, nieruchomości, 0888-38-16-86, 0-609-141-481

POŻYCZKI

POŻYCZKI-chwilkę! **Natychmiast!** od 2002. Bez zaświadczeń o dochodach! (0-58) 771-47-20, 0-801-907-807 (koszt połączenia 0,33gr)

TANIE kredyty hipoteczne

0601-852-981

SPRZEDAŻ

BARAKOWOZ, 0-607-432-584

BRAMKA

BRAMKA antykradzieżowa, klipy, 1500 zł, 0691-743-746

CZYSZCENIE

CZYSZCENIE bawelny, 052-344-41-40

ŁOŻKA

ŁOŻKA solaryjne pracujące w solone firmy Ergoline, 160 W turbo, 43, 44, 50 lamp, stan bardzo dobry, klimatyzacja, certyfikaty, serwisowane, (0-58) 671-72-23

DOBRY

DOBRY tani węgiel workowany, (0-58) 532-42-97

OKAZJA

OKAZJA Węgiel niesort 340, (0-58) 532-42-97

USŁUGI INNE

BIURO detektywistyczne, (0-58) 672-46-13 (058) 677-18-89

DETEKTYWY

DETEKTYWY, licencja, fachowość, dyskrecja, 0-601-692-992

DETEKTYWY

DETEKTYWY 781-59-95

DETEKTYWY

DETEKTYWY 0-503-173-19

DŁUGI

DŁUGI odzysk- handel, (0-58) 347-93-63, 0-604-608-034

DŁUGI

DŁUGI handel, odzysk, (0-58) 307-44-56

TAROT

TAROT (0-58) 718-15-87

TERAPEUTKA

TERAPEUTKA Reiki, 0-503-712-877

WRÓŻBITA

WRÓŻBITA- jasnovidz- parapsycholog, (058) 663-74-74, 0509-350-500

WRÓŻKA

WRÓŻKA tarot, Astrolog, (0-58) 305-16-55

WRÓŻKA

WRÓŻKA tarot, 0600/792-500

WRÓŻKA

WRÓŻKA (0-58) 622-66-25

WRÓŻKA

WRÓŻKA- psychoterapeuta, 301-36-83

ZWROT

ZWROT podatku Niemcy, Holandia, 058/307-44-82

LOMBARDY

LOMBARDY złoto, RTV, Gdynia, Świętojańska 135 (058) 622-78-38

ABSOLUTNIE

ABSOLUTNIE wszystko, Lombard Jesionowa 17, 341-53-99

AGENCJA

AGENCJA Lombard Komis, 663-44-52

ANTYTO

ANTYTO złoto, BGB Szeroka 119/120, 346-31-57, bgblombard@wp.pl

PIANNI

PIANNI kupujemy! 341-52-40

PRZEMIE

PRZEMIE zadłużoną spółkę, 572-35-44

GDŃSK

GDŃSK Dworzec Główny PKP 343-32-42

GDYŃA

GDYŃA Dworzec Główny PKP 628-54-23

LOMBARD

LOMBARD Kotołobreska 39F, Samochody, RTV, złoto, nieruchomości, 553-04-68

LOMBARD

LOMBARD Komis, Sopół, Podjazd, 058/550-39-48

LOMBARD

LOMBARD złoto, RTV, Gdynia, Świętojańska 135 (058) 622-78-38

LOMBARD

LOMBARD- samochody, RTV, złoto, nieruchomości, Gdańsk Wroczek „Janina”, 345-59-43

INNE

INNE

ASTRA

ASTRA 309-93-84, (0-58) 763-11-31

ATRAKCYJNE

ATRAKCYJNE Osobowe, Mikrobasy, Długo, Refundacja z OC, (0-58) 550-73-04, 0504-065-81, 0502-064-199

AURA

AURA 9-osobowe, dostawcze, 1,5 tony, val, (0-58) 342-3-3-4, 0504-065-81, 0502-064-199

AUTOFEST

AUTOFEST 66-46-888, Osobowe, Dostawcze

DOSTAWCZE

DOSTAWCZE Osobowe **Piast** 558-26-33

PRZYCZEPY

PRZYCZEPY Lawety, Wypożyczalnia, Produkcja, (0-58) 553-57-94

WWW.3tjoka.webpark.pl

304-70-91, 0601/610-609

USŁUGI

OPONY, felgi Auto-Gum 556-66-46

AUTO MOTO

SAMOCHÓD

sprzedam

BMW

BMW 730i E38, 3.0 benzyna, czarna perła, 1994 r., 258.000 km instalacja gazowa sekwencyjna II generacji, stan bdb, możliwość wystawienia faktury vat, pełna opcja, 581.000 zł, (0-58) 343-61-65, 0-502-455-827

CITROEN

CITROEN Saxo, 1999 r., 4000 cm, roboczy przed, 0-505-200-152

CITROEN

CITROEN Xsara Picasso, 2003 r., 10 tys km, pełna opcja, oprócz okuć, sprzedam lub zamienię, cena do uzgodnienia, 0-504-295-017

DAEWOO

DAEWOO Lanos, 1.6, 106 KM, 71 tys km, srebrny metalik, 5 drzwiowy, 1998, 1 właściciel, serwisowany, bezwypadkowy, radio-magn. el. szyby, el. kluczyk, zam. centr. zamyk., stan idealny, 0502/190-352 po 16.00

FIAT

FIAT Cinquecento, 700, 1994, 81 tys km, 5000 zł, zadający, (0-58) 536-43-33

FIAT

FIAT Punto, 98 r., 18.3000, 0-604-930-159

FORD

FORD Ka, 1.3 Benzyna, 1998, klama, WS, AF, PP-2, 185000 zł, (0-58) 562-15-94

HYUNDAI

HYUNDAI Coupe FX, 2000 cm, 1997, 95.000 km, pierwszy właściciel, 28.500 zł, (0-58) 620-83-74, 0-502-419-289

MERCEDES

MERCEDES 40.000, 1997, 21 benzyna, zielonawy metalik, pełna wyposażenie, 091434-10-39, 0600/824-105

MERCEDES

MERCEDES C250 TDT 202 combi, 1998 r., 250.000 km, pełna opcja, stan idealny, możliwość wystawienia faktury vat, 58.000 zł, (0-58) 343-61-65, 0-502-455-827

MERCEDES

MERCEDES E 220 D 1997, granatowy metalik, klimatyzacja, skóra, stan bardzo dobry, 0502/633-687

NISSAN

NISSAN Primera sedan, 2.0 i, 98 r., srebrny metalik, 22.500 zł, klimatyzacja, autolam, centr., zam. bez pośredników, Gdańsk, 0-691-656-443

TOYOTA

TOYOTA Corolla 1.4 VVTi, Tera 2, 2000, 114 tys km, czerwony, benzyna, ABS, radio, alarm, centralny zam. kl., właściciel, zadający, serwisowany, homologacja + opony zimowe, bezwypadkowy, 0604/514-341

VW

VW Bus T-2, 1.6 D, 86 r., H, 0-604-984-027

VW

VW Golf III kombi Bon Jovi, 1996, 216000 zł, (0-58) 562-15-94

VW

VW Passat, 1987, 1.6, diesel, 4.500, 058/550-26-04, 0509-296-989

VW

VW T4, 2.4, 98 r., 260000 km, 15000 zł, biały, 9-osobowy, 0-501-718-210

SAMOCHÓD

SAMOCHÓD CZĘŚCIOWY sprzedam

JELCZ

JELCZ dzwig 10 Ton, 1986, sprawy technicznie, 323-11-23

PEUGEOT

PEUGEOT Partner, 2001, 24.500, 679-10-64

INNE

INNE sprzedam

PRZYCZEPA

PRZYCZEPA towarowa Kogel, 11 ton DNC, 7.600, 0608/296-110

SAMOCHÓD

SAMOCHÓD-kupię od 5 tys. zł do 10 tys. zł

OSOBOWE

OSOBOWE Dostawcze, Uszkodzone, Cafe, 0-696-220-000

CZĘŚCI ZAMIANE

CZĘŚCI ZAMIANE sprzedam

AUTOKASACJA

AUTOKASACJA! Bezpłatne zawiadzenia. Sprzedaż nowych, używanych części samochodowych. Parita, (0-58) 340-03-33

AUTO-SZYBY

AUTO-SZYBY

ABIX

ABIX Kapitańska 4. Sprzedaż: Montaż. Pryncipalment, 664-70-38

MECHANIKA

MECHANIKA ELEKTROMECHANIKA

AMORTYZATORY

AMORTYZATORY Mechanika, Tumiki, 0-58/520-24-72, 0-58/343-2-5-64, 058/663-96-97

AMORTYZATORY

AMORTYZATORY, chłodnice, klimatyzacja, Tumiki, (0-58) 344-44-11

AMORTYZATORY

AMORTYZATORY, chłodnice, klimatyzacja, Tumiki, (0-58) 344-44-11

AUTO-GAZ

AUTO-GAZ, Superpromocja, 1.5 %, (0-58) 522-70-90

AUTO-GAZ

AUTO-GAZ, wtrysk sekwencyjny, Perfect-Auto, (0-58) 664-90-78 raty

AUTO-GAZ

AUTO-GAZ, ARGAZ, (0-58) 552-76-70 www.argaz.pl

AUTO-GAZ

AUTO-GAZ, Centrum, 1250, www.autogazcentrum.net, (0-58) 345-70-28, 0-698-121-996

AUTO-GAZ

AUTO-GAZ, Poma, Wulkanizacja, 554-46-40, 0505-051-081

AUTO-SZYBY

AUTO-SZYBY

Markowe Szyby Samochodowe

Markowe Szyby Samochodowe

PILKINGTON

PILKINGTON

CAR GLASS

CAR GLASS - GDAŃSK ELBLĄSKA 54/64 058/305 39 39 058/320 29 77

AUTO GLASS

AUTO GLASS EXPERT GDYŃA ZWYCIĘSTWA 214 058/664 91 22 058/664 91 87

MECHANIKA

MECHANIKA ELEKTROMECHANIKA

AMORTYZATORY

AMORTYZATORY Mechanika, Tumiki, 0-58/520-24-72, 0-58/343-2-5-64, 058/663-96-97

AMORTYZATORY

AMORTYZATORY, chłodnice, klimatyzacja, Tumiki, (0-58) 344-44-11

AMORTYZATORY

AMORTYZATORY, chłodnice, klimatyzacja, Tumiki, (0-58) 344-44-11

AMORTYZATORY

AMORTYZATORY, chłodnice, klimatyzacja, Tumiki, (0-58) 344-44-11

AMORTYZATORY

AMORTYZATORY, chłodnice, klimatyzacja, Tumiki, (0-58) 344-44-11

AMORTYZATORY

AMORTYZATORY, chłodnice, klimatyzacja, Tumiki, (0-58) 344-44-11

AMORTYZATORY

AMORTYZATORY, chłodnice, klimatyzacja, Tumiki, (0-58) 344-44-11

NIERUCHOMOŚCI

NIERUCHOMOŚCI

DIKALCE BUDOWLANA sprzedam

BANNO, działka budowlana użytkowa, tel. 667-055-215

CIECHOŃCZAK 4,800 centrum 90 m² w Cedy 5.100 teren wielofunkcyjny 15 m kw inwestycja 556-44-55 www.inwest.pl

GOYNIA Orłowo, uzbudowana, 32-48-30

GOYNIA, okolice, budowlana, atrakcyjna, nad jezioro, 10 t/m², o 505-314-161

KONARZYŃSKA działka budowlana 1000 m kw 059-56-37-23, o 505-653-644

LAPALICE 39 km od Gdańska, sprzedaż działki budowlanej 2000 m kw, z domem gospodarczym w stanie surowym zamkniętym, ładnie położona, przy głównej drodze, do jeziora 50 m, cena 100 tys. zł, 058-081-29-850 16

REWA, działka uzbudowana, nie-uzbrojona, (0-58) 679-10-72, 0-601-479-609

REWA, przy Zatoce Puckiej, 540 m² uzbudowana, 30 euro/m², cena do uzgodnienia, tel. 001-30-602-36-10 (wzrost) do 31.08.04, 0031-346-551-887, do 01.09.04 do września 2005 r.

REBOSZEWÓ, 2064 m², kolo jeziora z pozwoleniem na budowę domu jednorodzinnego, 0501-076-966

WEJHEROWO, 2100 m², media okolo, ładna działka, blisko centrum, 230.000,-, o 602-778-411, storen@niet.pl

ZUKOZYŃ, atrakcyjna lokalizacja, o 605-560-980

DOM sprzedam

CZARLIN Sukow, przy drodze E-1, posiadłość pow. 2400 m kw, budynek 400 m kw sprzedam, o 602-680-228

GOYNIA Młokowo dom „Dwork” nowo 220 m kw, działka 1000 m kw, cena 650.000 zł, (0-58) 349-42-22 po 17.00

GOYNIA ul. Chylińska/Janowska Spółdzielnia mieszkaniowa „Zagrzeń” prowadzi nabór na mieszkania, 623-07-55, www.zagrzez.com

PRUSZCZ Gd., wysoki standard, 43 m, 105.000 zł, o 506-518-953

OLWA (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

SZTEKLIN dom mieszkalno-letniskowy, z garażem, poddasze użytkowe, z widokiem na jezioro i las, o 602-583-785

TCZEW, dom jednorodzinny z ogrodem, działka 1000 m kw, dom 230 m kw, -sprzedam, (0-58) 536-77-95, o 608-204-594

MIESZKANIE sprzedam

MIESZKANIE 45 m kw, III p. Orunia Górna, nowe, drogowo-ziemne, wykończona i umeblowana, duży balkon, do zamieszkania od zaraz, tel. 0692-842-147

GOYNIA centrum, (80), nad morzem, nieczynny, 250.000, do negocjacji, o 607-362-987

GOYNIA Orłowo, (73) nowe 270.000 Sopot Centrum (72) 1111 160.000 Gdańsk Kamienica (75) 1111 okna PCV okazja 105.000. Inwestycja 558-44-55 www.inwest.pl

SPÓŁDZIELNIA Mieszkaniowa Dom Nad Słupą planuje budowę mieszkań w Słupsku, cena od 1655-1840 zł/m kw, termin rozpoczęcia października 2004, (0-59) 843-01-54

1-POK, sprzedam

GDANSK Wrzeszcz centrum, 192.000 zł, 341-71-23, 0602-10-743

GDANSK Zabianka (31) VI 85.000 558-44-55 www.inwest.pl

GOYNIA Węgrów Makymilna, 34 m kw, III p, (0-58) 671-16-84 17.00-19.00

2-POK, sprzedam

GDANSK Helmut, pawilon handlowy 2-piętrowy, 150 m kw, z możliwością rozbudowy, własność hipoteczna, o 501-109-944

GOYNIA Chylonia, wyposażone solum (2 lokali), marcin, odbiór surowców, blisko Między, 15.000, o 502-572-225

GOYNIA Warszawa, nowoczesny lokal użytkowy (134), duże wille, (własność), o 602-320-007

LEBA centrum nieruchomości z przeznaczeniem na handel, usługi lub produkcję, położona przy ul. Kościuszki 61 o pow. 348 m² z działką 518 m². Cena 370.000, o 609-324-646

GOYNIA ul. Chylińska/Janowska Spółdzielnia mieszkaniowa „Zagrzeń” prowadzi nabór na mieszkania, 623-07-55, www.zagrzez.com

PRUSZCZ Gd., wysoki standard, 43 m, 105.000 zł, o 506-518-953

OLWA (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

3-POK, sprzedam

GDANSK Łostowice VIII, 59 m kw, własnościowa, Pótle, 0508-459-559, 320-34-91 po 18

GDANSK Zabianka, 56 m kw, parking dąb, zabudowy, (0-58) 349-44-48 po 18

GDANSK centrum, 69 m kw, III p, nowe, zabudowy, wysoki standard, miejsce postojowe, Tel. (058)682-85-13

GOYNIA centrum, (80), nad morzem, nieczynny, 250.000, do negocjacji, o 607-362-987

GOYNIA Orłowo, (73) nowe 270.000 Sopot Centrum (72) 1111 160.000 Gdańsk Kamienica (75) 1111 okna PCV okazja 105.000. Inwestycja 558-44-55 www.inwest.pl

SPÓŁDZIELNIA Mieszkaniowa Dom Nad Słupą planuje budowę mieszkań w Słupsku, cena od 1655-1840 zł/m kw, termin rozpoczęcia października 2004, (0-59) 843-01-54

1-POK, sprzedam

GDANSK Wrzeszcz centrum, 192.000 zł, 341-71-23, 0602-10-743

GDANSK Zabianka (31) VI 85.000 558-44-55 www.inwest.pl

GOYNIA Węgrów Makymilna, 34 m kw, III p, (0-58) 671-16-84 17.00-19.00

2-POK, sprzedam

GDANSK Helmut, pawilon handlowy 2-piętrowy, 150 m kw, z możliwością rozbudowy, własność hipoteczna, o 501-109-944

GOYNIA Chylonia, wyposażone solum (2 lokali), marcin, odbiór surowców, blisko Między, 15.000, o 502-572-225

GOYNIA Warszawa, nowoczesny lokal użytkowy (134), duże wille, (własność), o 602-320-007

LEBA centrum nieruchomości z przeznaczeniem na handel, usługi lub produkcję, położona przy ul. Kościuszki 61 o pow. 348 m² z działką 518 m². Cena 370.000, o 609-324-646

GOYNIA ul. Chylińska/Janowska Spółdzielnia mieszkaniowa „Zagrzeń” prowadzi nabór na mieszkania, 623-07-55, www.zagrzez.com

PRUSZCZ Gd., wysoki standard, 43 m, 105.000 zł, o 506-518-953

OLWA (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

DOM odbić

GOYNIA Pogorza Dolne, parter domu, (0-58) 665-05-12

MIESZKANIE odbić

GDANSK odradną niepalącym studentem pokój 2- osobowy, samodzielnie kuchnia i łazienka, (dostępowe wejście, internet) 058-302-00-53

GDANSK pokój odbić, 250 zł, (0-58) 305-02-25

GDANSK Stogi 2- pokojowe, telefon, Wiadomość tel. 058-302-15-38 po 14.00

GDANSK, Skoki, 058-306-35-03

GDANSK Wzg. Mickiewicza, parter domu, 62 m kw, luksusowe komplety wyposażenia, obokajacowul w przystawce firmy, 0-58-733-615

4-POK, 1 WIEKŹE sprzedam

GDANSK Wrzeszcz centrum, 192.000 zł, 341-71-23, 0602-10-743

GDANSK Zabianka (31) VI 85.000 558-44-55 www.inwest.pl

GOYNIA Węgrów Makymilna, 34 m kw, III p, (0-58) 671-16-84 17.00-19.00

2-POK, sprzedam

GDANSK Helmut, pawilon handlowy 2-piętrowy, 150 m kw, z możliwością rozbudowy, własność hipoteczna, o 501-109-944

GOYNIA Chylonia, wyposażone solum (2 lokali), marcin, odbiór surowców, blisko Między, 15.000, o 502-572-225

GOYNIA Warszawa, nowoczesny lokal użytkowy (134), duże wille, (własność), o 602-320-007

LEBA centrum nieruchomości z przeznaczeniem na handel, usługi lub produkcję, położona przy ul. Kościuszki 61 o pow. 348 m² z działką 518 m². Cena 370.000, o 609-324-646

GOYNIA ul. Chylińska/Janowska Spółdzielnia mieszkaniowa „Zagrzeń” prowadzi nabór na mieszkania, 623-07-55, www.zagrzez.com

PRUSZCZ Gd., wysoki standard, 43 m, 105.000 zł, o 506-518-953

OLWA (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

OLWA, (47,5), X/X, po kapitalnym remoncie, 0596-406-659

4-POK, 1 WIEKŹE odbić

GDANSK MS, 554-19-31

GDANSK Starówka, atrakcyjnie pomieszczenia biurowe i magazynowe. Telefon: (0-58) 556-01-75

GDANSK Wrzeszcz, biura, warsztaty, magazyny, dyskoteka media. Ochrona, 0607-281-099, 0602-603-293

GDANSK Wrzeszcz, biura, warsztaty, magazyny, dyskoteka media. Ochrona, 0607-281-099, 0602-603-293

GOYNIA Warszawska, sklep (134) nowy, o 602-302-007

KOŚCIERZYŃA wydzielanie części sklepu, o 509-422-552

GDANSK, Grunwaldzka, 65 m kw, na działalsko handlową lub biurową, 345-43-67, 346-04-68 do 15.00

GDANSK Wzg. Mickiewicza, parter domu, 62 m kw, luksusowe komplety wyposażenia, obokajacowul w przystawce firmy, 0-58-733-615

4-POK, 1 WIEKŹE sprzedam

GDANSK Wrzeszcz centrum, 192.000 zł, 341-71-23, 0602-10-743

GDANSK Zabianka (31) VI 85.000 558-44-55 www.inwest.pl

GOYNIA Węgrów Makymilna, 34 m kw, III p, (0-58) 671-16-84 17.00-19.00

2-POK, sprzedam

GDANSK Helmut, pawilon handlowy 2-piętrowy, 150 m kw, z możliwością rozbudowy, własność

SCIANY, SUFIT

REMONTY mieszkaniowe
6 6 3 - 5 7 - 0 2
www.budimix.pl

REMONTY mieszkaniowe
0-502-157-197

REMONTY, kompleksowo,
340-85-76

SUFITY Kompleksowe
remonty, kafelkowanie
349-57-23, 0604-527-513

SUFITY podwieszane: kasztowno, gipsowe, szkieletowe.
Sufitex:
0604-944-094, 558-25-05

SUFITY podwieszane: szkieletowe, kasztowno, gipsowe.
302-13-92

TAPETOWANIE natryskowe, malowanie, 302-03-65,
0601-594-371

TAPETOWANIE natryskowe, zmywalne, 621-07-48,
0601-61-66-33

TYNKI gipsowe, maszynowe, posadzki, profesjonalnie.
Tel. fax: (058) 778-27-18,
0602-192-704,
http://tut.gladz.webpark.pl

USŁUGI remontowo-budowlane, 0509/270-624, 302-63-50

WNĘTRZA kompleksowo,
(0-58) 692-66-27

DACH
AZBEST, eternit usuwanie
058/671-85-63, 059/671-48-82

BLACHARSKO dekarzkie,
(0-58) 664-81-41

BLACHARSKO dekarzkie, remonty,
320-28-70,
0502/324-293

DACHY ceramiczne, papy termozgrzewalne. Profesjonalnie.
5 lat gwarancji,
(0-58) 562-06-91,
0-503-005-234

**SERWIS
ŁODÓWKI
PRAŁKI**
NAPRAWY 2 GODZ.
BEZPŁATNY DOJAZD
SENIORZY ZNIŻKA

302-00-06
303-61-61
305-28-06
306-91-70
552-18-01
554-43-64
0-501-103-397

Dom
zamów reklamę
we wtorek
w Dzienniku

OKNA, DRZWI

553-87-57. Wejściowe harmo-
nijowe, nietypowe, raty

**OKNA
PCV
ALU**
PRODUKT ALUDOR
773 00 91, 92
Prusze Gz., Podmiejska 5

BALKONY przesuwane,
692-95-74

BALKONY, okna 302-12-24

BALKONY, okna przesuwane,
alumina, boazeria panelowa,
(058) 682-30-96, 682-45-03

BALKONY. Kraty. Daszki,
drzwi stalowe, 342-83-69

DRZWI
Antywłamaniowe
552-31-88
„Ja Puerta”

DRZWI antywłamaniowe. Mocne,
solidne. Tani! montaż
gratis, raty 0 %
**558-11-566,
511-00-04**

DRZWI
0-58/551-89-33
Bardzo solidne, niedrogo!

**FABRYKA OKIEN
FOREST**
**OKNA
PCV DREWNO**
JESIENNA PROMOCJA
058/661-45-66
058/346-64-90
RATY!

**ACOVEN Naprawa
Pralek
Łodówek**
Szybko, Tani
Bezpłatny Dojazd
Seniorzy zniżka
302-91-22,
303-43-80,
302-97-62,
348-79-03,
303-43-80,
506/301-663
Gwarancja!

**ACOVEN Naprawa
Pralek
Łodówek**
Szybko, Tani
Bezpłatny Dojazd
Seniorzy zniżka
302-91-22,
303-43-80,
302-97-62,
348-79-03,
303-43-80,
506/301-663
Gwarancja!

**OKNA
PCV DREWNO
JABI**
Raty 0%
MONTAŻ
GRATIS!
661 71 73
558-45-12

OKNA
Drzwi Rolki Żaluzji
Producent
Gdańsk,
ul. Szczecińska 23
(058) 553-25-80
pł. 10-17, sobota 10-13
**Parasolny zniżka
GRATIS!**

OKNA PCV Ekol-System,
(0-58) 300-46-22

OKNA pcv, producent,
Krippig, Bruggmann,
„Okna”, Łużycka 6, Gdynia,
(0-58) 622-20-45
622-53-33

OKNA PCV „Producent „Terra”
346-20-36

OKNA wszystkie rodzaje
ceny fabryczne „Anpol”,
(0 5 8) 5 1 1 - 0 5 - 7 2
(058) 511-05-71

OKNA, drzwi, Tani! „Wiesma”
322-18-17

ROLETY
303-48-19! Antywłamaniowe
Żaluzje!
www.roletymania.com

ROLETY materiałowe w pro-
wadnicach. Promocje. Tani! 512-27-89

ROLETY
Antywłamaniowe
550-42-72! Żaluzje!
Tani!

ROLETY Żaluzje!
Rolety
antywłamaniowe!
Okna pcv. Producent
„Aluma”, 661-48-88,
348-06-35, 302-29-04

ROLETY Żaluzje. Producent
„Hartles”, 664-60-03

ROLETY, atrakcyjne,
346-94-95, 0502-361-666

ROLETY, markizy, żaluzje ETC
5-111-174
Sielgos
0-697-876-600 „Maat”

ROLETY, markizy, żaluzje,
Okna, producent,
762-06-71

ROLETY, żaluzje. Pro-
mocja! 559-85-19

ROLETY, żaluzje. Pro-
mocja! 559-85-19

OKNA termo PCV
niższe rachunki
za ogrzewanie

NOWA TECHNOLOGIA
Wzmocnienia termiczne MS
Gdańsk 058 320 71 36
058 558 33 34
058 524 16 68

ROZMAITOŚCI

LODÓWKI, naprawy
664-04-53

PRAŁKI, 556-20-21,
556-22-47, 0601-965-723

PRAŁKI, zmywarki,
622-05-06 Roman Hutnik

RTV
oferty

**ACOVEN Naprawa
Pralek
Łodówek**
Szybko, Tani
Bezpłatny Dojazd
Seniorzy zniżka
302-91-22,
303-43-80,
302-97-62,
348-79-03,
303-43-80,
506/301-663
Gwarancja!

**ACOVEN Naprawa
Pralek
Łodówek**
Szybko, Tani
Bezpłatny Dojazd
Seniorzy zniżka
302-91-22,
303-43-80,
302-97-62,
348-79-03,
303-43-80,
506/301-663
Gwarancja!

**ACOVEN Naprawa
Pralek
Łodówek**
Szybko, Tani
Bezpłatny Dojazd
Seniorzy zniżka
302-91-22,
303-43-80,
302-97-62,
348-79-03,
303-43-80,
506/301-663
Gwarancja!

**OKNA
PCV REHRU**
15 x 1.4 (R+R)
598 zł netto
MONTAŻ GRATIS!
PRODUKT „JAKI” S.C.
683-14-75
Ratiborska 4, Gdańsk 81

WWW.zaluzje-gda.pl
(0-58) 552-45-00

ZALUZJE! Rolety, tani!
623-55-69, 623-57-86

PAMIR
Producent, Żaluzje, rolety,
markizy, markizy, Bramy
garazowe. Okna PCV,
(058) 671-58-29,
(058) 625-16-68

GLAZURNICTWO! Hydrauliczne,
remonty, aranżacje, gwarancje.
Profesjonalizm. Doradztwo.
563-50-70, 0607-839-748

GLAZURNICTWO! Hydrauliczne,
Remonty, 664-61-44,
629-21-16

KAFELKOWANIE,
(0-58) 672-66-76,
0-600-246-414

KAFELKOWANIE, 303-77-73

KAFELKOWANIE, hydrauliczne
623-26-47, 0-696-770-629

KAFELKOWANIE, hydrauliczne,
malowanie, 305-12-39

KAFELKOWANIE, remont,
302-13-92

ŁAZIENKA kompleksowo,
(0-58) 692-66-27

DOOCIEPLENIA
0503 301-266

GLAZURNICTWO

ADAPTACJA! Łazienek,
kafelkowanie,
hydrauliczne, solidne,
556-95-14 Fakury

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ARANŻACJE,
kafelkowanie, hydraulika,
344-08-77

ATRAKCYJNE ceny, solidnie,
302-00-30, 302-07-02

GLAZURNICTWO! Hydrauliczne,
remonty, aranżacje, gwarancje.
Profesjonalizm. Doradztwo.
563-50-70, 0607-839-748

GLAZURNICTWO! Hydrauliczne,
Remonty, 664-61-44,
629-21-16

KAFELKOWANIE,
(0-58) 672-66-76,
0-600-246-414

KAFELKOWANIE, 303-77-73

KAFELKOWANIE, hydrauliczne
623-26-47, 0-696-770-629

KAFELKOWANIE, hydrauliczne,
malowanie, 305-12-39

KAFELKOWANIE, remont,
302-13-92

ŁAZIENKA kompleksowo,
(0-58) 692-66-27

DOOCIEPLENIA
0503 301-266

GLAZURNICTWO

ADAPTACJA! Łazienek,
kafelkowanie,
hydrauliczne, solidne,
556-95-14 Fakury

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

ADAPTACJE glazura, hydro-
lika, remonty, 306-90-01

HYDRAULICZNE, gazowe,
wodociąg, instalacje, przyłą-
czy, Tani! 0504-458-573

HYDRAULICZNE, gazowe,
625-32-84,
0955-125-892

HYDRAULICZNO, gazowe,
0609/963-509

HYDRAULICZNO, gazowe,
302-99-56

**USŁUGI
ELEKTRYCZNE**

AWARIE 0602-765-717, elek-
tryczne 341-51-79

AWARIE 552-76-39

ELEKTROINSTALACJE,
0902-313-537, 303-99-40

ELEKTRYCZNE 665-31-11

INSTALACJE, pomiary,
(0-58) 349-59-80

USŁUGI GAZOWE

**AI „Abagaz”, naprawa, konser-
wacja, montaż pieców, junker-
sów, kuchenek 625-31-49,
665-35-66**

ELGAZ, autoryzowany serwis
kocioł gazowych, 820-86-80

NAPRAWA montaż, szczel-
ność, 302-28-30,
0602-25-90-87

ZABEZPIECZENIA

ALARMY kamery-bura,
domy, 884-94-55

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY domowe, kamery,
(0-58) 551-40-42

ALARMY, (0-58) 306-98-54
www.demit.pl

ALARMY, domowe,
665-31-11

BRAMY: automatyka,
(0-58) 306-98-54
www.demit.pl

DOMOFONY dzwoni,
widzodomofony, serwis,
montaż, 0-501-311-415

DOMOFONY 341-66-40

DOMOFONY, serwis wszystkie
systemy, (0-58) 671-58-66

KRATY Ogrodzenia-kute.
Drzwi, 665-58-72

**USŁUGI PORADKOWE
I EKSPLOATACYJNE**

CZYSZCZENIA 304-51-82

CZYSZCZENIA 559-85-19

CZYSZCZENIA, 341-08-27

CZYSZCZENIA, 347-63-27

CZYSZCZENIA, 512-25-22

CZYSZCZENIA, 557-85-46

CZYSZCZENIE dywanów,
665-96-85

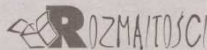
CZYSZCZENIE dywanów, pod-
suszanie, 0-509-110-979

CZYSZCZENIE dywanów,
0-607-429-027

CZYSZCZENIE dywanów,
0601-673-051, 663-88-26, Dy-
wanów, Tapicerek

CZYSZCZENIE dywanów,
0601-673-051, 663-88-26, Dy-
wanów, Tapicerek

CZYSZCZENIE dywanów,
0601-673-051, 663



WOJCIECH Chirurg, specjalista chirurg. Leczenie schorzeń odbytu, jelita grubego. Złoty odbyte - leczenie nieoperacyjne, operacyjne. Kolonoskopia bezbolesna. Złoty kończył doświadczenia. Przepukliny. Gabinet Gdańsk, Chłanowskiego 38 A. czwartek, 15.00, 17.00. Rejestracja: 0503-600-275, 0509-772-269
MASAZ 0-694-017-414 Akupunktura, 0-694-017-414
PSYCHOLOG Elżbieta Szymczak 620-91-29

PRZYCHODNIE, KLINIKI

DOKTOR KRASIŃSKI
OGÓLNE LECZENIE REWOLUCYJNE
AKUPUNKTURA
Specjaliści korekty z certyfikatem WHO
- bóle kręgosłupa
- bóle głowy
- bóle reumatyczne
- przewlekłe schorzenia
Tel. 623-33-57
Gdynia, Opata Hackiego 8/10

LECZENIE przynocow-
wzasy Sopot, Łapino,
(0-58) 344-07-37,
0-504-903-462

LEK. med. Tadeusz Kruszy-
ski specjalista onkolog, wizyty
domowe: 559-79-98,
091/681-885

PSYCHOTERAPIA, konsulta-
cja, Psycholog Agnieszka Na-
ruszewicz, 0-604-597-007

WIZYTY internistyczne,
pediatryczne,
0600/080-190

STOMATOLOGICZNE

GDANSK Okopowa 7, Cent-
rum Stomatologiczne
„Curodental”,
306-15-88-00-20.00, również
niedziele

GDANSK, (058)341-92-96,
341-85-04 Centrum Stomato-
logiczne Vis-Dent

GDANSK, Miszewskiego
12/13, H Centrum,
Pogotowie
Stomatologiczne
24 godz.
Święta, 341-59-41

GDYNIA, Starowiejska 45,
Centrum Stomato-
logiczne, 661-88-08, czynne
codziennie - również w sobotę,
Umowa z NFZ

CHIRURG Esperal,
profesjonalista, dyktando,
302-52-29

CHIRURG Esperal, zabiegi,
głowy, 305-00-35

PEDIATRA Rukawicka-
(0-58) 550-46-89,
0-505-173-347

REHABILITACJA, gabinet,
wizyty, 344-07-37,
0504-903-462

GDYNIA pogotowie stomato-
logiczne, codziennie,
0697-137-059

INNE

BIOENERGOTERAPIA Jan
Treppner, Gdynia, 661-55-95

BIONEURKLINIK A.E.E.
EEG-Biofeedback
długoletnia nauka, wzmacnia
koncentrację, pomaga opa-
nować stres. Terapia mięs-
ca zastosowanie w leczeniu
bezsenności, bólów głowy,
stanów lękowych oraz za-
pobieg ADHD, dyshazji Bra-
zylia, 058/775-54-29,
0687/808-327,
0685/741-354

LKOWADZJA alkoholizmu, nar-
komanii, (058)663-74-74,
0609-350-500

MASAZE, 0-693-624-766
MASAZYSTA, także wyjazd-
owo, 0604-70-70-71, www.ma-
sazysta.narodna.pl

MASAZYSTA, wyjazdy,
0-880-378-597

MASAZYSTKA, 557-74-08

POTENCJA
0603/227-896

POTENCJA, 0501-214-279

POTENCJA,
0533/47-57-54

POTENCJA
0-660-251-779

QUANTUM, Wyszczepianie/
celulite Dermal limfatyczny li-
terzy, ciała, Intensywny litin-
g twarzy, ciała, Gimnastyka
ujędniająca ciała, Szymulacja
flakoni, fluszczenia,
0609-116-555, Gabinet:
058/669-23-41

ZABIEGI rehabilitacyjne dom,
0-604-860-137

NAUKA

KURSY, SZKOLENIA

ABC komputera, sieci, symbo-
li, grafiki 344-03-54

AKADEMIA, kursy szybkiego
czytania, (0-58) 550-16-14

ATRAKCYJNA nauka
jazdy „LOK”,
Gdynia 620-76-74,
Sopot 551-02-37

ATRAKCYJNE! Kursy
komputerowe, 661-25-56,
621-93-70

BIOSTUDIO zawodowe,
kursy masażu, kinazy-
terapii, akupresury, Dypłom
masażysty, Raty
341-22-82, 341-20-18,
0608/843-514,
www.biostudio.pl

CREDO, kursy prawa
jazdy, **302-32-18**

EXPRESS nauka jazdy,
kategorie A, B, C, E,
305-38-92

MAKEL prawo jazdy,
osobowe, ciężarowe,
autobus, przyczepa,
(058)344-68-07,
341-72-84, 0601/622-178

MCH Gdańsk, kursy
gastroenterologii, elektrycz-
ne, energetyczne, zura-
wie, dzwigi, wózki, spawanie,
budowlane, kosztorysowa-
nie, mechaniczne,
pedagogiczne, montaż
rusztowań, BHP, czeladnik,
mistrz, mch.kusy@wp.pl,
(0-58) 341-99-09

Chcesz pracować
w Wielkiej
Brytanii?

Bezpłatny kurs
języka angielskiego

Darmowa
porada dla
wykwalifikow-
anych kandydatów

W celu uzyskania
większych
informacji
skontaktuj się
z Katarzyną Góńską,
0505-313-055

KOSZTORYSOWA-
NIE w budownictwie.
Agent celný. Kursy,
346-03-11, 341-45-13

KURSY masażu - pro-
fesjonalne, medyc-
ne studium, Gdynia
(0-58) 623-2-6-5-7,
(0-58) 621-10-73 (13.00-
17.00)

kursy prawa jazdy,
Rek-Kor, Wrzeszcz,
520-19-76

KURSY pilota wy-
cieczek, wychowawców,
kolonijnych, informacji
turytycznej, kasjera
walutowego „Edustar”,
Gdynia 658-60-41-41,
0601-67-58-02

OŚWIATA Nauka jazdy,
341-21-82, 303-30-30

PIŁOCI wytycznik - upra-
wnienia państwowe - raty - studen-
ci, nauczyciele zniżki, Harcour
Gdańsk, Św. Ducha,
(0-58) 301-13-29

UCEUM 1 rok, kurs eks-
petymistrzów oraz
MATURA
dla absolwentów z lat ubie-
głych, 303-30-30

LOK Atrakcyjna cena, na-
uka jazdy, Gdańsk 520-32-34,
Gdynia 660-34-24

MAN, A.B.C.D.E.
www.widol.pl, pl,
(0-58) 671-14-80

MOBIT Prawo
Jazdy
058/553-23-81,
0601/670-511

NAUKA Jazdy „Duet”
346-68-53 301-34-96

NAUKA jazdy,
(0-58) 771-33-38 Rumia

OBROT, zarządzanie,
kursy, praktyki,
346-03-11, 341-45-13

OŚWIATA Lingwista-
złotek
operatorów
maszyn do robot
ziemnych, budowlanych,
drogowych i koparko-
wark, koparki, ładowarki,
spycharki, walcie drogowe,
wózki jezdniowe, betoniarki,
zaprzęgiarki, ubijaki, mon-
taz rusztowań, sprężarki,
agregaty, elekrownie podo-
we. **Dodatkowo:** Kursy
spawania podstawowego,
PHIS, UDT, SEP, palacz ko-
fio, minimum sanitarnie,
HACOP, BHP, pedagogicz-
ne, inne, (0-58) 341-21-82,
0-504-256-080

ANGIELSKI,
obokajowiec, 782-02-13,
0502-84-86-25

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

PRAWO Jazdy, Przymorze,
Orunia, 303-25-03

PTE Rady Nadzorcze,
Audyt wewnętrzny,
Fundusze Unii,
Kolegowe podstawy,
samodzielny, główny,
Kadrowe, placowy, ZUS,
Prawo Pracy, Obsługa ka-
siskalnych, Kasjer waluto-
wo- złotowy, BHP, Kompa-
larnie, Certyfikat
Przewoźnika,
301-54-61, 301-99-71

STUDIU wyceny
nieruchomości oraz
praktyki, 346-03-11,
341-45-13

SZKOLENIA w zakresie styliz-
acji paznokci, 0-504-082-501

SZKOLENIA, linux, Bazy
Danych programowanie
PHP Proceja Inwestycyjne
341-99-44

JEZYKI OBCE

ANGIELSKI solidnie. Gd-
nia, 665-23-52

ANGIELSKI, doświadczenie,
556-14-28

ANGIELSKI, podstawówka,
gimnazjum, Matarnia,
0693-050-328

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

SZKOLY

UCEUM 1 rok, kurs eks-
petymistrzów oraz
MATURA
dla absolwentów z lat ubie-
głych, 303-30-30

LOK Atrakcyjna cena, na-
uka jazdy, Gdańsk 520-32-34,
Gdynia 660-34-24

MAN, A.B.C.D.E.
www.widol.pl, pl,
(0-58) 671-14-80

MOBIT Prawo
Jazdy
058/553-23-81,
0601/670-511

NAUKA Jazdy „Duet”
346-68-53 301-34-96

NAUKA jazdy,
(0-58) 771-33-38 Rumia

OBROT, zarządzanie,
kursy, praktyki,
346-03-11, 341-45-13

OŚWIATA Lingwista-
złotek
operatorów
maszyn do robot
ziemnych, budowlanych,
drogowych i koparko-
wark, koparki, ładowarki,
spycharki, walcie drogowe,
wózki jezdniowe, betoniarki,
zaprzęgiarki, ubijaki, mon-
taz rusztowań, sprężarki,
agregaty, elekrownie podo-
we. **Dodatkowo:** Kursy
spawania podstawowego,
PHIS, UDT, SEP, palacz ko-
fio, minimum sanitarnie,
HACOP, BHP, pedagogicz-
ne, inne, (0-58) 341-21-82,
0-504-256-080

ANGIELSKI,
obokajowiec, 782-02-13,
0502-84-86-25

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

PRAWO Jazdy, Przymorze,
Orunia, 303-25-03

PTE Rady Nadzorcze,
Audyt wewnętrzny,
Fundusze Unii,
Kolegowe podstawy,
samodzielny, główny,
Kadrowe, placowy, ZUS,
Prawo Pracy, Obsługa ka-
siskalnych, Kasjer waluto-
wo- złotowy, BHP, Kompa-
larnie, Certyfikat
Przewoźnika,
301-54-61, 301-99-71

STUDIU wyceny
nieruchomości oraz
praktyki, 346-03-11,
341-45-13

SZKOLENIA w zakresie styliz-
acji paznokci, 0-504-082-501

SZKOLENIA, linux, Bazy
Danych programowanie
PHP Proceja Inwestycyjne
341-99-44

JEZYKI OBCE

ANGIELSKI solidnie. Gd-
nia, 665-23-52

ANGIELSKI, doświadczenie,
556-14-28

ANGIELSKI, podstawówka,
gimnazjum, Matarnia,
0693-050-328

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

ANGIELSKI,
szkolenia, 0-503-188-158

Miejsce nowoczesnego eksperymentu

Wieże w Gdyni

W perspektywie ulicy Starowiejskiej i w widokach Basenu Prezydenta w Gdyni pojawić się mają dwie gdynskie wieże. Ich budowa budzi w mieście zainteresowanie i debaty zapewne podobne do tych, które towarzyszyły powstawaniu ogromnych wież WTC na Manhattanie. Czy gdynskie wieże są równie dobrym rozwiązaniem urbanistyczno-architektonicznym, by współtworzyć współczesny wizerunek dobrze rozwijającego się miasta? Firma Invest Komfort, która planuje wzniesienie wież, wsluchuje się w publiczną debatę nad projektem. Zwróciła się również do nas, by poznać opinie wynikające z od wielu lat prowadzonych przez nas badań nad postrzeganiem (percepcją) architektury miast. Niniejszy tekst jest skrótem podsumowania analiz, które wykonaliśmy.

Transformacje architektoniczno-urbanistyczne Gdyni

Gdynia to miasto Stylu Nowoczesnego. Czas powstania miasta był czasem dobrej zmiany w kulturze budowania: w architekturze kontynuowano to, co było już wcześniej dobre, zmieniano zaś to, co nadawało życiu wygodę i lepszy, bo skromniejszy styl. Ale nowoczesność Gdyni nie uszła bez śladu z przeszłości. Przesłanie przetrzeźniał dewastacji póżnego okresu stylu Nowoczesnego - lat 70. i 80. XX wieku. Architektura przestała wtedy współtworzyć urbanistykę, urbanistyka odezła od zasady kształtowania formy przestrzeni publicznych miasta, a wszystkimu towarzyszyła naiwna doktryna ochrony Starego. Zrozumieliśmy w tamtych czasach rewoltę postmodernizmu, choć architektonicznie kontrowersyjna, urbanistycznie przywróciła zainteresowanie formowaniem wnętrza ulic, placów i skwerów. Dziś ponowoczesna krytyka uległa zawieszeniu. W Gdyni, jak w wielu miastach Europy panuje estetyka Nowej Nowoczesności. Paradoksalnie, bliska jest ona okresowi powstawania Gdyni - jej współczesność określa ją przede wszystkim możliwość nowych technologii i nowych materiałów budowlanych. Przykładem takiej Gdyni są ostatnie inwestycje urbanistyczno-architektoniczne wokół skrzyżowania ul. 10. lutego i Władysława IV. To w kontekście tak zmieniającej się Gdyni powstała idea budowy apartamentowca z jego dwoma wysokimi wieżami. Chcemy ocenić, czy powstanie wież mieści się w charakterystyce dla nowoczesności Gdyni dynamice zmian. Oceniać będziemy w perspektywie dialogicznej, tzn. takiej, w której głównym pytaniem jest, czy analizowa-

na budowla nie sprzeciwia się tradycji miejsca, czy nie jest przeciw specyfice miasta - przeciw jego urbanistyce i architekturze.

Lokalizacja budynku w planie miasta

Układ przestrzenny śródmieścia Gdyni oparty jest na prototypie geometrycznym złożonym z dwóch siatek miejskich: siatki północnej o ułożeniu ulic głównych w kierunku Zatoki i siatki południowej o układzie ulic równoległym do miejskich plaż i bulwaru. Siatki te nakładają się w ścisłej wzajemnej relacji geometrycznej widocznej w prostokątnej relacji ulic Wójta Radkego i 3. Maja + 17 Grudnia (na rys. 1 linie AB i GH). Każda z tych dwóch siatek zawiera w sobie części obrotowe w stosunku do tego układu prostokątnego: w ten sposób formują się klinowe układy zarówno mól portowych w siatce północnej, jak i ulic Świętojańskiej i Władysława IV w siatce południowej. Lokalizacja wież związana jest z obszarem opisanym północną.

1. Lokalizacja wież związana jest z głównym ciągiem ulic Starowiejskiej + Derdowskiego + Hryniewickiego leżącym w geometrycznie pierwszej części siatki północnej. Takie uytuowanie najwyższego budynku w planie zespołu śródmiejskiego jest geometrycznie uzasadnione, gdyż uczelnia w percepcji miasta jego podstawową geometrię planu oraz uwypukla znaczenie jednej z jego głównych ulic.

2. Lokalizacja wież w północnym narożniku Basenu Prezydenta jest prawidłowa, gdyż podkreśla geometryczną dynamikę obrotu siatki miejskiej i wskazuje, że geometryczny początek formowania Basenu znajduje się w tym właśnie narożniku.

3. Lokalizacja wież nie przeszkadza dalszej dyskusji nad planem całego terenu, bowiem wieże staną się między innymi linią ulicy Derdowskiego i osi ulicy Pułaskiego, dzięki czemu ich realizacja nie przesądzi o wątpliwym dla "strefy prestiżu miasta" zamknięciu osiowego połączenia ulicy Pułaskiego z Nabrzeżem i Basenem Prezydenta.

Lokalizacja a architektura budynków

1. Kontekst głównego ciągu ulic Starowiejskiej + Derdowskiego + Hryniewickiego. Ciąg ten wyróżnia się w całym planie śródmieścia Gdyni subtelną deformacją osi swojego geometrycznego prototypu (patrz na rys. 2). Można odczytać powiązanie wieży wysokiej z perspektywą ulicy Starowiejskiej, zaś wieży niższej z perspektywą ulicy Derdowskiego i geometrią ulicy Hryniewickiego. W ten sposób uformowanie wież odpowiada deformacji głównego ciągu



Obszar siatki północnej śródmieścia Gdyni.

ulic, co należy uznać za wartość pozytywną projektu. Fakt, że wieża wysoka oglądana będzie w dalekiej perspektywie ulicy Starowiejskiej, zaś wieża niska w perspektywie stosunkowo bliskiej, nadaje pozytywną wartość również zróżnicowaniu wysokościowemu obu wież. Dodatkowo, wprowadzenie rozróżnienia pomiędzy wieżami wskazuje kierunek deformacji ulicy głównej. Analogię geometrycznego formowania dynamiki wież z planem Gdyni należy uznać za wartość pozytywną.

Ustawienie północnej fasady niższej wieży wskazuje kierunek, który w planie miasta nie istnieje. Jednak dotyczy to jedynie architektury samej wieży, gdy część niska budynku bezpośrednio formująca pierzeję ulicy Derdowskiego prawidłowo podąża za geometrią ulicy. W sumie takie rozwiązanie można uznać za poprawne w kontekście formowania wnętrza ulicznych miast.

Wątpliwość budzi oparcie geometrii drogi wjazdowej na teren całego kwartału o nieuzasadniony urbanistycznie wypukły kształt fasady istniejącego budynku centrum Gemini od strony ulicy Waszyngtona. Budowa wież nie przekreśla możliwości korekty tego rozwiązania urbanistycznego.

2. Kontekst Basenu Prezydenta. Pomijając dynamikę form wież i kształtem Basenu Prezydenta widać analogię w dążeniu do form niesymetrycznych, które ujawniają dynamikę geometrycznego formowania architektury. Należy uznać to za wartość pozytywną.

3. Widoki miasta. Rola wież w widokach Gdyni od strony Zatoki Gdańskiej nie może być przeceniona. Wieże stanowią architektoniczny i wertykalny kontrapunkt wobec poziomego masywu wzgórza Kamiennej Góry, co ma głębokie uzasadnienie w modernistycznej tradycji - jest więc działaniem konsekwentnym i według kryteriów Stylu Nowoczesnego, pozytywnym.

4. Symbol miasta. Budynek o tej wysokości będzie zmienił obraz miasta. Od strony

Zatoki będzie jego zdecydowaną dominantą. Budynek ten ma intelektualne podstawy do poszukiwania wyrazu architektury niezależnego od sposobu jej użytkowania. Prace te winny być nadal kontynuowane.

Podsumowanie

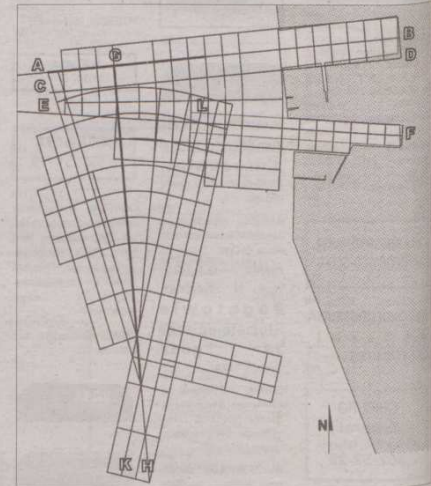
Tak jak wpisała się w kształt Gdyni zmiana dyktowana potrzebami ekonomicznymi i funkcjonalnymi portu w latach 20. i 30., tak opisane na wstępie tego tekstu nieustanne zmiany kulturowe wpływają codziennie na jego wizerunek i na jego doktrynę urbanistyczną. Dziś Gdynia jest na nowo celebrowana i formowana przez odrodzoną demokrację. Wolność łączy miasto raz jeszcze z głównymi trendami kulturowymi Europy. Nowa Nowoczesność, uprawiana przez wielu architektów polonijnej Europy, zapraszana jest do Gdyni przez jej inwestorów i administratorów. A więc Gdynia przestaje być jedynie ksenosem Nowoczesności. Miasto staje się na nowo Nowoczesne: dzisiaj eksperymentuje z technologicznie radykalną architekturą i budowaniem nowomodernistycznej urbanistyki; odważnej, ale odważą wpisując się w ideę kontynuacji tego, co już jest.

Opisana wyżej analiza prowadzona metodą Kodu Przestrzennego Miasta potwierdza prawidłowość rozwiązań budynku wieżowca w Gdyni. Nie stanowi on złamania zasad budowy planu Gdyni, prawidłowo umieszcza wieże w przestrzeni miasta. Dynamika budowli - różne wysokości wież - znajduje swoje potwierdzenie w unikalnych deformacjach ulicy głównej, do której odnosi się budynek. Jego odważą jest wysokość - nowość w wizerunku Gdyni. Jest ona uzyskana technologią, którą pierwsi urbanisci Gdyni zapewne znali jedynie z teoretycznych projektów Frank Lloyd Wrighta i Miesa van der Rohe. Gdynia pozostaje więc miejscem Nowoczesnego Eksperymentu.

Jacek Dominiczak
i Monika Zawadzka
Gdańsk, Październik 2004

Czekamy na sygnały

Jakie zdanie na temat gdynskich wież macie Wy, drodzy Czytelnicy? Czekamy na Wasze opinie: telefon 6606500 lub email: opinie@prasa-balt.gda.pl. Zapraszamy do dyskusji!



prototyp geometrycznego planu śródmieścia Gdyni według prac Jacka Dominiczaka, 1989.



Widok wieży wysokiej z ulicy Starowiejskiej



Widok Basenu Prezydenta.